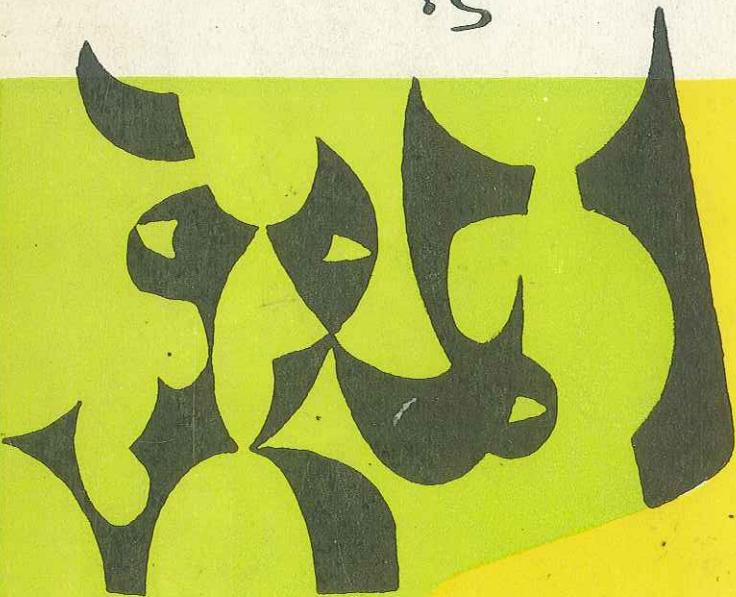


مِنْ  
سَلْطَان  
الْأَيَّامِ



مَجَلَّةٌ ثَقَافِيَّةٌ شَهْرِيَّةٌ

حزيران (يونيو) ١٩٧٩

العدد ٨٨

# المعرفة

مجلة ثقافية شهرية

تصدرها وزارة الثقافة والسياحة والارشاد القومي

رئيس التحرير

العدد ٨٨ - حزيران (يونيو) ١٩٦٩ - أديب البحري

# المعرفة

مجلة ثقافية شهرية

• المراسلات باسم رئاسة التحرير

جادة الروضة - دمشق

الجمهورية العربية السورية

• الاشتراك السنوي :

- في الجمهورية العربية السورية : ١٢ ليرة سورية

- خارج الجمهورية العربية السورية : ما يعادل ١٢ ليرة سورية مضافاً إليها  
أجر البريد ( العادي أو الجوي ) حسب  
رغبة المشترك .

• يرسل الاشتراك حواله بريدية او شيكأ او يدفع نقداً الى :

محاسبة مجلة المعرفة - جادة الروضة - دمشق

• يتلقى المشترك كل سنة كتاباً هدية من منشورات وزارة الثقافة  
و السياحة والارشاد القومي

<u>نُفَرِّدُ</u>	<u>العدد :</u>
١٠ قرش سوري	١٠٠
١٢ قرشاً لبناني	١٠٠
١٥ قرشاً سودانياً	١٠٠
٢ فلس أردني	١٢٠
٢ ریال سعودي	٢٠٠
٢ دينار جزائري	٢٥٥
٢ درهم مغربي	٣٠٥

# من ميكافيليه وکلوزویتز

## إلى بن غوريون ودايان

هيثم كيالاني

اعتبر الفقيه العسكري الألماني  
كلوزوويتز<sup>(١)</sup> الحرب امتداداً للسياسة . أى  
ان السياسة هي الأصل ، وان الحرب هي  
الفرع . فالهدف السياسي يشكل الغاية ،  
والحرب تشكل الوسيلة لتحقيق تلك الغاية .  
ولا يمكن تصور الوسيلة ان لم تكن الغاية  
محددة بدقة . هذا هو موجز مبسط لفكرة  
كلوزوويتز عن العلاقة بين السياسة والحرب .

(١) كارل فون كلوزوويتز ( ١٧٨٠ - ١٨٣١ ) قائد بروسي ، اشتراك في معارك الراين ( ١٧٩٣ - ١٧٩٤ ) ، وفي الحروب ضد نابليون بونابرت وبخاصة في معركة واترلو . عرف بدراساته في الاستراتيجية العسكرية ، وأشهر مؤلفاته « في الحرب » . وقد خلص نظرياته العسكرية ، ومنها نظرية « الحرب الشاملة » التي يشن فيها المجموع ، بجميع الوسائل الممكنة ، ضد الأمة المعادية وضد مواقع قواتها المسلحة ، بدون تفريق أو تقدير بين ما هو مدني وما هو عسكري . وكان لنظرياته أثر واضح وعميق في تطور الاستراتيجية والتكتيک . وستتصدر ترجمة عربية لكتاب « في الحرب » قريباً في القاهرة .

ولقد كانت هذه العلاقة التي وضعها كلوزويتز تشكل نظرية سارت عليها معظم الحروب في التاريخ القديم والحديث ، سوى ان الصهيونية جاءت بشكل آخر من أشكال العلاقة بين السياسة وال الحرب ، يختلف عن نظرية كلوزويتز . فقد جعلت الصهيونية الحرب هي الأصل ، والسياسة هي الفرع ، كما جعلت السياسة امتداداً للحرب وأداة لها ، وذلك منذ أن ولدت الصهيونية كعقيدة ، وتطورت كاستراتيجية وتكتيك . ولا تزال تجعل من الحرب وسيلة للغزو والتتوسيع والاستعمار ، في المجالات المغرافية والاقتصادية ، وهي في سبيل ذلك تستخدم السياسة . ولن تعدل اسرائيل عن مبدئها هذا أى : « السياسة هي امتداد للحرب وأداة لها » ، وتعود الى تطبيق مبدأ كلوزويتز « الحرب هي امتداد للسياسة وأداة لها » الا بعد أن تبلغ أغراضها في التوسيع المغرافي والاقتصادي وفي اخضاع الوطن العربي ، وبخاصة مشرقه ، لنفوذها ونفوذ الامبرالية العالمية .

\* \* \*

وإذا كان الجنرال « نيكولاي تلينسكي »<sup>(١)</sup> يرى أنه لا يمكن تجريد أي تحليل استراتيجي لطبيعة الحرب ، عسكرياً وسياسياً واقتصادياً ، من نظرة الطبقة الحاكمة ونوع المصالح التي تدفعها الى استخدام الحرب كاداة للسياسة القومية ، فان الواضح أن أي تحليل للحروب والاعتداءات التي قامت بها اسرائيل منذ نشوئها حتى اليوم يؤكّد طبيعة المجتمع الاسرائيلي العدواني ، ولنست الطبقة الحاكمة الاسرائيلية سوى وليد طبيعي لذلك المجتمع . ان كل مهاجر اسرائيلي جاء فلسطين غازياً ومستعمراً منذ عام ١٨٨٢ وحتى اليوم ، هو

---

(١) Nikolai A. Talensky « On the Character of Modern Warfare » International Affairs - Vol . X . Moscow . October 1960 .

معتمد غاصب ، منها كان أصله ومنتجه ، سواء كان عاملاً قيرياً أو فلاحاً معدماً . ولقد تشكل المجتمع الاسرائيلي من هؤلاء المهاجرين الغزاة ، وبذلك أصبح هنا المجتمع ذاته ، غاصباً معتدياً يعبر عن طبيعته بالحروب والاعتداءات المستمرة ..

\* \* \*

ولم يبق الصهيونية في تطبيقها لنظرية « السياسة هي امتداد للحرب وأداة لها» الا النازية في اواخر الثلاثينات . فقد وضع الجنرال الألماني لودندورف<sup>(١)</sup> بعد انتهاء الحرب العالمية الأولى بعشرين عاماً تقريراً يأنظريته في « الحرب الشاملة » التي تبناها هتلر وأقام عليها عقيدته النازية . وقد هاجم لودندورف نظرية كلوزوبيتز التي كانت أساس المذهب العسكري الألماني في الحرب العالمية الأولى ، وأخذ عليه عدم سيره في طريق العنف الى آخر مداه ، واعطاوه أهمية كبيرة للسياسة ، وجعل الحرب تابعة لها . وانتقد فكرته القائلة : « ان المهدى السياسي يشكل الغاية ، وال الحرب هي وسيلة تحقيقها ، ولا يمكن تصور الوسيلة اذا لم تكن الغاية محددة بدقة » واعتبرها قدية بالية ، لأن مبدأ الحكم المطلق « يتطلب من الوطن أن يضع في زمن الحرب كل شيء لصالحة الحرب ، كما يسخر كل شيء في زمن السلم للتحضير للحرب مقبلة ، لأن الحرب فكرة سامية لتحقيق اراده الحياة الوطنية ، وما السياسة سوى تابع لها » .

\* \* \*

ان النظرية النازية والصهيونية تمثل بشكل واضح وعملي في الرأي الذي عبر عنه بن غوريون . فقد خطب أمام كبار ضباط الجيش الاسرائيلي بعد انتهاء عمليات العدوان الثلاثي عام ١٩٥٦ ، فقال :

---

(١) اريش فون لودندورف ( ١٨٦٥ - ١٩٣٧ ) جنرال ألماني ، كان معاوناً للفيلد مارشال هنديبرغ في الحرب العالمية الأولى ، وقاد بعده الجيوش الألمانية .

لقد أثبتنا قوتنا في عمليات سيناء . أما الآن فيجب أن نبرهن للعالم

أننا على حق .

\* \* \*

هكذا تفعل الاستراتيجية الاسرائيلية : تخسر العدوان في الداخل ، وتهبِّه الرأي العام العالمي في الخارج ، وتقوه وتضلُّ باسم السلام ، ثم تقوم بالعدوان ، وبعد ذلك تتولى السياسة أمر تبرير العدوان ، وتطمس معالمه في المحافل الدولية والرأي العام العالمي ، أمام ضجيج الدعاية والدعوة للسلام .

ان اسرائيل إذ تبني النظرية النازية في العلاقة بين السياسة والحرب ، إنما تفعل ذلك ، لأنها تعبير عن عقيدة المجتمع الاسرائيلي وإيمانه بالحرب وحتميتها ، كما تعبير عن طبيعة تكون ذلك المجتمع وأساس بنائه .

\* \* \*

ولن تجده اسرائيل عن إيمانها بحتمية الحرب . وذلك لأن العقبة الصلبة وما يتولد منها من استراتيجية عسكرية سياسية ، تهدف إلى وضع المجتمع الاسرائيلي في ظروف وشروط وحالات تدفعه فيها إلى الحرب دفعاً . بعد أن تكون شحنت طاقته القتالية ، وغذتها بأفكار العدوان ، وخلقت العوامل الداخلية والخارجية اللازمة للاشتباك المسلح ، ودفعت بالعلاقات العربية الاسرائيلية – وهي علاقات مقتصرة على الحوار المسلح – إلى ميدان القتال .

إن كل شيء في اسرائيل مسخر لغرض الحرب ، وموجه لخلق امة محاربة : القوانين والأحزاب والنوادي والمدارس والمطبوعات والصحافة والمؤسسات الاجتماعية والثقافية والادب والفكر وبطاقات التموين . كل شيء بلا استثناء مسخر لتحويل يهود اسرائيل إلى جيش مقاتل . ان كل يهودي مجند ، رجالاً كان

أو امرأة ، شيخاً أو فتى . إن العقلية العسكرية التي تسيطر على إسرائيل تشبه شيئاً عميقاً واضحاً العقلية العسكرية في المانيا النازية قبل الحرب العالمية الثانية وأثناءها .

ويعدم هذه العقلية العسكرية ، وهذا الاستعداد الحربي ، جهاز الصهيونية العالمية الذي يهد إسرائيل بنعيم لانضب من العون المادي والمعنوي معيقاً لذلك امكانات جميع اليهود في مختلف أنحاء الأرض . ويردف الاستعمار الصهيونية ، لأن الصهيونية - ومن ثم وليتها إسرائيل - بربت إلى الوجود كبديل مختلف الاستعمار الذي يعيش في أواخر سني عمره ، وبخاصة في الوطن العربي .

\* \* \*

لقد اتصفت السياسة العامة لإسرائيل بازدواجية المدف حيث دأبت على أن تعلن دوماً عن هدف يأتي الأول في سلم الأفضلية ، في الوقت الذي يكون المدف الأهم مختفياً تعلنه بعد تحقيق المدف الأول . وهكذا اتصف الاستراتيجية الإسرائيلية دوماً وعلى مدى تاريخها بهذه الازدواجية . وما يلفت النظر في العلاقة المتبادلة بين السياسة والاستراتيجية العسكرية هو التناقض والانسجام الكامل بينها ، بحيث تخترق السياسة الملحظة المواتية لبدء الحرب آخذه بعين الاعتبار الفكرة الاستراتيجية ، فتجئ كل منها الفوائد القصوى . وفي عام ١٩٤٨ اختارت السياسة الملحظة المواتية لاشعال الحرب في الوقت الذي كان فيه العالم لايزال يذكر اسطورة الاضطهاد النازي لليهود . وكانت القوى السياسية العالمية المتصارعة لاتزال تحت تأثير تحالفها المشترك ضد العدو النازي ، كما كانت البلاد العربية في وضع معقد ، ولما يزال معظمها يقاومي ويات الاستعمار ، وبعضاً الآخر في أول عهده بالاستقلال ، يصفي الترکات الثقيلة التي خلفها له الاستعمار . وكانت جماهير الشعب

العربي تفتقر إلى وحدة الفكر والمدف ووضوح الطريق أمامها . في هذه الظروف دفعت الصهيونية البلاد العربية لاعلان الحرب عليها بعد أن رفضت التقسيم الذي أقرته هيئة الأمم المتحدة . وهكذا سهلت السياسة الصهيونية للاستراتيجية العسكرية مهمة تنفيذ أهدافها بالاستيلاء على الجزء الأكبر من فلسطين .

وفي عام ١٩٥٦ استغلت السياسة الاسرائيلية نكمة الدوائر الاستعمارية على الشعب العربي الذي بدأ يدرك أهمية الانفتاح على العالم وكسر طوق احتكار السلاح وأسهامه في النضال مع حركات التحرر في العالم ، كما استغلت انشغال القطر المصري في تثبيت أركان الثورة ، ورغبة الولايات المتحدة الأمريكية في إحلال نفوذها في المنطقة بدلاً من النفوذ الانكليزي والفرنسي التداعي ، ونكمة الدوائر الاستعمارية الحاكمة في إنكلترا وفرنسا على تأمين قناة السويس ، ولوحة الحكومة الفرنسية من جراء هزائمها المتالية أمام الثورة الجزائرية ، و إعادة تسلیح الجيش المصري بالعتاد الشرقي - استغلت السياسة الاسرائيلية ذلك كله لتخلق الموقف الملائم للاستراتيجية العسكرية كي تختل سيناء وخليج العقبة .

وفي عام ١٩٦٧ ، وبعد تحضير طويل للحرب بدأ منذ عام ١٩٥٧ ، استغلت السياسة الاسرائيلية الظروف الدولية المعقّدة ، والمجمة الاستعمارية الضاربة على موضع التحرر في العالم ، ونكمة الاحتكارات العالمية على الشعب العربي المتطلع إلى استئثار ثرواته ، واتجاه الدول الاستراكية نحو التعايش السلمي ، وبدانة التخطيط الاستراتيجي العربي ، وتنزى الإرادة العربية ، وعاطفية أجهزة الإعلام العربية ، وغوغائية السياسة العربية وترددتها - استغلت السياسة الاسرائيلية ذلك كله لتعطي الاستراتيجية العسكرية الأمر بالتنفيذ لتحقيق

أهداف المرحلة المحددة وتحقيق الجو المناسب - بعد الحرب - لكي تتحقق السياسة الاسرائيلية أغراضها .

ان الاداء - في عرف الصهيونية - لتحقيق المهدف هي القوة العسكرية المرتبطة بالمعنى الديني للعقيدة اليهودية ، التي استفادت منها الصهيونية العالمية السياسية لكي تجعل من إقامة الدولة عن طريق الحرب مسألة دينية جوهرية عند اليهود . وان هذه الطريقة ، وذلك الاسلوب ، يمثلان جزءاً لا ينفصل عن المفهوم السياسي والعملي للصهيونية ولرسالتها وسبل تحقيقها وسلوكها ، ذلك السلوك الذي يجعل من كل يهودي - انتَ كات - ، وحيثما وجد : في المجر أو أرض الميعاد - جندياً متأهلاً دوماً للانقضاض والعدوان ، لاستعادة الحدود التاريخية - في زعيمهم - ولهمية وجود الدولة والحفاظ عليها مادياً وروحياً وتدعيم مستقبلها ، وتأمين استمرار وجودها وبقائها على قيد الحياة .

وان بقاء يهود العالم - في عرف الصهيونية - يعتمد على بقاء دولة اسرائيل ، ويقوم عليه . وان مشكلة توفير أمن اسرائيل تعامل - وبالتالي - مشكلة مايسمى بالشعب اليهودي . ولقد تم - أصلاً - تنظيم اليهود في العالم كله ، منذ اكثر من سبعين عاماً ، بغية خلق الدولة اليهودية ، لكي يتصرفوا بهذه الدولة - بعد ذلك - الحفاظ على اليهود وحمايتهم ، وتحقيق اهداف الصهيونية .

ان مشكلة اسرائيل الاولى ، هي مشكلة « تكون او لا تكون » أي « تبقى أو تزول » . ومن هنا نجده مشكلة « الامن » محور حياتها وقطب تفكيرها كله . وقد ظلت مشكلة الامن تحتل المقام الأول في الجهد الصهيوني الاستعماري الاسرائيلي منذ نشأت اسرائيل حتى اليوم . والحل الطبيعي لهذه

المشكلة هو توفير القوة المسلحة الازمة لمواجهة القوى التي تهدد أمن اسرائيل من الخارج . وانطلاقاً من هذا المفهوم ، تحددت أغراض الاستراتيجية العسكرية الاسرائيلية واسسها .

ان مفهوم الأمن والدفاع في المذهب العسكري الاسرائيلي مفهوم حركي ، بحاله الحيوى خارج اسرائيل . لذا فهو مفهوم هجومي عدواني ينبعق من طبيعة العقيدة الصهيونية واهدافها السياسية ، ومن طبيعة المجتمع الاسرائيلي وعقليته .

ولا يعني الأمن - في المذهب العسكري الاسرائيلي - الدفاع عن رقعة معينة من الأرض فحسب ، بل يعني ان تحقيق الأمن يجب الحصول على بحال المناورة في الأرض العربية ، وعلى حرية المناورة فوق تلك الأرض . ومن هذا المفهوم ، ينطلق مفهوم تطبيقي آخر ، وهو ان الدفاع عن كيان اسرائيل وأمن حدودها وحماية مكتسباتها ومنتجاتها تقتضي الامتداد والتوسيع اكثراً كثراً في البلاد العربية .

وهناك مبادئ واعتبارات تفرض ذاتها على مفهوم الدفاع في اسرائيل وعلى هيكل الاجزءة التي تتولى شؤون الدفاع تخطيطاً وتنفيذاً . ولم يكن أمام الاستراتيجية العسكرية مناص من أن تخضع لها ، لأن إهمال احدها يفتح ثغرة كبيرة في الجهاز الدفاعي وفي كيان اسرائيل ذاتها . وأهم هذه المبادئ والاعتبارات :

- ١ - الحفاظ بصورة دائمة على قوة ضاربة قادرة على الردع وعلى صد الهجوم العربي .
- ٢ - ضرورة الحصول على انتصارات سريعة وخاطفة على الدول العربية سواء كانت المعارك محدودة المدى أو واسعة .

٣ - الصمود على الحدود ، اذ ان كل تراجع عنها - منها كان ضعيفاً - يعرض كيان الدولة الى الانهيار .

٤ - استغلال جميع الطاقات في الداخل وجميع امكانات اليهود والاصدقاء في الخارج استغلاً عملياً منظماً كاملاً .

٥ - الحفاظ على الجيش العامل والجيش الاحتياطي والنظمات شبه العسكرية في أعلى مستوى تدريبي وجعلها في حالة استعداد جيد لمواجهة كل طارىء منها كان كبيراً وخطيراً .

وينتطلب مفهوم الأمن والدفاع في اسرائيل ، بقصد المجرة واستعمال الأرضي والمعاني الغيبة . فيما يربط بن غوريون مفهوم الأمن بال مجرة في خطابه الذي القاه امام الكنيست في عام ١٩٥٥ فيقول :

« اتنا نعرف بأن امننا لا يتوقف على خطب حرية او مقدرة كلامية بطولية ، بل يعتمد على جهود مستمرة في مجال المجرة والتربية وتنشئة الشبيبة واستيطان الأرضي الحالية ، وتطوير الصناعة والاعمال اليدوية والملاحة » .

تجده يربط بين مفهوم الدفاع والمعنى الغيبة ( الميتافيزيكية ) في خطابه الذي ألقي في الذكرى السنوية التاسعة لقيام اسرائيل في ١٥ أيار ١٩٥٦ فيقول :

« ان كان الدفاع من أهم اهدافنا حالياً ، فان ذلك لن يعنينا عن العمل اخلاقي من أجل الخلاص الذي هو هدف اسرائيل النهائي . ان ولادة اسرائيل هي نتيجة لرؤيا نبوية رائعة معلنة من هضاب القدس . وعاشت هذه الرؤيا آلاف السنين في القلوب اليهودية ، رؤيا خلاص اسرائيل والانسانية بأجمعها . اتنا نبني أمننا وعقيدتنا على صخرة اسرائيل . ان الدولة والشعب في اسرائيل وفي خارجها هما قوتنا وعوننا » .

ان مشكلة الأمن في اسرائيل تتلخص - كما قلنا - شكل قضية تتعلق بالبقاء ذاته . وقد عبر بن غوريون عن ذلك في خطابه الذي القاه امام الكنيست يوم ٢ تشرين الثاني ١٩٥٥ حيناً قدماً اعضاء حكومته الى المجلس ، فقال : «تأخذ قضية الأمن موضعأً رئيسيأً في افكارنا . ولا توجد قضية مشابهة لهذه القضية في أية دولة أخرى . لأن الأمر في اسرائيل ليس قضية حماية استقلالنا أو اراضينا أو حدودنا أو سيادتنا فحسب ، إنما هي قضية البقاء على قيد الحياة من الناحية الفيزيائية ... لا يكفي أن نغضب علينا أمام الحقيقة بأن اعداءنا لا يهددون استقلالنا وحسب ، بل يهددون عن كثب استمرار بقائنا الفيزيائي . هذا هو المعنى الرهيب لمشكلة أمننا » .

وكان بن غوريون - وهو من ابرز المخططين لل استراتيجية العسكرية الاسرائيلية - قد وضح مفهوم الأمن والدفاع وما يتعلق به ، وذلك في عام ١٩٥٠ ، فقال :

« ان مشكلة أمننا هي بالحرف الواحد مشكلة استمرار بقائنا الفيزيولوجي . وإن استمرار بقاء الشعب اليهودي يتعلق باستمرار دولة اسرائيل . ولذلك تكون حاجاتنا الدفاعية أكبر من حاجات أية دولة أخرى .

« علينا أن نعرف بأن هناك فارقاً فاصلاً بينا وبين أعدائنا . فهم يعتقدون أن بإمكانهم حل مشكلة اسرائيل نهائياً ، وذلك بإبادتنا التامة ، فلا يستطيعون اذن تحت هذه الظروف تحقيق أمننا إلا عن طريق انتصارات عسكرية ...

« إن أمننا يتعلق بتزايد مستمر في جميع القطاعات المؤدية الى رسوخ قوتنا ، وفي جميع القطاعات الواقعة على الخطوط الأمامية للمعركة .

« ان من واجبي أن أشد القول على أن أمن إسرائيل لا يتحقق كلياً ولا يكون مبنياً على الجيش والسلاح فقط - مع أنه بدون هذين العاملين لا يمكن وجود طمأنينة - ولقد عرف الشعب بمحسنه الصحيح كمن نحن مجاهة الآن إلى امدادات إضافية من الأسلحة . أن أمن إسرائيل اسمه المجرة . ان مصر لديها وحدها - ٢٣ - مليوناً من السكان بينما يبلغ عدد سكان إسرائيل المليونين ونصف المليون فقط . ان المجرة ليست هي وحدها بغية وهدف الصهيونية ، وليس لها الوظيفة الأولى التاريخية للدولة الإسرائيلية فحسب ، بل إننا مجاهة طاغية إليها من أجل أمننا . وهي لاتعني فقط وجوب هجرة اليهود إلى إفريقيا أو اليهود أي بلد آخر إلى إسرائيل ، بل تعني أيضاً أن يباح للمهاجرين الجدد مد جذورهم في مهنة مافي تربة الوطن الأم وفي اقتصاده ، في اللغة العبرية ، وفي القيم الفكرية للوطن ، في المسؤولية والواجبات المشتركة من أجل الشعب اليهودي ومن أجل الدفاع عن حاضر ومستقبل الدولة ... »

« ان الطمأنينة والأمن يعنيان : النمو الاقتصادي الذاتي ، لأننا لا نستطيع تثبيت قوتنا دولتنا - القوة التي نحتاجها - عندما نبقى طويلاً نستجدي المعونة من الخارج . ان الاعتماد الكلي على مساعدة الآخرين له تأثير مخرب على الاقتصاد الوطني ، بل إنه يمكن بجازفة عسكرية وسياسية . إننا لنتمكن من التمتع بحرية الحركة طالما كنا غير مستقلين اقتصادياً . »

« ان الأمن والطمأنينة يعنيان : التشجيع على الاكتشاف والرقي . بل لقدرة العلمية في جميع الفروع : الفيزياء ، والكيمياء ، والبيولوجيا ، والتكنيك . ان التطور العلمي ليس بالأمر الذي تحتاجه طبقة خاصة من الناس ، بل هو فرضية التي لاغنى عنها لبناء اقتصادنا وللتقوية استقلالنا وتثبيت دعائم دفاعنا . »

« ان الذي يتوقف بصورة أساسية، وربما بصورة فاصلة، على امكانياتنا العلمية والتكنولوجية ، ليس فقط هيئتنا العالمية وشخصيتنا الدولية وتطورنا الاقتصادي في المدينة والقرية ، في اليابسة وعلى سطح البحار ، بل تتوقف أيضاً قوتنا الدفاعية على ذلك بصورة أساسية .

« إن العلوم في عصرنا هي المفتاح ، ليس للمعركة فقط ، بل للاقتصاد الرفيع التطور وللقوة العسكرية أيضاً . ان فتياننا المهووبين الذين يدرسون في جامعاتنا الحقوق بدلاً من العلوم الطبيعية وبدلاً من التكنولوجيا ، يجازفون برأس المال البشريقيم ل الوطن .

« من أجل أمننا واستقلالنا نحتاج إلى عدد أكبر من الشبان والشابات في مجال البحث في الطاقة الشمسية ، وبناء الطاقة الطبيعية في ماء البحار .

« إن الأمن يعني : تربية مهنية لفتياننا على مستوى عال في الاقتصاد والأعمال اليدوية ، في الصناعة والبناء والملاحة ، كي يتمكنوا من اتقان العمل والإبداع فيه ، ولكي يكون إنتاجهم مضاهياً للمنتجات الأخرى في الأسواق العالمية . يجب علينا أن ندرب كل واحد من الاربعة والعشرين ألف فتى وفتاة ، الذين يحصلون على شهادة الدراسة الثانوية في كل عام ، تدريباً زراعياً ومهنياً من الدرجة الأولى كي يحصلوا فيما بعد على مهنة متنبطة تتفق مع الحالة العليا حاجات الوطن . » .

وقد تطور مفهوم الأمن الإسرائيلي وما يعتبره الاستراتيجيون الاسرائيليون تهديداً لهذا الأمن . وبعد أن كانت أعمال الفدائيين وتسلح مصر عوامل تهدد الأمن - في نظر الاستراتيجيين الاسرائيليين - في عام ١٩٥٦ ، نجد في عام ١٩٦٧ أن العوامل الثلاثة الثالثة قد اعتبرت تهديدات مباشرة للأمن الإسرائيلي :

- العمل الفدائي

- إغلاق خليج العقبة

- تمركز القوات المصرية في سيناء

وحيثما أعلنت الجمهورية العربية المتحدة في شهر أيار ١٩٦٧ إغلاق خليج العقبة ، وازالت بذلك آخر نتيجة من نتائج العدوان الثلاثي عام ١٩٥٦ ، اعتبرت اسرائيل إلغاء هذا « المكسب » عملاً عسكرياً عدوانياً ، يسمح لها بالتخاذل تدابير دفاعية مشروعة ، وذلك بشن حرب خاطفة . وقد حاول الاستراتيجيون الاسرائيليون بذلك إعطاء معنى جديد لمفهوم الدفاع ، لا يختلف عن المعنى الذي أفسجه النازية في الثلاثينات على كلمة « الدفاع » ، وذلك بأنه يحق لاسرائيل ان تتظر الى أي عمل اقتصادي او جغرافي او سياسي او حقوقى او قانوني لا ينسجم مع استراتيجيةها السياسية او العسكرية او الاقتصادية على انه عمل عدواني عسكري يستوجب اتخاذ تدابير عسكرية دفاعية ، ويعتبر هذا المفهوم أحد المفاهيم الثابتة في الاستراتيجية العسكرية الاسرائيلية .

وأقد دخلت عوامل جديدة على مفهوم الأمن والدفاع في اثر عدوان حزيران ١٩٦٧ . فبعد أن احتلت اسرائيل سيناء وشرم الشيخ والضفة الغربية والقدس وهضبة الجولان ، نشأت أفكار جديدة لتطوير مفهوم الأمن الاسرائيلي ولتبسيط التوسيع وتحقيق الأهداف الصهيونية . وهكذا ظهرت مصطلحات « الحدود المأمونة » . فقد صرخ وزير الخارجية الاسرائيلية آبا أبيان بقوله : « إن الحدود السياسية لا ينبغي ان تكون بالضرورة هي الحدود المأمونة » (١) . وانطلاقاً

(١) من تصريح آبا أبيان مجلة « دير شيفغل » الالمانية الغربية العدد - ٥ في ٢٧ كانون الثاني ١٩٦٩ .

من هذه الفكرة تسعى اسرائيل الى تجريد المناطق العربية المحيطة بحدودها من السلاح ، ولتجعلها حزام أمن يبعد عنها القوات ومراكيز الحشد الغربية ، وينخرج من نطاق المطارات العربية ، فيعطي اسرائيل بذلك هامش أمن واسعاً .

وتعتبر اسرائيل صحراء سيناء منطقة خطيرة بالنسبة لدفاعها ، لأنها كانت ميدان تحشد القوات المصرية ، وبحالاً واسعاً لنورتها ، وهامش أمن لدفاعها الجوي ، ومنطقة لعدة مطارات ميدانية تهدد مدن اسرائيل ومطاراتها ومرافقها الحيوية ، وتمكن - في الوقت ذاته - من تأمين الدفاع الجوي الأمامي عن الأراضي العربية الواقعة غربى قناة السويس . أما قطاع غزة فكان - في نظر العسكريين الاسرائيليين - جيأ خطيراً في جسم اسرائيل ، بهد وسط البلاد ، ويتمكن من قطع اسرائيل الى شطرين أيضاً ، فيفصل النقب وأيلات وبئر السبع عن الشمال ، ويعيق الجيش الاسرائيلي عن الهجوم على سيناء واحتلالها ، يضاف الى ذلك أن القطاع ظل محسكاً يحشد فيه القذائف ويتدرّبون وينظمون صفوهم وينطلقون منه لتنفيذ عملياتهم في أرض اسرائيل .

وترى اسرائيل في الضفة الغربية أخطر منطقة تهدد منها ، إذ تدخل هذه الضفة في وسط اسرائيل وتضغط عليه حتى تكاد تختنق . وبذلك تستطيع القوات العربية أن تسيطر بسهولة ويسر اسرائيل الى شطرين منفصلين ، وان تهدد بعد ذلك قلب اسرائيل وعقلها المفكري في تل أبيب . ولقد كانت قتل أبيب ذاتها واقعة تحت مرمى المدفعية الأردنية . أما القدس المحتلة ومرافقها الحيوية ومؤسساتها الحكومية فقد كانت واقعة تحت مرمى البنادق ومدافع الماون قرية المدى ، المتمركة في القدس العربية وضواحيها .

اما هضبة الجولان فهي مشرفة على سهل الحولة ووادي نهر الأردن وبحيرة طبريا ، وهذه المناطق خصبة وغنية بالموارد المائية الازمة لاسرائيل كي

تتجه الى صحراء النقب لارواهه واستصلاح أراضيه وإسكان المهاجرين فيه وانشاء حاجز دفاعي سميك يصد اي هجوم يأتي من صحراء سيناء أو خليج العقبة . وكانت المدفعية السورية متمرة في الجولان ومسطورة على المستعمرات الاسرائيلية القائمة في تلك السهول والوديان .

ان بقاء اسرائيل في المناطق التي احتلتها اثر حرب حزيران أو تجريدتها من السلاح ، أو تطبيق فكرة الحدود السياسية والحدود المأمونة والفصل بين هذين النوعين من الحدود ، إن ذلك كان يدخل ضمن مفهوم « أمن اسرائيل » ، ويهدف - من حيث مفهوم الأمن الاسرائيلي فقط - الى تحقيق المدفين الرئيسيين التاليين ، الى جانب أهداف أخرى تتعلق بأغراض وأسس استراتيجية اخرى :

١ - توفير حزام أمن واسع لاسرائيل خارج حدودها ، خال من آية قوة عربية مسلحة .

٢ - توسيع هامش الأمان للدفاع الجوي الاسرائيلي . فبعد أن كانت المدة الواقعة بين الانذار الراداري وبين وصول الطائرات المصرية الى قل أبيب هي أربع دقائق فقط قبل الخامس من حزيران ، أصبحت بعد اليوم العاشر منه تبلغ نحو ٢٧ دقيقة .

ان حدود الاحتلال التي مرت بعد حرب حزيران في قيادة السويس وشواطئ خليج العقبة ونهر الأردن وسفوح جبل الشيخ وبانياس والقنيطرة ومرتفعات فيق تشكل - في نظر الاستراتيجيين الاسرائيليين - الحدود الآمنة للمرحلة الحالية . ولكنها لن تكون كذلك بعد عدة سنوات ، عندما يحين موعد تطبيق المرحلة الثانية من الخطة الصهيونية الاستعمارية التوسعية .

لقد وسعت حرب حزيران مفهوم «أمن إسرائيل» من حيث المضمون. الفكرى والتطبیق العملي . ولقد أثبتت هذا المفهوم على نفسه أنه حرکي مرن . يتپور حسب العوامل التي تنتج في آثر تطبيق الخطط المرحلية للاستراتيجية العسكرية الاسرائيلية .

\* \* \*

كتب السياسي الإيطالي نقولا ميكافيلي<sup>(١)</sup> في كتابه «الأمير» يقول : «لا يمكن أن توجد قوانين صالحة ، إلا حينها توجد أسلحة قوية . وحيثما توجد أسلحة قوية توجد قوانين صالحة » .

ان إسرائيل غذوج واقعى لهذه المعادلة الشرطية التي صاغها ميكافيلي . وبالرغم من أن تلك المعادلة كانت وليدة القرون الوسطى ، فإنها غدت حيّة واقعية ممثلة بدولة عضو في هيئة الأمم المتحدة في القرن العشرين ، عصر الذرة ، والفضاء . فقد قامت إسرائيل «بأسلحة قوية» - أي بالغزو والعدوان - وحيث قامت ولدت معها «قوانين الاستعمار» ، وأيادة الشعب العربي الفلسطيني ، وغزو أراضي الدول الخطة بفلسطين ، واقامة إسرائيل الكبرى ونهب ثروات الوطن العربي والسيطرة عليه . ان هذه القوانين التي ولدت مع ولادة إسرائيل في عام ١٩٤٨ لا زالت تظاهر إلى الوجود بشكلها الواقعى التطبيقي ، مرحلة بعد مرحلة ومعركة بعد معركة وحربا بعد حرب ...

ويتضخ الأرتباط الوثيق بين الوجود الفعلى لليهود في فلسطين وبين استعمال السلاح لاقامة ذلك الوجود ، منذ ما قبل الحركة الصهيونية العالمية . كما يتضح .

(١) نقولا ميكافيلي (١٤٦٩ - ١٥٢٧) كاتب وسياسي إيطالي . من أشهر كتبه «الأمير» و «المقولات» و «فن الحرب» و مجموعة المؤلفات التاريخية والكتابات الأدبية » .

كذلك أن الذين فكرروا أو عملوا لاقامة دولة صهيونية في فلسطين ، أدركوا في ذلك الوقت نفسه استحالة القيام بعمل من هذا النوع دون اعتقاد القوة والسلاح . ولقد بُرِزَ هذا الارتكاب في كتابات القادة الأوائل للحركة الصهيونية ، وفي تصوراتهم للكيفية التي يستحق بها أهداف المنظمة الصهيونية العالمية . وبعد أن دعا نابليون بونابرت اليهود لمساعدته على احتلال فلسطين في أواخر القرن الثامن عشر ، وجه « آرون ليفي » احاطة لأكبر القدس في عام ١٧٩٩ ، أي قبل انعقاد المؤتمر الصهيوني الأول بحوالي مائة عام ، نداء إلى اليهود يحيط بهم فيه على القدوم إلى فلسطين قائلا :

« ليجتمع جميع رجال الشعب اليهودي القادرين على حمل السلاح ، ويلأتوه إلى فلسطين . »

ويشكل كتاب « الدولة اليهودية » لتيودور هيرتل الذي يعتبر أب الحركة الصهيونية ، أحدى الدعامات الرئيسية للفكرة الصهيونية واحدى القرآن التي ثبتت ارتباط الصهيونية بالعنف طريقاً للوصول إلى أهدافها . يقول هيرتل في هذا الكتاب : « إن الإنسان ، مهما بلغ من التراء والقوة ، غير قادر وحده على اقتلاع شعب من أرضه . الفكرة وحدتها تستطيع أن تفعل ذلك . وفكرة الدولة تقتلك لأنها تُكيد هذه القوة » . ودعا إلى « حمل السلاح ضد بحر من المشاكل التي ستثيرها محاولات بناء الدولة اليهودية . وبالتصدي لها يمكن إنهاؤها » . وهكذا تصور هيرتل بناء الدولة اليهودية بالسلاح والعنف الجماعي المنظم في جيش من « الرجال اليائسين الذين هم أفضل الغرزة » .

وكان لنظرية نيتشه في الطموح إلى القوة تأثير بارز على بعض مفكري الحركة الصهيونية ، وبشكل خاص ميخائيل جوزيف بيرديشفسكي ( ١٨٦٥ - ١٩٢١ )

الذى لم ير الا التوتر والثورة العنيفة طریقاً لقيام اسرائیل . دعا بیردیشفسکي الى اعادة تفسیر التاريخ اليهودي ، واعتبر بأن الأنبياء العبرانيين والرجل الطويل من المخاخمين ورجال العلم في السنوات الألفين الماضية لم يكونوا سوى حفاری قبور وفسدین ومشوهین للحياة اليهودية الحقيقة . نظر بیردیشفسکي الى التوراة والى وثائق التقاليد اليهودية القديمة بروح جديدة ، بحثاً عن بقايا الديانات القديمة التي آمنت بتعدد الآلهة ، وعن الأساطير الزاهية للقوة البربرية التي امتلكتها القبائل العبرانية الغابرة والتي رفضها الأنبياء والكهنة . وأبدى بیردیشفسکي استغرابه من قول حكماء اسرائیل «ان السيف والكتاب انزوا من السماء سوية» . وذلك « لأنه من الواضح أن كلامهما ينافق الآخر بل ويقضى عليه كلياً . ان الفترة التي يعيشها الشعب اليهودي هي فترة عصبية . وفي مثل هذه الفترات يعيش الرجال والأمم بالسيف لا بالكتاب . ان السيف ليس شيئاً مجرداً أو بعيداً عن الحياة . انه تجسيد مادي للحياة في أدقى معاناتها ، أما الكتاب فليس كذلك » .

وحيث قال مستشار جمعية الطلاب اليهود في فيينا انه عازم على الغاء جميع المظاهر الاحتفالية الموروثة عن المؤسسات الألمانية ، عارضه فلاديمير جابوتنسكي<sup>(١)</sup> بعنف قائلاً : « تستطيع أن تلغى كل شيء : القبعات والأحزنة ، والألوان ،

(١) جابوتنسكي يهودي روسي ، اشتهر هو وج ساعته بعد اتم الشديد لسياسة وايزمن التي تقوم على الدبلوماسية والتروي والاعتداد على بريطانيا . وكان يؤمن بضرورة الارساع في المجرة ، والاعتداد بشكل رئيسي على وحدات عسكرية يهودية . وقد نظم بالفعل فرقه دفاعية في القدس ، في اثر اضرابات عام ١٩٢٠ . وهو الذي أنشأ « الكتبة اليهودية » التابعة للجيش البريطاني في الحرب العالمية الأولى . وكانت هذه الكتبة تعزف التشيد اليهودي ، وترفع العلم اليهودي . وكان جابوتنسكي أدبياً ، يكتب القصص والمقالات والاشعار وأنشيد الحرب . ولم يكن في تاريخ الصهيونية رجل ، غير هرتزل ، قدره اتباعه مثل جابوتنسكي .

والافراط في الشرب ، والأغاني ، أما السيف فلما يكفي الغاية . عليكم أن تختفظوا بالسيف لأن الاقتتال بالسيف ليس ابتكاراً ألمانياً، بل انه ملك لأجدادنا الأوائل.. ان التوراة والسيف انزوا علينا من السماء »<sup>(١)</sup>.

وهكذا نرى فلاديمير جابوتنسكي يكرر ويؤكّد ما قاله بيرديشفسكي وغيره حول الدور التاريخي للسيف ، وما يرمز اليه في حياة الشعب اليهودي .. ولكن جابوتنسكي امتاز عنها بأنه ترجم هذا الاعيان الى لغة عملية ، والى مؤسسات فعلية . دعا جابوتنسكي الشباب اليهودي الى تذكر المعارك البطولية لليهود القدماء ، والى ملء أنفسهم بالروح العسكرية ، وأحيا اسماء « بيشار » و « مسادة » وهي أسماء آخر التحصينات في الدولة اليهودية قبلآلاف السنين .. كل ذلك ليوقظ الاعتزاز بالأعمال الحربية ، وبالقتال والسلاح . واعتبر جابوتنسكي ان أولئك الذين يوتون وهم يحاربون العرب في فلسطين ، يجب أن يبقوا غاذج لا تغيب أبداً عن عقول الشباب اليهودي .

وطالب جابوتنسكي بعد انتهاء الحرب العالمية الأولى باقامة نظام في فلسطين – التي كان يشكل العرب فيها ٩٠٪ من سكانها – يسهل الهجرة الواسعة النطاق حتى يصبح اليهود أكثرية . ان نظاماً استعمارياً من هذا النمط يتطلب قوى مسلحة تتصدى لمقاومة سكان فلسطين الأصليين ، وتتجاهل جميع حقوقهم المشروعة . ان حدود الدولة اليهودية بالنسبة جابوتنسكي يجب أن تتمدد ، لتشمل أبعد نقطة وصلتها الدولة اليهودية في أي زمان ماضٍ من التاريخ .

رفض جابوتنسكي المسعى الذي يبذلها هرتزل لتأمين اعتراف دولي مسبق.

---

(١) العنف والسلام – تأليف ابراهيم العابد – ص ١١ وما بعدها – مركز الابحاث التابع لمنظمة التحرير الفلسطينية – بيروت ١٩٦٧ .

— وفق القانون العام — بالدولة اليهودية ، لأنه مقتضع بأن العرب لا يمكن أن يقبلوا بسيطرة يهودية في فلسطين . ولقد تأثر جابوتنسكي بشكل عميق بالفاشية عقب ظهورها بعد الحرب العالمية الأولى ، وبواقعية سياسة القوة والبطش وبفعاليتها .

ولم تذهب آراء جابوتنسكي هباء ، بل طبعت بمحاذيرها بكل ما فيها من مطامع توسيعية فاشية وبكل ما نتحمل من عنف وبطش وارهاب . ولئن حاولت الحركة الصهيونية ان تصوره زعيماً للتحريفين فيها وبأن أفكاره لا تمثل الخط الرئيسي للتفكير الصهيوني ، فإن برنامج بتيمور الذي أقرته المنظمة الصهيونية العالمية أثناء الحرب العالمية الثانية يدحض هذا الادعاء . لأن هذا البرنامج في الحقيقة مستوحى من البرامج والخططات والمبادئ التي دعا إليها فلاديمير جابوتنسكي .

وهذا لا يعني مطلقاً أن مجرى الأمور في الحركة الصهيونية قبل ١٩٤٢ — عام وفاة جابوتنسكي — كان مغايراً لهذا الاتجاه ، ولنا في حaim وايزمن أول رئيس لدولة اسرائيل خير شاهد على ذلك . يقول وايزمن في مذكراته « التجربة والخطأ » في وصف الحالة في فلسطين في عام ١٩١٤ ما يلي : « يستطيع الانسان ان يامس هنا وهناك تحلاً للاحلاقية الصهيونية التقليدية » ، ويامس بدلاً منها مسحة من الروح العسكرية وارقاء في احضانها ، بل واكثر من ذلك بلوءاً الى العنف والارهاب واستعداداً للتعاون مع الشر كقوة لها فوائد لها في تحقيق الوطن القومي اليهود » . وفي معرض التعليق على هذا الكلام يقول هانز كوهين ، وهو يهودي : « ان الشر لم يكن هنا وهناك فقط وإنما كان يغرس جذوره بسرعة في كل مكان » . حتى مكن ، من خلال الحرب ، لقيام الدولة تماماً كما قامت اسبارطة وبروسيا .

وـ كـهـاتـينـ الدـولـتـينـ ، اـسـمـرـتـ اـسـرـائـيلـ فـيـ وـجـودـهـ بـسـبـبـ القـوـةـ الـعـسـكـرـيـةـ .  
وـ حـدـهـاـ »ـ .

وـ يـأـتـيـ دـافـيدـ بـنـ غـورـيـونـ لـيـكـمـلـ اـتـجـاهـ اـحـرـةـ الصـيـونـيـةـ نـحـوـ الـعـنـفـ  
وـ القـوـةـ ، وـ سـيـلـةـ لـتـحـقـيقـ أـهـادـفـهـاـ . وـ يـعـبـرـ عـنـ إـيمـانـهـ بـالـحـربـ حـينـ يـقـولـ : «ـ اـنـ  
الـوـضـعـ فـيـ فـلـسـطـنـ ، لـاـيـكـنـ أـنـ يـسـوـىـ إـلـاـ بـالـقـوـةـ الـعـسـكـرـيـةـ .ـ الـحـربـ حـربـ ،  
وـ بـالـتـالـيـ فـانـ عـودـةـ الـعـرـبـ إـلـىـ يـاـفـالـيـسـتـ ظـلـماـوـاـنـاـ هـيـ خـطـيـةـ كـبـرـىـ ،ـ اـنـ اـسـرـائـيلـ  
لـاـيـكـنـ أـنـ تـعـيـشـ إـلـاـ بـالـقـوـةـ وـ السـلاحـ »ـ (١)ـ .ـ وـ لـقـدـ أـبـدـىـ بـنـ غـورـيـونـ مـحبـةـ شـدـيـدةـ  
لـاـيـاهـوـ جـولـومـ بـ الـفـكـرـ الصـيـونـيـ الـذـيـ أـعـدـ نـفـسـهـ لـيـصـبـحـ خـبـيرـاـ عـسـكـرـيـاـ ،ـ لـاـنـهـ  
ـ مـقـتـعـ بـأـنـ الـيهـودـ سـيـحـارـبـونـ يـوـمـاـ مـاـ فـيـ سـيـلـ اـقـامـةـ دـوـلـةـ هـمـ فـيـ فـلـسـطـنـ »ـ .

وـ لـقـدـ كـانـ دـعـوـةـ بـنـ غـورـيـونـ مـنـذـ عـامـ ١٩٥١ـ وـ حـتـىـ اـسـتـقالـهـ فـيـ عـامـ  
١٩٦٣ـ ،ـ وـ مـنـ بـعـدـ لـيـفـيـ اـشـكـولـ رـئـيـسـ الـوزـرـاءـ السـابـقـ وـ زـعـيمـ حـزـبـ الـمـابـايـ ،ـ بـأـنـ  
عـلـىـ الـحـكـوـمـةـ أـنـ تـعـمـلـ لـاستـيـعـابـ أـرـبـعـةـ مـلـاـيـنـ مـنـ الـيهـودـ إـلـىـ اـسـرـائـيلـ وـ جـلـذـبـهـمـ  
ـ كـانـتـ هـذـهـ الدـعـوـةـ بـرهـانـاًـ ثـابـتـاًـ عـلـىـ أـنـ بـنـ غـورـيـونـ وـ الـمـنظـمـةـ الـعـسـكـرـيـةـ الـاـسـرـائـيلـيـةـ  
ـ قـدـ اـسـتوـعـبـاـ النـظـرـيـةـ التـحـرـيفـيـةـ الـمـتـنـطـرـفـةـ وـ تـبـنـيـاـ الـبـرـنـامـجـ الـكـامـلـ لـفـلـادـيـمـ جـابـوتـسـكيـ ،ـ  
ـ مـعـ فـارـقـ رـئـيـسيـ وـهـوـ اـنـ جـابـوتـسـكيـ أـعـلـنـ بـصـرـاحـةـ عـنـ بـرـنـاجـهـ الـعـدـوـانـيـ الـعـسـكـرـيـ  
ـ الـفـاشـيـ ،ـ بـيـنـاـ تـقـفـ الـمـنظـمـةـ الـعـسـكـرـيـةـ الـاـسـرـائـيلـيـةـ خـلـفـ أـقـنـعـةـ السـلـامـ وـ الـاشـتـراـكـيـةـ  
ـ وـ الـعـمـلـ فـيـ سـيـلـ اـنـعـاشـ الـاـرـضـ .ـ ذـلـكـ لـاـنـ اـسـرـائـيلـ ،ـ بـحـجمـهاـ الـحـالـيـ ،ـ لـاـيـكـنـ  
ـ بـأـيـ حـالـ أـنـ تـسـتوـعـ الـمـلـاـيـنـ الـأـرـبـعـةـ أـوـ الـخـمـسـةـ مـنـ الـمـهـاجـرـينـ .ـ وـ بـالـتـالـيـ فـانـهـاـ  
ـ اـذـاـ اـسـتـطـاعـتـ سـتوـسـعـ حـدـودـهـاـ اـكـثـرـ وـسـتـشـرـدـ مـزـيـدـاـ مـنـ اـصـحـابـ الـاـرـضـ

الأصلين كما فعلت منذ ١٩٤٨ حتى اليوم ، ولقد كانت هذه هي سياسة جماعة جابوتتسكي التي اطلقت على افرادها اسم التجريفين او الاصلاحيين والتي كان بن غوريون يدعى معارضته لها ٠٠

أما مناحيم بیغن ، زعيم حزب حیروت ، فشيء بجابوتتسكي في الاعلان بصراحة عن نياته العدوانية وإعانته المتطرف بالعنف والارهاب . ويمكن تلخيص موقفه في هذا المضمار بعباراتين وردتا في كتابه « الثورة » . تقول الأولى : « أنا أحارب اذن أنا موجود » . وتقول الثانية : « كن أخي والأسألك » . ويعتبر مناحيم بیغن اساليب العنف التي جا إليها الصهيونيون قبل ١٩٤٨ هي الطريق . الوحيد الفعال لتأمين الأهداف اليهودية القومية في فلسطين ، ويقول ان هذه الأساليب الارهادية قد أشعّت « رغبة جارفة مكبوتة عند اليهود » (١) . وحينما تشكلت الوكالة اليهودية في عام ١٩٣٩ لتكون الجهاز التنفيذي للمنظمة الصهيونية العالمية ، تولت إنشاء القوات المسلحة لغزو فلسطين واستعمارها . وكان اصرارها على إنشاء الفيلق اليهودي ، ثم جيش الماغانا ، تأكيداً على ايمانها بالقوة المسلحة والإرهاب لتنفيذ خططها .

يقول الكولونييل ماينرتزهاجن في مذكراته : « ان أهمية إنشاء الفيلق اليهودي سياسية ، ويدرك تشرشل كل مضامينها . اذ ان هذا الفيلق سيجد نفسه بعد انتهاء الحرب قريباً من فلسطين ، وهذا يعني : دولة يهودية . ان وايزمن يعمل ويطالب بإنشاء هذا الفيلق ، وفي ذهنه هذا المهد . بهذا يكون عندنا نصف مليون يهودي يزحفون إلى فلسطين وينهون مسألة الشرق الأوسط إلى الأبد » (٢)

Menachem Begin - The Revolt - Story of the Irgun- H. Schuman (١)  
-- New York 1951 .

Colonel R. Meinertzhagen - Mad Dog Diary - The Cresset (٢)  
Press - London 1954 .

وقد تركت الصهيونية في الحياة اليهودية موجة من الحقد الجماعي لا تتحصر حدوده عند المتعصبين دينيا فقط ، بل تند و تتغلغل في جميع مراقب الحياة السياسية والدينية والثقافية والاجتماعية . ومن غرائب الأمور ان تكون الدعوة الى العنف والكرامة والحق قد وجّهت وسيّرت تحت قيادة رجال الدين اليهود المتطرفين والمخاذهين والاصلاحيين ، اي زعماء جميع اقسام الدين اليهودي . فقد كتب « ناتان هوفشی » في صحيفة « فير » الاسرائيلية يسترجع الصور التي تحكم عن الحاخامين القدماء كرجال اطفاء يعارضون القوة بكل مظاهرها ، وبشكل خاص مظاهرها المنظمة كالحرب والعسكرية ، ويقول : « اما الآن فان رجال الدين قد اداروا ظهورهم بطبع تحذيرات الانبياء والحكماء ضد القوة ، واصبحوا اكثـر الناس حماسة واعجابا بالجيش وبالروح العسكرية والاساليب المسلحة العنيفة . انهم يعطون الجيش الاسرائيلي شهادة الايات بأنه ينفذ تعاليم الدين اليهودي » .

وليس ادل على ذلك من البداية التي قام بها الحاخام الاكبر في اسرائيل حيث سلم قائد العدوان على سيناء في عام ١٩٥٦ نسخة من التوراة قائلا للجنود : « انكم ستدخلون ترابا مقدسا . لانه في هذه الارض استلم معلمنا موسى الكتاب » . كما قدمت صحيفة « ها آرتيس » الاسرائيلية صفا لفحة تخرج عسكرية ، فقالت : « يبر الموكب الصغير بين صفين من الرجال المسلمين ، ثم يبر الكتاب ( مجموعة قوانين الدين اليهودي ) المخصص لمعبده هذه الوحدة محولا على قطعة من التحمل الازرق ، مرفوعة على اسنة الطراب ، ويحمل الكتاب الضابط الديني في الوحدة والتي يعينه الحاخام الاكبر للجيش العقيد عورين » .

\* \* \*

وتحاول الصهيونية العالمية في كل مناسبة ان تظهر للعالم بأن اليهود لم

بدأوا الحرب في فلسطين وبأنهم كانوا في موقف المدافع عن نفسه بعد أن دخلت جيوش الدول العربية فلسطين في ١٥ أيار ١٩٤٨ ، وانهم عند هذا التاريخ فقط اضطروا لخوض الحرب ، واستطاعوا ان يخربوا منها متصررين ، ويشتبوا بالثالى دولة اسرائيل ، ولكن الواقع ثبت عكس هذا المنطق تماما . فقد اعلن دافيد بن غوريون رئيس وزراء اسرائيل في ذلك الوقت في ١٢ كانون الاول ١٩٤٨ ما يلي :

« لقد تحولت حربنا في سبيل الاستقلال من الدفاع الى الهجوم بشكل حاسم في مطلع شهر نيسان عام ١٩٤٨ . ولقد نفذت عملية ناخشون للاستيلاء على الارض التي نقف عليها الان وعلى دير محاسن وانتهت باحتلال القسطنطينية المحسنة قرب القدس » . وقال بن غوريون في مناسبة اخرى : « ان الصهيونية قد حققت هدفها ، في ١٤ أيار ١٩٤٨ ببناء دولة يهودية اكبر مما كان متفقا عليه ، وبفضل قوات المهاجانا » . وقال بن غوريون في مناسبة ثالثة في ٣ ايلول ١٩٥٠ : « ان العرب لم يدخلوا ولم يحتلوا اية مستعمرة يهودية منها كانت بعيدة قبل خروج القوات البريطانية من فلسطين ، بينما احتلت المهاجانا عدة مواقع عربية و(حررت) طبريا وحيفا وبافا وصفد . وهكذا كان الجزء الذي كان مفترضا ان تبدأ فيه قوات المهاجانا اعمالها قد ( نظر ) من العرب في ليلة القدر ١٤ أيار ١٩٤٨ » .

ولعل في هذه الاقوال ما يثبت بشكل قاطع ان الصهيونيين هم الذين بدأوا بالعدوان ، وهم الذين شنوا الحرب قبل ان تتحرك جيوش الدول العربية الى فلسطين ، كما وتثبت ان اسرائيل لم تقم الا بالحرب والعنف والدماء . ولقد اوضح الكونت برنادوت ، الوسيط الدولي الى فلسطين ، ذلك في تقرير بعث به

الى الامم المتحدة وقال فيه : « ان الدولة الجودية لم تولد في السلام ، كما كان مأمولًا في قرار ٢٩ تشرين الثاني ١٩٤٧ ، بل بالعنف واراقة الدماء » (١) .

لقد ادت هذه الافكار الى نشوء نزعة عسكرية فاشية متفشية في المجتمع ، تشكل المرتكز الذي يقوم عليه الكيان الاسرائيلي . ولهذا فان اسرائيل ستستمر في العنف ، وستبقى معتمدة في وجودها على القوة العسكرية ، وعلى قياس جميع الامور والنظر الى جميع القضايا بمنظار العنف والقوة العسكرية وحده .

ان كل زائر لاسرائيل يخرج بانطباع واحد ، وهو ان الامور العسكرية لها الافضلية في كل شيء : منظمات الشباب ، الجنود النظاميون ، البحارة ، الطيارون ، الاحتياطي العسكري الضخم المجهز والمدرب والخبا خلف اسود ما يسمى بالمستعمرات الزراعية ، الرجال على الحدود ، قوات الشرطة ... كل شيء يشير الى ان هذا المجتمع يضع تاكييداً كبيراً على اجهزة ومعدات الحرب (٢) . وياهي بن غوريون بذلك يقول بأن شعب اسرائيل هو عبارة عن « تجمع للمحاربين » وبأنه كان على اسرائيل منذ البداية ان تنظم جهازها المدنى وفقاً لمتطلبات الجهاز الحربي .

وزارة الخارجية مثلاً لها وظيفة رئيسية ، هي « تبرير اعمال وزارة الدفاع الاسرائيلية » . وكررت ذلك غولداماير بقولها : « كانت على سياستنا الخارجية خلال السنوات الماضية ان تتمي قدرتنا الدفاعية ، وشرح الحواجز التي

(١) ملفات الامم المتحدة - ج ٦٤٨ الجزء الثاني - الفقرة الخامسة .

Commander E. H. Hutchison - Violent Trace - The Devin Adair Company - New York 1958 . (٢)

اجبرتيا على الدفاع عن أنفسنا » (١) . والدفاع عن النفس بالنسبة لإسرائيل يعني حوادث الاعتداءات المتكررة على طول خطوط المدن، منذ عام ١٩٤٨ حتى الآن .

ولم تتحصر هذه النزعة العسكرية في التركيب السياسي للدولة إسرائيل ، بل انتقلت إلى المجتمع الإسرائيلي ذاته لتوجد علاقات اجتماعية تقوم على الشعور الدائم بالقلق وعدم الاستقرار وتوقع الحرب في أية لحظة . فلقد نشأ هنا المجتمع ، بحكم نياته العدوانية ، في جو مشدود من التوتر قبل قيام إسرائيل . وكان عليه أن يعمل على عدة جبهات : بين المستعمرات ليستقر وليستوعب المهاجرين الجدد ، وينتظم في صفوف القوات المسلحة ليحارب العرب ويجلبهم عن ديارهم . ومن الطبيعي أن يولد مثل هذا المجتمع جيلاً نازياً . فلقد عاش الجيل الجديد في إسرائيل حياته « في جو يعطي للقيم العسكرية وعلى رأسها العنف والنزعة العدوانية المكان الأول ، وفي جو يكون العربي فيه دائمًا عدواً لدوداً » (١) . إن الجيل الجديد في إسرائيل « لا ينظر فقط إلى العرب باحتقار » ، بل أنه يدير ظهره بشيء من القرف للسنتين الألفين من العيش في المنفى ، ويحاول أن يربط نفسه بالماضي البدائي السحيق ماداً يديه ليصل إلى العبرانيين المغاربيين في بيغار وماسادة القدس ، وإلى الملوك المتكبرين الذين احتلوا البلاد المجاورة فوقف الأنبياء ضدهم ، وإلى رجال القبائل الذين أخضعوا وأهلکوا السكان الأصليين في أرض كنعان . إن الشباب اليهودي يريد أن يكون أكثر شجاعة وأشد قسوة وعنفاً » (٢) .

---

Henry Christman - This is Our Strength. Selected Papers Of ( ١ )  
Golda Meir - Macmillan Company - New York 1962 .

Lieutenant - General E. L. M. Burns - Between Arabs and Israelis - ( ٢ )  
G. Harrap and Company - London 1962 .

وفي دراسة أجرتها أكاديمية أستاذة علم الاجتماع في إسرائيل على طلاب المدارس الابتدائية ، خرج بالنتيجة التي تقول : « ان ٦٠ % من بين ١٠٦٦ طالباً قابليهم وتتراوح أعمارهم بين ٩ - ١٤ سنة أيدوا الإفقاء الكلي للسكان العرب المذين في إسرائيل في حالة صراع مسلح مع الدول العربية » . ان هذه النتيجة مثال كامل للنازية ، والعنف ، والروح العسكرية العدوانية . ان ذلك يعود إلى نوع التربية التي يتلقنها الطلاب في المدارس ، والتي تقع تحت إشراف وزارة التربية والتعليم الإسرائيلي ... فقد نشرت جريدة جيروزاليم بوست الاسرائيلية في عددها الصادر بتاريخ ٢٩ كانون الأول ١٩٦٦ خبراً يقول : ان ثلاثة آلاف من الطلبة في المدارس الثانوية في إسرائيل قد انضموا إلى حلقات لدراسة تاريخ حرب ١٩٤٨ تحت إشراف قسم التربية الاجتماعية بوزارة التربية والتعليم . ويلتقي هؤلاء الطلاب في هذه الحلقات بعد ساعات الدراسة العادلة حيث ينقسمون إلى مجموعات حسب مناطق السكن . ويقوم القادة العسكريون السابقون للمناطق (أثناء حرب ١٩٤٨) كل حسب منطقة إقامته ، بشرح تفاصيل المعارك التي دارت في المنطقة والمشاكل الدخافية الخاصة بتلك المنطقة . ثم يطلع الطلاب على بعض الوثائق المتعلقة بالحرب . ويقومون بجولات إلى أماكن المعارك .

لقد نجحت إسرائيل منذ قيامها وحتى الآن على اتباع خط ثابت في استراتيجيةها الشاملة في نطاق علاقتها مع الدول العربية ، وهو خط يستند إلى العنف المستمر ، وذلك بالقيام بعمليات عسكرية كبيرة ذات أهداف محددة بين كل فترة وأخرى ضد الدول العربية الحبيطة بها . ولعل الهدف الذي تكرر ذكره باستمرار في البيانات والتصريحات الإسرائيلية الرسمية سبب مباشر لهذه الاعتداءات هو اعتبارها عملاً إنتقامياً ضد نشاط الفدائيين الفلسطينيين داخل

حدود إسرائيل . أما السبب غير المباشر الذي أعلنت عنه إسرائيل ، فهو دفع العرب إلى عقد صلح معها ، وإنهاء حالة الحرب . ولكن التحليل العلمي لهذه العمليات العسكرية ، وتقيمها ضمن الاستراتيجية العامة لإسرائيل ، يُظهر أن زيف هذه الإدعاءات وبطلانها موضوعياً .

\* \* \*

إن إسرائيل لا تزيد من وراء اعتدائها هذه « دفع العرب إلى مائدة المفاوضات من أجل السلام » . بل تناور بها للتقدم إلى موقع أفضل ، نحو توسيع إقليمي أكبر فأكبر . ولهذا فإن الصهيونية لا تقبل في الواقع ، ولا تتحمل أي ضمان دولي للحدود بينها وبين العرب ، بالرغم من ادعاءاتها ودعوتها مثل هذا الضمان . إن إسرائيل لا تستطيع أبداً ان تعيش بهذه ضمن حدودها الحالية ، أو حدود الأرضي المحتلة ، أو « الحدود الآمنة » التي تردد ذكرها ، وذلك لاعتبارات تتعلق :

- ١ - بـأبعانها الأساسية والعقائدية بإقامة دولة تشمل حدوداً أوسع من حدودها الحالية .
- ٢ - بـ سياستها الساعية إلى زيادة الهجرة واستيعاب أغلبية يهود العالم .
- ٣ - بأوضاعها الاقتصادية .
- ٤ - بـ كونها مخلياً للاستعمار والإمبريالية في المنطقة ، يسعى باستمرار لإبقاء المنطقة في حالة توتر وأضطراب .
- ٥ - بـ حكم مصالحها الخاصة في إبقاء حالة التوتر هذه لأنها تستطيع بهذا التوتر أن تطلب مزيداً من المال من المؤسسات الصهيونية في العالم ، مزيداً من السلاح من الدول الغربية صاحبة المصلحة في بقائها وتوسيعها .

ان اسرائيل تعان باستمرار اثر كل عمل عدواني مسلح ترتكبه قواتها  
النظامية ضد الدول العربية ، بأن هذا العمل جاء انتقاماً لأعمال مسلحة قامت بها  
الدول العربية او بمساعدة الدول العربية على حدود اسرائيل او في داخل الاراضي  
المحتلة . ولقد أصبحت سياسة «الانتقام» هذه خطأ استراتيجياً رئيسياً في مخططات  
الجيش الاسرائيلي ، وغدت - في الواقع - غطاء للمطامع التوسعية والتواجد  
العدواني . وقد كشف «موسيه بريليانت» المعلق العسكري الاسرائيلي النقاب  
عن حقيقة هذه السياسة ، وهو يحاول أن يدافع عنها ، فقال : «نادرًا ما تكون  
حوادث الحدود هذه مجرد مصادفة ، إنها جزء من سياسة الانتقام» ، وجاء من  
خطبة واضحة لإيجاز العرب على القبول بالسلام مع اسرائيل .. ان سياسة  
الاعتداءات هذه هي نتاج تفكير سياسي وبيكولوجي بارد وغير عاطفي » .  
وهكذا يتضح أن الاعتداءات الاسرائيلية ليست ردًا انفعاليًا سريعاً ومحلياً على  
بعض حوادث خرق الحسود ، أو عمليات الفدائيين ، ولكنها سياسة مدبرة  
ومرسومة سلفاً .

\* \* \*

إن نزعة العنف المتمثل بالغزو والاستيلاء واقامة المؤسسات والاجهزة  
العسكرية وانشاء المجتمع العسكري في اسرائيل كلها ، هي نزعة اصيلة ذات جذور  
تاريجية قديمة . فلقد كتب حاييم ليرمان في صحيفة «جوش دايلي فور وورد»  
عن الجيش الاسرائيلي ما يلي :

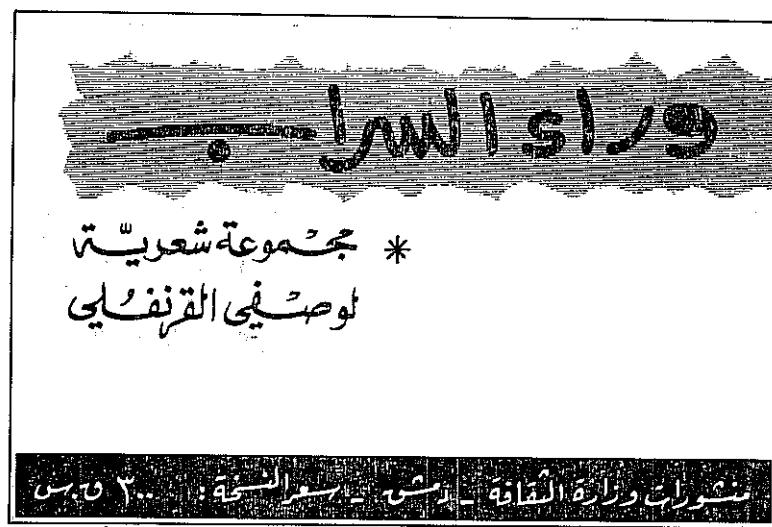
« ان جيش اسرائيل مختلف عن سائر الجيوش في العالم ، في النسب  
والتقليد العربي والروح والعظمة والمفاخرة . أي جندي في العالم يمكنه أن يضاهي  
جندي دولة اسرائيل ؟ ما من أحد . ان جيش اسرائيل فتي ، ولكنه في الوقت

نفسه اقدم جميع الجيوش . فالجيش الاسرائيلي لا يبدأ قاربته مع تأسيس الدولة ، انه يعود الى زمن سحيق في القدم . من تعتقد انه كان اول قائد للمحاربين اليهود ؟ حاخامنا موسى ؟ أم علينا أن نبدأ من آبينا ابراهيم ؟

«الأب ابراهيم وحاخامنا موسى ، يشوع بن نون وديورا النبي ، الملك داود ، الملائكة ، بار كوكبها – هؤلاء كانوا القادة اليهود ، من الذي لا يعرف اسماءهم ؟ حتى اولاد الأجانب في مهدهم يعرفونهم . كان هناك قادة حرب شهرون بين الاجانب . والتاريخ يحفل بسجلات اعمالهم . اعمالنا مسجلة في التوراة . قادتهم اصحاب شهرة . قادتنا تم تكريسمهم . كلما كانت التوراة مقدسة كان محاربونا مكرسين . والانتهاء الى جيش كهذا هو امتياز مقدس ، وكتابية عن فعل ديني بأعمق معنى روحي . فهناك وصية الهيئة وضعت في التوراة الى أبداً الآبدين تقول : ( لأن الرب ، الحكم ، سائر معكم لكي يحارب عنكم اعدائكم ليخلصكم ، لتكن حربكم مقدسة ) ، الى آخر ما هناك . هذه هي التوراة الجديدة التي تخرج اليوم من صهيون » .

هكذا نجد ان عنصر العنف والقوة يمثل جزءاً لا يتجزأ من الحركة الصهيونية . ولذلك كانت اقامة الدولة عن طريق الحرب مسألة جوهرية وليس عرضية في الحركة . واذا كانت دولة اسرائيل على الدوام في حالة حرب ، فان ذلك يرجع الى كون اسرائيل بالواقع دولة حرب . ان المفهوم المتطور للمستوطن الجندي ، يمثل كنه عملية الاستعمار الصهيوني بأجمعها . بينما لا تعدو سياسة تجمع المنفيين كونها دعوة لتكثير وحدات المستوطنين – الجنود ومضايقة عددهما . وقد خاطب ليفي اشكول ، رئيس الوزراء السابق اعضاء المجلس الصهيوني العام المنعقد في القدس في آذار ١٩٦٨ ، بالكلمات التالية :

« ينبغي علينا منذ الآن ان نرسم الخطط المليونين الرابع والخامس .  
عن اين ومتى يأتون ، وماذا سيكون مصير الشعب اليهودي في المنفى ؟ ولكي  
تتمكن اسرائيل من الاستمرار في تأدية رسالتها يجب أن يكون هناك توسيع  
دائم في سكانها . غير ان المأساة ليست مجرد ايجاد ثلاثة ملايين او حتى خمسة ملايين  
يهودي في الدولة . مهمتنا لا تنتهي عند هذا الحد ، وهذه ليست نهاية الرؤيا  
الصهيونية . ان رسالتنا التاريخية تتحقق بالوجود والقوة » .  
هكذا تخدو مسألة تحقيق « الرسالة الصهيونية وتأييدها مقرونة ومشروطة  
بالعنف والقوة . أي بالاستعمار الاستيطاني والقوة العسكرية .



مناقشات

## الأمبريالية

### أشكالها ومدراها

أديب التجي

لكلمة «أمبريالية» ماضٍ نظري كامل . وكانت مدار مناقشات واختلافات بين لينين ، وكوتسيكى ، وبرنشتاين ، وروزا لوكمببورغ . ثم قامت بعد ذلك حربان عالميتان ، وثورة اشتراكية شيوعية سنة ١٩١٧ ، وتحقق التحرر من الاستعمار ، وانطلق عملاق كبير اسمه الولايات المتحدة الأمريكية ، لتفوض نفسها دولة أمبريالية عظمى . وظهرت في الوقت نفسه دولتان اشتراكيتان عظيمتان ، واحتدم الصراع بين الكتلتين العالميتين إيدئولوجيًّا ، وسياسيًّا ، واقتصاديًّا . وما تزال كلمة «أمبريالية» تتمتع بزيادة من الاستعمال ، والتداول .

وقد عقدت مجلة «الفكر Esprit» الفرنسية ندوة خاصة لمعالجة هذا الموضوع الكبير ، اشترك فيها عدد من كبار الكتاب والمفكرين الاقتصاديين والاجتماعيين الفرنسيين ، نقدم عنهم أخلاصه وأفية دون أن نعتبر أنفسنا ملتزمين بكل ماجاء فيها من آراء ؛ إنما نحن نقدمها للقاريء العربي لتكون مساعدةً له على توضيح هذا المفهوم الكبير :

## ١ - ماتعریف الامبریالية ؟

وبتعبير أدق ، ماذا تستبقي من تعویف لینین لها ؟

سيرج هورتیغ S. Hertig — تضمن كلمة « امبریالية » إدانة تقوم على معايير أخلاقية ؛ وهذا يجعل استعمالها في نطاق علمي ضيقاً . وقد درجنا على أن نستعملها ، دون أن نحدد معناها مسبقاً ، على كل سياسة نستهجنها ، دون أن نتساءل عن تطبيقها المحتمل على السياسة التي نتبعها ، أو على السياسة المفروضة علينا . من هذه الزاوية يمكن القول ان كلمة « امبریالية » هي تعبير لا بديل له . ومن غير المحتمل أن يخفف استعماله في مستقبل قریب .

ان تعريف لینین للأمبریالية بأنها سوء استهلاك ، وبحث عن منافذ ، هو من الناحية التاريخية قديم ، وقد أبانت كثیر من الدراسات الحديثة عدم دقتة . فليست الحاجة الى تسويق الانتاج الفائض هي التي حللت عدداً من الدول على إنشاء امبراطوريات استعمارية لها في النصف الثاني من القرن التاسع عشر . ولم تكن مصالح الصناعيين أو التجار هي المحرض دوماً على التوسيع ، فقد كانت أسباب هذا ودوافعه أعقد بكثير مما كان لینین يظن .<sup>(١)</sup>

إن « مانعنه في أغلب الأحيان بكلمة « امبریالية » إنما هو سلسلة (أو مذهب) من التوسيع الإقليمي أو الاقتصادي أو الثقافي ، ينجم عنه سيطرة سياسية أو اقتصادية . بهذه المعنى يصبح قول هانس والدر<sup>(٢)</sup> ان الأمبریالية تصرّف في نظرية عامة للعلاقات الدولية ، من أهم أغراضها الأساسية التفاوت بين الدول . وأياً كان التعريف المقبول ، فينبغي أن يكون يمكن تطبيقه على جميع

(١) راجع بهذا الخصوص كتاب فريمون : لینین والامبریالية

J. Freymond - Lénin et l'impérialisme - Lausanne , payot 1951

(٢) هانس والدر : الامبریالية .  
Hans Daalder « Imperialism », International . Encyclopedia of the Social Sciences , 1958 .

الدول ، دون تمييز في نظامها السياسي أو الاقتصادي أو الاجتماعي . وقد قال تلينين نفسه إن للأمبريالية تاريخاً سابقاً على تاريخ الرأسمالية ، فالتوسيع ، والسلط ، مما من الظواهرات الشائعة في العلاقات الدولية بحيث لا يجوز لنا أن نفكر بأنهما قصر على بلد أو على معسكره بعينه .

لابير W Lapierre : إنني أعرف الأمبريالية بأنها حماولة سياسية من جانب مجتمع ما - منها يمكن شكله التاريخي : قبيلة ، إمارة ، إقطاع ، أمة ، اتحاداً ، قوميات متعددة - يفرض بها على المجتمعات أخرى علاقات ذات طابع « تسلط - خضوع » ، وينزع إلى ابقاءها أو توسيعها . ان الخضوع هو تسليم بالاكراء دون القبول به ، وبغض النظر عن الوسائل والأساليب المتبرعة . والسلط هو بمارسة الاكراء ، أو بتغيير آخر ، هو أن نحمل الآخرين على أن يفعلوا شيئاً بدون موافقهم ، وعن طريق القدرة التي تتمتع بها بتقديم بعض الفوائد لهم ، أو بایذائهم ، أو عن طريق استعمال العنف ، أو مجرد التهديد .

ان فتوحات الاسكندر الكبير أو جنكيز خان ، وتوسيع الامبراطورية الرومانية ، وتكون الامبراطورية الفرنسية أو البريطانية ، وسيطرة الاتحاد السوفيتي على أوروبا الشرقية ، وسيطرة الولايات المتحدة على أمريكا اللاتينية ، هي أمثلة تاريخية عن الأمبريالية . وتدخل الصين عسكرياً في التبت ، وتدخل الاتحاد السوفيتي عسكرياً في تشيكوسلوفاكيا وهنغاريا ، هي أعمال امبريالية . ربما كان هذا التعريف عادياً عاماً ، أليس كذلك ؟ إلا أنه صحيح . أعني أنه ينطبق دون التباس على مجموعة من الحوادث الدقيقة الفعلية ، يمكن مقارنتها ببعضها تمهيداً لتفسيرها .

ليست جميع الأمبرياليات واحدة ، ولا يمكن تفسيرها كلها بطريقة واحدة . فلكل منها إطارها التاريخي ، والجو الشخص الذي ظهرت فيه وغرت - ويمكن أن نجد علاقة بين نماذج مختلفة من الأمبريالية وبين نماذج مختلفة من الأنظمة

السياسية أو الاقتصادية . ثم ان التبرير الایديولوجي الامبريالي يختلف حسب الأحوال : تدین المحبجين ، أو حمل الاعيان للكافرين ، أو نشر السلام الروماني ، أو الدفاع عن الديمقراطية ، أو حماية الحرية ، أو الدفاع عن الاشتراكية ، أو تقوية دیكتاتورية البروليتاريا . ومن النادر الا تظفر الامبريالية بتأييد فئة أو أكثر من فئات الشعب ، أو تأييد الأقليات فيه . ان مقارنة الامبرياليات بعضها لا تعني توحيدتها ، كما أن تفسير الامبرياليات يعني ابراز ما بينها من اختلافات . ووجوه شبه .

هنا تصعب ملاحظة لينين : « ان السياسة الاستعbarية والامبريالية قد وُجّدت قبل مرحلة الرأسمالية المعاصرة »، بل قبل الرأسمالية ، فروما التي كانت تقوم على الاستبعاد ، مارست سياسة استعbarية ، وبالتالي امبريالية ، غير الأفكار ( العامة ) عن الامبريالية ، إذ تستبعد أو تضع في المقام الثاني الاختلافات الأساسية للتكوينات الاقتصادية والاجتماعية ، تتجذر قطعاً إلى تفاهات جوفاء أو إلى سخافات ، كالقارنة بين ( روما الكبيرى ) وبين ( بريطانيا العظمى )<sup>(١)</sup> . وفي ضوء تجربة تاريخية لم يعشها لينين ، يمكن القول ايضاً أن الامبريالية قد تحدث « حتى بعد الرأسمالية » أي في العلاقات بين بلاد ذات نظام اشتراكي ، مع وجود فوارق في الشكل والموضوع ، وبسبب الاختلافات الأساسية بين الرأسمالية والاشتراكية . غير أن القضية هنا تظل قضية امبريالية ، ان التفكير « الضيق » مساري ، تجلّى في استبعاده أو في وضعه بالمقام الشانوى بعض وجوه الشبه التي قد تكون أساسية كا هي الحال في الاختلافات .

لقد حلّ لينين بعمق وصرامة ، تحليلاً علمياً امبريالية الدول الرأسمالية الأوروبية في مطلع القرن العشرين ، وأوضح بجلاء العلاقة البينة بين التمرّك الرأسمالي

---

(١) لينين - الامبريالية أعلى مراحل الرأسمالية - الفصل الخامس .

وهو ينبع الى تكوين الاحتكارات ، وبين الاستعمار ، وأبان أن تصدير رؤوس الأموال ، في هذا الشكل التاريخي للأمبريالية ، أهم من تصدير السلع : فغزو الأسواق أو البحث عن منافذ ، أقل أهمية من التوظيف والاستثمارات التي تتبع ارباحها المرتفعة للطغمة المالية في المجتمع المسيطر ان تحصل على ارباح كبيرة على حساب المجتمع المستغل ، يقول جيلبر بلاردون Gilbert Blardone في مقال حديث له « ان رؤوس الأموال الأمريكية الموظفة في آسيا قد سجلت ارباحاً صافية في سنة ١٩٦٥ تعادل ٥٨٥ % من مجموعها » ، وفي افريقيا بلغت هذه الارباح ٣٧٦٤ % وفي أمريكا اللاتينية ٢١٩ % ، اما رؤوس الاموال الأمريكية الموظفة في بلاد اوروبا الخارجية عن « الجموعة الاقتصادية الاوروبية C. E. E » ، فرغم كون نسبة ارباحها اقل ارتفاعاً إذ تبلغ ١٥٢ إلا أنها أكثر ضمانة ، ولاحظ لينين ان الارباح التي تخفيها الامبريالية تعطي الطغمة المالية إمكانية اقتصادية لتحسين حال الطبقة العاملة ، وتخفيف حدة صراع الطبقات ، وإضعاف التيار الثوري للحركة العمالية في الدول الرأسمالية ، ومع ذلك فان معتقداته النظرية جعلته يقلل من شأن هذه الواقع ، فقد قال إن « تقسيخ البروليتاريا لا يمكن ان يبلغ سوى الفئات العليا » او « بعض فئات العمال » وبصورة مؤقتة اقلية عمالية غير ذات اهمية <sup>(١)</sup> .

منه رأى آخر لينين ما زال صحيحاً: « ان ما هو أساسى بالنسبة للأمبريالية ، إنما هو التنافس بين عدة دول تنبع إلى التوسيع ، أعني إلى احتلال أراضٍ ، لا يقصد التوسيع لذاته ، بل يقصد إضعاف الخصم وإحباط توسيعه » <sup>(٢)</sup> ان الوجود الأمريكي في فيتنام يرتد إلى شيء من هذا القبيل . إلا أن منه إضافة هامة ينبغي ذكرها : ان التنافس من أجل التوسيع قد تجلى اليوم لا بين عدة دول رأسمالية

(١) المرجع السابق - الفصل ٨ والفصل ١٠

(٢) المرجع السابق - الفصل ٧

كبيرة ، بل بين دولتين عظيمتين ، إحداهما رأسمالية ، والثانية اشتراكية ، بينما  
الدولة الثالثة – الصين الشعبية – مازالت في طور التكوان .

ومنه وقائع عديدة ملاحظة في أفريقيا وأسيا وأمريكا اللاتينية وأوروبا  
أيضاً ، تؤكد فكره لينين التالية : « ان رأس المال النقي هو قوة بالغة حداً من  
النفوذ والibt في جميع العلاقات الاقتصادية والدولية ، ان صعَّ التعبير ، بحيث  
أنه قادر على أن يخضع سلطانه – بل هو يخضع فعلًا لسلطانه – دولاً تتمتع  
بـ كاملاً الاستقلال السياسي »<sup>(١)</sup> .

ومع ذلك فإن تحليل لينين ليس محدوداً بحدود التجربة التاريخية التي  
يستند إليها وحسب ( فتحن لم نعد في سنة ١٩١٦ ) ، بل انه مخطئ ايديولوجيًا  
في توقعه حدوث أزمة عامة للرأسمالية ، وقرب انهيارها كلّاً . فالإمبريالية ،  
بوصفها أعلى مراحل الرأسمالية ، هي رأسمالية في حالة « النزع » و « التفسخ » .  
والنزاع بين الدول الرأسمالية من أجل اقسام العالم لا يمكن إلا أن يزداد ضراوة  
حتى تُفْني هذه الدول بعضها بعضاً نهائياً . كتب لينين ذلك سنة ١٩١٦ ، وبدت  
له الحرب العالمية الأولى كبداية لنهاية الإمبريالية . حقاً انه يعترف في الصفحات  
الأخيرة أن غطاء الرأسمالية ، وإن لم يعد مطابقاً لمحاجتها بسبب اتجاه الانتاج في  
طريق اجتماعية اشتراكية ( نتيجة للتمرّكز ) ، يمكن « أن يظل في جمود زمناً  
طويلاً » ( وذلك حين يستمر شفاء القرحة الانهزامية زمناً طويلاً ، في أسوأ  
الأحوال ) . إلا أنه يؤكّد « أن هذا الغطاء مع ذلك سيُزال بالضرورة » . إن  
لينين لا يرى في التاريخ سوى حتمية الضرورة ، أما فكرة تعدد المكنونات  
المحتملة الحدوث ولو بنسب متفاوتة ، فغيرية عنه . وهو يرى أن النزعة الاصلاحية  
أو في الحركة العالمية أو النزعة الانهزامية ( وهي صفة مبنية تتضمن حكمًا  
أخلاقيًا لا حكمًا عالميًّا ) ليست سوى قرحة تنبغي معالجتها ، لا اتجاهًا قد ينمو

(١) المرجع السابق – الفصل ٦

ويتطور خلال زمن طويل في البلاد الرأسمالية المتقدمة<sup>(١)</sup> ، انه لم يتصور أن يبدأ انطلاق عملية التحرر من الاستعمار قبل التخلص النهائي من الرأسمالية ، كما أنه لم يفكر باحتلال قيام نزاع بين الدول الاشتراكية نتيجة محاولة بعضها فرض سلطتها على الأخرى ، ان النزاع بين الاتحاد السوفيتي ويوغوسلافيا ، وتدخل الاتحاد السوفيتي في هنغاريا وتشيكوسلوفاكيا ، ونزاع الصين الشعبية مع الاتحاد السوفيتي ، لا مكان لها في النظرية اللينينية عن الامبرالية .

ورغم أن لينين قد أشار ، من بين الخصائص الحمس للأمبرالية ، إلى « تكوّن اتحادات دولية رأسمالية احتكارية ، تقسم العالم فيما بينها » ، فهو لم يتوصل إلى التفكير في إمكانات تطور الرأسمالية تختلف عن « النضال المتزايد الضراوة » بين « مجموعات الماليين الوطنيين » ، من أجل اقتسام العالم والسلط على سائر البلاد الأخرى . ان التناقض بين عدة أمبراليات ( رأسمالية بالطبع ) كان يبدو له استثناء تاريخياً خاصاً بالأمبرالية الحديثة . وقد تبني توقعات المفكر

(١) المرجع السابق - الفصل ١٠ - يرى لينين أن من المستحيل على الرأسمالية ، وذلك بحكم ماهيتها ، أن تختص جزءاً من زيادة رؤوس الأموال المتراكمة ، في سبيل رفع مستوى حياة « الجماهير » . ويقول : « ما دامت الرأسمالية هي الرأسمالية ، فإن فائض رؤوس الأموال ، ينحصر لا لرفع مستوى حياة الجماهير في بلد معين . لأن نتيجة ذلك ستكون انخفاضاً في الأرباح الرأسمالية - بل لزيادة هذه الأرباح عن طريق تصدير الراسيميل إلى الخارج . إلى البلاد المتأخرة » . فاما أن الرأسمالية لم تعد رأسمالية ، أو أنها أغراق في التبسيط ، إذ لا ريب في أن مستوى حياة الجماهير قد ارتفع بشكل محسوس منذ ١٩١٦ في البلاد الرأسمالية ، « ويعود السبب الأكبر في ذلك إلى ضغط المنظمات « الانتزارية » للحركة العمالية ، بل إن مستوى حياة العمال ، حين تم المقارنة على أعمال متشابهة أو مماثلة ، هو في البلاد الرأسمالية المتقدمة أكثر ارتفاعاً مما هو في البلاد الاشتراكية المتقدمة . وحين زار أعضاء وقد من الصين الشعبية إحدى مصافي البترول في فرنسا سنة ١٩٦٨ ، لم يصدقو أن تكون السيارات العديدة الموجودة خارج المصفاة هي سيارات خاصة للعمال أنفسهم ، وظوا ذلك نوعاً من « الالخراج المسرحي » بقصد تضليل أفراد البعض عن حقيقة مستوى حياة العمال الفرنسيين .

الانكليزي هوبسون Hobson ، ومفادها أن الوحدة الاقتصادية لبلاد أوروبا الغربية ستكون نتبيتها الحتمية زوال تصنيع هذه البلاد : إذ تختفي فروع الصناعة الأساسية، وينتقل الانتاج الضخم المنتجات الزراعية والصناعية الى أفريقيا وأسيا، ولا يبقى في أوروبا سوى أرباب المال « وكل كبيرة من المستخدمين والخدم ». ثم إنلينين يسفر من تحليل كوتسيك Kautsky الذي كان يتصور إمكانية تطور الرأسمالية في اتجاه امبريالية متفوقة علىسائر الامبرياليات الأخرى . وقرر لينين أيديولوجياً أن قيام نوع من توازن القوى وبقاءه زمناً طويلاً بين الدول الأمبريالية . أمر غير يمكن إطلاقاً . وهذه الدول لا تستطيع أن تقيم فيما بينها سوى تحالفات قصيرة الأجل ، هي بالضبط « أنواع من المدننة تخالن الحروب »<sup>(١)</sup> .

ان الضرورة اللينينية تحظر تصور احتلال ، بدأ فعلاً بالظهور إثر الحرب العالمية الثانية : أعني انتهاء الحروب بين الدول ذات النظام الرأسمالي ، واتحاد هذه الدول ( اتحاداً دائماً رغم بعض الخلافات والصدامات فيما بينها ) تحت سلطة الامبرиالية المتفوقة لدولة عظمى . وفي سنة ١٩٤٧ وبسبب قيام تحالف مستمر بين عدة دول اشتراكية تحت سلطة دولة منها ( رغم حدوث بعض الصدامات فيما بينها ) دخلنا في المرحلة التاريخية للامبريالية المتفوقة التي تنبأ كوتسيك باحتلال حدوثها . ولكن كنا نخشى قيام حرب عالمية ثالثة ، فلن تكون هذه الحرب بين دول رأسمالية من أجل إعادة اقتسام العالم ، بل حرباً بين مجموعة الدول ذات النظام الرأسمالي وبمجموعة الدول ذات النظام الاشتراكي ، كل مجموعة تسيطر عليها دولة عظمى صناعية ، وذلك في سبيل إعادة النظر في تقسيم العالم الذي تم بين المنتصرين في الحرب العالمية الثانية . ان النزاع والصدام والتوتر والصراع في داخل « المعسكر الاشتراكي » ، لم يست أقل حدة مما هي داخل « المعسكر الرأسمالي » . فالتناقض بين الصين والاتحاد السوفيتي أخطر وأعمق وأكثر أهمية على الصعيد

(١) المرجع السابق - الفصول ٧ - ٨ - ٩

ال العالمي من الخلاف والخصومة بين فرنسا الديغولية والولايات المتحدة . وفي الحروب التي تستنزف الآن دماء الشعوب في بعض مناطق الأرض ، ليست المصالح الرأسمالية هي التي تتصادم مع بعضها ( باستثناء الحرب في بيافرا ) ، بل التناقض على السيطرة على العالم من قبل الدولة العظمى الرأسمالية والدولة العظمى الاشتراكية .

بيير هاسنر Pierre Hassner : أعتقد أن كل تعريف ينزع إلى أن يكون شاملًا ووحيدًا ، يفترض أن تكون ظاهرة الامبرالية ذاتها ممتدة بهذه الصياغ ، وذلك بالضبط هو موضوع نقاشنا . أعتقد أنه ينبغي أن نميز بين أوضاع ، وحالات ، ووظائف ، وأعمال أمبرالية ، بين أمبراليات اقتصادية ، وسياسية ، وابدليولوجية ، واعية وغير واعية ، كونية أو خاصة ، تلي حركة داخلية ، أو قدرياً خارجياً ، حسب كل حالة بالذات ، وأن ندرس بعد ذلك كيف تتدخل هذه العناصر مع بعضها في منظومة مترابطة أو في مركب تاريخي أصيل . إن البدء بالتعريف بدلاً من استعراض السمات يؤدي إجمالاً إلى الواقع في حلقة مفرغة ، أو في تفضيل ظاهرة أو عامل وحيد ، أو إلى هذين الخطرين ، وذلك بإعطاء الكلمات العامة معنى يفترض أولوية عامل معين .

وكمثال على المحدور الأول ، يمكن أن نقدم التعريف التالي للامبرالية : أنها حرص على السيطرة . وكمثال على المحدور الثاني ، التعريف اللبناني الذي يستند إلى مجموعة ظروف تاريخية واقتصادية هي من الدقة بحيث لا يمكن تطبيقها إلا تعسفاً على ظروف أخرى . وكمثال على المحدور الثالث ، التوجيه الشائع بين فكريتي الامبرالية والاستغلال . وهناك واحد من التعريفات المتداولة ، لا يخلو من شيء من المحاذير التي أشرت إليها ، إلا أنه تمع في تقديره وخاصة الجمجمة بين العمومية والدقة ، هو تعريف شومبيتر : « الامبرالية استعداد لاغرض واضح له ، لدى دولة ما ، للتوسيع غير المحدود . » أو هي : « بحث عن

«القوة التي تعتبر نفسها غاية بذاتها .» لامثك أن فكرة التوسيع عن طريق القوة هي فكرة ضيقة وقليلة الجدوى فيما لو قصرناها على التوسيع الاقليمي بالقوة العسكرية . بيد أن شوميت قد وضع يده ، فيما يليه ، على الظاهرة الأساسية التي ينبغي تفسيرها حتى اذا لم نقبل بالفسير الذي يقدمه : انما فكرة وجود ديناميكية في الامبرالية لترقاد الى مجرد حساب الأرباح الاقتصادية أو السياسية . بهذا المعنى فإن التعريف الذي أقدمه ، في صيغة مشكلة لا في صيغة جواب ، يستند الى فكرة أن نطبق على الامبرالية ما قاله باسكال عن الطغيان : « ان الطغيان يتجلى بالرغبة في السيطرة الكونية ، وخارج نطاق حدودها . والطغيان هو أن نحصل على شيء بطريق ما ، لم نحصل عليه بطريق آخر .» (كتاب الأفكار) . ان هذه الفكرة المزدوجة للرغبة في السيطرة التي لا تقف عند حد ، بل تتجلى بالضبط بالانتقال التعسفي من مجال الى آخر ، بالاستيلاء على نفوذ سياسي لا حد له عن طريق الضغط الاقتصادي ، وعلى المكاسب الاقتصادية عن طريق القوة العسكرية ، أو على الولاء المعنوي عن طريق قوة البوليس ، ان هذه الفكرة تشير في رأيي الى الاتجاهات التي ينبغي أن نبحث فيها (في طبيعة هذه الحركة وأصولها ، في العلاقات بين المجالات المختلفة ، أو الأحوال المختلفة ) ما اذا كانت هذه الحركة وتلك العلاقات ، في مستوى التعريف ، هي بالضرورة ذات اتجاه وحيد ، وما اذا كان هذا الاتجاه معروفاً دوماً منا .

ومن المفيد في رأيي أن نبدأ بيان العلاقة قبل بيان الجوهر ، ببيان الوضع الذي توجد فيه دولتان أو عدة دول في علاقتها بعض ، قبل بيان طبيعة أو بنوايا إحدى هذه الدول . ان وضع الخضوع السريع ، أو وضع التحدى العنيف الذي تخذه الدولة الضعيفة ، هو الذي يفسر الانتقال من النفاوت الى السيطرة او الى الارکان . لذا فإن المهمة الأولى تبدي لي في وجوب الاستعانت به ، باير دقيقة التعريف أوضاع التفاوت (ال العسكري ، السياسي ، الاقتصادي ، الخ .. )

والتبعية ( الاقتصادية بصورة خاصة ) والاستغلال ، كي ترى إلى أي حد ، في آية أحوال يمكن أن تجر أحدى هذه العلاقات الأخرى . ونها مفهومان يندوان ، لي مفهدين للحكم على هذا الانتقال : ١ - مفهوم نتيجة التسلط ، وهو مفهوم قال به فرانسوا بيرو F. Perroux المعروف بتحليله القيم للعلاقات بين الاقتصاد المسيطر والاقتصاد المستطر عليه ، بين المؤسسة الكبرى والدولة الصغيرة .

٢ - مفهوم النظام السياسي الدخيل ، وقد قال به الكاتب الأمريكي روزناؤ Rosenau J. ويعني به الوضع الذي فيه يقوم أفراد ليسوا أعضاء في شركة وطنية بالمشاركة مباشرة وبسلطة كافية عن طريق الأسهم التي يضخوها إلى أسمهم أعضاء الشركة ، في توزيع قيم هذه الأسهم ، أو في تعبئة الدعم لهذه الشركة في الاتجاه الذين يرغبون به . ان الأمثلة على ذلك كثيرة ، من سايغون إلى براغ ، ومن أمريكا اللاتينية إلى أفريقيا السوداء . ويؤى روزناؤ أن النظام السياسي والاجتماعي يمكن ادخاله في مجال ( كا في الدفاع أو الاقتصاد ) ولا يمكن ذلك في مجال آخر ، أو يمكن أن يتداخل مع وحدات عديدة أخرى من طبيعته أو من مستوى ( عملية الدمج ) ، أو يمكن ادخاله من جانب واحد عن طريق قوة متفوقة ( كا في الوضع الامبرالي أو الاستعماري ) . ان هذا يطرح مشكلة وحدة أو تعدد مراكز التقرير ، وهي مشكلة أساسية لتغيير الامبرالية ، على أن هذا يؤدي بنا خاصة إلى معايير طبيعة التبعيات المتبدلة أو المتفاوتة ، إلى معايير طبيعة الإشراف المباشر أو غير المباشر ، الكلي أو الجزئي ، والى معايير طبيعة تراكم التفاوت ، وتلك طريقة أخرى للتقدم نحو تعريف الامبرالية على الأقل .

ان تعريفلين ، في المستوى الذي وضع فيه هذا التعريف ، من حيث هو نظرية عامة تحاول تفسير ظاهرة كلية ، لا يمكن الدفاع عنه . على أنه تعريف قيم ، في مستوى أقل عمومية ، بصفته تفسيراً جزئياً لبعض الظاهرات التاريخية ، وفي مستوى غامضاً وأكثر عمومية ، إذ يصبح ادراً كاظاهرة لأنظريتها لها ، ادراكاً للتفاوت في النمو ، ولأهمية هذا التفاوت في ديناميكية العلاقات الدولية .

ويبدو لي أن لينين قد أكمل بصورة أساسية على ثلاث علاقات ضرورية:

- ١) العلاقة بين الرخاء الذي يتبع للرأسمالية في مرحلتها الاحتكارية ، أن تتمحض ضد الثورة وذلك بأن تتحمّل أجوراً عالية « للاستقرارطة العالية » وبين تصدر رؤوس الأموال ٢) العلاقة بين تصدر رؤوس الأموال واقتسم العالم عن طريق الاستعمار ، في نهاية القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين ٣) العلاقة بين هذا الاستعمار أو اقتسم العالم وبين حرب ١٩١٤ - ١٩١٨ والواقع ان هذه العلاقات ، حتى بالنسبة للفترة المعنية ، تبدو لنا غير

صحيحة تماماً .

١) فمنذ تلك الفترة كانت أجور العمال الأميركيين أو السويديين مساوية لأجور العمال الانكليز أو الفرنسيين ، رغم إن الولايات المتحدة كانت مستوردة لرؤوس الأموال وأن السويد لم تكون لها مستعمرات . منذ ذلك الحين ، وذلك أولًا عن طريق الاستثمارات والاستثلاك الداخلي ، وعن طريق تطبيق التقنية على الزراعة ، وبواسطة طريقة فورد وسوق القارة الأمريكية الواسعة ، ظهر الرخاء الأميركي ، وكان ذلك إمكانية فكّر بها لينين كي يتخلّى عنها ، إذ أعطى بنفسه المعيار ومفاده ان التطور التاريخي قد دحض نظريته . « إذا استطاعت الرأسمالية أن تهيي الزراعة التي تعتبر اليوم متاخرة في جميع المجالات عن الصناعة ، وإذا استطاعت الرأسمالية أن ترفع مستوى حياة جماهير الشعب التي هي مكرهه ، بالرغم من التقدم التقني المذهل ، على أن تعيش عيشة الكفاف وأن تقتات بشظف ، فلن تكون ثمة مشكلة فائض لرؤوس الأموال . آنذاك لا تعود الرأسمالية رأسمالية ، لأن التفاوت في غواها ، وضع الجماهير الجائعة ، هما الشرط والمقدمة الأساسية الضروريان لهذا النمط من الإنتاج ، إن ضرورة تصدر رؤوس الأموال ترتد إلى النضج المفرط للرأسمالية في بعض البلاد التي لا يعود فيها بتوظيف الرساميل راجحاً (إذ أن الزراعة تكون متاخرة ، والجماهير بائسة ) .

٢) ولو أن الدول الصناعية الأوروبية العظمى ، في تلك الفترة المعينة ، صدرت رؤوس أموالها وحققت فتوحات استعمارية ، فإن الظاهرة الثانية لا يمكن تفسيرها بأنها نتيجة للظاهرة الأولى . فقد حدث العكس ، إذ ان هذه الدول لم توظف من رؤوس أموالها إلا القليل في البلاد التي استعمرتها ، أما الكثير من رؤوس الأموال تلك فقد اتجهت إلى البلاد التي لم تكن محتلة عسكرياً ولاخاضعة سياسياً ، إن أموال المذكورون الفرنسيين كانت تذهب إلى روسيا آنذاك ، لا إلى أفريقيا .

٣) ما زال المؤرخون يتناقشون في منشأ الحرب العالمية الأولى ، وفي مسؤوليات كل من غليوم الثاني وبونكاريه . وفي هذه المناقشة لا محل فكرة لينين ( ومفادها أن الحرب أصبحت ضرورة لابد منها بسبب انتهاء اقتسام العالم ) أي مكان بارز . ويبدو بدھياً أن تطور الحرب وتتأجّلها ، إذا كانت مرتبطة بجوهر الاقتصاد الحديث ، فإن لوقعها أسباباً دبلوماسية كلاسيكية ، تدخل في نطاق التحالفات الأوروبية ، وأسباباً تاريخية أكثر عمقاً تعود إلى أزمة الأمبراطوريات الثلاث : النمساوية المغدارية ، التركية ، القيصرية ، تحت ضغط الحركات الوطنية والاجتماعية . وعلى أية حال ، حتى لو كان تفسير لينين صحيحاً فيما يخص الحرب العالمية الأولى ، فهو لم يعد صحيحاً بالنسبة للحروب التي قالت ( الحرب العالمية الثانية ، حرب كوريا ، حرب فيتنام الخ .. ) ، ولم يكن صحيحاً بالنسبة للحروب السابقة ، سواء حروب بسارك أو نابليون .

وبالمقابل ليس هناك من يشك في أن أكثر السلوكيات الاستعماري أو سلوك التسلط السياسي قد خضع لد الواقع الاقتصادية . وقد لاحظ لينين ، وكثيرون من النظريين الماركسيين في عصره ، بحق الزيادة الكبيرة في تصدير رؤوس الأموال بالقياس إلى تصدير السلع ، وهي ظاهرة مجدها اليوم جلية . كما أكد لينين على التفاوت في النمو بين الدول الرأسمالية ، وعلى أن صراع الطبقات ، أو التعارض .

بين الغنى والفقير ، يحدث اليوم بين الدول الصناعية والزراعية او بين الغرب والشرق أكثر مما يحدث في داخل الدولة الواحدة ، وبذلك وضع يده على احدى الظاهرات الأساسية لعصرنا وعشرات من السنين المقبلة .

وإذ أنلينين قد حرك على المستوى الدولي مفاهيم الماركسيّة ، فقد أعطى الامبريالية طابعها الجوهري : إلتحتها للافقار ( الأغنياء يزدادون غنى ، والقراء يزدادون فقرًا ) والاستغلال : إن غنى الأغنياء يعتمد على ( أو يشترط ) فقر القراء . على أنه ينبغي أن لا يخلط بين معطى واقعي وتفسير ، بين مشكلة وجواب ، بين تعريف ونظريّة : إن غنى البلاد الصناعية وفقر البلاد المتختلفة هما واقع ، ثم أن تزوج إحداها أو كلتيها إلى الازدياد ، أو على الأقل إلى زيادة الفوارق بينهما ، أمر لا شئ فيه بالنسبة لبعض الفترات ، إلا أن حتمية هذا الواقع وعدم إمكان تبدلها لا يقوم عليها برهان .

سلسو فورقادو César Furtado : إن المفهوم اللبناني للأمبريالية كانت تعتمد على المذهب المعترف به أجيالاً في القرن التاسع عشر ، وهو تناقص نسبة الأرباح للاقتصاد الرأسمالي في المدى البعيد . وكان ثمة محاولة لتجنب هذا التناقص بتصدير رؤوس الأموال أو بافتتاح أسواق جديدة . فالقضية إذن تتعلق بفرضية تفسر توسيع الاقتصاد الرأسمالي في اتجاه الخارج . وهذا ما يسمى باللغة الحديثة نظرية الامبريالية الرأسمالية . ولم هذه النظرية قيمة تفسيرية محدودة فيه لاستطاع أن تفسر التوسيع القيصري في آسيا ، ولا نشوء الامبراطورية الفرنسية في القرن الماضي . ان كلمة امبريالية غامضة جداً . فهي تدعى الإحاطة بجميع أشكال السيطرة الخارجية تقوم بها جماعة معينة . ولكن هذه السيطرة يمكن فرضها بواسطة الدولة أو الفرق الاجتماعية ( الاقتصادية أو سواها ) التي تمارس شكلاً من أشكال السلطة . ففي بعض الشروط الخاصة ، نلاحظ أن جميع العلاقات تقريرياً بين الدولتين أو بين الجماعات الاقتصادية لأمتين ، تخذ طابع سيطرة مقتنة الى

حد ما . ذلك ما يحدث بين الدول والجماعات الاقتصادية ( والثقافية أيضاً ) الأمم الكبرى الصناعية الحديثة ، وبين الأمم المفككة إلى حد ما ، والتي تشكل العالم الثالث .

بيير جاله P. Jallé : ثمة نقطة هامة جداً ينبغي التذكير بها أولاً ، وهي أنلينين يلخص خاصية على الفكرة القائلة إن اشكال الصراع ( وسائل الأشكال الأخرى ) « يمكن أن تتبدل ، بل هي تتبدل بصورة مستمرة لأسباب عديدة » بينما جوهر الصراع ، وحتواه الطبيعي ، « لا يمكن فعلًا ان يتبدل » ، مادامت الطبقات موجودة » ( آخر الفصل الخامس من كتاب لينين ) . ونتيجة لذلك ، مفهوم لينين ، إن التعريف الذي يقدمه عن الامبرالية ، هو تعريف قابل للتبسيط بقدر ما يدخل في حسابه الأشكال الخاصة بفترة تاريخية معينة : كال فترة الأولى السابقة عن الامبرالية .

ومن البدهي أن تعريف لينين ( في مطلع الفصل السابع ) يتضمن معاً مركبات أساسية وأشكالاً صورية ، ويكون القول ، أجمالاً ، إن " الصفتين الأوليين ، من بين الصفات الحاسمة التي يوردها ، تبدوان أساسيتين ، بينما الصفات الثلاث الأخرى هي ظرفية أو تاريخية .

وفي رأيي أن من العبث والخطر معاً الانغلاق في تعريف ، فقد أحـ لينين نفسه ، قبل أن يصوغ تعريفه للأمبرالية ، « على ما في جميع التعريفات بوجه عام من جانب اتفاقي ونسبي » . ثم اني أطلق أهمية كبيرة جداً لا على تعريف لينين للأمبرالية بل على تخليلها لها ، وهو تخليل لا يمكن اختصاره دون أن نشوهد . والمهم هو أن تستغرق في التحليل اللينيني ، إذ أن هذا الاستغراق شرط أول لكل محاولة في تخليل الأمبرالية الراهنة .

وإذن ، في ضوء الأحجية التي نعطيها عن الأسئلة التالية يمكن أن نبدأ باستخلاص بعض العناصر ، في سبيل تقديم تعريف ، أو تخليل الأمبرالية المعاصرة .

٢ - هل يمكن أن ينطبق التعريف على دولة واحدة أو على عدة دول؟ وبتعبير أدق، هل نستعمل تعريف «الامبرالية الأمريكية»؟ فإذا كان الجواب نعم، فبأي معنى نستعمله، وإذا كان «لا»، فلماذا؟

بيير جاله : من تحليل لينين ، نستخلص ان الامبرالية مرحلة من مراحل الرأسمالية لا تقبل العودة الى الوراء ، وتنظر هذه المرحلة حين يبلغ قرزاً انتاج ورأس المال مستوى مرتفعاً جداً ( الاحتکارات ) وحين يؤدي دمج رأس المال الصناعي ورأس المال المصرفي بعضها الى رأسمال نقدی ، والى هيئة للطغمة المالية . ان هذه المرحلة لا يمكن بلوغها إلا في البلاد التي وصلت القوى الانتاجية فيها ( وبخاصة الصناعة ) الى مرتبة عالية جداً من النمو .

ان البلاد التي بلغت فيها الرأسمالية مرحلتها الامبرالية كلياً، أعني البلاد التي تتطبق عليها المعايير المذكورة فيما سبق ، هي بحسب ذلك مسوقة الى أن تبحث «اليوم ، كما فعلت بالأمس ، عن السيطرة على العالم الرأسمالي غير المصنوع ، بوسائل وأشكال يمكن أن تتغير ، وقد تغيرت فعلاً ، تبعاً لتطور العالم ، فمنذ الحرب العالمية الثانية ، لاحظنا استعمال توزيع العمل في العالم وفق منطق امبريالي ، ينزع الى جعل البلاد المحكومة في وضع المصدر للمتاجرات الأولية ، والمشترين للمواد المصنوعة ، بينما البلاد الرأسمالية المصنعة تستخدم المواد الأولية للبلاد السابقة كي تزيد باستمرار من صناعتها ، وتصرف المزيد من انتاجها المصنوع في أسواق البلاد الأولى .

ان البلاد الرأسمالية المصنعة التي تفید من هذا التقسيم الدولي للعمل ، والتي تتجه الى الابقاء عليه ، بل الى زیادته ، هي البلاد الامبرالية بالمعنى الموضوعي الكلمة ، وإن لم يكن لها مستعمرات . أما البلاد الأخرى ، فتشكل ما يسمى خطأ بـ «العالم الثالث» أو «البلاد المتخلفة» .

وفق هذا المفهوم تكون البلاد الامبرالية هي : الولايات المتحدة ، كندا ، اليابان ، وجميع البلاد الاوروبية غير الاستراكية ( يمكن اعتبار كل من البرتغال واليونان حالة حدية ) . أما اسرائيل وجنوب افريقيا فيها حالات خاصة ، ودراستها تؤدي إلى تصنيفها في زمرة البلاد الامبرالية ، بل أنها من بعض النواحي في قمة البلاد الامبرالية . وبالمقابل فإن استراليا ونيوزيلندا بالرغم من تطورهما الكبير ، ليستا بلاداً امبرالية لأنها مازالتا ببلدين متوجبين ومصدرين للمواد الأولية .

ان الدول الامبرالية تشكل معًا ما يمكن تسميته «العسكر الامبرالي» .  
هذا العسكر يتدرج في تشكيله ، إذ أن المنافسة الاحتكارية والتنازع بين الدول ما زالا قائرين ، وسيستمر ان ما دامت الرأسمالية موجودة ، بوصفها من مقوماتها إلا أن هذه المنافسة والتنازع ، قد سيطر عليها منذ ١٩٤٥ واقع جديده : هو الاندماج امبرالي عالمي ، أعطى الامبرالية المعاصرة سمات خاصة بها . ويمكن القول باختصار ان هذا الاندماج الامبرالي العالمي هو حصيلة عوامل منها آ على الصعيد الاقتصادي ، تزايد تدوير الانتاج ، والمبادلات ، وحركات رؤوس الأموال ، وتوزيع الاحتكارات الى التطبيق العالمي . ب - على الصعيد السياسي . اضطرار العسكر الامبرالي للانتقال من الاستراتيجية الهجومية ( القائمة على الفتوحات ) الى استراتيجية دفاعية ، نتيجة لانضغاط المساحات الامبرالية ( بقيام البلاد الاستراكية ) وتردد بلاد العالم الثالث .

ييد أن هذا الاندماج الامبرالي العالمي تقوده الولايات المتحدة ، التي تتجه أكثر فأكثر إلى السيطرة على النظام والمعسكر الامبراليين ، وعلى حمايتها . ان سيطرة الامبرالية الاميركية تنشر ، لا في بلاد العالم الثالث وحسب ، بل في سائر البلاد الامبرالية . بهذا المعنى يمكن أن نتحدث عن « امبرالية أمريكية عملاقة » .

لابير : من الخطأ استعمال تعبير « الامبرياية الامريكية » للدلالة على امبرياية الولايات المتحدة ، ومن الخطأ أيضاً التحدث عن امبرياية روسية بمناسبة تدخل الاتحاد السوفيتي في تشيكوسلوفاكيا . ان الامبرياية ليست صفة قومية . انها سياسة دولة ، أي سياسة فئات ، أو طبقات اجتماعية حاكمة ، ونحن في كثير من الاحيان نستعمل مفردات سياسية غير دقيقة . فنقول مثلاً : « الامريكيين » « الروس » ، « الصينيين » ، دون ما تميز وقد يكون طويلاً وثقيلاً استعمال تعبير دقيق كهذا : « امبرياية الطغمة المالية في الولايات المتحدة » أو « امبرياية الطبقة البروقراطية في الاتحاد السوفيتي » . وينبغي أن نشير أيضاً إلى أن رجال الاعمال في وول ستريت ، أو أعضاء اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ليسوا جميعاً بالضرورة موافقين على جميع أشكال السلوك السياسي لدولتهم .

بيير هاسنر : يبدو لي أن تعبير « امبريالي » ينطبق بدرجات وأشكال وفترات متفاوتة على جميع الدول تقريباً ، وأن كلمة « امبرياية » لم تستعمل أبداً بدقة كصورة لموضوع مشخص . فانا لا أعتقد بوجود امبرياية على شكل نظام مماثلات ، أي خصائص نوعية ، أو على شكل خاصة أساسية ونوعية لدولة أو لعدة دول ، إلا أنني أعتقد من ناحية بوجود ظاهرة لتفاوت والنزعو إلى السيطرة ، مدى جميع الدول ، ومن ناحية ثانية بوجود تنوع واختلاف في أسباب وأشكال هذين التفاوت والنزعو ، بحيث يستعمل تعبير « امبريالي » على بعض الأحوال بصورة أدق مما قد يستعمل على بعض الأحوال الأخرى ...

ويبدو لي أيضاً أن الأنانية الجماعية لدى الأمم ليست أقل تأثيراً من الأنانية الأفراد بشهوة السيطرة ، بميل القوى إلى السيطرة على الضعف وهذه صفة إنسانية واجتماعية أساسية ، لاحظنا السياسيون منذ أقدم العصور حتى اليوم ، مثلاً لاحظنا الفلسفه ورجال الفكر ، حتى القديس أوغسطينوس وسيمون فيل ...

و ليس ثمة لهذا الميل سوى علاجين اثنين كما يقول المؤرخ توسيديدس : أخلاقي ( من الاعتدال المعقول الى الحبّة ) وفيزيائي ( التوازن أو المساواة التي تسمح وحدتها بحل آخر غير الحبّة ، هو العدالة ) . ومن الملاحظ أن الاهتمام في العلاقات بين الدول يتركز على الحل الثاني .

غير أن البحث عن هذا التوازن أو السلامة ، في مستوى العلاقات بين الأمم ، وفي نطاق المذذر المتبادل ، والتنافس فيما بينها ، يولد ديناميكية أخرى غير تزعّمات التسلط ، يمكن تسميتها بالامبرالية الدفاعية ، منبثقه عن منطق القوة ، يمكن بواسطتها أن يؤدي الحرص على التوازن ، الى التفوق ، وأن يؤدي التمسك بالمكتسبات الى صراعات جديدة وخصوم جدد . ان وضع الاتحاد السوفياتي في تشيكوسلوفاكيا ووضع الولايات المتحدة في فيتنام ، يوضحها قول بيوغلاس لأبناء أثينا كما أورده توسيديدس : « لا تظنوا أن الصراع ليس له سوى غاية واحدة : العبودية أو الحرية . إن ثمة أيضاً موضوع ضياع امبراطوريتكم » ودرجة الحقد الذي سببه تسلطكم . ان هذه الامبراطورية لا تستطيعون أن تتخلوا عنها حتى لو حققتم اليوم هذا العمل البطولي ، بداعي الخوف أو إثارة الراحة . اعتبروا هذا العمل مماثلاً للطغيان : إذ أن التسلط يمكن أن يكون ظالماً ، ولكن التخلص عنه يشكل خطاً . فإذا أوحينا للأمة أن تسلك كذلك ، تكون قد خربناها في الحال . ان لذة الراحة لا يمكن الاحتفاظ بها إلا إذا اتحدت بلذة العمل . »

إذا كانت الدول مؤلفة من أناس وجماعات ، تخضع مثل جميع الناس الى الرغبة في الثراء والقوة والمكانة ، من ناحية ، وتقع ، من ناحية أخرى في محيط يجده فيه تفاعلاًها مع دول أخرى أو ضاءً تؤدي الى خوفها من هجوم خارجي عليها ، أو من تطور مفاجيء للظروف ، فيمكن القول إن هذه الدول قد تضطر الى سلوك سياسة امبرالية ، سواء بتصميم من قادتها ، أو بتأثير بعض الجماعات التي تؤلفها ، أو بداعي التنافس والمسابقة .

### ٣ - هل ترون أن استغلال البلاد الأجنبية من قبل الولايات المتحدة أمر لا بد منه ؟

هنري دنيس Henri Denis : نعم ، أعتقد أن الامبرالية صفة أساسية لل المجتمع الأمريكي الراهن . وبهذا بعض الاشكال الواضحة الجلية من الاستغلال . يقوم بهارأس المال الأمريكي للعالم الثالث ، بل وأوروبا الغربية : أنها حصوله على المواد الاولية بشمن بخس ، وكسبه للربح المرتفعة . وربما كان حرص الولايات المتحدة على إيجاد أسواق لسلعها المنتجة ، ذات أهمية كبيرة لاقتصادها . إن ذلك ناشئ عن حاجة أي بلد رأسمالي إلى انتعاش تميته الاقتصادية إما بزيادة مبيعاته من المنتجات المصنوعة ، أو بزيادة نفقاته العامة . ويستطيع أن يزيد في البلاد المختلفة التي لا تستطيع أن تصنع شيئاً كهذا ، مبيعاته من المنتجات المصنوعة . لذا كانت التجارة الاستعمارية وما تزال عاملأً أساسياً في انتعاش التنمية في البلاد الرأسمالية ، ولا تستطيع الدولة الرأسمالية بلوغ هذه النتائج ، في علاقاتها مع دول صناعية أخرى ، إلا إذا كانت قادرة على أن تفتح أسواق هذه البلاد في وجهه . بضائعها ، بينما تستمر هي في حماية سوقها الداخلية ؛ وذلك هو بالضبط ما تفعله الآن الولايات المتحدة .

ان العالم الرأسمالي المعاصر ما زال يستعمل حتى الآن هذين الحافزتين . الكبارين : زيادة النفقات العامة ، وزيادة مبيعاته للخارج ، وبخاصة للبلاد المختلفة . وهذه البلاد تسدد القيمة من المواد الاولية والمواد الزراعية ، وتعيد البلاد الرأسمالية هذه الاموال إلى البلاد المختلفة على شكل استثمارات جديدة . الشركات الرأسمالية .

قد يقال إن من غير الممكن أن يكون لزيادة تصريف السلع في الخارج دوراً هاماً في حياة الولايات المتحدة ، التي تصدر جزءاً يسيراً فقط من انتاجها الصناعي . حقاً إن نسبة التصدير ضعيفة . ولكننا هنا في مجال يمكن أن تكون فيه الأسباب الصغيرة نتائج خطيرة . ونحن نعلم بالتجربة أن الزيادة الطفيفة في الانفاق العامة ( او انقص نسبة الاقطاع الضرائي ) تحدث في بلد كفرنسا نتائج منعشة لا سبيل إلى انكارها .

يبير جاله : إن الاستغلال ، وبالتالي السيطرة على بلاد أجنبية ، أمران لا بد منها للولايات المتحدة ، لأنهما شرطاً بقائهما كقوة امبريالية عظمى ، بل وشرط بقاء الامبرالية كنظام عالمي . وهناك وقائع كثيرة تثبت ذلك ، أكتفي بواحدة منها :

ان القوة الصناعية للمعسكر الامبرالي تستند ، خاصة بعد الحرب العالمية الثانية ، على دعم متزايد لها من المواد الأولية المستقدمة من العالم الثالث . والآن ، استناداً إلى وثائق واحصاءات الامم المتحدة ، نجد أن أهم ما تقدمه بلاد العالم من المواد الأولية ل حاجات اقتصاد ومصانع المعسكر الامبرالي تجلی بالنسب التالية :

- أكثر من ٥٠ % من البترول ( يتزايد إلى ٦٥ % سنة ١٩٨٠ )

- ثلث فازات الصلب ( الحاجة إليها تتزايد )

- $\frac{4}{5}$  الكروم والمنغنيز

- $\frac{3}{4}$  الكوبالت

- جميع كميات القصدير تقريباً

٤٠٪ من النحاس

● ٢ البوكيت  
● ٣

ان هذه الاحتياجات المتزايدة ، التي يحاول بعض المسؤولين اخفاءها ونحوها ، هي واقع فعلي ، وهي تشير الى تزايد حاجات الامبرالية الامريكية اليها ، وبخاصة الى اكثـر المـواد النـادرة والـاستراتـيجـية .  
حقاً ان تبعـيـة العـالـم الـثـالـث والـامـبـرـالـيـة لـيـت في اـتجـاه وـاحـد . إنـها تـبعـيـة مـيـتاـلـوـكـيـكـيـة .

سيـرـجـ هـورـتـيـغـ : من الصـعبـ عـلـيـاـ تـحدـيـدـ كـلـمـةـ «ـ اـسـتـغـلـالـ » . فـاـذـاـ كانـ عـلـيـاـ أـنـ نـبـرـهـنـ ، كـاـحـاـلـ أـنـ يـفـعـلـ كـلـودـ جـوـلـيـانـ فيـ كـنـابـهـ «ـ الـامـبـرـالـيـةـ الـاـمـرـيـكـيـةـ L'Empire Américain C. Julien » أـنـ رـجـاءـ الـوـلـاـيـات الـمـتـحـدـةـ يـسـتـنـدـ عـلـىـ اـسـتـيـلـاـهـاـ عـلـىـ الـمـوـادـ الـأـوـلـيـةـ لـلـبـلـادـ الـمـتـخـلـفـةـ بـشـمـنـ بـخـسـ ، فـلـيـسـ مـنـ الصـعـبـ دـحـضـ هـذـاـ الـبـرـهـانـ : أـنـ جـمـوعـ اـسـتـيـرـادـاتـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ مـنـ الـبـلـادـ الـمـتـخـلـفـةـ يـشـكـلـ ١٦٣٪ـ مـنـ اـنـتـاجـهاـ الـقـومـيـ الـحـارـمـ ، وـهـذـهـ اـسـتـيـرـادـاتـ هـيـ أـقـلـ »ـ فـيـ قـيـمـتـهاـ الـمـطـلـقـةـ ، مـنـ اـسـتـيـرـادـاتـ الـبـلـادـ الـسـتـةـ الـمـجـمـوـعـةـ الـاـقـتـصـادـيـةـ الـأـوـرـوـبـيـةـ (ـ ٧٧ـ مـلـيـارـ دـولـارـ اـسـتـيـرـادـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ -ـ ١١٥ـ مـلـيـارـ دـولـارـ اـسـتـيـرـادـ الـمـجـمـوـعـةـ الـأـوـرـوـبـيـةـ )ـ .ـ سـنةـ ١٩٦٧ـ )ـ .ـ

سـيـلـسـوـ فـوـرـتـادـوـ : الـقـضـيـةـ بـالـنـسـبـةـ لـلـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ لـيـتـ قـضـيـةـ اـسـتـغـلـالـ بـقـدـرـ مـاـهـيـ قـضـيـةـ سـيـطـرـةـ .ـ ذـلـكـ أـنـ هـذـهـ الـمـشـكـلـةـ تـزـادـ تـعـدـاـ بـسـبـبـ اـعـتـادـ الـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ أـنـ سـلـامـتـهاـ الـخـارـجـيـةـ مـرـتـبـطـةـ بـدـفـاعـهاـ عـنـ نـوـعـ مـعـيـنـ مـنـ الـنـظـامـ الـاـجـتـاعـيـ فـيـ بـلـادـ الـعـالـمـ الـثـالـثـ .ـ وـهـذـاـ الـنـظـامـ الـاـجـتـاعـيـ قدـ يـكـونـ أـدـاءـ تـعـويـقـ

نمو تلك البلاد . ثم ان شكل توسيع المشاريع الامريكية في الخارج يجعل دون تشكيل تجارية وطنية في بلاد العالم الثالث ، ويعقد ايجاد الحلول لمشكلاتها . فالبقاء العوامل السياسية بالعوامل الاقتصادية يعطي سيطرة الولايات المتحدة طابعاً خاصاً ، ويجعل بلاد العالم الثالث تعتبر هذه السيطرة أداة تعويق نموها .

#### ٤ - هل تجدون علاقة بين الامبرالية السياسية والامبرالية الاقتصادية ؟

بير هاسنر : ثمة علاقات تجريبية ، إذ أن كلاً من الامبراليتين يسهل حدوث الأخرى ، بل ويستدعاها ، دون أن يكون ذلك حتمياً . ففي مثال الولايات المتحدة ودول أخرى غيرها ، حدث أن بعض العمليات السياسية قد خضعت لتدافع اقتصادية ، أو بالعكس أدت إلى تضحيات اقتصادية ، أو اهتممت بتدافع سياسية ، ثم أدت إلى استئارات اقتصادية ، وأصبحت هذه بدورها هدفاً يحاول العمل السياسي أو العسكري حمايته والذود عنه ، فيما بعد ، إلا أن ما يبذلوه لي اليوم ذات دلالة كبيرة في علاقة الولايات المتحدة بسائر بلاد العالم ، إنما هو ازدياد الفصل أو العزل بين الظاهرة الاقتصادية والظاهرة السياسية أو العسكرية . وأبرز مثال لذلك هو مثال اليابان :

١ ) فاليابان هو من الناحية العسكرية مجده أمريكية ، ومن الناحية السياسية حليف مطيع للولايات المتحدة ، ولكنه يحارب الاستئارات الأجنبية ، بما فيها الاستئارات الأمريكية ، أكثر بكثير مما تحرّبها فرنسا الدبلوماسية ، بحيث أنه لا توجد أية مؤسسة في اليابان مجرّد الإشراف عليها من خارج البلاد .

٢ ) واليابان ، من الناحية الاقتصادية ، يرفض دخول السيارات الأمريكية إلى أسواقه ، رغم احتجاج الولايات المتحدة التي تفتح أسواقها المنتجات اليابانية أكثر بكثير مما تفعله اليابان بالمقابل .

٣ ) واليابان ، من ناحية رؤوس الأموال ، رغم كونه يفترض من الولايات المتحدة لتحقق بهذا المال الاستثمارات التي لم يستطع بلوغها ، فإنه يقيم بنية علاقاته مع الولايات المتحدة على عكس بنية علاقات أوروبا الغربية بالولايات المتحدة . فإذا كان ثمة استغلال ، فالالأصح أن تتحدث عن استغلال تارسه اليابان على الولايات المتحدة ، لا العكس . هذا مع العلم ان اليابان كانت عشية انتهاء الحرب الثانية كلها بيد الولايات المتحدة ، وكان باستطاعة هذه الأخيرة ان تستعمر عبادلاً من أن تساعدها على النهوض ، مثلاً فعلت مع أوروبا الغربية .

يجد أن استقلال اليابان وتحرره الاقتصادي لم يمنع انتشار الأسلوب الأمريكي ثقافياً واجتماعياً بصورة جزئية في اليابان ، وليس مرد ذلك في تقديرى الأمريكية الأمريكية .

ثة مناطق ثلاثة من العالم تطرح فيها مشكلة الامبرالية بشكل جليّ : أمريكا اللاتينية ، فيتنام ، أوروبا الغربية . ويدو لي أن هناك اختلافاً كبيراً بين هذه الحالات الثلاث ، من جميع الوجوه ، وبخاصة من ناحية العلاقات بين العنصر الاقتصادي والعنصر السياسي .

ان أمريكا اللاتينية تشكل بالنسبة للولايات المتحدة ، ماتشكله أوروبا الشرقية بالنسبة للاتحاد السوفيتي ، وأفريقيا السوداء الناطقة بالفرنسية بالنسبة لفرنسا : منطقة حماية ينبغي الحفاظ على الإشراف عليها من جميع الوجوه ، ومها تكون الظروف ، على أن هذا الإشراف يتغير ، درجة وشكلًا ، ودافع . فقبل الحرب العالمية الثانية كانت الدبلوماسية والقوة العسكرية الأمريكية في خدمة المصالح الخاصة الولايات المتحدة ، باستثناء بعض الأحوال التي تطغى فيها اعتبارات

الأمن السياسية أو العسكرية . ويدو لي ، على العموم ، أن البلد الذي تعتبره الولايات المتحدة قليل الأهمية من الناحية السياسية ، تفرض عليه سياساتها أكثر فأكثر بسبب المصالح الخاصة . وقد لعبت هذه المصالح الخاصة ، بعد الحرب ، بورقة التهديد الشيعي ، لكي تبقى على امتيازاتها وعلى الوضع الراهن . إن قسامع الولايات المتحدة أزاء بعض الأنظمة التي صادرت ممتلكاتها (بوليفيا، الشيلي) وتدخلها في بلاد أخرى (غواتيمالا ، سان دونيكي ) تدل على الأولوية التي تمنحها حكومة الولايات المتحدة للاعتبارات السياسية - العقائدية ، رغم حرصها على أن تساند امتيازات شركة « الاتحاد الفواكه » فلما حدث أن تمendi كاسترو الولايات المتحدة ، وربط هذا التحدى بإعلانه عن إيمانه بالشيوعية ، ورافق ذلك فشل « التحالف من أجل التقدم » فإن ذلك كله قد جعل سيطرة الولايات المتحدة على بلاد أمريكا اللاتينية أكثر عنفاً وشراسة و مباشرة ، وذلك عن طريق مقاومة الحركات الثورية . كما شجعت الولايات المتحدة الأحلاف العسكرية ، وزادت من حماية المصالح الخاصة ، ومن الصعب أن يفسر هذا السلوك إلا بتضارف عوامل اقتصادية وتاريخية ونفسية مع بعضها .

أما بالنسبة لفيتنام فالامر أكثر وضوحاً . فإذا كان هناك من يفسر التدخل العسكري الأمريكي بدوافع اقتصادية ، فخير له ان يبحث عنه لا في المواد الأولية ، بل لدى صانعي المدافع . بل إن هؤلاء يؤثرون العمل في إنتاج أجهزة الفضاء ، ويعربون عن غبطتهم لـ أول السلام في فيتنام . ذلك أن تدخل الولايات المتحدة العسكري ناشئ عن حرصها على إقامة توازن في المنطقة تجاه كل من الصين والاتحاد السوفيتي ، وناشئ عن تفسيرها الضيق للشيوعية ، وأسلوبها الخطأ في إيقاف مدها وذلك بواسطة التدخل المحدود . لكن ذلك ، في رأيي ، هو الأمبرالية في أخطر وجوهها وأكثرها التصاقاً بالولايات المتحدة ؛ فهي نوع من التصعيد والمأزق ، يجلب بحرقة ثم بعطاله ، توافقهما أجهزة تقنية تتحرك إلى الأمام وتفسد كل شيء في طريقها ، لأن التدخل المحدود يتحول إلى تدخل من

أجل حفظ ماء الوجه ، ولأنه كذلك فهو يتجلى قارة بالعجز وطوراً بالانتقام ،  
ويعتقد تاربة ولهن ووجوب قبول المهزيمة ، وأخرى بامكان إحراز النصر . ومن الممكن  
أن يؤدي مثل هذا التصرف الى تدخل على مستوى عالمي ، أو الى تخلي كلي .  
هذا الحالان غير واردين بالنسبة لأوروبا ، إذ لا مجال لتفكير في تدخل  
أمريكا عسكرياً بها ، ولكن التضامن الاقتصادي بين الفريقين يضيق كثيراً  
من امكانات انفصالمها عن بعضها . وفي تقديرى أنه غير صحيح القول ان  
الولايات المتحدة تستهدف احتلال أو استبعاد أوروبا ، عسكرياً ، او سياسياً  
او اقتصادياً . فهي منذ نهاية الحرب العالمية الثانية تميل الى فك التزامها العسكري  
تجاه أوروبا ، وفي سبيل ذلك حرست كلباً على دفع أوروبا الغربية في طريق  
الاتحاد ، كي تفرغ هي الى مسؤوليات أخرى . ثم ان الولايات المتحدة قد أسممت ،  
بفضل مشروع مارشال ، في إنشاء المنافس الاقتصادي وقبلت ان تقوم دولة كفرنا  
بطرد القوات الأمريكية من اراضيها وان ترفض هذه المشاريع والنظم .  
ولكن الولايات المتحدة ، بواسطة التحالف الاطلسي ، قارس نوعاً من امبرالية  
الزعامة على أوروبا ، إذ تعتبر نفسها أكثر قوة وكفاءة فتفسر المصلحة المشتركة في اغتنام  
الأحيان ، بصورة تطبق ومصالحها الخاصة ، وفي رأيي أن أعظم أخطار الامبرالية  
الامريكية متقد ، في المدى البعيد ، على أوروبا بالنات .  
إن ظاهرات التأثير التكنولوجي لأوروبا ، وهجرة الأدمغة الى الولايات المتحدة ،  
والاستثمارات الأمريكية في أوروبا ، ليست تعبيراً عن سياسة أمريكية . فظاهرة  
الاستثمارات مثلاً لاتشجعها حكومة الولايات المتحدة ، بل تطلبها الحكومات الاوروبية؛  
وهي لاتعبر عن امبرالية الولايات المتحدة بقدر ما تعبر عن عجز الأوروبيين ، أو  
بآخرى هي تعبّر عن تفاوت لا عن سلط . على ان استمرار ذلك ، سيؤدي حتماً  
إلى تسلط واستغلال في المستقبل .

بيير جاله : من وجهة نظر الماركسي الذي يتذكر تحليل لينين لطبيعة  
الدولة ، ارى أن ثمة علاقة وثيقة و مباشرة بين الامبرالية الاقتصادية والامبرالية  
السياسية ، خاصة في المرحلة الراهنة التي تشتد فيها الرأسمالية الاحتكارية للدولة .

والأجمال أن الدولة هي الاداة والتعبير السياسي للسلطة الاقتصادية للاحتكرات.

سيرج هورتيغ : ان الصلات بين التسلط والتتوسيع ، سواء سياسياً او اقتصادياً ، ليست بسيطة ، ولا وحيدة الوجه . فالحرص على السلامة ، وهو اساسي في سياسة اكثر الدول ، يفسر في كثير من الاحيان بعض الظاهرات الامبرالية اكثر مما تقرّرها المصالح الاقتصادية .

لابير : أعتقد انه ليس هناك شيء ضروري في الواقع التاريخي والاجتماعي والسياسي ، بعد أن لاحظنا مجموعة من الواقع ، وحدّدنا مفهومها - الامبرالية - مفهوم نلتقط بواسطته مجموعة وقائع ، وعلاقات بينها - ينبغي ان نتساءل لا ما إذا كانت هذه الواقع ضرورية أم لا ، بل ماهي الشروط الحاسمة التي جعلت هذه الواقع بمكنته ، وماهي التغيرات الممكنة في مجموعة هذه الواقع ، وماهو اختلاف الرجحان بين هذه التغيرات الممكنة .

ان تحليلنا للامبرالية ينبغي لا يحجب عنا ، بل ان ينير لنا تعقد الاختلافات ، والتورّات ، والتفاوضات ، والفوائل الزمنية ، في داخل مجموعة الواقع الاقتصادية والاجتماعية والسياسية والثقافية التي ينطوي عليها مفهوم الامبرالية . اثنا ، من وجّهة مجردة ، نستطيع ان تصور الشكل النموذجي للامبرالية بذاتها ، للامبرالية الصرفة ، مجتمع متواشك كلّاً وأمبريالي كلّاً . ولكن ، من وجّهة واقعية مشخصة ، الدولة الامبرالية ليست كتلة وحيدة الشكل ، ولا مدعومة كلّاً من جمّيع القوى الاجتماعية للشعب او الامة . حتى النازية في إبان بجدها لم تنجح في جعل ألمانيا دولة ذات سلطان شامل ، تعزى كلّاً جمّيع الطاقات في سبيل السيطرة على اوربا . ان الولايات المتحدة ليست دولة ذات سلطان شامل . ومحاولتنا لفهم الامبرالية الامريكية تقي علينا ان نرفض الاسطورة المنسوجة عليها ، والدعاية التي تطوقها . ليست الامبرالية الامريكية هي الشيطان . فرانكنتشتن ولا القديس ميشيل وهو يسحق التنين الأخر . ان تحليل الامبرالية

الامريكية يعني ابراز تناقضاتها ، وانقساماتها ، وضعفها ، كما يعني اظهار تعقدتها وتنوع اشكال السيطرة التي تمارسها ، وعدم اخفاء القوى الاجتماعية غير الامبرالية او المناهضة للامبرالية ، الموجودة في داخل المجتمع الامريكي ذاته ، وعدم رد هذا الواقع المتحرك الى بعض المياكل والصيغ الساذجة المبسطة عن الرأسالية الاحتكارية او عن علاقات توازن القوى بين الامم .

ومن ناحية أخرى ، ان لكل مشروع امبريالي خياراً بين عدة استراتيجيات ، ويكتبه أن يبدل استراتيجيته في بعض الأحيان . كما أن له ، في مجال استراتيجية معينة ، وفي ظرف معين ، ان يختار بين عدة وسائل . ان القوى الاجتماعية التي تدعم في دولة متسلطة نزعاتها الامبرالية ، ليست جميعها دوماً متفقة فيما بينها على الاستراتيجية والوسيلة المناسبتين . فثلاً قد تكون هذه الاستراتيجية أو تلك الوسيلة مكافحة ( تتطلب تصحيات كثيرة ) هذه الجماعة أو الفئة أكثر مما تكون بالنسبة لجماعة أخرى . ان الطغمة المالية الفرنسية مثلاً قد قضت زمناً طويلاً حتى أدركت أن التدرج في تحرير أفريقيا من الاستعمار الفرنسي يسمح بضمان سلامـة « المصالح الفرنسية » أكثر مما يفعل أي مجده عسكري لحماية هذه المصالح ، مثلما حدث في الهند الصينية والجزائر . ومن الحق أن حرب الهند الصينية والجزائر لم تكونوا « ضروريتين » للرأسالية الفرنسية ، بالرغم من أن كثريين من الفرنسيين كانوا يعتقدون العكس . ثم إن ثمة فارقاً كبيراً في الأبعاد بين امبرالية الولايات المتحدة اليوم ، والامبرالية الفرنسية بالأمس ( علمًا بأنها موجودة اليوم ، إلا أن استراتيجيتها قد تبدلت ) . ان لأبعاد حرب فيتنام خطورة في العلاقات الدولية تختلف عن خطورة حرب الجزائر . ولكن لم يكن « ضرورياً » الولايات المتحدة أن تشـن الحرب على فيتنام ولا أن تدعم في البرازيل أو في اليونان أنظمة ديمكتاتورية رجعية . ولو أن الولايات المتحدة لم تفعل ذلك ، فلن يصاب المجتمع الأمريكي بتفسخ ، ولن ينهار الاقتصاد الأمريكي . ومع ذلك فـن الراـجـع أنه لو حدث تبدل حقيقي في استراتيجية الامبرالية الأمريكية ( لا في وسائلها فقط ) في جنوب شرق آسيا وفي أمريكا اللاتينية ، لأدى ذلك ، مع مرور الزمن ، الى تبدلات هامة في النظام السياسي الداخلي للولايات المتحدة وفي العلاقات الدولية . طبعاً لن يتم اقتضـاء الأمريكي بنتيجة ذلك ، ولكنه سيتأثر منه تأثيراً بالغاً . وما ترى يحدث آنذاك « بالنظام النقدي الدولي »؟ لو طرحتـنا هذا السؤـال على الاختصاصـيين لأجـابـوا : « لا شيء على

الاطلاق ! » ولو افترضنا أن الولايات المتحدة قد خلت عن الامبرالية ، لتعود الى عزالتها السابقة ، أو تصرف الى الاسهام في تنمية العالم الثالث ( دون شروط سياسية ، ولا فرض تبعية ) ، وهذه فرضية حظها من الاحتلال الواقعى ضعيف جداً ، لكن من نتيجة ذلك حتماً تحول عميق في النظام الاقتصادي الأميركي .

والواقع أن حرب فيتنام لا تزال مستمرة حتى اليوم ، رغم أن ثمة اتجاهات متعاظماً داخل الرأي العام الأميركي الى إنهاء الحرب . ثم ان العسكريين اليونان والبرازيليين لا يجدون عليهم أنفسهم يخافون من توقيف دعم الولايات المتحدة لهم ، وإن تكون النتيجة الأمريكية تفرض عليهم الاعتدال في استعمال « العنف المشروع » . ومعنى ذلك أنه ما زال هناك قطاع قوي ونافذ في الولايات المتحدة يدعم الاتجاه الامبريالي . وإذا نحن لم نر أية علاقة بين القرارات السياسية والمصالح الاقتصادية والقوى الاجتماعية ، فلا يبقى ثمة تفسير للنشاط الامبريالي سوى بعض الأفكار الغامضة الوعظية ، كإرادة القوة ، والانعطاش الى السيطرة ، والنزعنة العدوانية الدالة في طبيعة الإنسان ، أو بعض الأفكار الفاقعية ، كجبرية القوة ، والمشيئة الامبرالية الخاتمة ، وسوها .

وإذا اعدنا النظر في الصورة الهيكلية الماركسية ، وتقحناها ، ( وذلك بابدال حتمية الضرورة بحتمية الرجحان ، وبتقدير تطور الرأسالية منذ أيام لينين ، وباستبعاد أسطورة التنبؤ بقرب انهيار الرأسالية بصورة فاجعة ) فإنها تسمم بتوضيح الامبرالية في دولة يقوم نظامها الاقتصادي على الرأسالية . غير أنها لا تفسر كل الامبرالية الأمريكية بل ترك طائفة من الواقع دون تفسير ، لأنها من ميدان علم الاجتماع ، لا علم الاقتصاد إن العلاقة بين « الامبرالية الاقتصادية » و « الامبرالية السياسية » هي علاقة تبادل لا علاقة سلبية ضرورية .

إن النظرية السوسيولوجية للأمبرالية يجب أن تعنى باوجه الشبه وأوجه الاختلاف معًا ، بين مختلف الظاهرات التاريخية المشخصة لهذا النموذج من النشاط السياسي . وينبغي لها أن تكون بناءً تجاه التبريرات والفضائح الإيديولوجية ، وتجاه النزعات الطوباوية التي تحمل بانسانية متحررة من كل امبرالية ، في عالم أزيلت منه نهاية جميع التناقضات الاجتماعية . إن نهاية كل امبرالية تشرط زوال جميع أشكال التفاوت في النمو والقوىتين الدول ، أو تشرط قيام دولة عالمية غير توسعية ، أو اغتحلال كل الدول وانشاء جماعة فوضوية عالمية . من الممكن دوماً أن نحكم ، ولكن أمس ليس غداً كما يقول الحكم أستريكس .

هـ - اذا كانت الظاهرات المهمة بالامبرالية ، في مثال الولايات المتحدة ، ليست في رأيك ضرورية ، فائي نوع من الارتباط ترون بين هذه الظاهرات ، وبين المطالب الخاصة بمجتمع الولايات المتحدة واقتصادها ؟

بـير جـالـه : في مثال الولايات المتحدة ، كما في مثال الامبرالية عـامـة ، تقول ان الظاهرات التي نطلق عليها اسم امبرالية هي في مفهوم الماركسين نتاج الفـرـورـة . وقد أشار لـيـتنـين مـنـذـ أـكـثـرـ مـنـ نـصـفـ قـرـنـ إـلـىـ أـنـ الرـأـسـالـيـنـ آـنـذـاـكـ كـانـفـاـ يـسـيـطـرـونـ عـلـىـ الـعـالـمـ وـيـقـتـسـمـونـهـ «ـ لـاـ بـسـبـبـ نـذـالـتـمـ الـخـاصـةـ ،ـ وـلـكـنـ لـأـنـ درـجـةـ التـعـرـكـزـ الـقـيـ بلـغـوـهـ كـانـتـ تـقـرـضـ عـلـيـمـ أـنـ يـسـيرـوـاـ فـيـ هـذـاـ الـاتـجـاهـ .ـ »ـ انـ هـذـاـ مـاـ زـالـ صـحـيـحاـ لـأـنـ مـنـ جـوـهـرـ الرـأـسـالـيـةـ .ـ وـلـكـنـ أـلـاـ يـبـبـ انـ فـضـيـفـ بـأـنـ ظـاهـرـ الـامـبـرـالـيـةـ ،ـ اـذـاـ كـانـتـ نـاجـحةـ عـنـ ضـرـورـةـ دـاخـلـيـةـ لـلـرـأـسـالـيـةـ ،ـ فـيـنـبـغـيـ الـاـ تـكـفـ عـنـ مـخـارـبـتـاـ باـسـ ضـرـورـةـ ذـقـيـضـ لـهـاـ :ـ تـحـرـرـ الشـعـوبـ الـمـسـتـعـدـةـ ؟ـ

سيـرـجـ هـوـ وـيـمـعـ :ـ إـنـيـ لـأـرـىـ مـنـ الرـوابـطـ بـيـنـ الـمـظـاـهـرـ الـامـبـرـالـيـةـ لـلـسـيـاسـةـ الـأـمـرـيـكـيـةـ وـبـيـنـ الـمـطـالـبـ الـخـاصـةـ بـالـجـمـعـ وـالـاـقـتـصـادـ الـأـمـرـيـكـيـنـ ،ـ أـكـثـرـ مـاـ أـرـىـ مـنـ الرـوابـطـ الـمـاـلـةـ لـدـىـ الـاتـخـادـ السـوـفـيـيـ ،ـ أـوـ لـدـىـ فـرـنـسـاـ .ـ هـلـ كـانـ التـوـسـعـ الـاستـعـمارـيـ ،ـ وـبـقـاءـ الـسـيـطـرـةـ الـاـسـتـعـمارـيـ «ـ ضـرـورـيـنـ »ـ لـكـلاـ الـجـمـهـورـيـتـيـنـ الثـالـثـةـ وـالـرـابـعـةـ ؟ـ وـهـلـ كـانـ فـقـدـ الـمـسـتـعـرـاتـ ،ـ اوـ التـخـلـيـ عـنـاـ «ـ ضـرـورـيـاـ »ـ لـفـرـنـسـاـ الـدـيـغـوـلـيـةـ ،ـ اـوـ بـالـعـكـسـ ؟ـ اـنـ الـاحـتـفـاظـ بـراـكـرـ مـتـازـةـ فـيـ بـعـضـ الـمـنـاطـقـ ،ـ هـوـ بـالـنـسـبـةـ لـلـمـجـسـعـ الـفـرـشـيـ ،ـ كـاـمـ هوـ بـالـنـسـبـةـ لـلـمـجـسـعـ الـأـمـرـيـكـيـ ،ـ اـمـ هـامـشـيـ ،ـ ثـانـوـيـ .ـ اـنـ لـدـىـ الـنـظـامـ الـأـمـرـيـكـيـ حـظـاـ مـتـازـةـ مـنـ الـبقاءـ ،ـ حـتـىـ بـعـدـ تـصـفـيـةـ الـمـشـارـيـعـ الـأـمـرـيـكـيـةـ فـيـ اـمـرـيـكاـ الـوـسـطـىـ ،ـ وـحـتـىـ بـعـدـ اـنـتـهـاءـ حـربـ فـيـتـنـامـ .ـ

ان مشكلات الولايات المتحدة الداخلية هي من الضخامة ، وتحتـلـ نـفـقـاتـ عـامـةـ هيـ مـنـ الـأـرـتفـاعـ ،ـ بـجـيـثـ لـاـ يـكـنـتـاـ أـنـ تـقـبـلـ بـالـفـكـرـةـ الـيـ تـقـولـ اـنـ الرـخـاءـ الـأـمـرـيـكـيـ لاـ يـتـحـقـقـ دـوـنـ اـنـفـاقـ عـسـكـريـ كـبـيرـ .ـ

**بيير هاسنر** : إن الظاهرة الأساسية في الولايات المتحدة هي تداخل حركتين يفرضهما التقدم التقني ، مع ظرف دولي ، ومع نظام داخلي متعدد الأشكال ومعقد وغير منظم . عن هنا نلاحظ تعددًا في السياسات المتناقضة ، متأتية أو متتابعة ، تجاه الخارج . ومع ذلك فإن حدود التغير تظل محدودة بثلاثة أطر : توازن القوى بين الدول ، توازن العلاقات المتباينة اقتصاديًا واجتماعيًّا في العالم الحديث ، الخصائص الفرعية للنظام الاجتماعي والسياسي والإيديولوجي الأميركي . في هذه الأطر الثلاثة تظل أبعاد الولايات المتحدة وقوتها تلعب دوراً جوهريًّا . إن الولايات المتحدة ، بوصفها دولة نووية عظيمة ، لا تستطيع أن تهمل النظام الدولي ولا أن تخلى عن تفضيلها لوضع الراهن وعن ميلها إلى نظام الكتل واقتسام مناطق النفوذ . إلا أن هذا لا يفرض عليها أن تكرر الخطأ المدمر للامتنافية ، التي ارتكبها في حرب فيتنام ، وأن تهمل حدود نفوذها وتأثيرها على حلفائها . ستظل الولايات المتحدة ، بحكم كونها عملاقًا في الاقتصاد والتكنولوجيا الحديثة ، حاضرة في العالم ، ومرتبطة بصورة خاصة مع البلاد الصناعية ب مختلف العلاقات المتباينة التي ستلعب هي فيها دوراً بارزاً وأساسياً ، إلا أن هذا لا يفرض عليها أيضًا أن تساند النظام الغربي وأن تستمر في خفض أسعار المواد الأولية . إن ما يبذلو لنا منها الآن هو نزوعها نحو الانكفاء ، والعودة إلى الداخل . وستكون لهذا مشكلات في عالم أصبحت فيه العلاقات الدولية المتباينة في الاقتصاد والسياسة معاً سائرين في طريق الزيادة لافي طريق النقصان .

أن الولايات المتحدة ستظل في هذه الفترة دولة دفاعية من الناحية السياسية ، هي جومية من الناحيتين الاقتصادية والتكنولوجية ، حاثرة ومتربدة من الناحيتين الاجتماعية والروحية . من هنا فإن ثمة اختلالات لتطورات متناقضة وأزمات لن يكون مجرأها وتنتابها غير أمبرالية ، إلا إذا عرفت الدول العظمى الأخرى كيف تسهم في وضع بنى توازن وتعاون ، وتقلل بذلك من الزمامات لهذا العملاق وتصرفاً لهاته المنفردة ، فهي محكوم عليها أن تعيش معه في السراء والضراء .

## دور الأديب العربي

### في بناء المجتمع العربي العصري<sup>(١)</sup>

حيدر حيدر

في هذه المرحلة الخطيرة من تاريخ هذا الوطن ، وفي هذا الزمن الضيق ، وأرض العرب تنزف بالدم والآلم والصمود ، ورياح الغزو تهبّ من الجهات الأربع في محاولة لاقتلاع جذر الإنسان العربي وقدفه إلى الصحاري . في هذا الوقت العصيب واحذية جنود الاحتلال تدق الأرض العربية وحضارة الإنسان العربي ، ينعقد مؤتمركم ليجيب على سؤال : هل الأديب العربي دور تاريني في هذا الوطن الممزق المختل ؟

ـ وما هو هذا الدور ؟

ـ وإلى أي مدى يستطيع هذا الأديب أن يؤثر ؟

---

(١) الذي هذا البحث في مؤتمر الأدباء العرب السابع في بغداد ( نيسان

ابril ١٩٦٩ ) .

و قبل الاجابة على هذه الأسئلة، لعلنا مضطرون لأن نحدد سمة المجتمع الذي يحيى فيه هذا الأديب . ومن خلال معطيات واقع هذا المجتمع يمكن الاجابة على جميع الأسئلة .

لكن شيئاً أساسياً لا يمكن إغفاله هو : هوية ذلك الأديب . فالهوية، هي التي تحدد الدور والتأثير . وهذه الهوية لابد أن تحتاز صفتين أساسيتين : القدرة على التحليل والكشف ، وهذه مرتبطة بالوعي ؟ والتقدمية ، وهذه مرتبطة أساساً بالتغيير المستقبلي من أجل عالم أفضل .

ان السمة الأولى الواضحة والم موضوعية للمجتمع العربي ، هي انه مجتمع مختلف اقتصادياً وثقافياً ونفسياً .

والسمة الثانية انه مجتمع بجزء في الارض والنفس .

والسمة الثالثة انه مجتمع مستبعد من الداخل والخارج .

وهذه السمات الثلاث مرتبطة بالتاريخ والنفس والعلاقات القائمة.

ان التغيير يفترض مباشرة نقل المجتمع الى حالة جديدة : موحدة ،  
هرة ، معاصرة .

ان سمات المعاصرة لبنيّة المجتمع العربي مستقبلًا ، بالإضافة إلى انهـا  
تُقْيِض التخلف والتجزئه ، ونقِيض الاضطهاد والارهاب ، هي أساساً تكونـين  
أُخْلَاق وقيم وعـلاقات جديدة، يمكن ابراز بعض ملامحـها بأنـها عـلاقات وقيم معـادـية  
لـلـغـيـرـية ، معـادـية لـلـسـكـونـيـة والـكـلـلـ ، تستـهـلـكـ الزـمـنـ فيـ الـاتـاجـ وـالـابـداعـ ،  
تمـجـدـ العـصـلـ اـخـلـاقـ وـتـطـلـقـ منهـ أـسـاسـاـ لـلـقـسـمةـ الـإـنـسانـةـ .

في عملية التغيير الجذرية لابني الاقتصادية والثقافية والاجتماعية والنفسية ،  
لماذا علينا أن نختار بالضرورة التيار الاشتراكي والفلسفة الاشتراكية ؟

ولماذا، بالضرورة ذاتها، نقول ونربط الوحدة العربية بالاشتراكية مضموناً

اجتاعياً لهذه الوحدة؟

بعيداً عن أي جدل فلسفى ، أو مغالطة متعددة ، سنتقول : ان الوحدة تعنى كامل وجودنا ، ونقيضاًها كامل انفراطنا من التاريخ . واسرائيل والصهيونية هما الشاهد على ذلك .

وهذه الوحدة بدون مضمون اجتماعي تقدمي ، ووحدة فارغة تقوم على أساس من ملح .

ولهذا فنحن ملتزمون حتماً بالاشتراكية لأنها نقيضة الاستغلال ، ولأنها فلسة ساحقة جماهير الشعب المسحوقة عبر التاريخ . وهذه الجماهير ستدافع عن الوحدة في حالة الخطر ، عندما تكون لها مصلحة مباشرة بها .  
من هنا نامع السمة الأساسية لمجتمع العرب المعاصر :

دولة عربية موحدة اشتراكية ، قائمة على العلم لا على الغبىات والميتافيزيك . تعتمد العمل نقىضاً للبطالة والكسل ، تقيم وزناً للانسان كأكبر قيمة جوهرية في الوجود ، تفتح هذا الانسان الحرية الوعاء المسؤولية ، وتؤسس علاقات وقيم جديدة من خلال فهم التاريخ وحاجات النفس الإنسانية . وهذه الدولة العصرية مفتوحة على العالم والحضارات الأخرى .

ان هذا التصور المستقبلي للمجتمع العربي ، قد يكون أمنية ، لوحدة رائعة تزدهر في نفوسنا جميعاً ، وهذه اللوحة لا يمكن اخراجها الى حيز الواقع بالادعية والكلمات التي نرسمها في الفراغ أو على الورق ، كما أن انتظار ولادتها على أيدي الحكام والولاة ، ان يأتينا الا بزيادة من الجراح والخيبات ، ومزيد من التمزق واقتطاع الأراضي ، كما حدث في أزمنة المذاهب التي نعرفها جميعاً .

لهذا سوف أقول مباشرةً: إن الدور الحقيقى والفعال للأديب العربى هو دور ثوري أولاً وأخيراً . ولذا فهذا الأديب ملتزم بالثورة العربية ، لأنها ثورته وقدره التاريخي .

فلا أخذنا الأدب مرآة العصر ، وانعكاساً لواقع تاريخي يحياه الإنسان ، لرأينا ، عبر جميع العصور ، أن الأديب كان صوت ذلك الواقع في السلب والإيجاب ، يصدر عنه بطريقته الخاصة ورؤيه الذاتية التي ترصد وتحلل وتشرف الأحداث وال العلاقات والمستقبل .

وفي جمل العملية الأدبية ، كان يتآكد باستمرار انخراط الأديب وتغلغله في أحداث عالمه وعصره وامته .

وهذه هي القاعدة المبدئية ، أما الاستثناء في ما يسمى بالعزلة داخل برج عاجي مفصول عن العالم ، فشيء آخر يستطيع أن يخلق أدباً خيالياً أو تصويفياً من خلال التأمل الفلسفى والوحدة الذاتية مع الكون والطبيعة . وهذا النمط من الأدب ، ينضوي تحت راية الأدب السكونى الخامد الميتافيزيكي النزعة .

ان الأدب الفعال الذي ننتهي اليه في هذا العصر الثوري المتفجر ، هو الأدب المتحرك الغضب . الأدب الممزوج بدم وعرق الإنسان . بألمه وفوحه ، بحرقه واضطهاده . الأدب الذي ينذر ، ويحزن ، ويبشر ، ويحتاج ، ويفجع ، ويهدد . مرهضاً بالعدل والحرية والحب لبساطة الناس الذين غلّهم التاريخ والطغاة والشرائع العتيقة مادياً ونفسياً على حد سواء .

وحتى يستطيع هذا الأدب أن يكون كذلك ، لابد للأديب من الانخراط في صيم عالمه والتحامه بالواقع والتاريخ بعطيه امكانية فهم هذا العالم

المحيط به . ولأن الأديب وعي متقدم بالضرورة ، فسيدرك بدهياً ان عليه مهمة تغيير هذا الواقع الى الأفضل .

ان هذه الرغبة في التغيير من أجل التقدم ، تضع الأديب والثوري في خط المواجهة الأول ، فهنا يشكلان فريق صدام لقيام دولة الانسان العادلة مادياً ونفياً ، وهذا الفريق الصدامي سيبني الدولة بالثورة .

فالظلم والقهر وانتفاء العدل الاجتماعي ، دوافع أساسية تقود الى التمرد والثورة ، والفرق الذي يمكن أن يكون بين الأديب والثوري ، هو في الممارسة بتحويل الأفكار الى فعل مادي مباشر يحقق الثورة . والأديب الذي يارس الثورة مادياً يمكن تسميته بحق : النموذج الثوري .

والشعراء الفرسان في تاريخ الأدب العربي ، من عنترة إلى عروة ، والصالحون إلى أبي فراس كانوا نماذج فريدة يمكن الاستشهاد بها في هذا المجال بالنسبة لمعطيات عصورهم .

إذا كانت قضية الثورة تطرح قضية الحرية مباشرة ، لأن الثورة بالأساس هي مواجهة فعلية حاسمة للاضطهاد والاستغلال والارهاب ، بأشكالها الجماعية والفردية ، وإذا عرفا الثورة: بأنها حرية يباشرها المضطهدون ضد قوى مضطهدة تحاول سحق حرية الأمة والانسان ، فهذه الفرضية – اذا صحت – تطرح نتيجة صحيحة نسبياً وهي : ان أي أديب حقيقي مبدع لابد أن يكون ملتزماً ثورياً .

فالأديب والثوري متقيمان لابد في فكرة إعادة بناء التاريخ من جديد على أسس تقدمية ، عادلة ، حرة . وهذه الاعادة الجديدة هي الثورة .

فعإذا كنا حالة النزوع الفردي في نفس الأديب ، وميله الداخلي إلى

الاستقلالية ، وشغفه الالامحدود بالحرية ، إلا أن هذا النزوع وهذه الحالة الخاصة ،  
لاتعني المخايدة .

فالأديب بحكم وضعه الثقافي الذي يسمح له بوعي ، دراسة واقعه ،  
وتحليل التناقضات القائمة بين طبقات المجتمع ، والعلاقات الإنسانية . والأديب  
العربي الذي يدرك فاجعة تجزئة الأمة العربية ، والذي يشهد يومياً تاريخ  
وحضارة وكرامة الإنسان العربي والأمة العربية ، تداس بأحدية الغزاة الصهاينة  
في القدس وسيناء والجولان ، وقبل ذلك في حيفا وعكا وصفد ، والذي عرف  
شراسة وحقد المستعمرين منذ الفرس والرومان إلى الغزو الأوروبي . هذا  
الأديب العربي عندما يكون محايداً في هذا الصراع المصري ، ينبغي ان نسميه  
باسمه : انه خائن .

ان وراء كل واقع نظاماً معيناً يرسمه ، ويحاول جاهداً إدامته وتغيير  
هذا الواقع لن يتم الا بتغيير النظام القائم .

وعندما يكون هذا النظام معادياً لأكثيرية الشعب ، يستغل طاقات  
الأمة بشراً ومصالح مادية لصالح فئة أو طبقة من المستغلين ، دون ان يبالي برفع  
مستوى المجتمع اقتصادياً وثقافياً واجتماعياً . فالأديب وعيًا متقدماً ، وانساناً  
تقد米اً ، ليس بوسعه موالة نظام يضع هذه هويته . انه عفوياً ضده ، وضد كل  
القيم والأخلاقيات ، والمؤسسات القمعية التي يرفعها هذا النظام .

إن هذا يلقي على عاتق الأديب مسؤولية التصدي لهدم هذا النظام من  
جذوره ، وبلا مهادنة ، ولو أدت المواجهة إلى التسريع ، أو السجن ، أو حتى القتل .  
هل دخلنا الآن في مفارقة ضيقة لأننا اقتربنا من السياسة ؟ ربما . ينبغي  
توضيح موضوعة أساسية قد تكون في حكم البدويات وهي : ان الأديب ، ثوريًا

ملتزماً كان ، أم غير ثوري ، ليس باستطاعته ان يغير منحى التاريخ ، أو يبدل بنية المجتمع من حالة الى أخرى .

فعـ انـهـ قدـ يـكـونـ سـابـقاـ فيـ الـوعـيـ ،ـ وـتـقـدـمـياـ ،ـ إـلـاـ أـنـ التـبـدـيلـ الـحـاسـمـ لـبنـيـةـ الـجـمـعـ هوـ أـلـاـ وـأـخـيرـ مـهـمـةـ الثـورـةـ السـيـاسـيـةـ .

إن الأديب يبشر ويؤثر . حدث ذلك في تاريخ الثورات : فولتير وروسو وديدرو في الثورة الفرنسية . توم بين وفرانكلين في الثورة الأمريكية . تولstoi ، وديستوفسكي ، وتشيشروف ، وغوركي في الثورة الاشتراكية السوفياتية .

والأديب قد يشتراك في الثورة : لوركا ، ومازو ، ومنجواي ، وشولوخوف . فلسبب أو لآخر قد لا ينخرط الأديب في التنظيم السياسي الذي أخذ على عاتقه مهمة نسف النظام القائم ، لكن عدم الانخراط في التنظيم ينبغي إلا يعزله عن احداث وقضايا شعبه المصيرية . فالأدـيبـ يـارـسـ ،ـ عـبـرـ نـضـالـهـ الأـدـيـبـ ،ـ سـيـاسـةـ أدـيـبـ يـعـبـرـ عـنـهاـ بـطـرـيقـهـ الـخـاصـ .ـ وـهـذـهـ السـيـاسـةـ تـرـكـزـ عـلـىـ أـرـضـيـةـ فـلـسـفـيـةـ فـيـ هـمـ التـارـيخـ وـالـنـاسـ وـالـجـمـعـ ،ـ وـمـنـ هـذـهـ أـرـضـيـةـ تـبـعـ نـظـرـيـةـ الـخـاصـ فـيـ الأـدـبـ .

فمن خلال قراءاته وتجاربه وتقاسه الداخلي والخارجي مع العالم ومع عصره وواقعه ، يبني الأديب عالمه الخاص ، وهذا العالم المشاد ليس الا انعكاساً مبدعاً للعالم المحيط به ، يرسم على شاشته الداخلية التي ينسجها الوعي والذاكرة . إن الحالات الابداع تولد في نفس الأديب بحرية داخلية مطلقة ، واللحظة الحرجية هي بداية خروج هذه الحرية من النفس الى الخارج .

والسؤال ملحوظ وأساسي : هل سيتاح للأديب أن يعبر عن أحاسيسه وينحرجها إلى العالم والبشر بالحرية ذاتها التي تولدت فيها .

هذه النقطة ربما كانت نقطة الخلاف ، وهي تشير دائماً أكثر من إشارة استفهام .

لقد أخذت في تاريخ الأدب منحنين : أقصى الحرية في الأدب الأوروبي الغربي ، وأضيقها في الأدب الاسترالي الموجه ، قبل ظهور موجة التحريرية الجديدة في الأدب الاسترالي المعاصر .

ولعل الافتراق بين الأديب والثورة قد يعود إلى عدم تحديد هذه المسألة بالذات : إلى أي مدى نسمح بحرية التعبير في الأدب ؟

لأن التباس بين الأديب والحرية ، تماس وجودي حيوي ، كلامه بالنسبة للسمع ، وأن الأديب يحس بالتجاوز والتخطي الدائمين ، لهذا تشكل الحرية بالنسبة لحجر الأساس في عمليةخلق والتغيير ، ومن الطبيعي أن يختنق ويصمت عندما يتتصدى حريتها وتصادر .

ثم فرق بين الفوضى والتسبيب ، وبين الحرية المسؤولة المبدعة . وفي سهل الحرية المبدعة والمسؤولية ينبغي أن يقاتل الأديب ، ومن هذه الزاوية يكتسب صفة كأديب ثوري ، ومن هذا الموقع يمكن أن ينضل من أجل التغيير : المادي والنفسي .

لنحاول أن نقترب أكثر من هذه النقطة الحساسة والتي يحدد على ضوئها دور الأديب العربي كأنسان ثوري ملتزم بقضية التقدم ، و كانسان فاعل في سهل قضيته وقضية شعبه .

عندما افترضنا التزام الأديب لا إلزامـه ، بالقضايا المصيرية للمجتمع

واسهامه فيها ، وضخنا الخطوط الرئيسية ل موقف الأديب العربي من أنه : مع التيار التقدمي ضد التيار الرجعي ، مع الأمة والشعب ضد الغزو والاحتلال ، مع الفقراء والمقطوعين والمقهورين ضد المستغلين والناهبين ، مع الحرية ضد الإرهاب ، ضد كل القوى المفقاء التي تحاول سحق انسانية الإنسان .

ان هذا الموقف ينبغي ان يكون في حكم المسلمات ، وبهذا المعنى يكتسب الأدب صفة كمناضل سلي واجياني ، يهدى ويبني ، خذومع في آن. ضد الطغيان والاذلال والتخلف والتججر الغبي ، كيما تبدى وتحت أي قناع ، ومع كل المقهورين والمنهوبين ليس في وطنه فحسب ، وإنما في العالم ايضاً . وتظل اللغة التي يعبر بها ، في حالي السلب والإيجاب ، شيئاً خاصاً به وحده .

وهكذا يتبدى لنا أن محتوى الالتزام الثوري بالمسائل الرئيسية يظل قائماً ، وربما كمن الحلف في الشكل فقط .

ينبغي ان نبه بحذر الى أن أسوأ طرح للالتزام ، هو تحويله معناني القسر والازام ، وهذا في رأينا يساوي الإرهاب بمعنى من المعاني .

ان الأدب العربي الثوري عدو بطبيعته ، التي تنزع الى الحرية ، لكل نظام ارهابي ، وأنه وعي متقدم بالضرورة ، فالالتزام ينتهي منه على نحو طوعي ، وبهذا المعنى يصبح الالتزام حالة اختيار محضة .

لقد مضت الى الأبد تلك العصور التي كان الأدباء فيها يساقون الى القصور وبلاط الامراء لينشدوا للملك والوزراء والحاشية ، أناشيد الاطراء والثناء المتخصمة بالكذب والمالغات والزلفي ، كما ان عهود المكارثية والجدانوفية الستألنية ، التي كانت تضطهد الكتاب والمفكرين ، وتقرس الشعراء على كتابة الأناشيد المفرحة للعمال والفالحين ليرقعوا على ايقاعها وهم في طريقهم الى معاملتهم

وحقوقهم ، هذه العصور قد انقرضت . إن عمليات القسر تلك ، كانت من أكبر عمليات التزوير والارهاب في تاريخ الأدب ، ذلك لأن أدبًا يولد تحت الضغط والارهاب والتهديد ، لن يكون أكثر من عملية قيصرية لوليد سيأتي ميتاً أو مشوّهاً .

وفي هذا المجال ينبغي التفريق بلا تحفظ أو تردد بين أدب ثوري مبدع ، وبين أدب هش ، فارغ ، دعائى ، منها احتوى هذا الآخر من بالونات وهتافات وشعارات ، ظاهرها رباعاً خدعتنا بأنه ثوري .

ان الثورة في الفهم الاساسي لها ، ابداع مستمر ، والاديب المش المتفاق الذي ينفع في مزامير فارغة ليخرج أصواتاً ثورية فقط ، لا يختلف أبداً عن السياسي الانهزامي الملوّن بأصباغ ثورية . ان كلّا من هذين المخلوقين المشوّهين ، طحلب يتسلق جذع الثورة لامتصاص نسغها .

و عند هذه النقطة بالذات ربعاً كان علينا أن نتوقف قليلاً ، لنفصل بين أدب الدعاية والطبول ، وبين الأدب المبدع الذي يوقع في النفس الإنسانية اسمى المشاعر وأرهاقها وأعمقاً تأثيراً مخفوت مشحون ، متحرك ، خصب ، بعيداً عن أي ضجيج و هتاف مرحلٍ كاذب .

من الغباوة والسطحة أن نقيس الأدب الثوري بالكلمات الصادبة المرنانة، التي تحاول أن توسع نفسها بأنها قريبة إلى أذهان الجماهير وفهمها.

فسمّي أدبًا كــذا بالأدب الثوري الشعبي المفهوم ، بينما نفهم أدبًا لا يحيي مفردات ثورية صريحة ، لكنه يحكي بهدوء وحزن وعمق مأساة الإنسان و كفاحه في وجه القوى الشريرة والعلاقات العتيبة المنحطة ، ونسميه أدبًا غامضًا غير مفهوم وليس ملتزماً بقضايا الجماهير .

ان تثقيف الجماهير لا يتم بخطابات شعرية ، أو محاضرات قصصية ، أو بيانات مسرحية . وهذا النوع من الأدب بالإضافة إلى كونه فاقد القيمة من الناحية الفنية ، ليس أكثر من عملية تزلف وت disillusion للجماهير أو السلطة الحاكمة أحياناً . وربما تحول إلى عملية تسطيح وتشويه لوعي الجماهير ، هذا الوعي الذي ينبغي أن يعمق ويحصل ، وتفتح أمامه كشفات جديدة حضارية وانسانية ، وبعد وأغنى من الشعارات السياسية المطروحة .

ان هذه المهمة الابداعية - الحضارية ، لرفع مستوى الجماهير وتقويتها ذوقها وتطهير حسّها الفني والجمالي بأدب مبدع خلاق له صفة الشمول والاحارة ، هي من المهارات الرئيسية للأديب الثوري المبدع ، الحفاظ لوعي والتقدمية ، والذي يكتشف روح وضمير الشعب فيطلق هذه الروح ويجعلها بلا وصاية ، موغلأ بجرأة وصدق نحو الحقائق العاربة ، نحو جذور الأشياء .

كيف يمكن أن يكون الأديب العربي فاعلاً ومؤثراً في وضع لبنة من ابنيات التقدم في حضارته الجديدة ؟ وكيف يساهم عملياً في تهيئة الإنسان الجديد ، غاية الثورة أولاً وأخيراً ؟

في البدء نحدثنا عن العزلة وغياب الأديب وانفصاله عن الشعب والمجتمع ، وهذا قد يحدد رد فعل الأديب أمام النظام والسلطة .

في المجتمع متختلف بجزء ، السلطة فيه غير ثورية ، غبية ، حمقاء ، وخائفة ، قد يحدث رد الفعل من السلطة إماها ضد الأديب ، وبذلك يعدم أي مناخ لتحرك الأديب ، وبالتالي يصبح الأديب شيئاً ثانياً على هامش حركة التاريخ . وفي كل الحالتين ، نرى أن الأديب مصادم بالسلطة اليوم أو غداً . وهذه مسألة حساسة وخطيرة .

فالنظام والدولة التي لا تثق بأدبياتها ، هي بالسائل لا تثق بنفسها ، وهي بذلك إنما تتبّع عن نفسها بأنها أداة قمع وارهاب ، لا أداة تقدم وحضارة .

ولكي يكوت الأديب فاعلاً ومؤثراً ، لا بد من الثقة المتبادلة بين الأديب والنظام ، بل لا بد للنظام من احترام أدبياته واعطائهم الحرية والمناخ الحيواني لكي يدعوا ويقدموا كل طاقاتهم وامكانياتهم .

ان تهميّة الوسائل المادية والمعنوية للأديب ، قضية أساسية في عملية الخلق الفي والعطاء الحضاري ، ومن التبني القاء المسؤولية على عاتق الأديب و碧مة الدولة .

فقضية النشر وحرية الكلمة المسؤولة وتبني الاعمال والأثار الأدبية في مؤسسات الدولة ، في التربية والاعلام والثقافة ، تقع بالدرجة الأولى على عاتق الدولة . وهذه المؤسسات مطالبة بالتفاعل مع الأديب ، وتشجيعه وازالة آثاره وأعماله المنزّلة الأولى واللائقة في المدارس والمسارح والسينما والاذاعة والتلفزيون والصحف والمجلات . والدولة التي لا تقيم كبار وزن الأثر الأدبي ، فتتظر إليه باستخفاف وهامشية ، إنما هي دولة فاقدة ، عاجزة عن فهم روح الفن وروح التغيير الجذري للتاريخ ، مصابة بفقدان الذاكرة ، ليس بقدورها استيعاب المفهوم الحضاري لتقدم الشعوب .

في الوطن العربي المتخلف والجزء ، حيث ترتفع رايات الإقليمية فوق تراب الأرض وتربّاب النفس ، يتحرك الأدب العربي ببطء وذاتية وضيق نطاق قطري محدود .

ان هذا نتيجة طبيعية للتجزئة التي ترسخت ، فصارت لها قوانين وتشريعات ومؤسسات . فالكتاب والمجلة والصحيفة ، مصادمة بالعواقب والحدود

الإقليمية ، والكتاب والمجلة والصحيفة مهددة بالمصادرة والمنع ، وحتى مضمون الأثر الأدبي اكتب مع الزمن معنى إقليمياً ضيقاً . ودور النشر التجارية تلعب دوراً لاصاً المحترف في استلاب المواهب والتصرف بالآدباء كما تشاء ، في الوقت الذي يقف الأديب فيه أعزل من كل الأسلحة أمام عملية النهب هذه ، ودور النشر الرسمية غارقة في البيروقراطية والإقليمية والخوف وبمارسة الوصاية ، تلعب دوراً شرطاً على الأخلاق على الأدب .

ان مؤتمركم هذا ليكون جاداً وفاعلاً ، وحتى لا تكون توصياته ومقرراته حبراً على ورق ، وحتى يختتم أعماله بروح مسؤولة وتنفيذية ، منطلقة من روح هذه المرحلة الخطيرة ومسؤولية الأديب والدولة ، وكى يرسم فعلاً في بناء مجتمع عربي اشتراكي معاصر مطالب :

- ١ - بتحديد الدور التاريخي الذي يمكن أن يقوم به الأديب العربي في المرحلة الراهنة من حياة الإنسان العربي والأمة العربية المهددين بالانقضاض .
- ٢ - بتهيئة مناخ الحرية الوعية للأديب العربي ليكى يبدع ويقول كامته المسؤولة دون خوف من منع أو مصادرة .
- ٣ - بأن تفتح الأنظمة العربية التقديمية خاصة صدرها للنقد البناء المؤسس على روح واعية مسؤولة بغية خلق مناخ ايجابي حرّ وثقة متبادلة بين الأديب والدولة التقديمية نواة الدولة العربية المعاصرة .
- ٤ - بأن يؤكّد في توصياته على ايمانه على التجاذبية صيغة عملية وحدوية بين الأنظمة التقديمية لمواجهة الغزو الصهيوني النازي الذي يهدد وجود الإنسان العربي وحضارته العرب الثقافية .
- ٥ - بفتح الحدود العربية أمام الكتاب والمجلة والصحيفة العربية التي هم

بالأدب والثقافة والفكر الجاد" العميق المادف ، وأن تكون الاتحادات الفرعية مسؤولة عن تنفيذ ذلك .

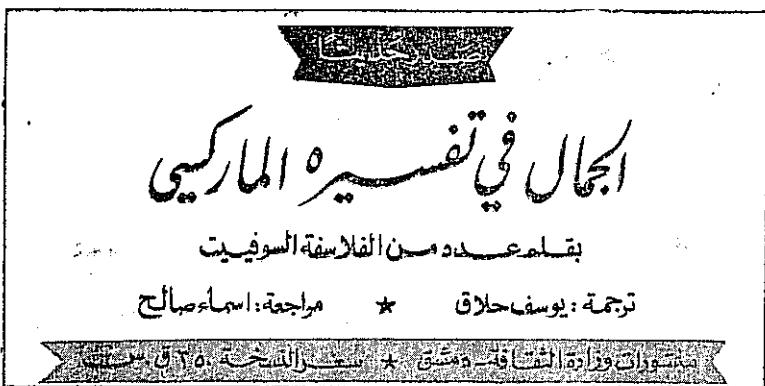
٦ - بأن يعلن المؤتمر رفضه الحاسم للحلول السلمية المطروحة التي تكرس هزيمة الأمة العربية والانسان العربي ، وان يقف بحزم مع الثورة الفدائية المسلحة التي يخوضها الفدائيون ضد الغزاة الصهاينة الفاشيين .

٧ - باتاحة المجال بشكل عملي لنشر الأعمال الادبية في اقطار عربية امكانات النشر غير التجارية متوافرة فيها ، وتكون الاتحادات الفرعية مسؤولة عن ذلك .

٨ - بإنشاء دار نشر مرکزية خاصة بالاتحاد الأدباء العرب مسؤولة عن نشر الآثار والأعمال الأدبية للأدباء العرب في جميع اقطارهم .

٩ - بتشجيع أدب الأطفال لأهميته التربوية، وذلك باصدار مجلة للأطفال يشرف عليها الاتحاد المرکزي للأدباء العرب .

١٠ - باتخاذ توصية لوزارات التربية في الاقطار العربية ، لتدريس آثار الأدباء العرب في الكتب التي تطبعها هذه الوزارات بشكل قومي غير اقليمي .



# مؤتمر للأدباءنعم.

ولكن كيف؟

خاتميته

الذين كانوا يتوقعون من مؤتمر الأدباء العرب  
السابع في بغداد نتائج غير التي أعطاها صنعوا خيالهم  
بأنفسهم كتبوا ، مثلاً : المؤقر سيسفر عن مقررات  
خطيرة ! وفي مانشيتات ، على عرض سبعة اعمدة ،  
قرأنا هذا العنوان : وثائق أدبية تاريخية يصدرها  
غداً المؤقر ! وكل يوم ، طوال انعقاده ، ظل الذين  
يماربون بالمنظار على الجبهة الأدبية ، يرددون منسوب  
المزایدات : كلامات الأدباء تتحول إلى رصاصات !  
وزاد بعضهم وهو معجب باكتشافه : إلى قذائف !  
ولكي لايفوت القطار ، تعلق آخرون بذيله ، وأعلنوا  
وهم يقوّصون في الفراغ : إلى قنابل ! ولما لم يبق ما  
يقال ، عمد المتأخرون إلى الوصف فقالوا : قنابل ذرية !

لماذا ، يأسدي ، هذه المزايدات ؟ لا جواب .. هكذا جرت العادة ،  
وأكثر الناس ، في عالمنا العربي ، يتمسكون بالعادات ، تسکهم بشجرات  
النسب ، وبالواقف الذريه ، وبالعقلية « الجمديه » التي يتوارثونها أباً عن جد .

وانتهي المؤتمر .. كما تنتهي كل المؤتمرات ، انتهی المؤتمر .. لامقررات  
خطيره ، ولا وثائق تاريخية او قنابل ذرية . بيان ، ونداء ، ووصيات معقولة ،  
وتأكيد - وهذا هو المهم - على الخط التحرري ، التقدمي ، للأدب العربي ،  
هذا الخط المسؤول ، الذي أصبح تأكيداً تقليداً ، نظوره عاماً بعد عام ، ونعمقه  
في ذواتنا أولاً ، وفي انتاجنا ثانياً ، ثم نبحث ، في إطار اللقاءات والمحوارات ،  
على هامش المؤتمر وفي رحاب صداقاته ، بين ادباء نعرفهم ، وادباء نتعرف عليهم ،  
عن آخر ما احدثنا من شعر وقصة ، واحدث ما مصدر من رواية او مسرحية ،  
وأجد ما في النقد والبحث والمفاهيم والاشكال الادبية ، وندشن ، في هذا الجو  
من عيد الكلمة ، صداقات جديدة ، ونجدد صداقات قديمة ، ونطلع على حياة  
البلد المضيف : مدنـه ، ريفـه ، آثارـه ، معاهـده ، منجزـاته الاجتماعية ، حـياتـه  
الفـكريـة ، ونـتـعـرـف ، عن كـثـب ، إـلـى قـضـيـاه ، ونـشـرـح لـأـبـانـاه قـضـيـانـا ،  
ونـعـقدـ العـزـم ، جـمـيعـا ، عـلـى الـعـمـل بـزيـدـ منـ الجـديـه ، وـمـزيدـ منـ الـاصـالـه ، لـخـدمـةـ  
القضـيـةـ الـكـبـرـىـ ، الـتـيـ تـقـرـعـ اـسـمـاعـنـاـ قـرـعـ النـوـاقـيـسـ فـيـ ليـلـيـ الحـطـرـ .

هذه الحصيلة - وليس قليلة في رأيي - قد كانت واضحة للأدباء قبل  
سفرهم إلى المؤتمر وخلاله ، وقد تحققت في المؤتمر السابع كما تحققت في المؤتمر  
السادس وما قبله ، وأذن فلا خيبة ولا شكوى بالنسبة للذين يعلنون الكلمة  
خلقاً ، ويعيشونها فعلاً ، ويؤمنون بها وسيلة تعبيرية تأخذ حيزها الكبير ،  
وتعطي اثراً كبيراً ، حين تستعمل في مكالمـا ، في الجـلةـ التيـ تحـيلـهاـ منـ صـمـ

إلى نغم ، من جهاد على الورق إلى حياة في النفس ، نحن الذين نجد الكلمات بها ،  
ونحن الذين تنفسها فيها ، فتستغيل حفنة التراب إلى آدم وحواء وزهر وخر ،  
من خلقنا هذه الملة ، نحن آلهة الخلق الأدبي ، الذين تحول الكلمات كوني  
كائنات فتكون .

الكمان ، في حقيقتها ، قطعة خشب ، والناي عقلة قصب ، والقلم  
محجوف للجبر أو الرصاص ، والموضع إداة حادة من فولاد ، والسلاح حديد  
ميت ، كل هذه الآلات التي تبدع الحزن وتخلق الشعر وتنقد القلب وتنقاتل  
العدو ، جمادات في المجادات ، نحن الذين نعطيها من حياتنا حياة ، ومن حرارتنا  
حرارة ، ومن ارادتنا ارادة ، وعظمتها ، فيما تعطي من اثر ، موصولة باليد التي  
تحملها ، متوقفة على القدرة التي تستعملها ، فإذا لم يكن الابداع فينا ، موهبة  
وعياء ، فلن ينتقل منا إلى أشيائنا ، وإن تنفع المواقع والمعلقات في اذكاء النار  
في صدور آلة الخلق اذا لم يكونوا آلة في الأصل .

ولو فهم السادة المؤقرن هذه الحقيقة - او لوعموا بها في حالة الفهم -  
ل كانت جرار المؤتمر أشهى خرآ ، واوي امتلاء ، ول كانت الغلال ، في مجال الدراسات ،  
بيادر حنطة لازوان ، او كانت بيادر حنطة لا يخالطها الكثير من الزؤان ،  
و كنا عدنا من مؤترن ، كما يعود الزارعون الحاصدون من الحقول ، بشمر كثير ،  
هو زادنا بين مؤترن ، وهو شهادتنا أمام الذين ارسلونا ، وأمام الذين استقبلونا ،  
وأمام ضمائرنا التي لاينفع معها تقويه ولا مداجأة .

اما الذي حدث ، بداية ووسطاً ونهاية ، فقد كان شيئاً آخر ، جعل  
حصيلة المؤتمر كما كانت متوقعة : محدودة ، تقليدية ، متناسية ، لا مع المعركة  
التي عقد تحت شعارها ، بل مع فهم خاطيء لـ « كل شيء لأجلها » ، هذا

« الكل شيء » الذي استغل بعضهم ليجعلوا نهر الكفاح العظيم وادياً للسليل ، « بحمل مع الماء الحجارة القاتلة »، ورأى فيه بعضهم « الكل في خيره وشره » وانه ، مع قليل من التنظيم ، الكثير من الفوضى ، والارتجال ، والخطب ، وكانت لانكسة حزيران ولا دروس ، وكان المؤتمر باحة فخر جاهلية ، وأن الكلمات تحول الى الرصاصات لمجرد النطق بها ، بل أن كلماتهم ذاتها هي الرصاصات الجهدية ، وقد اطلقوا ها في دونكينشوتية مضحكة ، واقنعوا انفسهم أنهم أدو دورهم في المعركة ، وان « العدو الجرذ » قد سحق بالاعقاب الحديدية خطاباتهم العنترية .

\* \* \*

في الأوائل من نيسان المنصرم ، تردد ان وفد سوريا الى مؤتمر الأدباء السابع في بغداد قد تم تشكيله . ولم نعلم شيئاً عن تشكيلة الوفد وعلى أي أساس كانت ، او ربما لم يعلم اعضاء الوفد انفسهم الا حين نشرت الاسماء في الصحف . ثمة من يبرر هذا التصرف بأنه نتيجة لعدم وجود اتحاد للكتاب حتى الان ، ولكن تأخر وجود اتحاد للكتاب حتى الان هو نفسه يحتاج الى تبرير ، وقد يصعب هذا التبرير اذا ظل الادباء يجدون انفسهم امام واقع من صنع غيرهم ، سواء في الهيئة لانشاء الاتحاد ، او في كيفية انشاء هذا الاتحاد ، في تشكيل الوفد ، او المهام التي انيطت باعضاء الوفد .

الدعوة الموجهة الى سوريا لارسال وفد مؤتمر الأدباء السابع في بغداد تشرط تقديم الابحاث قبل الاول من نيسان ، والوفد لم يتم اختياره الا بعد هذا التاريخ ، ولم يعلن الا في منتصف نيسان ، وكان الوقت قد مضى ، لا لاعداد اي بحث ، بل لتفكير باي بحث ، ولم يعقد الوفد ، بكامل اعضائه ، اي اجتماع قبل سفره ، وكل ما جرى أن اجتماعاً ضم بعض الاعضاء الموجودين في

دمشق عقد على عجل ، تقرر فيه ان يتولى بعض الاعضاء اعداد بحوث ، ولم يبلغ  
الاعضاء المكلفوون بذلك ، لأن زميلاً من حمص كلف باعداد بحث عن الصهيونية  
والاستعمار ، وهو الموضوع الرئيسي في جدول الاعمال ، ولم يبلغ ، وفوجيء  
ان الصحف العراقية نشرت اسمه ، والموضوع المكلف به ، ولم يكن يعلم  
 شيئاً عن ذلك ، ولم يعد شيئاً لذلك ، لأن المؤقر كان قد بدأ حين علم بتكليفه عن  
طريق صحيفة المؤقر .

هذا الارتجال عانت منه جميع الوفود ، وانسحب على الابحاث وبالتالي ،  
وقد كان طريراً أن ينزو المكلفوون ، في أركان فنادقهم ، ليكتبوا بحوثهم ،  
دون أن تكون لديهم مراجع أو دراسات ، ودون أن يجدوا الوقت للتفكير  
والتمييز والاعداد الكافي للابحاث ، والذين كتبوا بحوثهم قبل حضورهم الى  
المؤقر ، لم يجدوا ، في ترتيبات الاجتماعات ، مجالاً للاقاءها ، فقد أعطي للباحث  
خمس عشرة دقيقة للتاريخ بحثه ، والتاريخ كان ارجحالاً ، فلا يكاد المتكلم يهدى  
ل الموضوع حتى ينتهي الوقت ، فلا يفهم المؤقرون مما قال شيئاً ، ولا يجدون نص.  
بحثه بين أيديهم ليتابعوه في فترات الراحة ، وليس من وقت مخصص للمناقشة حتى.  
لو اطلعوا على النص ، وكثير من الباحثين تكلموا في الخطوط العريضة ، ووعدوا  
بكتابية بحوثهم فيما بعد وتسليمها الى رئاسة المؤقر ليصار الى طبعها ، ثم لم يجدوا  
الوقت لكتابتها ، وحتى البحث التي سلمت مكتوبة تأخرت طباعتها ، ووضعت  
النسخ في بهو قاعة الحفل التي عقد المؤقر فيها ، وكثيراً ما كانت النسخ تتقد قبل  
أن تصل الى أيدي المؤقرين ، وهذا الارتجال في « كل شيء » ، قدم تحت شعار  
« كل شيء .. للمعركة ، وكان الله في عون المعركة !

من يحمل المسؤولية في كل هذا ؟ ان تحديد المسؤولية ، ومحاسبة أصحابها

جاءها ، والتشدد في ذلك ، هو الذي يخدم المعركة اذا كنا جادين في الاعداد لها . وفي رأيي أن المكتب الدائم لاتحاد الأدباء العرب هو الذي تقع عليه قبعة كل هذا ، والمكتب موجود وغير موجود ، فهو كائن منذ كانت المؤتمرات الأدبية العربية ، وهو عاجز منذ أن كانت هذه المؤتمرات ، لأن أمينة العام الذي يشغل وظائف لاحصر لها ، هو كل شيء في هذا المكتب ، وهو ، في الوقت نفسه ، لاشيء في هذا المكتب ، لأنه لا يستطيع أن ينض بهام وظائفه كلها ، لا يستطيع أن يتجزأ لها ، باعتباره الجوهر الفرد الذي لا يتجزأ ، وباعتباره الواحد الأحد في عالم الأدب ، الذي لا يشرك في المسؤوليات سواه .

لتتعلم من الاوينيسكوف ، مادمنا ، في الثقافة ، على تفاصيلها . أية حلقة دراسية تعدوها الاوينيسكوف يتم الاعداد لها قبل ستة أشهر من انعقادها . يحدد الباحثون ، وتعد الأبحاث ، وتكون مطبوعة جاهزة ، وتكون منسقة ومحددة ، ويكون الوقت المخصص لالقاءها ومناقشتها كافياً ، وهذا أبسط جانب في العقلية العلمية لعصرنا .

من هنا كان الوفد اللبناني على حق في أنه لم يتقدم بأي بحث ، بل رفض ، بادئ الأمر ، المشاركة في المؤتمر ، لو لا أنه وضع في دائرة الاعتبارات المصيرية ، فوجد نفسه مضطراً إلى إنقاذ الشكل ، على حساب التضحية بالضمون : بالفعالية الأدبية التي كان يقدر أنه سيسمم بها لو جرى الاعداد للمؤتمر كما يجب ، بل في الحدود المعقوله لما يجب .

\* \* \*

.. ودخلنا المؤتمر ونحن نخضع مراره لهذا الارتجال في اعداد البحوث ، وفي تشكيل الوفود (بعضها ضم عدداً كبيراً من غير الأدباء) وفي الأسماء التي نشرتها جريدة

المؤقر ( وهي صحيفة مؤقتة لطبعية اخباره ) مغلوطة بشكل مؤسف جداً . فقد  
 وزع علينا عددها الثاني فور وصولنا الى فندق « العراق » الذي نزل وفدينا فيه ،  
 وبادرنا ، بلهفة المشتاق ، الى قراءة أسماء الوفود لتعرف الى زملائنا ، فكانت  
 الفجيعة أن بعضنا لم يتعرف الى اسمه ذاته إلا بصعوبة . سليمان الحشن ، وزير  
 التربية ورئيس الوفد ( سليمان الحشن ) قمر كيلاني ( غر كيلاني ) نصوح فاخوري  
 ( نوح فاخوري ) حنا مينه ( حنا مسبته ) وهناك اسم بينما لم نكتشف صاحبه ،  
 هو ( محمد عبد الوارث ) . ونظرنا في أسماء الوفود الأخرى فرأينا عجباً : عبدالله  
 الطوخي ( عبد الله الطوخي ) محمد الجوفي ( محمد الجوفي ) .. الخ .. وفي زاوية  
 الصفحة الأولى من نفس العدد ، ملاحظة من جريدة « المؤقر » الى الصحف  
 العراقية الأخرى ، تنبهها الى الخطأ في أسماء الوفود التي تنشرها ، وتطلب منها ان  
 تصحيح الأسماء عليها ، باعتبارها ( مختصة ) وتأخذ الأسماء من سجلات المؤقر ،  
 فتأمل ! وازداد تأملاً في الواقع ان هذه الصحف اضطرت الى التصحيح ، فأبدلت  
 الصح بالخطأ ، وأصبحت الأسماء المغلوطة هي المعتمدة ، لأن جلة استقبال مهرجان  
 الشعر في البصرة أصدرت كتيباً أنيقاً وزعته على أعضاء الوفود ، وفيه الأسماء  
 بالخطأ الذي كرسه جريدة « المؤقر » ومهرته بطابعها الرسمي ! وكان من نتيجته  
 ان العراقيين الذين هم خارج المؤقر لم يكتشفوا الحقيقة ، ولم يعرفوا ان عبد الله  
 الطوخي هو عبد الله الطوخي وان غر كيلاني هي قمر كيلاني .

هذه العينات من ثرات الارتجال ستensi بعد حفلة الافتتاح مباشرة .  
 هذه الحفلة ، في وقائعها الغريبة ، المبنية الكلمة ، والباعثة ، منذ اليوم الأول ،  
 شعور التخمة والملل ، متسحب غثيانها على كل جلسات المؤقر ، وسيزداد هذا  
 الغثيان في جلسات التعذيب الشعرية ، حتى يبلغ درجة القرف ، ويدفع بالمؤقرين  
 الى مغادرة القاعة ولما يمض الا وقت قصير على دخوها .

حفلة الافتتاح هذه ، تضمن جدول اعمالها تسع عشرة كلمة ! أربع عشرة  
كلمة للدول العربية ، وكلمة للبلد المضيف ، وكلمة لجامعة العربية ، وآخرى  
الأمانة الاتحاد العام ، وثالثة لوفد فلسطين .. ورابعة .. وبذات الخطابات ، وبعد  
كل منها ، حزمة من الفوائل : برقيات من الأدباء في الخارج ، بيانات من  
المنظمات ، مذكرات من مكاتب الهيئات والجهات (مكتب امامه عمان، مكتب  
ارتيرا .. ) وتقرير من أمانة الاتحاد العام للأدباء العرب ، عن الأعمال والمنجزات !

هكذا انقضت أربع ساعات ، ونحن على تجوم الكلمة السابعة بعد ،  
والباقي أثنتا عشرة كلمة ، دع عنك الفوائل ، واسقط من حسابك الهواية الحية  
لدى العراقيين ، وهي وقوف الحاضرين منهم لإلقاء أبيات من الشعر ، يقاطعون  
بها الخطيب ، أو يجعلونه يستريح قليلا . وقد تدخلت رئاسة المؤتمر ، مرات ،  
لوقف ممارسة هذه الهواية ، ونجحت .

وقد حضر حفلة الافتتاح رئيس الجمهورية والقى كلمة موجزة ،  
.. وبقي ، مراعاة لرؤساء الوفود ، حتى تنتهي كلماتهم ، وبقى اعضاء السلك الدبلوماسي  
العربي والاجنبي تقيداً بالبروتوكول ما دام رئيس الجمهورية باقياً ، وكثيرا  
ما كان هؤلاء الدبلوماسيون - وقد شجعهم تصرف المؤتمرين - يغادرون  
القاعة ، فيدخلون ويقضون فترات طويلة في الهوا او الحديقة ، ويعودون اليها يخرجوها  
عنها بعد ساعة او اكثر او اقل . وكان الداخل الى القاعة يسأل الباقي فيها ، الى  
أين وصلنا ؟ و يأتي الجواب : الكلمة التاسعة ، الكلمة العاشرة ، وتحملى نفحات  
الضيق : بقى عشر او تسع كلمات ! يعني عشر او تسع ساعات ، الرحمة ! الرحمة !  
سؤال : أما كان كافياً ، والدول العربية هذا عدها ، ان يتکلام مندوب

واحد باسمها ، ما دامت الكلمات تقليدية ، والخلفات سمية ، خصصة لافتتاح المؤتمر ؟  
ولماذا لم يعهد بذلك الى مندوب الجامعة العربية ، باعتبارهـا الممثلة  
الشرعية لكل الدول العربية المشاركة في المؤتمر ؟ و اذا كان ضرورياً ان تلـى  
البرقيات ، فلماذا لم تطبع المذكـرات والبيانات الطويلة وتوزـع على المؤـتـرين  
ويكتفى بالتنـوية بها من عـلـى منـصـة المؤـتـر ؟ وهذا الكـشـف بالاعـمال والـمـنـجـزـات  
ـيـاـ اـمـانـةـ اـتـحـادـ الـكـتـابـ ، اـمـاـ كـانـ اـفـضـلـ انـ يـكـوـنـ مـسـتـقـلاـ عـنـ حـفـلـةـ الـاـفـتـاحـ  
ـوـاـنـ يـطـبـعـ وـيـوـزـعـ عـلـىـ الـاـعـضـاءـ ؟

للـاـنـصـافـ ، يـنـبـغـيـ انـ نـذـكـرـ انـ بـعـضـ رـؤـسـاءـ الـوـفـودـ ، وـكـانـ السـاءـةـ  
ـقـدـ قـارـبـتـ مـنـ تـنـصـفـ الـلـيلـ (ـالـحـفـلـةـ بـدـأـتـ فـيـ الـخـامـسـةـ)ـ اـخـتـصـرـواـ كـلـاـتـهـمـ ، اـمـاـ الـأـنـهمـ  
ـمـلـوـاـ الـجـلوـسـ عـلـىـ مـنـصـةـ الـرـئـاسـةـ ، اوـ لـأـنـهـمـ اـحـسـاـنـ اـبـلـلـ الـمـؤـتـرـينـ وـالـمـسـتـعـنـينـ ، اوـ  
ـلـأـنـ الـقـاعـةـ اـصـبـحـتـ شـبـهـ فـارـغـةـ .ـ وـهـكـذـاـ اـسـمـوـاـ -ـ مـشـكـورـينـ -ـ بـالـتـخـفـيفـ مـنـ  
ـعـذـابـ النـاسـ ، وـعـجـلـواـ بـاخـتـامـ الـحـفـلـةـ .ـ وـقـدـ هـنـاـ الـمـؤـتـرـونـ بـعـضـهـمـ بـعـضـاـ فـيـ خـتـامـهـاـ ،  
ـوـحـمـدـوـاـ اللـهـ اـنـ الـمـدـعـوـنـ مـنـ الـأـدـبـاءـ وـالـمـسـتـشـرـقـينـ فـيـ الـعـالـمـ ، اـمـثـالـ الـبـرـتوـ مـوـرـاـفـاـ  
ـوـجـاـكـ بـيـرـكـ وـغـيـرـهـاـ لـمـ يـحـضـرـواـ الـمـؤـتـرـ وـلـمـ يـشـهـدـواـ حـفـلـةـ اـفـتـاحـهـ !ـ

نـقـطـةـ جـوـهـرـيةـ :ـ مـاـ هـوـ مـحـتـوىـ كـلـاـتـ الـاـفـتـاحـ التـسـعـ عـشـرـةـ ؟ـ عـنـ بـعـضـهـمـ  
ـكـانـ بـرـوـتـوـ كـوـلـيـةـ ،ـ خـفـيـةـ ،ـ لـطـيـفـةـ ،ـ فـيـهـاـ مـنـ الـادـبـ تـوـشـيـحـاتـ اوـ ظـلـالـ .ـ  
ـوـلـكـنـمـاـ ،ـ عـنـ الـبـعـضـ الـآـخـرـ ،ـ كـانـ خـطـابـاتـ طـوـيـلـةـ مـجـلـجـلـةـ ،ـ مـسـتـلـكـةـ ،ـ نـفـخـتـ  
ـفـيـ صـورـ الـمـزـاـيدـاتـ الـتـيـ سـتـقـومـ سـوـقـهاـ مـنـذـ الـآنـ ،ـ وـتـسـتـمـرـ حـتـىـ نـهـاـيـةـ الـمـؤـتـرـ فـالـمـهـرـ جـانـ .ـ  
ـوـاـذاـ كـانـتـ قـضـيـةـ فـلـسـطـيـنـ -ـ كـمـ لـاحـظـ نـقـادـ وـمـسـؤـلـونـ عـرـبـ اـكـثـرـ مـرـةـ -ـ  
ـقـدـ كـانـتـ فـيـ الـمـاـضـيـ تـكـأـةـ لـبعـضـ الـعـبـزـةـ وـمـتـجـرـأـ لـبعـضـ السـاسـةـ وـسـتـارـةـ اـخـفـىـ  
ـالـعـرـاءـ وـرـاءـهـاـ عـورـاتـهـمـ ،ـ وـالـمـشـعـوـذـونـ عـدـتـهـمـ ،ـ وـالـحـوـاةـ أـفـاعـيـهـمـ ،ـ فـانـ اـلـخـطـرـ ،ـ بـعـدـ

نكسة حزيران ، ان يستطيع هؤلاء جميعاً ان يجعلوا من الحركة الصاعدة :-  
المقاومة ، ومن الاسم الكريم : الفداء ، معبراً الى غایات لا تقت الى المقاومة -  
والداء بصلة .

ذلك ان الجميع تكلموا في المؤتمر والمهرجان عن المقاومة والعمل الفدائي ،  
بعضهم كان صادقاً ، طرح القضية طرحاً صحيحاً ، وبعضهم كان طيباً طرحاً ابسطاجة -  
واسلوب عاطفي رغبي ، وفريق ، ولم يكن قليلاً ، اخذ منها جواز مرور ليقول  
كلاماً في صالح الرجعية والاستعمار ضد القضية الفلسطينية والتحرر والتقدم  
العربين : المعصري ، من الوفد الليبي ، خرج من بين الصفوف ، في انفعال  
مسرحى ، ليحتاج على كلمة الرجعية التي وردت في بحث الزميل حيدر حيدر  
من الوفد السوري ، ذلك ان المعصري وبعضاً من أمثاله ، كانوا حريصين في  
ابحاثهم وكلماتهم الكثيرة على التعميم والتجريد ، على تبرير موافق الرجعية وتقييع  
وتبيه كل القضايا المعروضة للبحث . وعيسى الناعوري - الذي جاء باسم الوفد  
الأردني - وكان شذاً بين اعضاء هذا الوفد ومنتقداً منهم - لطم خدوذه وتاباكى  
على قضية فلسطين ، وهاجم الصهيونية ، ولكنه في نقلة سريعة ، صار الى جانب  
المنطق المعادي للقضية الفلسطينية . فقد اعلن ، مع التشديد على الكلمات ، ان  
الشرق والغرب - اتبه ! - ايدا ، ولا يزال يؤيدان ، الصهيونية . ولأنه  
لا يستطيع الدفاع عن امريكا وبريطانيا ، فقد هاجم امريكا ، وهاجم معها  
الاتحاد السوفيaticي ، واضعاً اصدقائنا او اعداءنا في كيس واحد ، ونزل وهو يتسبّب  
عرقاً لفرط حماسه وجهاده !

وفي مدينة الزبير ، خلال مهرجان الشعر ، القى شاعر من هذه المدينة -  
قصيدة طويلة كليالي لهم ، جعلت الناس ، وهم في حمارة القبط ، يخرجون من -

السرادق ويهيمون على وجوهم فوق الرمال . القصيدة هذه لا علاقة لها بالشعر  
الا من ناحية النظم ، وهذا غير سليم ايضاً ، ومن ناحية القافية ، وهذه متنافرة ،  
لأن حيفا صارت ( حيفائي ) وبها ( يافافي ) وقس على ذلك . والقصيدة « حديقة  
حيوانات » بالمعنى الحرفي للكلمة ، لأن صاحبها لم يدع حيواناً الا حشره فيها ،  
ثم هي في المطولات بحيث استغرق ، ما القى منها فقط ، ساعتين كاملتين تقريباً  
وهي في الحماسة من القنابل الخلية ، وللبطول ! وفي الفهم تحرير ، وفي السياسة  
استفزاز ضد الجمهورية العربية المتحدة والاتحاد السوفيتي ، وفي اللياقة .. وهل  
بقيت لياقة ؟

وكان الشاعر قد مهد لعصمه بخطاب وصفنا فيه بالبهائم ، وقال عن ادب  
الحاضرین انه جمعجة وكلمات فارغة ، ونصحنا بتزكيته « الحيوة » لتكون بشراً ،  
وأمرنا بتحويل الأقلام الى بنادق ومدافع وصواريخ ، وناشدا ان ننفر الى المعركة  
مسلحين بالسيوف والعصي والنبل ، لأن اجدادنا قاتلوا بها وانتصروا !!

في النصف ساعة الاول ، وكان الخطاب قد انتهى ، ظن المؤمنون ( الذين  
وصلوا الزيبر بعد رحلة طولها ١٥٠ كيلو متراً ، تحت وطأة حر لاهب ، وتناولوا  
الغداء - وبعضهم اكتفى بالفواكه خوفاً من الحر - وجلسوا تحت السرادق  
للتقط انفاسهم ) ان الرجل تكلم ثرتاً ، وانه غشيم ، او ارعن ، وتقابله بين  
الامتعاض والسخرية ، بين الجد ، لياقة ، والم Hazel ، كفراً باللياقة ، لكنه ما ان  
بدأ الشعر حتى اغمى عليهم ، وانقلب الجو ، مع التخييص الشعري والفكري ،  
الي التشكيل ، ثم الى الضحك ، فالضجيج ، فالصرخ ، وارد بعض اثبات  
غفلة الشاعر فصاح به : أعد ، والعادة في العراق ان يعيد الشاعر المورد كله -  
مهما تبلغ أبياته - بمجرد سماع هذه الكلمة ، ولم يشد عنها هو ، فعمد بعضهم الى

التصفيق تسلية وهزأة ، واعتبر ذلك اعجاضاً فازداد حماسة وتربيداً ، وانقلبت الجلسة كلها الى مهزلة ، وتدخل وزير الثقافة العراقي للتهداة ، وراحت الرسل تخمز الشاعر ، وتلمزه ، وتشده ، وتعبره ، لكنه ثبت قدمه وراء الميكروفون وقال لها: « من تحت انفشك الشعر » .

يقال ان القصيدة كانت سبع مائة بيت قرأ منها النصف . في رواية اخرى ان القصيدة ٥٠٠ بيت قرأ منها الثلثين . المهم ان الحاضرين ضجوا وقاطعوا فاضطر الى التوقف ، وقام وزير الثقافة العراقي ليعتذر الى الناس عن كل ما قاله شاعر الزبیر المقصوم ، وخاصة من الناحية السياسية .

هذه الناذج من اعتلاء صهوة فرس الفداء ، وقرار الدس من تحت سرجها ، ستكسر في مؤتمر الأدباء ولجانه ومهرجان الشعر جميعاً . وهذا التهويل والانفعال ، والحماسة الزبدية ، وبكلمة : هذه المستملكات ، ستكرر ايضاً ، وستلاحقنا في الوثائق التي يطبعها المؤتمر ، لأنها دخلت في التراث الأدبي لمؤتمراتنا الأدبية !

\* \* \*

بعد حفلة الافتتاح ، وباستثناء بعض الابحاث الجيدة : بحث غالى شكري من مصر ، وبحث حيدر حيدر من سوريا ، وبحث الدكتور صلاح خالص ( من الناحية الفكرية ) من العراق ، وبحث حسن الجشى من البحرين ، وبعض الابحاث التي لم يتسع الوقت المحدد لتلخيصها ولم تطبع لأنها ليست مكتوبة ، مثل بحث الدكتور انطون مقدسي ( من سوريا ) عن التراث وغيره ، اقول : بعد حفلة الافتتاح ، وباستثناء هذه البحوث ، لم يثر المؤتمر الا أقل الاهتمام لدى

المؤقرن . ان ملاحظة اديب خضور في جريدة «البعث» السورية عن «عدم جدية العدد الكبير من اعضاء الوفود .. الذين كانوا لا يحضرون الجلسات او يحضرون الدقائق الأولى ثم ينسحبون ، ويتمون بكل شيء الا بالمؤقرن» تجد تفسيرها في واقع ان اصحاب المؤقرن لم تكن تجتذب المؤقرن . فقد وقع الأدباء والمفكرون – وكانوا قلة بين الحاضرين – تحت منخفض الغاثة الفظية للضفادع الهرمة ، وترنحوا تحت مطارق السادة الحدادين الذين جاءوا المؤقرن بعمولات جلدية وشوارب نابليونية ، فتشدوا وثاق الأدباء الى سندائهم ، ووضعوا رؤوسهم على مطرارقها ، وشرعوا بالهرس ، ناسين الى الأدب كل اسباب النكسة ، كما نسب احدهم ، في جلته دور الأديب في بناء المجتمع العصري ، اسباب النكسة الى «الميني جوب» وقدم اقتراحًا بذلك طلب التصويت عليه !

\* \* \*

في جان المؤقرن ، كان على الاعضاء ، دون أن يعرف بعضهم بعضاً ، ودون أن يقرأوا الابحاث أو يناقشوها ، ان يعالجو القضايا التالية ، ويصدروا بها قرارات : ١ - دور الادب في مكافحة الصهيونية والاستعمار ٢ - دور الاديب العربي في بناء المجتمع العربي ٣ - أدب ما بعد الخامس من حزيران ٤ - الاديب والتراث ٥ - مشكلات النشر والتفرغ .

واجتمعت جلته «دور الاديب العربي في بناء المجتمع العصري» ، - وكانت عضواً فيها - في القاعة الخلفية الواسعة لمكان المؤقرن ، حيث اجتمعت المحاجن الحمس الأخرى . خلية التحل ، في الطين العام ، تحولت الى مبة زتاير ، الى ضجة حمام عثماني : «ماذا تقول ؟ ارفع صوتك ! دور الأديب ! مشكلة النشر !

لا أريد أن ارسم صورة كاريكاتورية لما حدث. ولكن ماذا فعل ولم يعل على  
— أتم الذين دفعتم نفقات سفري — ان اصار حكم واحد ثم؟ حسناً ! قال رئيس  
اللجنة — وهو زميل من ليبيا — ان الامور أصبحت واضحة ، ولا تحتاج الى  
المزيد من الكلام . قدموا اقتراحاتكم فقط . وجاءت اصوات التأييد : صحيح !  
صحيح ! ولل الفور انبرت الاقلام تخطى على الورق . ثلاثة من الدكاكنة — لا أدرى .  
بأي اختصاص — تقدموا باقتراح فوري لل تصويت وانهاء عمل اللجنة . الاقتراح  
يقول : « بناء المجتمع العربي العصري يتم باحترام القيم الروحية الرفيعة الازلية .. ».  
جميل ! جيد ! هذا هو ! ..

کف ہذا ہو؟ —

أية قيم رفعة ازلة هذه؟

وصاح الدكترة بغضب :

— مَاذَا ؟ هر طقة ؟ اتـكـرون أـزـلـةـ الـقـيمـ ؟

وقال زميل :

- طبعاً نكر .. ليست هناك قيم أزلية لا تبدل !

— و حتى قيمنا العربية؟

— حتى قيمنا العربية !

— اعوذ بالله !

— لا تقاطعوا .. الكلام بالدور ..

— سجل إذن يادكتور ! سجل هذا الكلام .. اتبه .. اعطي حق

الكلام يا سيدي الرئيس .. هذا لا يجوز .. هذا لا يجوز !

وتابع الزميل الكلام :

— يجوز .. اسمحوا لي .. نحن نبحث في بناء المجتمع العصري ، لا يمكن التصويت على أي اقتراح قبل المناقشة .. نحن نعلم ونؤمن ان القيم تتبدل ، والعادات تتبدل ، والأخلاق تتبدل ..

— اعوذ بالله ! اعوذ بالله ..

— لا تقاطعوا ..

— اعوذ بالله .. القيم الرفيعة الأزلية تتبدل ؟

— نعم تتبدل .. وقد ادرك عمر بن الخطاب ، قبل قرن ونصف تقريباً ، الحقيقة التي لا تدرك كونها انت ، فقال : لا تقدروا اولادكم على عاداتكم - والعادات قيم من القيم - فقد خلقوا لزمان غير زمانكم ، القيم تتبدل ، والقوانين تتبدل ، والعادات تتبدل ، ومن الخير ان تتبدل ، وإلا لاحتفظنا بعادات وأد البنات أو عادة العصبية الجاهلية وكل العادات السيئة .. أنا اقترح

— قدم اقتراحك مكتوباً ..

— سأردد على اقتراحك ..

— حسناً .. قدموا اقتراحكم ..

وتقىدم الزميل باقتراح يعرف المجتمع العربي العصري بأنه المجتمع  
المتحرر ، الموحد ، الديمقراطي ، المتطور صناعياً وزراعياً .. وان دور الاديب في  
بنائه يقوم على الاصهام في نشر العقلية العلمية ، وفي الكفاح للتحرر من الاستعمار  
والصهيونية والرجعية ، وفي تأييد النجزات التقدمية التي تم في الاقطار العربية  
والسعى لتخلص الانسان العربي من الاوهام والخرافات والعادات البالية المعيبة  
لمسيرته .. الخ ..

وقال زميل آخر :

– اقترح ان ينص على تعريف الانسان العربي من الزيف ..

واصحاب دكتور مقاطعاً :

– ارجوكم ان نحن بحاجة الى أن نكسو الانسان العربي لا أن نعريه ..

– أنا لم ا تعرض للباس ..

– ولكنك قلت نعريه ..

– لا تقاطعوا .. اطلبوا الكلام من الرئامة ..

– ارجوكم .. أنا لا أواقق على عبارة العقلية العلمية .. العلم شيء  
والادب شيء .. نحن ادباء لا علماء ، لا تحشروا العلم والسياسة والمذاهب  
في الادب ..

– وكيف نبني المجتمع العصري ؟

– بالقيم الروحية الرفيعة ؟

– والعوامل المادية ؟

– لستنا ماديين !

— مبروك فهمك !!

— ومبروك « عالمك »

ثلاث ساعات انقضت والنقاش في هذا المستوى .. جبهة الدكتورة العقالات التي كانت متلاصقة ترتعزت . وجدت ان منطقها رهيب الى درجة اني اعف عن ذكر الاسماء .. وكان الليل قد هبط ، وزميلنا بمذوبح عدوان — مقرر اللجنة — قد تعب من الكتابة ، وتكلدست لديه اقتراحات تحتاج الى يوم كامل للتنسيق .. ولأنه لا يمكن الاستمرار في الظلام — ولدينا حفلة حسان ميعادها — فقد تأجلت صياغة المقررات الى اليوم التالي .. وصدرت بعد مخاض صعب ، بعد تقييم جعلها مقبولة في خطها العريض ليس إلا ..

\* \* \*

هذه الواقع ، لو أحسن تشكيل الوفود ، واختصر بعضها ، لكانـت في صورة أخرى ، اقرب الى جو الفكر والأدب. في بداية الكلام انتقدت طريقة تشكيل وفدنا ، ولكن هذا الوفد — الذي حجب عن ترؤس الجلسات واللجان وضعف فعاليته بسبب من ذلك — كان منسجمـاً فـكـرـياً على الأقل ، كان — في الحـدـ المـعـقـولـ لا يـنـسـى انه وفد أدبي ، وانه يمثل بلدـاً مـتـحـرـراً تـقـدـمـياً ، بـخـلـافـ وـفـودـ آخـرـىـ ، ومنـهاـ وـفـدـ مصرـ الكـبـيرـ ، الذـيـ ضـمـ عـدـداًـ مـلـحـوظـاًـ مـنـ غـيـرـ الأـدـبـاءـ ، أوـ مـنـ الذـينـ مـارـسـواـ الأـدـبـ عنـ طـرـيقـ شـاهـدـةـ الدـكـتـورـاهـ اوـ التـدـرـيسـ الجـامـعـيـ ، وـحـمـاـواـ عـقـلـيـةـ الـماـضـيـ ، وـعـدـوـهـاـ «ـ قـيـمـاـ روـحـيـةـ فـيـعـةـ أـلـيـةـ ثـابـتـةـ » .. ولـقـدـ كـانـ مـفـهـومـاـ انـ يـأـتـيـ بـمـثـلـ عنـ الجـامـعـةـ الـعـرـبـيـةـ ، وـانـ يـكـوـنـ أـدـيـاـ اوـ باـحـثـاـ ، فـهـذـاـ رـمـزـ ، اـمـاـ انـ يـأـتـيـ ثـلـاثـةـ اوـ أـرـبـعـةـ باـسـمـ الجـامـعـةـ ، وـالـاـ يـكـوـنـواـ فـيـ الـأـدـبـ اوـ الـبـاحـثـيـنـ ، ثـمـ يـخـطـبـواـ فـيـ

الأدب ، وينخطبوا في الشعر ، وينخطبوا في المناقشات ، وان تكون ثمة وفود رمزية بهائة في الأدب والخطابة ، فهذا تحميل المؤتمر فوق ما يحمل ، سماح للأعشاب ان تعطل غزو الزرع ، ان تضعف سنابله .

أقول هذا لكي نفيد منه في المؤتمرات المقبلة ، وأرجو - على ثقة قليلة - ان نفيد ، فالمؤتمرات الأدبية على الهيئة التي عرفناها بها ، طوال خمسة عشر عاماً ، قد إستندت أغراضها ، وعلينا ان نبحث عن اسلوب جديد لها ، ينتفي منه الإرتجال ، وتتوفر فيه المقومات الازمة ، وتكون الأبحاث محددة ، موزعة سلفاً على البلدان العربية ، يؤتي بها الى المؤتمر ومطبوعة ، فتوزيع فوراً ، ويعطى الوقت الكافي لدراستها ومناقشتها ، والوقت اللازم لصياغتها في مقررات ووصيات ، اذا ترجمت الى اللغات الأخرى أمكنتنا القول : هذه وثائقنا .

اقتراح : ان تكون بين المؤتمرات العامة ، كل سنة او سنتين ، ندوات مخصصة ، للشعر الحديث ، للقصة القصيرة ، للرواية ، للنقد الأدبي للأبحاث ، لتسويق الكتاب - هذه العلة المزمنة - بحضورها العاملون المبدعون في هذه الحقول ، المعترف بهم في أقطارهم وعلى نطاق العالم العربي ، ويتوفر لهم المدove لبحث كل موضوع ، والخروج بنتائج اذا نشرت أضافت جديداً الى الفرع الذي صدرت فيه .

اقتراح آخر : ان يكون مكتب الاتحاد العام للكتاب العرب هيئة فعلية لا رمزية . ان يضم ممثلين عن بعض الأقطار العربية ، بعد الندوات والمؤتمرات ويتحمل المسؤولية ومحاسب عليها . أي ان يحملهم الأدب العربي ، ويبحث عن سبل شق الجداري أمامه ، والارتقاء به ، ولفت أنظار العالم إليه .

اقتراح ثالث : ألا تكون برمج منوعات خلال المؤتمر . بعده يمكن تنظيم رحلات الاطلاع على المجزأات ، والتعرف إلى المدن والآثار ، وحضور امسيات مسرحية أو فنية ، أما خلاله فليس إلا العمل ، على ألا تكون الجلسات متابعة صباحاً ومساءً ، بل تترك فترات كافية للراحة ، لضم الأبحاث ودراسة الموضع المطروحة ، وتكون رأي أو إعداد اقتراح بشأنها .

رابع : ان تلغى المآدب الرسمية . مأدبة واحدة ، اذا لم يكن منها بد ، كافية . المتذوبون يأكلون في فنادقهم ، ويتوفرون على اعمالهم . نربع الوقت . وصفاء الذهن ونقتصر في الناقات .

خامس : الإفلاغ عن اعتبار جميع الأدباء في البلد الضيف - كما جرى في مؤتمري القاهرة وبغداد الآخرين - أعضاء في وفد ذلك البلد . هذا يضمننا في الزحام والفضضة .. حجم الوفود لا تحدد نفقات السفر والإقامة ، بل متطلبات الموضع المبحوثة . كذلك لا تحدد سياسة المرااحة والاعتبارات الأخلاقية . هذه يمكن ملاحظتها عند تشكيل الوفد ، وبذلك نظل في الجدية اللائقة .

سادس : توسيع موضوعات المؤتمرات وعدم التكرار فيها . رفع الموضع السابقة ، وطرح موضع جديد ، يفرضها منطق العصر والتطور اللاحق للعالم العربي . وهذا يتضمن دراسة شاملة لأعمال المؤتمرات السابقة ، والاتفاق بين البلد الضيف وأمانة الاتحاد العام على جدول أعمال كل مؤتمر قبل إعلان تاريخه .

سابع : تكليف مكتب أمانة الاتحاد العام ، بإصدار كتاب يتضمن أبحاث المؤتمرات السبعة ، أهمها على الأقل ، يوزع في العالم العربي ليكون مرجعاً للدارسين وإضماره للمؤتمرين .

ثامن : أن يتولى مكتب أمانة الاتحاد العام ، خلال مؤتمرين ، مهمة إطلاع  
الاتحادات والجمعيات الأدبية في العالم العربي والعالم ، على أبرز الأحداث الأدبية :  
قيام اتحادات جديدة ، عقد ندوات ، توجيه بيانات الخ ..

تاسع : أن يتولى مكتب أمانة الاتحاد العام ، خلال مؤتمرين ، الدفاع عن حرية الأدباء العرب ، والمطالبة بتوفير المناخ الضروري لحرية الفكر ، والاحتجاج ، أو التدخل ، لدى سلطات البلد الذي يضطهد أدباء بسبب أعمالهم وموافقهم الأدبية المسئولة .

عاشر : أمانة الاتحاد ليست وفقاً ذرياً . مكتب أمانة الاتحاد - إذا كان موجوداً - من هو وماذا يعمل ؟ وإذا لم يكن موجوداً فمن الضروري تشكيله ، وتجديده كل مؤتمر ، ومحاسبته أيضاً .

\* \* \*

وبعد : هل كان مؤتمر الأدباء العرب السابع ، برغم هذا الارتجال وهذه الظواهر التي تذكرنا بتناقضنا وتحفتنا على العمل لإزالتها ، ناجحاً بالمستوى المعهود . للمؤتمرات الأخرى ؟ بدون تردد أقول : نعم .. نحن غير خائبين به ، لأننا كنا نعرف طبيعة إمكانياته ، ونعرف أن اجتماع الأدباء العرب ، لتوكيده خط مسؤوليتهم الوطنية والاجتماعية ، هو بحد ذاته إنما ينجز طيب ، ويبقى ان تحويل الكلمات الى أي سلاح من أسلحة المعركة ، هو شيء يعتمد على مدى شعور الأدباء بواجبهم ، ومدى معاناتهم ، وقدرتهم على افراغ هذا الشعور وهذه المعاناة في إبداعات أدبية أصلية تنبع من الذات المتلقة الفاعلة ، لا من التوصيات ولا المواعظ أو الأوامر للسادة الحدادين ..

ولئن كان المؤتمر ، من الداخل ، على هذه الصورة ، وكانت أجهزاته

ونتائجها بهذا المستوى ، فهل المؤشرات بما يدور في قاعاتها الرسمية فقط ؟ لست من هذا الرأي ، اللقاءات ، والمناقشات ، على هامش المؤتمر ، مخصبة ، أحياناً، أكثر من المؤتمر ذاته ، وقد تم هذا .

ولكي نفي البلد المضيف ، العراق ، بعض واجب الشكر ، ونفي زملاء لنا في العراق بعض حق العرفان والذكرى ، نجد ان الإشارة الى حسن الوفادة ، وكرم الضيافة ، والبرنامج الكبير لإطلاعنا على مدن العراق وآثاره ، والجهد الواسع ، المتلاحم ، للشهر على إنجاز مهمة المؤتمر والمرجان ، وتأمين الراحة للمؤتمنين والمشتركين ، هي الكلمة التي لا غنى عنها في ختام هذا المقال .

## معايني الشخص

للأشتراك في المتفق سنة ١٩٨٨ هـ.  
المخطوطة الكاملة تحقيق عز الدين التنوي

مكتبات وزارة الثقافة - بيروت - سعر النسخة: ٥٠ دينار

# اعلان هام

## إلى السادة المشتركين في المجلة

قررت إدارة مجلة «المعرفة» أن توزع هديتها على المشتركين في عام ١٩٦٩ اعتباراً من شهر آذار (مارس) ولغاية شهر حزيران (يونيو). والمهدية هي كتاب من منشورات وزارة الثقافة في القطر العربي السوري.

وتضع المجلة أمام القراء القائمة التالية ، المؤلفة من عشرة كتب ، ليختار المشترك منها كتاباً يقوم بارساله إليه مع العدد القادم . ونرجو أن يتفضل المشترك بعلامنا اختياره بأسرع وقت ممكن ، وأن يبين لنا العنوان الذي يرغب في أن نرسل إليه الكتاب المهدية :

**ميمونة** : رواية للكاتب السنغالي عبد الله ساجي ترجمة بهجة فنصة ونعم قداح

**الأرض والسماء** : بقلم العالم السوفييتي فولكوف ترجمة الدكتور أدم الشبان

**بيت الإنسانية الكبير** : بقلم جماعة من العلماء السوفييت ترجمة عمار حاتم

**في انتظار غودوت** : مسرحية للكاتب الانكليزي صموئيل بيكت ترجمة هالة فرح

**أنشودة لينينغراد** : مسرحية للكاتب السوفييتي إلکسي أربوزوف ترجمة محمد جدید

**فلسطين مشكلة مائلة** : نادي كتاب الساعة في الهند ترجمة محمد جدید

**في سهل الثورة العربية** : بقلم مجموعة من كبار الكتاب الغربيين ترجمة حنين حاصباني وأنطون حصري

**من دفتر الصمت** : للشاعر المصري محمد عفيفي مطر

**الفن والتقويمية** : بقلم الدكتور عفيف بهنسى

**القومية العربية في القرن التاسع عشر** : بقلم الدكتور توفيق برو

إن هذه المهدية دعوة للقراء الذين لم يشتراكوا بعد في المجلة ، إلى أن يبادروا للتسجيل الاشتراك به فيها وإرسال القيمة حواله بريدية أو شيكا على أحد المصارف المعتمدة في دمشق باسم مخاسب مجلة المعرفة ؛ وسيتلقون هديتهم وفق اختبارهم مع أول عدد يصلهم .

# المطر المقدس

د. أحمد سليمان الأحمد

قطراتٌ منْ دمٍ  
حملتها عاصفةٌ تقدمَ  
دقَّتْ نافذة العالمِ !  
منْ يفتحُ هذا القمقمُ ؟  
منْ يفتحُ هذا القلب المُظليِّمِ  
للحُزُم الصوئيَّةِ ، للمطر الأحمرِ ؟

الحب سجينٌ كالبذر في أرضٍ بورٍ  
وحبالٍ التورِ  
تسلاقي شائج الأسوارِ  
تقصفُ ، تسهوي في قاع الظلائمَة ، كالأحجارِ  
منْ يهتف بالعاصفة : اجتاحي الأشجارِ

هُزِيْهَا تَسَاقَطَ أَثَارَ

هُزِيْهَا أَكْتَسَرَ

تَسَاقَطَ أَشْعَارَ !

قَلِيلٌ بُسْتَانٌ يَجُولُ خَنْتَ الْأَمْطَارَ

تَفَسِّحُ فِيهِ أَزْهَارٌ

تَضَعُجُ أَثَارٌ

وَتَغْنِيَ أَطْيَارٍ ..

قَلِيلٌ يَسْكُبُ ، كَالْمَطْرُ الْأَحْمَرُ ، أَسْرَارُهُ

يَطْرُقُ ، فِي لَيلِ التَّذَكَارِ

أَبْوَابًا مِنْ غَيْرِ بِطَاقَاتِ زِيَارَةٍ

وَيَوْنَاتًا لَا تَحْمَلُ رُقْنَا

وَشَوَارِعَ لَا تَحْمَلُ إِسْنَامًا

يَذْرُعُهَا الْأَعْصَارُ

كَحْصَانٌ طَرْنَوَادِيٌّ .. يَقْتَبِسُ حِلْمَ الْأَسْوَارِ

فَلَيَحْمِلْنِي فَوْقَ جَنَاحِ الرِّيحِ الْحَمَراءَ

فَأَنَا أَهْبَطُ الْأَثَارَ .. إِذَا شَاءَ ..

أَهْبَطُ الْعَطْرَ ، وَأَلْوَانُ الزَّهْرِ ، وَيَنْبُوْعُ الْمَاءِ

كَيْ أَجْتَازَ حَدَّوْدَ الْكَلَّاـتِ الْمِيَّـةِ الشَّوَاهِـاءِ

كَيْ أَهْرُبَ مِنْ رِيحِ الْأَمْسِ تَهَبُ عَلَى الشَّعَـرَاءِ

كَيْ أَسْبَحَ - كَالنَّجْمَةِ - فِي نَهَرِ مَهَاءِ

كَيْ تُوْجِحَ كَفَّةً مِيزَانِي حَفْتَكَةً حَبَّ وَرْجَاءً

كَيْ تَسْوِيْجَعَ هِنْ مَنْتَفَاهَا أَضْرِيْحَةً الشَّهَدَاءَ  
كَيْ آتِيَ قَوْمِيْ قَبَاساً مِنْ نَارِ الطُّورِ بِسِنَاءَ  
وَإِلَيْهَا ، مَوْتَعْشَا ، أَعْبَرَ شَكَانِيْجَ الظَّلَامَاءَ  
كَيْ لَا تَصْنُمُّ ، إِنْ هَفَ الثَّأْرُ ، دِمَاءَ  
كَيْ يَغْدُوا المَطَرُ الْأَحْمَرُ بِشَرْى خِصْبَ  
فِي الْأَرْضِ .. وَفِي الْقَلْبِ !

لَكُنْ قَطْرَاتُ الدَّمِ  
مَا زَالَتْ تَسْقُرُ عَنْ نَافِذَةِ الْعَالَمِ .

# الْأَرْضُ وَالسَّمَاءُ

حَكَائِيَّاتٌ تَرْفِيهَيَّةٌ فِي الْمَغَرَابِيَّاتِ وَالْمَفَالِكِ  
بِقَاهِ الْعَالَمِ الْأَسْوَدِ وَفَيَّاثِي: قَوْلَكَوْفَ

تَرْجِيمَة: رَأْدُهُمُ السَّمَات

مُسْتَرِّيَّاتٌ وَرِزْيَّاتٌ - رِسْوَهُ - سِرِّ السِّنَّةِ ٢٠٠٩ - فَيْنِ

## صلوة وشتبه

محمد عمران

أيتها العذراء الجنيه ،  
ياوطناً يطلع في غربة قلبي المهجور ،  
تعري في شفتي ذوب صلاة ،  
نشر نبات بري ،  
نكبـة شمس وحشـية .  
عرىـني في الشفة الوثنـية .  
وخذـيني بين موـائدك الغـابـية ، خـبـزاً ، مـلحـاً ، قـطـرة مـاء .  
أيتها العـذـراء  
موقد حـزـني مشـتعل ، وموـائـدي اـحـترـقت ،  
سنـجـوع مـعـاً . هـاـقـي يـدـك الزـرـقاء .  
نـتـسـول . نـعـبر أـرـصـفـة الـعـمر ، غـلامـين ،  
بـلاـظـلـي ، لـاثـوبـي ، لـانـعـلـي ،

لأشيء سوى وجہان غریبین ،  
سوی قدمین صبئین . سوی أصداء  
خطوات هاربة بحکمها الشارع يوماً عن طفلين .  
جاء . لا يدري من أین .  
عبر كالصدفة . سار الفرح الغائب خلفهما .  
اخضرت أجنان الشارع ،  
أورقت الأحجار . وغابا  
الصدفة . أيتها العذراء  
موقد حزني مشتعل ، والحب رغيف محروق .  
ماذا أطعم عينيك ، أنا المقهور ؟  
أيتها العذراء الجنية ، ياوطن القلب المهجور .  
ياشراً برياً ، مراً ، حاوأ ، ياشجراً يرعى نسخ حيالي .  
يازرعاً يتقص تراي ،  
ياشساً تأكل وجهي ، تقص خلايا أيامي ،  
يافجراً يتنفس من رتي ،  
باليلاً يذبح عيني ،  
وياماً يسكنني عينيه ، ويرحل بي في جزو الموت الوردية ،  
يا .. يا .. لا أدرى  
ياجنبية  
يانشر صلاة وثنية  
يوجعني حبك . تدمي شفي طقوس عبادتك الوثنية

لكني أتقدّم نحوك قدسًا تخطّفه الآيات ،  
نبأً مرتعشًا بالكلمات المزقة ،  
أخلع في واديك الأقدس نعليه ، أعزى قلبي  
منجدبًا في نارك مفترسًا باللهب الصوفي .  
أترمّد . أخرج من نارك طفلاً يسكن فاتحة الأسرار  
يسكن جفن الأشياء المقفل ،  
يقرأ للأشياء طفولتها ،  
يدركب أسماء الأشياء  
في دفة عينيك  
يانار صلادي الوثنية .  
توجعني . تحرق عيني طقوس عبادتك الوثنية  
لكني أتقدّم نحوك متذمّرًا بالحرق ، أغامر ،  
أشهد بدني فيك ،  
أعيش ولادة موتي ،  
أتعثر في وعر التكوين  
تجري حني الأشواك ، الأحجار الجسدية ،  
أصعد في طبقات الحب ،  
أعانق أبعادي فيك ،  
أعانق سفر التكوين .

## قصائد شعبية

فأين خضبور

- ١ -

فجيعة الياس في صيغنا ، عشيبة الحنين .  
يامبحروا مع المخار في غيابة الحصى  
غلق على عيوننا ستارة السنين  
واشت بنا  
في غربة المصير .  
طينية ، طينية هي العصا ،  
ياموتنا الأخير ..

- ٣ -

الصمت سيد القبول حين ينفع النهار .  
الوحل في العروق .

الوحل والرماد والجرىء :

جيـلـة جـريـة القرـار .

يافارس الطبول ، خط بالمحوض وجهنا

لانـس ، مـر بـالـجـيـاع لـفـة ، وـحدـثـ المـجاـنـ

المـجـدـ فيـ خـيـامـناـ غـرـيبـ .

فـمـ هيـ المـدـيـنـةـ

فـمـ إـذـاـ أـرـقـيـتـ بـالـتـسـاؤـلـ الـطـرـيـعـ ، لـاـيـحـبـ

يـاخـرـسـ الـجـوارـ

- ٣ -

قوافل الشتاء تسحق التخييل في العبور .

وأنت يا غيبة الحضور

بشاشة تسوح في مفارق السفر

وتنهي الأجراس خيبة الفصول ..

يانسلنا المقتول

سافر على عباره البكاء

واترك لنا رخواه الرثاء ..

يار حلقة الوداعه

« أتعامين هجرة الأصداف حين يبعث المطر »

برأية المague ؟ !

أشك يا نـحـالـةـ المـزارـ

أشك أن لي :

الديك ، لو ضفيرة تنسن بانتظار ..

- ٤ -

أحسست في الرمل موجة .

تفاوي صغار النواوس ، تنحدر في القاع ليجأه .

ألا زلت مسيئة من دمي ؟ !

تشدّين وجهي إلى الوحل ، تحيّن في مقاييس ضني  
طفلة نازحة .

متى تُعشّبَان يباس أغترابي ،

تَسْحِين ، لو غيمة جارحة ؟ !

لتُنقر عصفورة ، الثأر بالي

وتوقظ في وداد أشقاء

تَخَسِّبَ نسخة الداولي

وهل انهزام خطانا وصيف البقاء

- ٥ -

أحسست بين الصبيّات شوقاً خطى خليج الشر .

تصبى وسيس انطفائي .

فأشعر أني أرى ماورائي

- ٦ -

أحسست شحاذة في دروب الوطن

تطوفين حول المواند ، تحت العشيات ، غصة

تغرين للموسم المقبل  
 وفي عري كفياك وشم الزمن  
 توهج ، يومي إلى كوخك الأول  
 كأنك لازلت في البال قصة !  
 « فيا ليلاً ما أطوك »  
 « وبأحزن هل تنجي ؟ ! »  
 عيوني ...

حوار لأفلاطون عن نظرية المثل  
قدم له أحد كبار الأخصائيين في  
الدراسات الأفلاطونية



ترجمة: فؤاد جعبي بزيارة

نشرات وزارة الثقافة - دمشق - سلسلة ٤٥٠ ق.س

# الفدائي والأم المحتضرة

أحمد يوسف داود

- ١ -

أضيئوا القناديل ! قلبي يواعدي آخر الأمسية  
وخلوه يحمل حتى السرير  
غبار المسافات ! إن ذرة بالوسائد طافت  
أقبل فيها فلسطين ! أَشْتَمْ ذاك العبير  
أضيئوا القناديل !! قلبي يحدثنى عن طريق الآياب  
بوحدة ظل المقاتل  
وعري انتظارٍ تبوح به ثباتات السنابل  
وليونة في السواحل ظلت  
تكابد أشواقها وتناضل

وترقب .. على حنين الرصاص ..  
يجيل فلسطين أغنية دامية .

أضيئوا القناديل ! يا حزن ماحملته القفار .  
غباراً عرفناه يوماً طريقاً  
تعرج خلف البساتين ثم استدار  
حكينا عليه زمان الشباب .  
حكينا عن الحب والأمسيات العذاب .  
زرعنا به زرعنا و كبرنا  
وحلنا وصارت فلسطين حاماً حزيناً  
فلا نحن عدنا ولا الزرع طاب  
وحن التراب فهاجر يسأل عنا !!

\* \* \*

## - ٣ -

يقولون لي كل يوم : « يعود !  
وإن نداء وراء الحدود  
يؤخوه ! كلما هم .. دوي  
غلباه بالقبضه العاريه .  
يفتح ثغر الميازيب ، يجوي المطر  
فترشنه رملة في القب !!  
واغض عيني على طيفه ..  
أرتقب !

صغيري !

أجر الأسابيع موزونة بانتظارك  
سترجع يوماً بلا خلاجةٍ  
وروحك تطوي فلسطين ، حرها  
كان فلسطين ما كبلتها قيود  
وأذكرو : كفك تحمي الجليل  
فقد فق الشمس ملء انطفاء الرحيل  
ويرقص قلي على صوت نارك

يظل يواعدي آخر الأمسية  
وأعرف !!

يافا التي أشرعت للنسم الكروم  
تعيش برغبة اطلاقه الطلع في الزهرة النائمة  
وتحى اخضرار قد من الأرض مخزها ...  
تسكن البرعم المستكين  
وتسع خطو الذين يجوبون ليل الحدام بجرح مكابر  
فتفتح أوراقه الندى !!  
إذا صفر الموت وارتدى وجه المموم  
يظل صغيري يغنى رصاصاً ! ويعصر صدر الخقول ..  
بضمة شوق !! ..  
وأسهر .. إن عاد في آخر الأمسية

غلبت أنتظاري فعائقته  
وعائقت فيه التراب المهاجر

- ٣ -

أحس دبيب الشواي غريباً على خيمي  
حامت بيسانه وانطوت ليتي  
فيهات إن عاد لم يلقي  
طويل .. طويل طريق الرجوع  
وموتي على الباب ! قولوا له لأريد الدموع  
ولكنا زهرة من فلسطين ! قولوا له زهرة واحدة  
تلون قبري الغريب وترفع في الشمس رفض الخنوع

صغيري !

لعل فلسطين مالهل فيها مطوا  
ولم تطلع الأرض أخلاقها في ضروع الشجر  
ويغصها الدود وي السوانق

فسهر في غربة الصمت ، ترصد جروح المقاتل  
صغيري !!

كفاني أني رسمت فلسطين أشراقة في دمائكم  
فكمن فجرها الدموي المروري  
وكن ظلها حين يأتي القمر

## أحزان بعدها الظفيرة

جورج سالم

كانا الى جوار «يتخدان»، بينما السيارة  
الصغيرة تسرع في مشيتها على طول الطريق .  
والطريق طويلة مملة ، ولقد صار يعرفها  
معرفة تامة لكثره ما قطعها ذهاباً وإياباً ،  
منذ زهـن بعيد ، فهـي الطريق الوحيدة التي  
تصل بلدـته الصغـيرة بالعاصـمة .

قال أحدهـما لرفـيقـه ، وهو يـشير  
بيـدـه الى الأـرـاضـي الشـاسـعة الـي بدـتـ لها  
من السـيـارـة :

- انظر ! لم ينم العشب ، وظللت عيدان القمح فارغة .

فأجابه صديقه :

- هذا طبيعي ، فالنطر لم يتسلط هذا العام ، وكانت الشمس طوال الشتاء حادة حامية . إن آثار الجفاف ظاهرة نصرخ .

التفت إلى الرجلين الجالسين إلى جانبـه يعن النظر فيها ، وبدوا له مجهولين ، وقدر أنها من يعملون في زراعة الأرض . وحاول أن يصرف تفكيره عنها فتركها لما كان فيه من حديث يلتقط كلمة أو كلمتين منه بين حين وآخر .

لن تنتهي هذه الرحلة إلا بعد ساعات وعليه أن يصبر نفسه ، فهو مكره على ذلك .

وعاد بذاكره إلى ما قبل أسبوع ، يوم تلقى كتاباً عاجلاً من وزارته تدعوه فيه إلى الجيـء إلى العاصمة للقيام بمهمة . انه ليذكر الآن ذاك اليوم ، فقد سارع آنذاك إلى تهيئة حقيقته ، وحجز مكاناً في السيارة ، ولم يشعر بأي انقاض لمخادرته بلدته وأسرته ، اذ وجد في هذه السفرة القصيرة متوفـاً له من جو الكـابة والرتـبة الذي يحيط به من الصباح الباكر إلى أن يأوي إلى فراشه . كما زـين له هذه السفرة انقطاعـه الطويل عن المدينة التي عرفها سنوات طويلة وأحبـها وعاش فيها أيامـاً كانت حافلة بلحظـات مـديدة ، لم يتذوقـ ما يـائـلـها منذ عـادـ ليـاـشـرـ عملـهـ في بلـدـهـ الصـغـيرـةـ النـاثـيـةـ ، قـطـحـنـهـ رـحـيـ الحـيـاـ بـيـطـئـهاـ وـثـلـهـاـ وـدـورـانـهاـ الرـتـيبـ الذي يـنـغـرـ منهـ العـظـامـ وـيـنـدـرـ عـلـيـ رـأـسـهـ الـيـاضـ .

وفي العاصمة انصرفـ إلى العملـ الذي أوكـلـ إـلـيـهـ القيامـ بهـ ، ففرقـ في دوامـتهـ يومـاً بعدـ يومـ . وكان قد قـدرـ أنـ المـهمـةـ التيـ سـيـكـلـفـ بـهـاـ لـنـ تستـغرـقـ أـكـثـرـ منـ يومـ أوـ يـوـمـينـ فـإـذـاـ هيـ تـنـدـ إـلـىـ أـكـثـرـ منـ أـسـبـوعـ . كـماـ قـدـرـ أـنـ العملـ

سيكون قبل الظهر فإذا هو يندى إلى ساعة متأخرة من الليل . واستسلم للعمل ، برفقة بعض من زملائه القدامى ممن كانوا يقيمون في العاصمة ، أو من استدعوا من مدنهما ليشاركوا في المهمة ذاتها . ومضت أيام الأسبوع تلك شاقة بطينة تحرر أقدامها .

خاطبه أحد الرجلين ، قال له :

- ما بك ؟ أنت نائم ؟

فأجابه :

- لا أست نائماً ، ومن يستطيع أن ينام في مثل هذه السيارة التي تعترضها الحفر طوال الطريق فتففز مذعورة ؟

قال له الرجل الآخر :

- أترى أثر الجفاف في الأراضي التي نقطعها ؟

فهز رأسه ، وعاد الرجلان إلى متابعة حديثها الذي لا نهاية له . تسائل في قراره نفسه : « ما الذي جعلك تقبل دعوتها ؟ » ولم يستطع أن يجد جواباً لهذا السؤال .

قال :

- ربما لأنني كنت أعتقد أن النار قد انطفأت في نفسي بعد مرور هذه الأعوام كلها ، أو ربما لأنني كنت أجث في الأعماق عن شيء ماضٍ محظوظ لا أتبينه .

« لماذا ذهبت إلى منزلها أليها الغريب ، بعد أن خمدت العاطفة وتحول القلب إلى أطلال » .

كان منصرفًا من عمله في ذلك اليوم ، وكان ، مع رفقاءه ، قد أنجزوا

معظم ما كان عليهم أن ينجزوه ، وأوشك العمل أن ينتهي ، فأرجؤوا خاتمه إلى صباح اليوم التالي . وعلى هذا النحو سيتاح له أن يتناول طعام الغداء ويستريح طويلاً بعد الظهر ، إذ كان يشعر بحاجة إلى الراحة والنوم .

من بعيد رأها وهو في طريقه إلى المطعم ، وما أربع ما تغرّفها . إنها ماتزال كما عرفها من قبل ، منذ سنوات عديدة جداً . كانت تسير وحدها في الطرف الآخر من الطريق ، وحار ماذا يفعل . أتجاهلها ؟ أم يضي إليها مسالماً ؟ أتعرفه أم تتجاهله ؟ في ثانية واحدة ومضت كل هذه الحواطر في ذهنه . وآثر أن يتبع طريقه دون أن يختار تصرفاً محدداً . وحين قصرت المسافة بينها لجأاً تشير إليه وتنديه ، وهي واقفة على الطوار الآخر ، فقطع الشارع الصغير مرغماً نفسه على السير بتؤدة . ووقف يسلام عليها .

ضغط سائق السيارة مفتاح المذيع فانبعث صوت حاد عال وانطلقت أغنية تحجل في جو السيارة ، فأصغى إليها مكرها . وصمت الرجلان اللذان كانوا يجواره ، ثم رد واحد منها جملة من الأغنية ، واحتوى كل من الركاب بصمته . كان الحديث الذي دار بينهما تافها بارداً ، ومع ذلك فقد كانت عيناهما تلتلمحان ببريق يعرفه فيها . ولم يتوقفا إلا دقائق قليلة ، قال لها بعدها :

— فرصة طيبة ، سأمضي إلى هذا المطعم القريب .

والتفت تنظر إلى حيث أشار ، ثم نالت له :

— وأنا أيضاً أريد أن أصل إلى المنزل بسرعة .

وتوبيشت هنئة صامتة ثم أضافت :

— لا تستطيع أن تزورنا في المنزل ؟

دهش لهذه الدعوة المقاجئة . قال لها :

— لا أدرى هل يتبع لي عملي شيئاً من فراغ .

واستدرك يقول :

— هل ترين في ذلك فائدة ما ؟

فابتسمت ابتسامة ساحبة وقالت :

— أجل ، سأريك منزلي وأعرفك على زوجي وأسرتي ، ونتحدث قليلاً .

قال لها :

— سأسعى أن آتي ، هذا إن لم أسافر . فالعمل قد انتهى فيما ييدو .

قالت له بصوتها القديم الذي يعرفه بين آلاف الأصوات :

— حسن ، لن أخرج اليوم من المنزل ، وستجدني حين يخطر لك أن تمر  
ب هنا . وحددت له موقع منزلاً وسمّت له الشارع . وسألته :

— هل عرفت المكان بدقة ؟

قال : نعم .

وأتجه توا إلى المطعم إذ كان على بعد خطوات منه .

لم يعد يتبيّن كلام الأغنية بعد أن عاد الرجال إلى متابعة حديثها عن الجفاف . ولم يك تمنى أن يصمتا ، وأن يصمت هذا المذيع اللعين . أنت للك  
الصمت وأنت تعيش في العالم ، عد إلى قروءتك واحتم بها .

أكب على الطعام يا كاهدونا شهية . كان كمن يأكل في نومه . ولم يشعر  
بالوقت يمر . وحين خرج من المطعم قاصداً الفندق كانت الساعة قد تجاوزت  
الثالثة بعد الظهر . تعدد في غرفته في الفندق على أصوات شتى من الضجيج والصياح ،  
وحاول أن يغفو .

ليس يدرى لماذا آثر أن يعود إلى بلاده بالطائرة وهو يعلم أن ليس فيها

مطار أو خط جوي . ومع ذلك فقد قالوا له في الشركة ان الطائرة ستبط في الأرض الترابية الحمراء حول البلدة قبل أن تتابع رحلتها . فالمبوط في تلك الأرض ممكنا ، وستقله سيارة خاصة إلى منزله . وبهذا يختصر الوقت ويتلخص من مشاق السفر . فقبل . وانطلق في الصباح الباكر فصعد إلى الطائرة ، ولم يكن المسافرون قد وصلوا بعد . شدَّ الحزام حول خصره بشقة ، ولم ير ربان الطائرة أو المضيفة ، ومع ذلك فقد أخذت الطائرة تتحرك ثم انطلقت على باحة المطار وصعدت تدريجيا في الجو . فرأى المباني تصغر وتصغر ، والسيارات الكبيرة تتحوال إلى قطع من اللعب الصغيرة تتحرك فوق الشوارع الضيقة . وبعد لحظات قصار دوى جرس الأطفال فاشتعلت النيران في الطائرة . ووجد نفسه ملقى على أرض خضراء وحيدة لا يستطيع أن يتحرك أو يشي . وسمع الطبيب والممرضة يتهدثان عنه . قال الطبيب : أوعزي إليهم أن يدفوا هذا الميت وأراد أن يجتمع ، أن يقول إنه لم يمت ، انه ما زال يسمع ، ولكن صوته خانه . ولم يشعر متى أخذوه ولا كيف حملوه . وبذل أقصى جهده ليدق على الخشب المحيط به . وانطلق يكرر المحاولة حتى تتمكن من أن يدق على الخشب بقسوة وعنف ، ولسانه لا يقوى على الكلام . وشقاته لاتنفرجان عن صرخة . واستمر يقرع ويقرع . وتكرر القرع ففتح عينيه ، كان خادم الفندق بالباب ، قال له :

— هناك خبرة لك .

ففرأى عينيه ونظر إلى ساعته . كانت قد تجاوزت الخامسة . وأخبره أحد زملائه ، على الهاتف ، أنهم مدعيون إلى مقابلة المسؤولين في السابعة مساء . سارع إلى ارتداء سترته ومضى ...

« فيم ذهابك ، وما الفائدة منه ؟ ما الخاتمة من رؤية الأطلال وزيارته .

المتحف ، وعلام آثاره الشجن ؟ هل تستطيع أن تعيد الآباء المهمش إلى سابق عهده ؟  
وهل تستطيع الشجرة التي تحطمت واجتثت جذورها وتحولت إلى قطع من الحطب  
أن تعود فتورق اليوم ؟ .

قال الرجل لجاره :

— أما هنا فالحلفاف يلعن أوجه ، أترى الأرض ؟ إنما تكاد تخترق  
وستحيط بحراً .

تدخل في حديثها فقال :

— لو أنكما ذهبتا إلى المتحف لوجدتما جفافاً أقسى وأشد ..  
فلم يفهها ما يقول .

نزل من السيارة فواجهه المنزل وامتدت أصبعه ، بعد أن صعد السلم  
بخفة ، تلتسم موقع الجرس .

— هذا هو منزلي !

وحين جلس على الأريكة قالت له :

— أما زوجي فقد كلفني أن أنقل إليك اعتذاره ، فقد دعي على عجل إلى  
اجتماع خاص مع عدد من التجار .

وجلس صامتاً مطرقاً يتأمل ما حوله .

فأجاوه وهي تقول له :

— وانت أيضاً تزوجت .

قال لها :

— أجل ، لم أكن أملك أن أفعل غير ما فعلت ..  
— وهل رزقت أولاداً ؟

رفع رأسه يداري غصة لا يعرف كيف استحوذت عليه :

— كلا ، فامرأتي عقيم !

— كم وددت أن أرى زوجتك .

ثم أضافت في شيء من الجبل والارتكاك :

— وهل تجبك ؟

تردد قليلا ثم قال :

— إنها لا تعرف الجب ، هي امرأة طيبة القلب ودية مخلصة رقيقة .  
وأنا أحترمها كثيرا .

— أنت طيب منذ عرفك .

— وأنت ، كيف ترين زوجك ؟

— أنت تعرف كل شيء ، فلماذا السؤال ؟ لقد كنا معاً في السنة الأخيرة  
من دراستنا الجامعية حين تم الزواج ، وكنت على علم بكل التفاصيل ، أتراءك  
نسبيت ذلك ؟

— كلا ، لم أنس شيئا .

سألها بلا مبالاة :

— أما زفال غنيا ؟

والتفت بنظر ، للمرة الأولى ، الى المنزل وما فيه .

قالت له :

— كل ما حولك يتحدث عن ذلك ، ولكن ...

— ماذا ؟

— لا تتجاهل ! أنت تعرف أنني ما أحببته قط . ان له قلباً أصم كالجدار .

وانني ما أردت الزواج منه ، ففي العودة الى الماضي ؟ ؟

أطل ولداها من غرفتها فنادتها :

ـ تعالا ساما على صديق قديم .

فاقترب الصبي وهربت البنت الصغيرة . صافع ابنها فاحس بيد ضحمة في  
قبضة يده ، ولم يلبث أن انصرف .

قالت له :

ـ هذا هو الباكر ، وانه لكسول بليد ، أما الفتاة فلطيفة ذكية .  
وداري ضحكة كادت تتبعت من فمه .

ـ أعرف ما دار في خلدك ، انه يشبه أبياه ، أليس كذلك ؟  
قال لها : ولكنني لم أعرف أبياه .

نادت الخادمة وطلبت اليها أن تعد لها فجانيين من القهوة ، وأضافت  
حون أن تسأله :

ـ قهوة مرة . إنك كنت تحب القهوة مرّة ، أما تزال تؤثرها كذلك ؟  
هز رأسه .

ينبعث الماضي فجأة ، ينبعث الماضي السعيد على كلمة من كلامها ، ومن  
نبأ من نبرات صوتها . لقد كان طرداً من الفردوس يسيراً إليها الشاب .  
والآحلام التي بنيت وأنت على مقعد الدراسة انهارت وذهبت ببدداً ، ولحظات  
السعادة القصيرة ذهبت في مهب الرياح . والأيام الماضيات البعيدات أين هي ؟  
ساعات الانتظار العذبة ، والمخبرات الماتفاقية ، والصوت الانساني الذي ير من  
الأذن ليقر في القلب . أين سكريات المشي في بمرات الجامعة . أوقف الزمن ،  
عده إلى الوراء ، حارب الهواء واطعن الغيم فلن تتجدد الدماء إلا من  
قلبك . الدماء ؟ لن تجد في قلبك إلا الصديد ، وإن تجده في عينيك إلا دمعاً  
تأبى الانفلات .

قال لها :

- لقد خطر لي أمس أن أمضي فأتناول الغداء في المطعم الذي كان  
نذهب إليه معاً .

- الله ! أما يزال قائماً ؟

- نعم ، وجلست حيث كنا نجلس . المائدة نفسها ، والخدم أنفسهم .  
لم يتغيروا ، وصاحب المطعم التحيل ما يزال في مكانه . لم يتغير في المطعم شيء ،  
وتغير كل شيء . كانت جلستنا تتمد ساعات وساعات ، أتذكرين ؟ ونحن نتحدث .  
دقائق ، لتصمت زمنا أطول ، والناس يدخلون ويخروجون ، والخدم يذهبون  
ويجيئون ، ونحن في مكاننا لا نتحرك . كما غلوك القدرة على أن نعطي الزمان ..  
وشرب فنجان القهوة .

- لقد صحوت الآن . انتي مرهقى جداً من العمل ومن قلة النوم .

قالت تستفسر :

- أرى أنك شاحب الوجه ، لماذا لا تناول ؟

- لم آذق النوم في الفندق طوال اليومين الماضيين .

- ولماذا ؟

- بجوار الفندق امرأة تتألم ، يبدو أن ولادتها قد تعسرت وهي تصيح .

وتصرخ طوال الليل .

- وماذا حدث لها من بعد ؟

- لا أدرى . ولكنني سمعت الناس يقولون ويكونون ، لعلها  
ماتت هي وجنيها . نظر إلى ساعته فوجد أن موعد الاجتماع قد أزف ..  
قالت له :

- أما يزال تحفظ بهذه الساعة ؟

فأطرق مبتسمًا .

قال الرجل الذي يجانبه صديقه :

- لو كانت مياه النهر تصل الى تلك البقعة لأعشت وأحضرت .

فضحك صديقه وأجابه :

- ولكن النهر لا يصعد الى الأعلى .

وسراً بهذه النكتة فراحما يقهان .

قم فودع زميلتك القديمة ، فقد حانت وقت الاجتماع ، مالك و كرونوس الآن ؟

قال لها :

- أتذكرين أسطورة كرونوس التي قرأتها لك ذات يوم ؟

أجابته في هدوء :

- أذكر كل شيء قلته لي ، ولكنني لم انتفع بأي شيء مما قرأت أو سمعت .  
لم يكن لدراستي أي جنى .

- كان كرونوس الله الزمان عند الأغريق يأكل أبناءه .

فقطاعته :

- أترانا نشعر بوقع أضراسه في أجسامنا ؟

- في بعض الأحيان .

قال السائق بصوت عال :

- لقد تعطل الدوّلاب وسنصل الى البلدة متأخرین بعض الشيء .  
ونزل لاصلاحه .

وصل الى مقر الاجتماع متأخراً . كان كل رفقائه هناك جالسين الى  
طاولة كبيرة واسعة .

وكان المسؤول الكبير يتبع كلامه :

- أما الأعمال التي قمت بها فسنحتفظ بها في أخبارات الوزارة مرجحين النظر فيها الآن . فقد جدت أمور طارئة جعلتنا نغير خطتنا التي دفعتنا إلى دعوتكم ، وستتيخذ خطة جديدة . أشكركم على كل حال فقد قمت بالعمل على خير وجه .

قال يسأل زميله الجالس بجانبه :

- هل يعني ذلك أن كل ما قمنا به لانفع فيه .

- هكذا يبدو .

وأضاف المسؤول :

- سيعود الغرباء منكم إلى مقر عملهم في أقرب وقت . ومنستدعكم حين تجد حاجة إلى ذلك .

وقام يصافحهم مودعاً شاكراً ، فانصرفوا .

قال السائق وهو ينحني من مرعة سيارته قبل أن يتوقف في مرآب البلدة بعد أن انتهى إلى الشارع الرئيسي :

- الحمد لله على السلامة !!

## مفترش النامينات

قصة المشاهدة

المكان : موردن رزق في إحدى المدن العربية

الزمان : بعد أحداث النكسة . وهو زمان مايزال مستمراً

### أكرمشيم

جدار من الخشب يفصل مكتب المشغل عن قاعة العمل حيث الماكينات والعمال والضواحي العامة . وثمة ستارة عريضة مسدلة في بداية الجدار الخشبي ، تقوم كباب وأصل بين المكتب والقاعة .

\* \* \*

تظهر على رفوف المكتب عينات من البضائع المشغولة الباعزة .. داخليات وجوارب لجميع الأعمار ، وملابس أطفال متنوعة القياسات والأشكال . والى اليمين ، تكتمم أكياس بالات قطنية تأخذ طول الجدار ، حتى طاولة المكتب الصغيرة ، في زاوية الصدارة .

وعلى الطاولة أقلام واقعة وابريق ماء .

وخلنها يجلس المعلم أبو أحد ، يحدث ضيقاً في شؤون العمل ، بينما أصوات حاكيات الخبطة ، وضوضاء العمل عامة ، تصل الأذاع من القاعة المجاورة .  
ويدخل من الباب الخارجي شاب أسمر فوضوي المندام ، وهائج لاهث ، ويصبح في أي أحد :

— أباً أحمد .. اسمع .. مفتش التأمينات الاجتماعية قد حضر . إنه الآن في بداية السوق . يقول لك معلمي تدبر نفسك بسرعة .  
يتحرّك المعلم مأخذداً وهو يسأل :

— هل هو مفتش جديد ؟  
— لست أدرى .. معلمي قال لي أن أخبرك .

ويستفسر المعلم في صوت خفيض :

— هل دفع له معلمك شيئاً ؟  
الشاب بحيرة :

— لست أدرى .

وتعود قوة الصوت للمعلم :

— وهل أخبرت أصحاب المشاغل ؟

— معلمي عين لي من سأخبرهم ، وأخذزهم من وصول المفتش .

— الا تعرف مشغل أبي سعيد ؟!

— بلى .

— إليه فوراً .. قل له إن مفتش التأمينات الاجتماعية قد حضر ، ولك مني ليرقان .. بسرعة .

ويدخل المعلم إلى قاعة مشغله من الستارة ،  
ويخرج الضيف دون وداع .

\* \* \*

تركز الكاميرا في الداخل ، على أرباب العمال والعمالات ، وم قرابة العشرة .  
وخلال ذلك نرى الماكينات بأنواعها ، والمقص الكهربائي ، وأكوام البضائع المقصوصة  
والآخرى المعدة للخياطة ، وشبكات الخيطان المعقودة فوق كل ماكينة : وملابس  
الشغيلة الملقة ، وبقية الأشياء الموجودة عادة في قاعة مشغل . وبين الفترة  
والأخرى ، تعود الكاميرا إلى وجه المعلم المنفعل ، المسترسل في الكلام مع  
التأثيرات اللازمة :

ـ بسرعة يجتمع .. اتركوا العمل .. اتركوا الشغل .. اتركوا  
الماكينات . وأنت يافاطمة دعي كل شيء مكانه . لقد حضر مفتش التأمينات  
الاجتماعية ، وسيغريركم بالانتساب إلى التأمينات . سيجركم على ذلك . وأنت  
تعلمون طبعاً ، أنهم سيأخذون من أجوركم القليلة قسطاً غير قليل . وتعرفون  
أنهم لا يدفعون التأمينات الابطلوع الروح ، وبالشرط ، وبعد مئة عام .  
عليكم أن تخرجوا بسرعة . لاتفدوا في الشوارع والطرقات ، وحادروا أن  
يتبعكم أحد . لاتحادثوا أحداً ، ولا تخبروا أحداً بما حدث . اذهبوا بعيداً .  
إذا سألكم أحد ، فقولوا له نحن لسنا من هنا ، وعدوا بعد ذهاب المفتش ..  
بسريعة بسرعة « إلى أحد العمال » اسمع .. ستبقى أنت وحدك طبعاً ، فأنت  
الوحيد هنا ، المسجل في التأمينات .. ستقول للمفتش إني أنا وأنت وحدنا نذير  
العمل هنا . ولا خوف منك طبعاً ، فأنت مسجل عندم ، وتعرف كيف  
تحبب .. أليس كذلك ؟ !  
ـ أمرك معلمي .

ـ اسمعوا .. أنت تعلمون اني اجزل العطايم لمن يطعني . ومن سيشتري  
لنفسه المتاعب ، فال أيام بتنا ! .. مفهوم ؟ !  
يخرج المعلم إلى المكتب . فيسلم المعلم المسجل في التأمينات ، والذي تعين عليه  
أن يبقى ويكذب :

ـ هل ستذهبون حقاً ؟  
تجيء امرأة ترتدي ملائتها السوداء ببرقة كتف يائسة ، وتقول أخرى تلبس  
حذاءها على عجل :  
ـ ولم لا .. إنما عطلة بالصدفة !

ويضيف عامل يرتدى معطفه :

- تريدنا أن نغامر ففسد على المعلم ؟

\* \* \*

ترى المعلم خلف طاولة المكتب مشغولاً بجامعة الدفاتر .

تخرج من الستارة امرأة تصلاح وضع منديلها الأسود على رأسها ووجهها :

- اللهم اجعله خيراً .. وفقك الله معلمي .

ويجيب المعلم دون أن يرفع رأسه :

- مع السلامة .. بسرعة بسرعة .

ثم شابة تذهب وهي تحفي شعر رأسها تحت الاشارب :

- آية خدمة معلمي ؟

وباشارة من يده فقط :

- مع السلامة .. لاتقفي في الطريق .

يدفع الآن شاب يصفر برج ، ويتبعد بضعة شغيله يتحدثون .

تظهر عن الستارة أخيراً ، امرأة سمينة وقصيرة بازي الشعبي الاسود يغطياها كاملاً ، باستثناء وجهها ألمرم المدهون بالمساحيق الرخيصة . تنظر ناحية المعلم المشغول ، وتتحاجبه :

- لا أراك الله مكروهاً يامعلمي . والله اني ادعوك بال توفيق من .

كل قلبي . « داعية ورافعة يديها » : ليحملك الله ويرفع من شأنك بين الناس ،

ويعزّ مكانتك .. من في إلى بابك يا كريم !

ويردد المعلم ، كأنما يحدث نفسه :

- شكرآ ، شكرآ ، مع السلامة .

تابع الكاميرا الآن دخول العامل الذي تعين عليه ان يبقى ويكتسب ،

وهدوه عند كوم البالات القطنية قليلاً ، ثم جلوسه قبلة المعلم المشغل بحسابات تبدو

كثيرة وعقدة . ويسأل وهو يدخن :

- هل ستدفع للمفتش رسوة ؟

- مادخلك بالأمر أنت ؟ قم إلى عملك .. ارفع الشغل عن الماكينات ، ورتبه على الرفوف ، كي لا يتبه المفتش إلى وجود عمال غيرك عندي .

- وأي مفتش لا يتبه إلى ذلك ؟ !

- قلت لك قم إلى عملك .. هذا ليس من شأنك . رب المكان بحث تخفي العامل عنه ، فربما كان مفتشاً جديداً وصعباً .

يدخل فجأة واحد من عمال المشغل الذاهبين قبل قليل مهاجراً صائحاً :

- معلمي .. العمال يلاؤن الطرقات .. لقد خرجو من المشاغل خوفاً من المفتش . لو أنك تراهم .. الرجال والنساء والأولاد لو أنك تراهم .. كلهم في الطرقات . أصحاب المشاغل يقولون لهم أذهبوا بعيداً وعودوا بعد ذهاب المفتش . ولكنهم كثيرون ولا يذهبون . إنهم بالذات .. لم أنصور أن المشاغل فيها كل هؤلاء العمال .

\* \* \*

يصل صوت العمال من قاعة العمل إلى المعلم في مكتبه وخلف طاولته ؛

- اذا كان المفتش جديداً ، ماذا تظن سيحدث ؟

- سيعود غداً وبعد غد وبعد حتى تكشف المسألة ، ويسجل

جميع الشغيلة .

ويرتفع صوت العامل من جديد :

- وما هذا الأمر الخطير الذي سيحدث اذا سجل الشغيلة ؟

- كل ما سيحدث ان جميع الشغيلة سيصبحون أصحاب ألسنة طوبية مثل حضرتك . انهم باختصار يريدون أن يوقعوا بين المعلم والعامل .. فكيف تتصور ان عاملياً يشغله بالرغم عن معلمته ؟ ! يشغله عنده بالرغم من انهه ؟ ! ولضمان

«العامل» لا تصدق أن أحداً يهم بصالح العامل أكثر من معالمه .. إن رعاية العمال جزء من رعاية العمل . وعلى أية حال ، تستطيع أن تكون مطمئناً ، فليست هذه أول مرة أتعامل بها مع مفترض التأمينات .

يحس المعلم بوجود نية غير سليمة لدى عامله حسين حين يسمعه يقول :

- لكن المفترض سيجعلكم تدفعون للشغيلة أجوراً مناسبة .

- ألا تأخذن أنت أجراً مناسباً؟

- بلى .. لأنني مسجل في التأمينات .

يترك المعلم طاولته بايقاع ظاهر وغيظ خفيف . يد رأسه من الستارة الفاصلة ، ونرى قفاه العريض الساحل ، وعلى جانبه تتسلق مجموعة مفاتيح ، والقفاء والمفاتيح في اهتزاز مستمر مع الحديث :

- والبقية؟! ألا يأخذون أجوراً مناسبة؟!.. ألا تعلم أن كثرة العمال عندي تعني في جداول التأمينات ، كثرة مالي وسلطاني ، وبالتالي كثرة الضرائب والمسؤوليات والتعويضات ، وهات وخذ وخذ وهات؟! ألا تعلم انهم يحسبون رأسمايلى بعدد عمالى ، وبعدد الماكينات العاملة عندي ، ولا يدررون كم يكسبون هذا الرأسمال وكم يخسر؟! ان كل ما يفهم ان هات هات هات!

ويعود المعلم الى طاولته . وبعد لحظات يرتفع صوته :

- أنت تعلم أنني احترمك أكثر من الجميع ، بدليل أنني سمحت لك وحدك بأن تسجل في التأمينات الاجتماعية .

- ولكن لم يكن بإمكانك ألا تسمح لي .

- كيف؟!

ويتألف المعلم في غضب مكتوم وهو يستمع الى صوت العامل الآتي من القاعة المجاورة :

- لأنه لا يعقل أن يكون مشغلك هذا بدون أي عامل . حتى المفتش الذي يأخذ رشوة ، يطلب من صاحب المشغل أن يسجل عاملًا أو عاملين على الأقل .

- آه ! هكذا إذن !

يسمها لنفسه ، ثم يقول وقد اختار جانب الباب ، لاسكات هذا الوجع بينما يذهب المفتش :

- المهم الآن ألا تكون ذكياً هكذا أمام المفتش .. مفهوم ؟ .. انت تعلم اني احترمك اكثر في غيرك . « صحت » . اسمع .. ولكي أثبت لك اني احترمك اكثر من غيرك ، فإني سأضيف الى أجرك نصف ليرة . تستطيع ان تخبر المفتش بقدار أجدرك الجديدة .. فيه ! الا يعجبك هذا ؟ عليك اذن ان تحفظ من الآن ما ستقوله للمفتش .

- وهل سيسألني المفتش كثيراً ؟

- لست ادرى ماذا يدور في ذهن المفتش . لكنك تعرف طبعاً كيف تجبيه عن أي سؤال طارئ ، هذا اذا كان جديداً وصعباً ومحرجاً .  
وسأحسب لك نصف الليرة عن كل الايام التي مضت منذ بداية هذا الشهر ، ما رأيك الآن ؟

- شكرآً معلمي .

ويطمئن المعلم ، وهو يفتح دفتراً عريضاً وطويلاً ، ويستغبي نفسه اذ كيف لم يفعل ذلك من قبل .

\* \* \*

يدخل الشاب « الخبر » الى المكتب مسرعاً متعرقاً ولاهثاً ، ويقول :  
- أباً أحمد .. لقد أخبرت أباً سعيد كما أمرتني .. أعطني المليرتين ..

- هذا ما يهمك الآن .. خذ « بخرج رزعة نقود ورقية ويناوله منها »  
 خذ .. قل ماذا حصل ؟
- عمال المشاغل يالأون الطرقات .. انهم يتجلون هنا وهناك غير  
 عابثين بالمقتنش .
- والمقتنش ؟
- إنه ينتقل من مشغل إلى مشغل وكأنه لا يراهم .
- وهل تحدث أحدهم معه ؟
- لست أدري .. يقولون إنه جديد ويثير المتاعب .
- يثير ماذا ؟
- يثير المتاعب .
- وكيف عرفت ذلك ؟
- لست أدري .. هم يقولون ذلك .
- ماذا يقولون ؟
- الشاب بيأس :
- يقولون انه يثير المتاعب
- ويصرخ المعلم منفجراً :
- من هم هؤلاء الذين يقولون ذلك ؟
- العمال .
- ويفرغ غضب المعلم فجأة :
- العمال ! .. هه ! .. دع العمال يقولون ما يريدون .. اذهب أنت مع السلامة ..

ويرى العامل الحديث الذي تعين عليه أن يبقى ويكتتب ، وهو في قاعة المشغل  
يستمع إلى الحديث بوجوم المهان .

\* \* \*

يصل صوت العامل من القاعة بطريق راعنا :

- ألا تصدق العمال يا معلمي ؟

- هذا لا يهمك .

- إذا تحدثت بصراحة .. ألا تغضب ؟

- ماذا تريده أن تقول ؟

- لا شيء .. لكنك عندما يزورك تاجر كبير ، فانك تعرضا عليه  
الكي يرانا ويعذنا ويخصينا جيداً ، ثم تكتتب فتدعي أن لديك مشغلا آخر في  
مكان آخر ، وكل هذا لكي يعتقد الرجل أنك صاحب رأس المال وغيره . أما إذا  
زارك مفتش التأمينات ، فانك تطرد العمال ، لكي لا يعرف أحدكم عنك من  
الأجراء ومن رأس المال حقيقة . إنك بهذا انتاكل حقوق العمال وتهرّب من  
دفع الضرائب .

يصل صوت أبي أحد إلى القاعة عالياً وساخراً :

- جميل حقاً أن يدافع العمال عن الضرائب . العمال الذين هم في حد  
ذاتهم مجموعة ضرائب ، يدافعون مع ذلك عن الضرائب .  
غير صحت يحس فيه المعلم أن الجو الذي أعده لاستقبال المفتش ، ليس طبيعياً ،  
ويسمع صوت العامل كأنما يأتي من مغارقة .

- حتى أنك أمس ، قد منعت عاملأ من دخول المشغل ، عندما جاء  
يحمل البندقية متطوعاً .. ألا تذكر ؟!

- ما رأيك إذن .. لم أنا فعلت ذلك ؟!

- لست أدرى . ربما لأنك تعرف من منظر البندقية في مشغلك . وإذا  
كنت لا تعرف منها يا معلمي فلا شك أنك تخاف منها ، ومن عواقبها .  
ينتفض العامل لرؤية معلمه يدخل إليه مفتاظاً ، ترکز الكاميرا على وجه المعلم  
الذي يمتاز غيظاً وقرفاً وحقداً . ولا يكون صوته هنا صراخاً ، وإنما بطيناً مشدداً  
المعروف واللقطات .

- هكذا إذن ؟ ! عليك في دقائق أن تلم أشياءك من عندي وتنصرف  
إلى غير رجعة . إنك مطرود . اذهب إلى التأمينات الاجتماعية .. اذهب إلى  
حكومتك .. افعل ما تريده .. لن أعيدك ولن أعطيك أي تعويض .  
البس بسرعة ، وخذ أشياءك ، وتعال أحاسبك ابني أطرك ..  
هل تفهم . ؟ ! ابني أطرك أطرك .

\* \* \*

وبعد دقائق من الصمت التوتر الجامد في المكتب والقاعة ، وبعد لملمة الأشياء ،  
والمحاسبة على الأيام الماضية من الشير ، يخرج العامل حاملاً صرة ملابس العمل تحت إبطه  
وحذاء عتيقاً في كيس ورق : كسير الخاطر هندامه فوضوي ، وشعره مشعث  
غير مسرح .

يبدو المعلم بعد ذلك مشغولاً بحسابات كبيرة وكثيرة . ويظل هكذا .. يقلب  
الورق ، ويتمم بالأرقام ، ويعيد وينقل ويشطب ، إلى أن يدخل شاب طويل وأسمر  
وغلظ السمات وفي يد الشاب المرتدى بدلة بكرافة ، محفظة جلدية سوداء . وقال  
المعلم مرحباً :

- أهلاً وسهلاً ..

وقال مفتش التأمينات وهو يدخل :

- السلام عليكم

وبتبادلان التحيات ، وبتعارفاث ، وفهم أنه مفتش جديد .

يرفع المفتش طرف الستارة ، غيري الماكينات والشغل كله في القاعة بدون عمالـ

يسأل مبتداً بجثث :

ـ وأين العمال ؟

يجيب المعلم باستحياء جسورة :

ـ انى أدير العمل وحدي ، ونادرأ ما يساعدني احد العمال ~

وتوضح المعانى في ابتسامة المعلم ..

ويتلاشى الجثث من عيون المفتش ... ويتفاهمان !

\* \* \*

## مدخل الى فلسفة التاريخ عند هيجل

تأليف البروفسور جان هسيوليت

وهو من كبار الأخصائيين في الفلسفة المهيجلية

ترجمة: أنطون حمسي

الشورى - وزارة الثقافة - دمشق - سعر المصححة ١٧٥ ق.س

## إسرائيل وجمهورية ألمانيا الاتحادية<sup>(١)</sup>

د. تاديوش فاليشنوفسكي

عرض وتحليل : جورج جبور

الدكتور تاديوش فاليشنوفسكي ، حقوقي ومؤرخ بولوني ، يهتم بالقضايا الدولية المعاصرة . وقد نشر إلى الآن عدداً من الكتب منها ، كتاب عن التحريرية الألمانية الغربية (١٩٦١) ، وأخر عن النظرية الصهيونية (١٩٦٨) ، وثالث بعنوان « حمور تل أبيب - بون وبولونيا » (١٩٦٨) ، كما ساهم في تأليف كتاب بعنوان « ملاحظات حول العدوان الإسرائيلي » (١٩٦٨) . أما الكتاب الذي سنعرضه الآن فهو أساساً أطروحة دكتوراه قدمت إلى

---

Tadeusz Walichnowski, Israel and the Federal Republic of Germany (١)

الناشر : افتربرس Interpress . فارسوفيا ١٩٦٨ عدد الصفحات : ٢٠٠ .  
صفحة ، تحتوي ثبتاً بالمراجع

جامعة نيكولاس كوبينيك في تورون ببولونيا (حزيران ١٩٦٧) وقد حازت هذه الأطروحة التي نشرت بعدها كتاب طبع مرتين بالبولونية عام ١٩٦٧ ومرة ثالثة بشكل موسع عام ١٩٦٨ ، على الجائزة الأولى للمعهد البولوني للشؤون الدولية لعام ١٩٦٧ . وقام بترجمة هذا الكتاب إلى الإنجليزية السيد الكسندر تروب كريسيكي . أما المصادر التي يعتمد عليها المؤلف فأغلبها مصادر إسرائيلية ولمانية غربية .

\* \* \*

يتألف الكتاب : من ستة فصول تتبعها نتيجة وخاتمة . وبينما يركز الفصل الأول على تاريخ قيام إسرائيل والفصل السادس على دور الصهيونية في المعركة ضد الشيوعية وفي إعادة الاعتبار لمصرورية المانيا الاتحادية ، فإن الفصول الأربع الباقية ( من الفصل الثاني وحتى نهاية الفصل الخامس ) إنما هي استعراض وتحليل تاريخيان للعلاقات بين إسرائيل وجمهورية المانيا الاتحادية منذ عام ١٩٤٩ وحتى أواخر عام ١٩٦٧ .

\* \* \*

الفصل الأول : وهو تاريخ مختصر لتأسيس إسرائيل حتى آيلول ١٩٤٩ يستعرض بالجذار تاريخ فلسطين وتاريخ الحركة الصهيونية وكيفية تأسيس إسرائيل . ليس في هذا الفصل ما يمكن وصفه حقاً بالجذبة بالنسبة للمهتمين بالموضوع ، وإن كان من الممكن الإشارة إلى نقطتين : الأولى هي القاء المؤلف بعض الضوء على محاولات هرتزل التحالف مع روسيا القيصرية في صيف عام ١٩٠٣ ، حين زار مؤسس الحركة الصهيونية وزير داخلية روسيا . فمقابل موقف روسي مؤيد بلاطئع الصهيونية رغب هرتزل إلى يهود روسيا القيصرية « عدم الاهتمام بالمسائل

السياسية في روسيا وخاصة عدم الاسهام في الحركة الثورية ، (ص ٦) . أما النقطة الثانية فهي شرح المؤلف للموقف البولوني من قضية فلسطين حين بحثت في الأمم المتحدة عام ١٩٤٧ . و يتلخص ذلك الموقف كما هو معروف في إنهاء الانتداب البريطاني و إنشاء دولة فلسطينية ديمقراطية يمكنها أن تشتمل وطنًا قوميًّا لليهود بنفس الوقت الذي ترضي به الآمال العربية ، (ص ١٦ مقططفة من خطاب المندوب البولوني في الأمم المتحدة عام ١٩٤٧) .

\* \* \*

الفصل الثاني : بعنوان « العلاقات بين المانيا الاتحادية وأسرائيل قبل توقيع وايرام اتفاقية لو كسمبرغ : ايلول سبتمبر ١٩٤٩ آذار مارس ١٩٥٣ » يبتدئ بإيضاح حالة الشك والقلق في العلاقات بين المانيا الاتحادية وأسرائيل ، تلك الحالة التي طغت في السنوات الأولى لقيامها . ولا ريب أن التركيب البشري لإسرائيل في ذلك الوقت كان مواتيًّا حالة الشك والقلق هذه ، إذ أن نسبة كبيرة من المستعمرين الصهاينة في فلسطين إنما قدموا هرباً من المانيا أو من مناطق كانت تحت الحكم الألماني إبان الحرب الأخيرة . وهكذا في ١٠ كانون ثاني ١٩٥١ وجهت الحكومة الإسرائيلية مذكرة إلى كل من الولايات المتحدة وبريطانيا وفرنسا عارضت بهـ المخوالات الجارية آنذاك لإنهاء حالة الحرب مع المانيا .

ولكن الحالة الاقتصادية السيئة التي سادت إسرائيل منذ أيامها الأولى . حدت بالصهاينة إلى التفكير بالمانيا الاتحادية كمصدر للمساعدة المالية بحججة التعويض عن المسؤولية الألمانية في اضطهاد اليهود . وكان حكام المانيا الاتحادية قد أبدوا منذ البدء تقليلاً مثل هذا التفكير . فإن اديناور اقترح في مقابلة نشرتها صحفة

يهودية المانيا في ١٩٤٩/١١ منع اسرائيل مبلغ (١٠) ملايين مارك كتعويض اولي عن حسنة المانيا . ولكن اسرائيل التي كانت تعارض فكرة انهاء الحرب مع المانيا وعارض الاعتراف بها، احجمت عن تقديم طلب مباشر الى المانيا الاتحادية بالتعويضات، مكتفية بطلب التعويضات عن طريق دول الاحتلال الغربية الثلاث ، حتى ربيع عام ١٩٥١ حين قالت حكومة الصهاينة تحت ضغط الولايات المتحدة بإجراء مفاوضات مباشرة مع المانيا الاتحادية بشأن التعويضات . وفي هذا المجال بحث الدكتور فالبشنوفسكي بشكل جيد سليم مصلحة الولايات المتحدة بقوله : «ان الدوائر الحاكمة في الولايات المتحدة رغبت في القاء عبء المساعدة المالية لاسرائيل على عاتق جمهورية المانيا الاتحادية لكي تطوق عدم الرضى العربي على السياسة الأمريكية المنحازة للصهيونية ، بنفس الوقت الذي تستمر به هذه الدوائر الحاكمة في استخدام اسرائيل لغاياتها العسكرية السياسية في محاربة حركة التحرير الوطني العربية » ( ص ٣٢ ) .

في ربيع عام ١٩٥١ بدأت الاتصالات شبه رسمية بين ممثلين حكومي بون وتل ابيب بجتماع جاكوب ألتمeyer Jacob Altmeyer النائب الالماني الاتحادي ( من الحزب الاشتراكي ) بالقنصل الاسرائيلي في ميونيخ ليفنخ Livnech الذي كان معتمداً لدى سلطات الاحتلال . ولم ينقض وقت كبير بعد ذلك حتى انتقلت الاتصالات الى أعلى مستوى حكومي حين اجتمع اديناور بناحوم غولدمان ( رئيس المؤتمر اليهودي العالمي ، الذي خولته اسرائيل الكلام باسمها ) في فندق بلندن يوم ٦ كانون اول ١٩٥١ . هذه الاتصالات انتهت بموافقة الطرفين على اجراء مفاوضات رسمية بدءاً في ٢٠ آذار ١٩٥٢ قرب لاهاي بهولندا . ولكن المفاوضات تعثرت ، إذ أن ممثلي اسرائيل طالبوا ببالغ لا قبل لأنانيا بها ، وتحفظوا بقبول

بضائع المانيا كتعويضات . وأثناء فترة تعثر المفاوضات هذه شكت اسرائيل - أمرها الى الولايات المتحدة ، بينما هددت مجلة جوش اوبرغر الصهيونية اللندنية بأن كل النقل المالي للיהודים في العالم سيحشد ضد الألمان ، إذا لم تكون مقتراحاتهم مرضية بالنسبة للتعويضات (ص ٤٠) . وحين استؤنفت المفاوضات في حزيران ١٩٥٢ استطاع الطرفان في النهاية التوصل الى اتفاق حول التعويضات على أساس أن تحدد قيمة التعويضات الاجمالية ببلغ ٣٠٠٠ مليون مارك تدفع خلال (١٢) سنة كبخانع تزيد من امكانية الاستيطان اليهودي في فلسطين ، ولا يشترط أن تكون كلها من صنع الماني . كذلك حصل « مؤتمر الطلبات المادية اليهودية ضد المانيا » على مبلغ ٤٥٠ مليون مارك . وفي احتفال رسمي بلو كسمبرغ وقع الاتفاقية كل من اديناور وموشي شاريت الذي كان آئن وزيراً خارجية اسرائيل . وفي آذار ١٩٥٣ أبرمت الاتفاقية من قبل المجلس الاتحادي الألماني والكنيست الاسرائيلي .

يلاحظ المؤلف في تعليقه على اتفاقية لو كسمبرغ أن الطرفين ، اسرائيل والمانيا الاتحادية ، قد تبادلا المذاق نتيجة لتسوية مشكلة التعويضات . فامرأة حصلت على معونة اقتصادية ضخمة ، بينما كان كسب المانيا الاتحادية كبيراً على الصعيد المعنوي (ص ٤٦) . كذلك أحسن المؤلف إذ ذكر بشكل خاص أن مندوبي الاحتكارات الالمانية الكبرى قد ساهموا في المفاوضات في عداد الوفد الألماني . إذ ضم هذا الوفد مثلاً السيد ك . غتز Getz . K المرتبط بصرف درسدن والذي كان مستشاراً مالياً لهتلر ، والدكتور ميرتون Merton رئيس شركة معادن الدولة ( ميتال غيزيل شافت ) وغيرهما .

\* \* \*

**الفصل الثالث : وعنوانه :** «من اتفاقية لو كسمبرغ الى الاجتماع الأول بين رئيسى حكومتي المانيا الاتحادية واسرائيل» آذار ١٩٥٣ - آذار ١٩٦٠ .  
يتعرض المؤلف تأثير ابرام الاتفاقية في اسرائيل وفي المانيا الاتحادية . ففي اسرائيل رغم اصرار شاريت على ان الاتفاقية لاتعني انشاء علاقات دبلوماسية وتجارية طبيعية مع المانيا الاتحادية ، ظهرت بعض بوادر تحسن في تفهم اسرائيل لالمانيا الغربية ومصالحها . اذ سعى الكنيست للسفن الالمانية الغربية برفع اعلامها في المرافى الاسرائيلية ، كذلك وافق على اضفاء الحماية القانونية للشارات الصناعية الالمانية . اما في المانيا الاتحادية فقد صور المسؤولون ورجال الاعلام الاتفاقية على أنها واجب معنوي وعلى أنها ليست فقط اتفاقية مع اسرائيل ، بل «انها صلح مع الذات ايضاً» . رغم هذا فقد دل استفتاء الرأي العام الالماني الغربي اجري في كانون أول ١٩٥٢ ان ٤٩٪ من أدلوا بأرائهم عارضوا ابرام الاتفاقية ، بينما لم يوافق على ابرامها سوى ٣٨٪ ، وعلى أية حال ، ومع تضاؤل احتمال مقاطعة عربية مجدهية للبضائع الالمانية الغربية (ص ٥٢) فان الدوائر الصناعية في المانيا الاتحادية اخذت تتظر الى السوق الاسرائيلية بزيادة من الرغبة . وفي نيسان ١٩٥٣ بدأت العمل في مدينة كولون بالمانيا ببعثة تجارية اسرائلية مهمتها عقد الصفقات التجارية لشحنها الى اسرائيل كتعويضات . وأجرت البعثة عقوداً مع حوالي (٥٠٠٠) مؤسسة اقتصادية المانية غربية ، تراوحت قيمة كل عقدها بين ٢٥ و ١٠٠ مليون مارك . اما بضائع التعويضات بحسب اصنافها فقد اتفق على ان يكون ٧٠٪ منها منتجات صناعية فولاذية او مواد أخرى معدنية و ١٥٪ منها منتجات كيماوية ، اما الباقي فاتفق على ان يدفع منتجات غذائية وخدمات .

**أما رد الفعل العربي المعادي لاتفاقية لو كسمبرغ فقد حاولت المانيا**

الاتحادية تهدّه بالتعهد بعدم شحن المواد الاستراتيجية لإسرائيل، وبعقد اتفاقيات تجارية مع الأقطار العربية . ويستعرض المؤلف في هذا العرض الحجج العربية ضد اتفاقية التعويضات ورؤيّتها ( إسرائيل ليست بمثابة اليهود ولا يحق لها ان تُعوَّض رسمياً دون ان تدفع هي نفسها تعويضاً للفلسطينيين . ثم ان مبلغ التعويضات عال وان منها ما يدخل بالحياة الالماني الغربي المعلن من قضية فلسطين . كما ان التعويضات تساعد إسرائيل في خططها العدوانية ) . ويعمل على اثر هذه التعويضات على الاقتصاد الإسرائيلي بقوله: انها ساعدت على تطوير الاقتصاد الرأسمالي في إسرائيل . ( ص ٥٦ ) .

يفرد المؤلف بعد ذلك بحثاً خاصاً للعدوان الثلاثي على قناة السويس وتأثيره على العلاقات بين إسرائيل والمانيا الاتحادية . في هذا المجال يضع المؤلف كيف ان المانيا الاتحادية استمرت في شحن البضاعة والأسلحة الى إسرائيل رغم وصم هذه الاختيرة كمعتدية من قبل الأمم المتحدة . ويستعرض محاولات إسرائيل عامي ١٩٥٧ و ١٩٥٨ انشاء علاقات دبلوماسية مع المانيا الاتحادية كنتيجة للعزلة السياسية التي وجدت إسرائيل نفسها محاطة بها بعد مغامرة السويس ، وكيف ان المانيا الاتحادية تحفظت تجاه هذه المحاولات خوفاً من اعتراض الأقطار العربية بالمانيا الديقراطية . ويشرح المؤلف أنه في الوقت الذي اوقفت فيه الولايات المتحدة مساعداتها الاقتصادية والعسكرية لإسرائيل اثر العدوان الإسرائيلي على سيناء، دفعت واشنطن حكومة بيون إلى أخذ مكانها في مساعدة إسرائيل، بحجّة ان المانيا الاتحادية ليست عضواً في هيئة الأمم ولا يقع عليها أي التزام أديبي تجاه الهيئة الدولية .

إن الأثر العسكري لاتفاقية التعويضات واضح في ان المساعدة الالمانية

لإسرائيل أسممت في إنشاء عدة مصانع للأسلحة في إسرائيل . وقد كان الانتاج العسكري لهذه المنشآت كبيراً، بحيث ان إسرائيل أصبحت بامكانها بيع عدد من أنواع الأسلحة الى البلدان الأعضاء في معاهدة حلف شمال الأطلسي ، بما فيها المانيا الاتحادية نفسها . كذلك يكشف المؤلف عن ان اتفاقاً سرياً ضمن اطار اتفاقية التحويضات عقد عام ١٩٥٦ بشأن شحن بعض انواع الأسلحة الثقيلة إلى إسرائيل يبلغ حوالي ٦٠ مليون مارك سنوياً . كذلك نصت هذه الاتفاقية على تدريب الضباط الإسرائيلي في المانيا الاتحادية . ويستشهد المؤلف في هذا المجال بما ذكرته جريدة دي فيلت Die Welt الألمانية الغربية من ان ( ٥٠ ) ضابطاً إسرائيلياً كانوا يتربون في المانيا الاتحادية قبل عدوان السويس ، وان الخبراء الألمان اسهموا في بناء محطّات لإطلاق الصواريخ في إسرائيل ( ص ٦٧ ) . ويكشف المؤلف أيضاً أنه في أواخر عام ١٩٥٧ تم الاتفاق بين بون وتل أبيب على ان يستعمل خمس قيمه التحويضات في تغطية ثمن شحنات الأسلحة الألمانية الغربية لإسرائيل . ولا شك ان هذا الاتفاق كان خرقاً فاضحاً لاتفاقية لو كسمبورغ التي نصت على أن التحويضات تدفع كضائع ذات استعمال مدني .

وقد تطور بعد ذلك الاتجاه بالأسلحة بين المانيا الغربية وإسرائيل ، لاسيما بعد ان تم اجتماع اديناور وبن غوريون في نيويورك ( آذار ١٩٦٠ ) ، فقد تعهد اديناور في ذلك الاجتماع بامداد إسرائيل سراً بالأسلحة الثقيلة تبلغ قيمتها ٣٢٠ مليون مارك الماني غربي . وقد استلمت هذه الصفقة ، التي لا تعرف تفاصيلها بالضبط الى الان ، على مائتي دبابة وخمس قوارب طوربيد ، وعدة طائرات وسفن وشمعون بيرس المصفحة وغيرها . وقد اهتم ستراوس ( من الجانب الألماني ) وشمعون بيرس ( من الجانب الإسرائيلي ) ، الذي كان آنذاك نائباً لوزير الدفاع ) بوضع التفاصيل

التنفيذية للاتفاق السري . كذلك وعد اديناور بن غوريون بنجع اسرائيل قرضاً بمحالي ( ٢٠٠٠ ) مليون مارك . اما اسرائيل فقد تعهدت مقابل ذلك بأن لا تجعل من حاكمة ايخمان مناسبة لشن هجوم اعلامي على المانيا الاتحادية ، وان لا يقوم القضاء الاسرائيلي بطلب هانز غلوبكه Hans Globke أحد المقربين إلى اديناور ، من كان لهم ارتباط بالنازية ، لتقديم شهادته في حاكمة ايخمان كما طالب بذلك محامو الدفاع ( ص ٧٠ ) . ومنذ اجتماع اديناور - بن غوريون اخذت اجهزة الاعلام الاسرائيلية والصهيونية تركز على أن المانيا الاتحادية لا يربطها أي رباط بالمانيا النازية .. أنها « المانيا أخرى تقوم على القانون والعدالة » ( ص ٧١ - نقلأ عن تصريح لبن غوريون ) .

ومع أن قضية انشاء علاقات دبلوماسية بين بون وتل ابيب كانت ماتزال مؤجلة في تلك الفترة ، الا ان الدكتور فاليشوفسكي يرى ان اجتماع نيويورك كان خطوة مفيدة جداً للطرفين : اسرائيل افادت منه عسكرياً واقتصادياً ، بينما تعمت بنتيجته المانيا الاتحادية باعادة اعتبار كاملة تقريباً من قبل اسرائيل والصهيونية العالمية .

\* \* \*

**الفصل الرابع : « السياسة الخارجية للمانيا الاتحادية تجاه اسرائيل منذ الاجتماع الأول لرئيسى الحكومتين حتى انشاء علاقات دبلوماسية بينها آذار ١٩٦٠ - ايار ١٩٦٥ .**

يبحث المؤلف اولاً طبيعة المساعدات الاقتصادية الالمانية لاسرائيل ، ويرى ان اتفاقية التعويضات كانت بالنتيجة لصالحة المانيا الاتحادية ومؤسساتها المالية ، اذا استطاعت عن طريقها منافسة البضائع الغربية الأخرى في اسرائيل ، واصبحت تحتل المرتبة الثالثة في التجارة الخارجية بعد امريكا وبريطانيا . كذلك

قامت كثيـر من المؤسـات المالية الاسـرائيلية والالمانية الغربية بـمشاريع مشـتركة في حـقل المـصارف والتـجـارـة والتـحـنيـع والتـجـارـة الـبـرـيـة . وقد امتدت آثار بعض هـذه المشارـيع فـشـلت عـدـداً من دول اـفـرـيـقا وـآـسـيا . وـاسـهمـت المـانـيـا الـاتـخـادـيـة ايـضاً اـسـهـامـاً جـديـاً في مـشارـيع اـسـرـائـيل الـذـرـيـة . وـعـرـفـت هـذه الحـقـيقـة بشـكـل عـاصـفـ في خـريف عام ١٩٦٤ . ويـتم اـسـهـامـيـاً المـانـيـا الـاتـخـادـيـة في مـشارـيع الـذـرـيـة الاسـرـائيلـيـة عن طـرـيق مـؤـسـسـة واـيـزـمان لـالـبـحـوث الـتـي عملـتـ فيها باـنـظـام عـدـدـ من عـلـمـاءـ الـذـرـة الـأـلـمانـ .

وـاـذا كـانـتـ المـعـلومـاتـ الـتـي وـرـدتـ فيـ القـسـمـ الـأـولـ منـ هـذـاـ الفـصـلـ مجـازـاًـ اـحـيـاناًـ وـمـشـتـتـةـ ، فـانـ العـرـضـ التـارـيـخـيـ فيـ الـأـقـسـامـ التـالـيـةـ منـ هـذـاـ الفـصـلـ ، الـذـي يـقـدـمـهـ الـمـؤـافـ لـتـطـوـرـ الـعـلـاقـاتـ الـاـقـتصـادـيـةـ وـالـسـيـاسـيـةـ بـيـنـ المـانـيـا الـاتـخـادـيـةـ وـالـأـقطـارـ الـعـرـبـيـةـ لـاـسـيـماـ لـالـجـمـهـورـيـةـ الـعـرـبـيـةـ الـمـتـحـدـةـ مـنـذـ عـامـ ١٩٦٠ـ حـتـىـ تـدـهـورـ هـذـهـ الـعـلـاقـاتـ فيـ مـطـلـعـ عـامـ ١٩٦٥ـ ، يـكـنـ وـصـفـهـ بـاـنـهـ مـاـ كـتـبـ عـنـ تـلـكـ الـفـتـرـةـ . وـكـانـ أـهـمـ عـاـمـلـ فيـ تـدـهـورـ الـعـلـاقـاتـ ، هوـ انـفـضـاحـ التـعـاـونـ الـعـسـكـريـ السـرـيـ بـيـنـ بـوـتـ وـقـلـ أـبـيـبـ . وـلـمـ يـكـنـ فيـ حـوـزـةـ بـوـنـ لـهـدـةـ الرـأـيـ الـعـرـبـيـ سـوـيـ وـسـيـلـيـنـ :ـ التـاوـيـعـ بـعـونـاتـ اـقـصـادـيـةـ ، وـتـأـكـيدـ إـحـجاـمـهاـ الـمـوقـتـ عـنـ إـقـامـةـ عـلـاقـاتـ دـبـلـومـاسـيـةـ معـ اـسـرـائـيلـ . وـمـنـ جـهـةـ اـخـرـىـ كـانـ بـوـنـ تـخـشـىـ اـعـتـرـافـ الـأـقطـارـ الـعـرـبـيـةـ (ـ اوـ بـعـضـهاـ عـلـىـ الـأـقـلـ )ـ بـحـكـومـةـ المـانـيـاـ الـدـيمـقـراـطـيـةـ بـعـدـ انـ دـعـتـ الـجـمـهـورـيـةـ الـعـرـبـيـةـ الـمـتـحـدـةـ السـيـدـ وـالـرـبـرـشتـ لـزـيـارـتهاـ فيـ مـطـلـعـ عـامـ ١٩٦٥ـ . وـفـيـ مـحاـولةـ لـلـضـغـطـ عـلـىـ جـمـعـوـمـ لـلـغاـءـ دـعـوـةـ الـبـرـشتـ ، اوـقـفتـ بـوـنـ شـحنـاتـ الـأـسـلـحةـ اـلـىـ اـسـرـائـيلـ . وـهـكـذـاـ حـينـ لمـ تـرـضـخـ جـمـعـوـمـ لـضـغـطـ بـوـنـ ، وـاستـقـبـلـتـ الـبـرـشتـ يـوـمـ ٢٤ـ شـبـاطـ ١٩٦٥ـ اـسـتـقـبـالـ رـئـيسـ دـوـلـةـ ذـاتـ سـيـادـةـ ، اـقـتـرـحـتـ بـوـنـ عـلـىـ قـلـ اـبـيـبـ فيـ آـذـارـ اـنـشـاءـ

علاقات دبلوماسية بينها كتعويض عن إيقاف شحن الأسلحة الالمانية لاسرائيل (ص ٩٢) . ورغم احتجاجات الدول العربية وتهديدها لم تعدل حكومة بون عن موقفها بشأن انشاء علاقات دبلوماسية مع قتل أبيب . وفي آيار ١٩٦٥ صدر في بون وقتل أبيب تصريح مشترك بأن الحكومتين اتفقا على تبادل التمثيل الدبلوماسي فيما بينها . على أن تبادل التمثيل الدبلوماسي لم يعد كافياً بعد ذاته في نظر اسرائيل التي احت في طلب المزيد من المساعدات الاقتصادية ، وفي طلب إلغاء قرار إيقاف شحن الأسلحة . ومع أنه ليس ثمة من وثيقة علنية صريحة تثبت أن اسرائيل قد أجبت إلى طلباتها لاسيما بالنسبة لالغاء قرار إيقاف شحن الأسلحة ، إلا أن المؤلف يعتقد ، ولا شك أنه مصيب في اعتقاده ، أن اتفاقاً ما قد تم بين بون وقتل أبيب يتضمن الموافقة على المطالب الاسرائيلية (ص ٩٨ - ٩٩) . وفي آب ١٩٦٥ وصل إلى قتل أبيب سفير المانيا الاتحادية الدكتور رولف باولز Pauls الذي كان خابطاً سابقاً في جيش المانيا الاتحادية ، بينما غادر اسرائيل إلى بون بن ناثان Nathan ليشغل منصب أول سفير اسرائيلي هناك .

\* \* \*

**الفصل السادس :** « تطور العلاقات بين جمهورية المانيا الاتحادية واسرائيل منذ تبادل السفارة آيار ١٩٦٥ - حزيران ١٩٦٧ » (ص ٩٩ - ١١٧) . يتدبر بحث حول تطور العلاقات الاقتصادية بين الطرفين . يكشف المؤلف هنا أنه ، حسب الأرقام الالمانية الغربية ، تسللت اسرائيل حتى تاريخ ١٩٦٦/٤/١ مبلغ ٣٤٥٠ مليون مارك ، منها ٢٤٠٠ مليون مارك بشكل بضائع وخدمات ، و ١٠٥٠ مليون مارك قيمة نفط خام نقلته إلى اسرائيل شركات النفط البريطانية . كذلك دفعت حكومة بون مواطنين اسرائيليين بصفة تعويضات فردية عن

اضرارهم أثناء الحكم النازي مبلغًا يزيد على ٧٠٠ مليون دولار اي حوالي ٣٠٠٠ مليون مارك الماني غربي . ويرى المؤلف انه منذ ذلك التاريخ ( اوائل عام ١٩٦٦ ) يمكن القول ان المانيا الاتحادية شعرت بان اعتبارها أعيد اليها بشكل كامل يؤهلها لمعاملة اسرائيل معاملة التدليس فرفض او تقبل شروط التعاون الاقتصادي مع اسرائيل كما يحلو لها ، وتفاوض مفاوضة مجده في هذا الشأن ( ص ١٠٢ - ١٠٣ ) . وقد اظهرت المانيا الاتحادية قدرتها على المفاوضة الجدية مع اسرائيل . بصدق تفاصيل ما تعهد به اديناور عام ١٩٦٠ بشأن تقديم قرض كبير لاسرائيل .

ويستعرض في عدة صفحات بعد ذلك فعالities المنظمات المعادية لبولندي في اسرائيل ، كاتحاد مواطني سيليزيا في اسرائيل ، واتحاد يهود اوربا الوسطى وغيرهما . ويظهر اهمية هذه المنظمات بالنسبة لحكومة بون المعروفة بطالعها التوسعية في اوربا الوسطى والشرقية . أما البحث الاخير في هذا الفصل فهو حول مساعدة المانيا الاتحادية لاسرائيل في عدوان حزيران ١٩٦٧ . وينذكر المؤلف في هذا انه رغم اعلان المانيا الاتحادية حيادها الرسمي بالنسبة للنزاع ، الا ان كل احزاب المجلس الاتحادي ، وكل اجزاء الاعلام الالمانية الغربية وقفت الى جانب المعتمدي . ويستشهد المؤلف بالعديد من تصريحات المسؤولين الالمان والاسرائيليين ، وبالعديد من مقططفات الصحف ليبرهن على جدية الدعم الالماني الغربي للعدوان الاسرائيلي . من ذلك مثلاً ما ذكرته مجلة بيلد تسایتونغ Bild Zeitung في ١٠ حزيران ( يونيو ) ١٩٦٧ من أن الأسلحة التي ساهمت في نصر اسرائيل العسكري اغزا زودتها بها المانيا الاتحادية في نطاق اتفاقية التعويضات ( ص ١١٢ ) ، وما ذكرته ها آرس في ٢٠/٦/١٩٦٧ من أن اسرائيل لم تعامل سياسياً أجنبياً مثل الترحيب وروح الاخوة الذين عاملت بها فرانز جوزف شتراوس وزير دفاع المانيا الاتحادية



بيلد آم سونتاغ Bild am Sonntag الأسبوعية : « لا احد يمكنه أن يتعلم من اسرائيل كالمانيا الاتحادية . ان كل ابيب لم تلتفت الى الرأي العام الدولي . انها ابعت نداء ضميرها القومي ، ولم تدع نفسها فريسة لاشلال والوهم ، بل خلقت واقعاً مجززاً بالقرة الصارخة . ان النتيجة الاولى لهذه المعركة الاستثنائية هي أنها تحذف كلها النظرية السائدة من أن الحروب لم تعد وسيلة سياسية » (ص ١١٣ - ١١٤) . وما يستخلصه الدكتور فاليشنوفسكي من كل ذلك اغا هو نتيجة حق لا يرب فيها . اذ يقول : « ان تلاقي أهداف بون وتل ابيب في نطاق السياسة الامبرالية للولايات المتحدة اغا هو تعبير عن وحدة القوى المعادية للسلام . ان تطبيق الطرق النازية في معاملة المواطنين العرب في المناطق المختلفة بدعم وتأييد فازيين يجدون مرتعًا لأنفسهم الان في المانيا الاتحادية » اغا هو أمر مخيف » (ص ١١٧) .

**الفصل السادس : دور الحركة الصهيونية في المعركة ضد الشيوعية وفي إعادة الاعتبار لميراث المانيا الاتحادية .**

يتعرض المؤلف في مطلع هذا الفصل إلى أهداف وخطط عمل الصهيونية المعاصرة كما حدتها المؤشرات الصهيونية الأخيرة لينتقل من ذلك إلى بحث صفة الحركة الصهيونية كحركة معادية لشيوعية ، وكيف أن ممثلي الصهيونية في البلدان الاشتراكية كانوا في الحقيقة عمالاً للاجوسية الغربية . (ص ١٢٣ - ١٢٤) . وينذكر الدكتور فاليشنوفسكي هنا حقائق غير معروفة بشكل واسع عن تعاون بعض زعماء الصهاينة مع النازيين ضد القوى الاشتراكية . من مثل ذلك انه في عامي ١٩٤٤ - ١٩٤٥ عرضت المنظمات الصهيونية العالمية أن يتزود بالسلاح قوات النازيين مقابل الإفراج عن اليهود المغاربيين . شريطة أن يستعمل هذا السلاح ضد الجيشsovieti (ص ١٢٤) . كذلك يذكر المؤلف حادثة اسرائيل كاستنر Israel Kastner الرئيس السابق للوكالة اليهودية في هنغاريا

أثناء الحرب العالمية الثانية، الذي ثبت، أمام القضاء الإسرائيلي عام ١٩٥٤ - ١٩٥٥ انه تعاون مع فرقة القمحان السوداء النازية لتهريب ( ٥٠٠٠ ) يهودي غني ، بينما اقرباؤه وزعماء الصهيونية في هنغاريا، مقابل عدم اعتراضه على قتل ما يقارب نصف مليون هنغاري يهودي ، ولم تكن حياة كاستنر طويلاً بعد هذه المحاكمة ، إذ اغتاله البوليس السري الإسرائيلي في مطلع عام ١٩٥٧ ( ص ١٢٤ - ١٢٥ ) . أما حملة الصهيونية ضد البلدان الاشتراكية فتتمثل الآن في اتهام هذه البلدان بمعاداة السامية وبمحاولة التأثير على التعاون المشترك الذي تحقق هذه البلدان فيها بينما .

يبحث المؤلف بعد ذلك في العلاقة بين إسرائيل والحركة الصهيونية العالمية ومشكلة الولاء المزدوج التي يعاني منها الصهاينة الذين يقطنون بلاداً غير إسرائيل ، وليس في بحث المؤلف هنا ما هو جديد بالنسبة للقارئ العربي<sup>(١)</sup> .

يعقد المؤلف بعد ذلك بحثاً طويلاً حول دور الصهيونية العدائي لبولونيا كجزء من المعركة ضد الشيوعية . وفي سبيل إعادة الاعتبار لألمانيا الاتحادية يرى الدكتور فاليشتوفسكي أن الصهاينة بتعهدهم غفران التراث النازي لألمانيا الاتحادية حاولوا أن يلصقوا جرائم النازية بالأمة البولونية ، وشنوا في سبيل ذلك حملة معهودة من الكاذيب والتخرصات تجلست في نشر عدد كبير من المقالات والنشرات والكتب التي يعددها ويأخذها ويفندها المؤلف . فمن أجل إعادة

(١) يبحث هذه المشكلة بالتفصيل كتاب صدر مؤخراً عن مركز الابحاث المنظمة التحرير الفلسطينية ( سلسلة فلسطينية رقم ٥٩ ) بعنوان إسرائيل ويهود العالم ، دراسة سياسية وقانونية ، بقلم مصطفى عبد العزيز ( نيسان - ابريل ١٩٦٩ - ٢٣٢ ص )

الاعتبار لامانيا الاتحادية، تهاجم الصهيونية بولونيا، حيث النظام السياسي القانوني للدولة ، وحيث ذهنية الشعب ونشاطات الحكومة كلها ، ترفض العنصرية وتدينها بكل مظاهرها ( ص ١٣٩ ) . ومن الطريف المفيد ما يذكره المؤلف من انه بينما تشهد ألمانيا الاتحادية بزوعاً جديداً في نزعاتها النازية (في عام ١٩٦٥ صدر ما يقرب من ٣٠٠ حكم قضائي ضد معادين للسامية ) فإن حاولات الدعاية الصهيونية الاستعمارية ت يريد ان تقنع العالم بخرصاً بأنه « في النهاية يمكن للانسان ان يرى امكان المصالحة مع الألمان الذين جرفهم التيارات البربرية البولونية » ! ( ص ١٤٠ - ١٤٢ ) . في هذا البحث يرهن المؤلف انه لا يمكن اعتبار الأمة البولونية مسؤولة عن اختيار النازيين للارض البولونية كمكان لمعسكرات التصفية اثناء الحرب العالمية الثانية . كما يرهن ايضاً على ان الشعب البولوني ساعد اليهود ضد النازيين ما وسعه ذلك .

وكان نود لو تطرق هذا البحث الى النشاط الصهيوني في بولونيا بعد الحرب العالمية الثانية ، ولا سيما أثناء عدوان حزيران وبعدة ، والى الحالات الدعاية الصهيونية ضد بولونيا التي اشتدت لاثر استكثار الحكومة البولونية لهذا النشاط ، وحدّها منه (١) .

في البحث الاخير من هذا الفصل يستعرض المؤلف السياسة الاسرائيلية

---

(١) من مثل هذه الحالات الدعاية التي ظهرت مؤخراً في مجالات فرنسيّة معروفة المقالان التاليان :

Claudi Briale : « Pologne ; l'antisémétisme comme instrument politique » les Temps Modernes , Janvier , 1969 P. 1271 — 1289 .

Richard Marienstras , « Sur l'antisémitisme en Pologne » Esprit Fevrier 1969 P. 315 - 321

المتحالف مع بون وتأثيرها على العلاقات البولونية الاسرائيلية . كذلك يستعرض المواقف المختلفة لليهود الاسرائيليين من أصل بولوني تجاه وطنهم الأصلي . ويوضح أن السياسة البولونية لا يمكنها ان تنسجم مع سياسة اسرائيل المرتبطة بالاستعمار والتحالف مع بون والتي تتبع سياسة توسيع عنصري في منطقة الشرق الأوسط  
((ص ١٧٢ - ١٧٣) .

\* \* \*

النتيجة التي يصل إليها المؤلف (ص ١٧٤ - ١٧٨) هي أن التحالف بين بون وتل أبيب إنما يتم بتشجيع الولايات المتحدة ضمن نطاق سياستها الامبرالية ، وان قوة اسرائيل والصهيونية التي يعتمد عليها ويدعمها حكام بون إنما تشكل تهديداً للسلم العالمي .

اما الثالثة : التي كتبت في أواخر عام ١٩٦٧ (ص ١٧٩ - ١٩٥) فانها تركز على مغزى عدوان حزيران ومعناد بالنسبة للتحالف الاسرائيلي الالماني الغربي . وفي هذا المجال يتبع المؤلف مظاهر ازدياد التعاون العسكري بين الطرفين ، وازدياد عدد ومستوى زيارات المسؤولين السياسيين والعسكريين المتباردة ، وازدياد الدعم الاقتصادي الالماني الغربي لاسرائيل ، وكيف ان ميزانية وزارة البحث العلمي بألمانيا قد خصصت (٤) ملايين مارك في عام ١٩٦٧ - ١٩٦٨ لمساعدة مؤسسة وايزمان الاسرائيلية للبحوث ، وكيف ان هذه المؤسسة التي تعمل في الحقل الذري أضفت على ايرهارد عضويتها الشرفية أثناء زيارته الأخيرة لاسرائيل بعد عدوان حزيران .

وفي نطاق محاولات اسرائيل والصهيونية اعادة الاعتبار لألمانيا الاخادية ، يورد المؤلف سمات اسرائيل والصهيونية عن تغلغل نازيين سابقين في مختلف

الادارات و مجالات النشاط العامة في المانيا الاتحادية اشتعرض المطبوعات الصهيونية التي ظهرت مؤخراً والتي تبرئ المانيا الاتحادية من تراثها النازي لتصف هذا التراث بالشعب البولوني .

ويذكر المؤلف أخيراً أطروحته الأساسية التي نوافعه عليها بدون تحفظ ، والتي أثبتت صحتها الواقع والحداثات المعاصرة ، من ان التحالف بين المانيا الاتحادية واسرائيل والحركة الصهيونية العالمية في نطاق السياسة الامبرالية للولايات المتحدة اتفاً يشكل خطراً على السلم في منطقة الشرق الأوسط وفي العالم أيضاً .

\* \* \*

ملاحظات تقييمية عامة : لا شك ان الكتاب الذي لخصنا محتواه ، وعلقنا على بعضها فيما سبق ، يمثل إسهاماً جدياً أصيلاً في دراسة العلاقة التي بدأـتـتـعـامـضـةـ وـانتـهـتـ بـتحـالـفـ كـامـلـ بـيـنـ طـرـفـينـ كـانـ مـنـ المتـوقـعـ أنـ يـكـوـنـاـ نـقـيـضـينـ فـيـ عـالـمـ مـاـ بـعـدـ الـحـرـبـ الـعـالـمـيـ الثـانـيـ .ـ لـقـدـ كـانـ مـنـ الطـبـيـعـيـ المتـوقـعـ أنـ يـكـوـنـ مـةـ تـاقـضـ جـذـريـ بـيـنـ نـظـرـةـ المـانـيـاـ الـاتـحـادـيـةـ الـتـيـ تـحـمـلـ تـرـاثـ نـازـيـاـ وـاضـحاـ ،ـ وـيـنـ نـظـرـ اـسـرـائـيلـ الـتـيـ تـدـعـيـ أـنـاـ قـتـلـ يـهـودـ الـعـالـمـ الـذـينـ اـخـطـمـتـهـمـ النـازـيـةـ .ـ وـلـكـنـ الـأـمـورـ لمـ تـقـطـورـ بـالـشـكـلـ الطـبـيـعـيـ المتـوقـعـ بـيـنـ بـوـنـ وـتـلـ أـيـبـ لـاـ سـيـاـ مـنـذـ رـيـسـ عـامـ ١٩٥١ـ ،ـ نـتـيـجـةـ لـجـهـودـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ الـأـمـرـيـكـيـةـ وـالـدـوـرـ الـمـشـرـكـ الـذـيـ رـسـمـهـ مـصـالـحـهـ الـأـمـبـرـيـالـيـةـ الـعـالـمـيـةـ لـلـفـائـهـ فـيـ بـوـنـ وـتـلـ أـيـبـ .ـ وـتـكـمـنـ قـيـمةـ الـكـتـابـ الـذـيـ اـسـتـعـرـضـهـ ،ـ بـالـلـارـجـةـ الـأـوـلـىـ ،ـ فـيـ جـهـدـ الـمـؤـلـفـ فـيـ تـقـضـيـ حـقـائـقـ لـمـ يـكـتـبـ هـاـ إـلـىـ الـآنـ كـبـيرـ تـداـولـ ،ـ وـمـتـابـعـةـ تـأـثـيرـ هـذـهـ الـحـقـائـقـ فـيـ بـجـالـ تـحـقـيقـ وـتـطـوـيرـ التـحـالـفـ الـأـسـرـائـيلـيـ -ـ الـأـلـمـانـيـ الغـرـبيـ .ـ

وتكمّن قيمة الكتاب ثانياً في توضيجه للرأي العام الاستوائي خاصّة وللعالم عامة حقائق معروفة في الوطن العربي عن الارتباط بين إسرائيل من جهة والصهيونية العالمية من جهة ثانية ، وعن الارتباط بين إسرائيل والصهيونية معاً وبين المصالح الإمبريالية العالمية للولايات المتحدة ، وما نشأ عن هذا الارتباط من تحالف وثيق بين بون وتل أبيب في نطاق الاستراتيجية السياسية الأمريكية في منطقي الشرق الأوسط وأوروبا الوسطى والشرقية .

وإذا كانت النتيجة التي توصل إليها المؤلف ، وهي أنّ قوة إسرائيل والصهيونية والتي يعتمد عليها ويدعمها حكام بون إنما تشكّل تهديداً للسلم العالمي ، إذا كانت هذه النتيجة ليست بالجديدة أو المدهشة ، فإنها كسبت من خلال جهد المؤلف حججاً اضافية وبراهين من الصعب المرور بها بشكل سريع ، لا سيما وأن الكتاب جاء في مجلمه متجلباً بلحة هادئة علمية موضوعية وعرضت فيه الوثائق والأحداث التاريخية باحترام وأمانة .

قد يؤخذ على الكتاب شيء من النقص في المنجزية إذ يغلب عليه أحياناً الاستطراد في بعض الموضع ، وليس بالنادر في الكتاب أن نشهد المؤلف يشبع أحدي النقاط بحثاً ليعود فيبحثها من جديد في موضع لاحق . ولعل السبب في أكثر ذلك يعود إلى أن بعض مباحث الكتاب قد وسعت في طبعاته المتكررة . ومما يكن من أمر هذه المأخذ البسيطة فانها لا تنتقص بحال من قيمة الكتاب وأهميته ، ومن الجهد الكبير المشكور الذي بذله المؤلف في تجميع مواد وفيرة ، وفي تحليلها وتقيمها والخلوص منها إلى نتائج أثبتت صحتها الأيام .

## نَسَالَةُ تَعْرِيفِ الْعَدْوَانِ

### فِي نَطَاقِ أَعْمَالِ مُنْظَمَةِ الْأَمْمِ الْمُتَحَدَّةِ

عَدْنَانُ نَشَابَةٌ

في هذه الظروف العصيبة التي يجتازها العالم العربي في جميع أقطاره ، وفي هذا الوقت الذي يستمر فيه العدوان الصهيوني على الأرض العربية ، فتضاد الجبود وتبدل دماء الشهداء في سبيل إزالة آثاره ، قصدت بهذا المقال أن أنقل إلى القارئ العربي ، المتبع لتطور القانون الدولي والمهم بشؤونه ، لحة عن الأعمال التي قامت بها وتسمر فيها منظمة الأمم المتحدة لوضع تعريف للعدوان يستند به الرأي العام العالمي ويكون ، بفضل تحديد عناصره الأساسية وتوضيحها ، عملاً إيجابياً ، في تحقيق الإناء التدريجي للقانون الدولي المعاصر ومصدراً مفيداً يساعد أجزاء الأمم المتحدة المختصة وغيرها من المراجع الدولية على تعين المعتدي في عصر لم تعد فيه الحروب العدوانية الفاضحة لحقوق الشعوب وسيلة مقبولة في ميدان العلاقات الدولية .

وقد قدرت للإحاطة ، في اختصار ، بجوانب الموضوع جميعها أن أقسم هذا البحث  
الى الأقسام الثلاثة الآتية .

أولاً : لحة عن المراحل التي مرت بها معاجلة الموضوع  
ثانياً : نص مشاريع تعريف العدوان المقدمة  
ثالثاً : العقبات في سبيل التوصل الى وضع صيغة التعريف المنشود.

### أولاً : لحة عن المراحل التي مرت بها معاجلة الموضوع :

١ - ليست هذه هي المراولة الأولى التي تبذل في نطاق منظمة الأمم المتحدة في سبيل تعريف العدوان ، فقد سبق وأدرج هذا الموضوع في جدول أعمال الجمعية العامة للأمم المتحدة عام ( ١٩٥٠ ) بناء على طلب الاتحاد السوفييتي ، وأحيل الى لجنة القانون الدولي آنذاك بناء على اقتراح تقدم به الوفد العربي السوري .

٢ - إنشأت الجمعية العامة لجنتين الأولى بقرارها رقم ( ٦٨١ ) تاريخ ٢٠/١٢/١٩٥٢ من ( ١٥ ) عضواً ومهتمتها تقديم مشاريع تعريف العدوان أو مشاريع عرض لمفهوم العدوان ، بينما أوكلت الى اللجنة الثانية المشكك بالقرار رقم ( ٨٩٥ ) تاريخ ١٤/١٢/١٩٥٤ من ( ١٥ ) عضواً مهتمة تقديم تقرير مفصل عن الموضوع على أن يلحق به مشروع تعريف للعدوان ، وكانت الجمهورية العربية السورية من بين الدول التي تم اختيارها لاشغال عضوية اللجنتين المذكورتين .

٣ - تضمن تقرير كل من اللجنتين المشار إليها الى الجمعية العامة مشاريع تعاريف العدوان تقدمت بها جمادات الدول الأعضاء فيها ، وقد تذرع التوفيق بين وجهات النظر المختلفة في كل منها بشأن تعريف العدوان المنشود .

٤ - لدى متابعة دراسة الموضوع من قبل الجمعية العامة عام ١٩٥٧ قررت عدم التصويت على هذه المشاريع ، وتشكيل لجنة ثالثة بالقرار رقم ( ١١٨١ ) تاريخ ٢٩/١١/١٩٥٧ أوكلت اليها مهمة تعين الموعد الذي تراه مناسباً لدراسة موضوع تعريف العدوان . الا أن هذه اللجنة عقب اجتماعات لها متالية كان

آخرها في نيسان عام ١٩٦٧ لم تتمكن من الاتفاق على هذا الموعد لتابعة الاعمال وقد انقضت اجتماعاتها بتاريخ ٥/٢٦ ١٩٦٧ دون أن تتمكن من تقديم التقرير المطلوب .

هـ - حيال العقبات التي كانت تواجهها الولايات المتحدة الأمريكية والدول الموالية لها في سبيل متابعة الاعمال في هذا الصدد ، وللخروج من مرحلة التسويف التي استمرت طيلة السنوات العشر الأخيرة ، وعلى اثر العدوان الإسرائيلي الأخير على البلاد العربية ، باشر الاتحاد السوفييتي الى طلب ادراج موضوع « ضرورة التعجيل في وضع تعريف للعدوان بالنظر للأوضاع الدولية الراهنة » في جدول اعمال الدورة الثانية والعشرين للمجتمعية العامة باعتباره مسألة هامة ومستعجلة .

٦ - تقرر مناقشة الموضوع في الجمعية العامة (في الفترة ما بين ٤٠ / ٤ و ٤٢ / ٤ ) ١٩٦٧ ثم في اللجنة السادسة في الدورة الثانية والعشرين المذكورة ، وعقب هذه المناقشة تقرر تشكيل لجنة خاصة من ( ٣٥ ) عضواً من بينها الجمهورية العربية السورية وأوكلت الى هذه اللجنة مهمة دراسة الموضوع من جميع جوانبه بغية التمكين من اعداد تعريف ملائم للعدوان وأن تقدم اللجنة تقريراً الى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والعشرين تعرض فيه جميع الآراء التي أبدت وجميع المقترنات المقدمة .

٧ - اجتمعت اللجنة المذكورة في جنيف ما بين ٦ / ٧ و ٧ / ٧ ١٩٦٨ ، وانتهت الى تقديم تقريرها الى الجمعية العامة بهذا الصدد تحت رقم ( ١٨٥ / ٧١٨٥ ) تاريخ ٢٩ / ٨ ١٩٦٨ . وبعد مناقشة (اللجنة السادسة ( القانونية ) للتقرير المذكور ) قررت الجمعية العامة في دورتها الثالثة والعشرين الماضية الموافقة على دعوة لجنة تعريف العدوان لعقد دورة لها ثانية في اقرب وقت ممكن خلال العام ١٩٦٩ وطلبت منها تقديم تقرير عن اعمالها يدرج في جدول اعمال الدورة الرابعة والعشرين القادمة للمجتمعية العامة لتابعة دراسة الموضوع . هذا وقد دعا الامين العام للامم المتحدة ، عملاً بالقرار المذكور ، الى عقد اجتماعات لجنة تعريف العدوان في نيويورك ما بين ٤ شباط و ٢٨ آذار ١٩٦٩ .

### ثانياً : نص مشاريع تعريف العدوان المقدمة :

لن انطرق في هذا المقال الى تناول اجتماعات لجنة تعريف العدوان الأخيرة ما بين

٢٤ / ٣ / ١٩٦٩ أذ سأعرض الى ما أسفرت عنه هذه الاجتماعات في مقال الاخر بعد دراسة كافية لهذه النتائج . وسأكتفي في هذا المقال باستعراض مشاريع تعريف العدوان التي تقدمت بها جموعات الدول الاعضاء في اللجنة نتيجة اجتماعاتها قبل الاخيرة في جنيف ماين ٤ / ٦ و ٧ / ٦ / ١٩٦٨ . وتعتبر هذه المشاريع حاوية للعناصر الاساسية التي ترى الدول الاعضاء تصييدها التعريف المنشود والتي تعطي للقاريء العربي صورة واضحة عن مواقف الدول المختلفة بقصد مضمون هذا التعريف .

وأنني أورد فيما يلي مشاريع هذا التعريف التي تضمنها تقرير اللجنة المشار اليها أعلاه عن اجتماعاتها في جنيف ماين ٤ / ٦ و ٧ / ٦ / ١٩٦٨ :

### آ- مشروع الدول الائتمي عشرة : المقدم من قبل الدول الآسيوية والافريقية الآتية :

الجمهورية العربية السورية ، الجزائر ، كوفنغو ( كنساسا ) ، قبرص ، غانا ، غيانا ، أندونيسيا ، مدغشقر ، أوغندا ، الجمهورية العربية المتحدة ، السودان ، يوغوسلافيا ، وهذا نصه :

#### ان الجمعية العامة

إعاناً منها بأن الحفاظ على السلم والأمن الدوليين يمكن تعزيزه باقرار تعريف لتعبير « عدوان » كما ورد في ميثاق الامم المتحدة .

ووعياًً لمسؤوليات مجلس الامن فيما يتعلق بالعدوان يوجب المادة الاولى ( فقرة ١ ) والفصل السابع من الميثاق .

**مذكرة أيضاً بالسلطة التقديرية ( pouvoir discrétionnaire )** ، التي تتحتها المادة ( ٣٩ ) من الميثاق مجلس الامن في تقريره وجود أي تهديد للسلم أو خرق له أو عمل من أعمال العدوان ،

معتبرة أنه لتقدير ما إذا كان قد وقع عدوان ما ، يقتضي أن تراعي الظروف الخاصة بكل حالة ، الا أنه من المناسب مع ذلك صياغة بعض المبادئ التي يمكن أن تسترشد بها أجهزة الأمم المتحدة المختصة ،

مقتنعة بأن اقرار تعريف للعدوان من شأنه عدم التشجيع على وقوع عدوان محتمل ، مؤكدة بأن أرض أي دولة لا يجوز انتهاكها ولا يمكن أن تكون

هذاً ـ ولو مؤقتاً ـ الاحتلال العسكري أو لأي اجراء من اجراءات القوة متخد من قبل دولة أخرى بأية حجة كانت ، وان مثل هذا الاستيلاء بالقوة على الاراضي لن يعترف به .

مؤكدة كقاعدة آمرة من قواعد القانون الدولي ـ بأن منظمة الأمم المتحدة هي وحدها صاحبة الاختصاص الاصلي باستخدام القوة في ممارسة مهامها للمحافظة على السلام والأمن الدوليين ، وبالتالي ان استخدام القوة ـ من قبل دولة أو مجموعة من الدول ضد دولة أخرى أو مجموعة من الدول ، هو عمل غير قانوني ويشكل انتهاكاً لأهداف ومبادئ ميثاق منظمة الامم المتحدة والقانون الدولي المعاصر .

مؤكدة أيضاً بأن الحق الطبيعي في الدفاع عن النفس ، الفردي أو الجماعي ، لا يمكن ممارسته الا في حالة المجرم المسلح ( العدوان المسلح ) وفقاً للمادة ١٥ من الميثاق

#### تعلن مايلي :

١ - العدوان هو استعمال القوة بأي شكل كان ، من قبل دولة أو مجموعة من الدول ضد شعب أو أرض دولة أخرى أو مجموعة من الدول ، أو بأي شكل يمس السلامية أو السيادة أو الاستقلال السياسي لهذه الدولة الأخرى أو مجموعة الدول الأخرى ، الا في حالة ممارسة الحق الطبيعي للدفاع المشروع ـ الفردي او الجماعي ـ عن النفس ، أو عندما يكون هذا الاستخدام من قبل جهاز مختص في الامم المتحدة أو تحت سلطته .  
٢ . وفقاً للتعریف آنف الذکر ، وعلى أن لايس ذلك بامكان وصف أعمال أخرى بأنها أعمال عدوانية ، فان الاعمال التالية هي بخاصة أعمال من اعمال العدوان :

(أ) اعلان الحرب من قبل دولة على دولة أخرى انتهاكاً لميثاق الأمم المتحدة .  
(ب) غزو القوات المسلحة لدولة ما ، لاراضي دولة أخرى أو الاحتلال العسكري أو ضم هذه الاراضي أو جزء منها .

(ج) المجرم المسلح ضد الاراضي او المياه الاقليمية او المجال الجوي لدولة من قبل القوات البرية او البحرية او الجوية او الفضائية التابعة لدولة أخرى .  
(د) حصار شواطئ او مرانى احدى الدول من قبل القوات المسلحة لدولة اخرى .

(هـ) القصف ، او استخدام الصواريخ المقدوفة ، او أي واسطة تدمير أخرى ضد

شعب أو أرض أو المياه الإقليمية أو المجال الجوي لدولة من قبل القوات البرية أو الجوية أو البحرية أو القضائية لدولة أخرى .

٣ - أي استخدام القوة بغرض منع شعب غير مستقل من ممارسة حقه الطبيعي بتقوير مصيره بنفسه وفقاً لقرار الجمعية العامة رقم ١٥١٤ ( الدورة ) ، يشكل خرقاً لميثاق الأمم المتحدة .

٤ - لا يمكن التذرع بأية اعتبارات سياسية أو اقتصادية أو استراتيجية أو أمنية أو اجتماعية أو ايديولوجية لهذه الغاية ، أو أية اعتبارات أخرى ، كحجج لتبرير ارتكاب أي من الأعمال المذكورة أعلاه ، وبصورة خاصة ، لا يمكن التذرع بالوضع الداخلي في دولة ما أو بأية قرارات تتخذه هذه الدولة في مجال التشريع وقس معاهدات دولية .

بـ - مشروع الدول الاميركية الالاتينية الاربع الآتية : كولومبيا، الايكوادور ، المكسيك ، الاورغواي ، وهذا نصه :

١ - ان استخدام القوة من قبل دولة او مجموعة من الدول ضد دولة أخرى أو دول أخرى أو مجموعة من الدول الأخرى هو عمل غير قانوني وأنها لا تهدف ومبادئه ميثاق الأمم المتحدة .

٢ - ان لمنظمة الأمم المتحدة وحدتها الامتياز باستخدام القوة وفقاً لميثاق وذلك في ممارسة مهامها بالمحافظة على السلام والأمن الدوليين .

٣ - وبالتالي ، ان تحريم استخدام القوة لا يؤثر على الاستخدام المشروع للقوة من قبل جهاز متخصص للأمم المتحدة ، أو من قبل جهاز يقع تحت سلطته ، أو من قبل هيئة إقليمية ، أو ممارسة حق الدفاع الطبيعي عن النفس ، الفردي أو الجماعي ، المعترف به في ميثاق الأمم المتحدة .

٤ - ان ممارسة حق الدفاع المشروع عن النفس ، الفردي أو الجماعي ، المعترف به في المادة ١٠ من الميثاق ، لا يمكن الادعاء بها إلا لحماية ديجوم مسلح (عدوان مسلح) .

٥ - يجوز للدولة التي تكون عرضة لأعمال تخريبية أو ارهابية مؤيدة من قبل دولة أو دول أخرى ، أن تتخذ خطوات معقولة وملائمة لصيانة وجودها ومؤسساتها .

٦ - ان استخدام القوة من قبل المنظمات الإقليمية ، باستثناء حالة الدفاع

المشروع عن النفس ، يجب أن يأذن به ، صراحة ، مجلس الامن وفقاً للمادة ٣٩ من ميثاق الأمم المتحدة .

٧ - ان استخدام القوة للحيلولة دون ممارسة الشعوب غير المستقلة لحقها الطبيعي في تقرير المصير وفقاً لقرار الجمعية العامة رقم ١٥١٤ (الدورة ١٥) هو خرق لميثاق الأمم المتحدة .

٨ - ان الاعمال التالية ، تعتبر ، بصورة خاصة ، أعمال عدوان مباشر :  
(أ) اعلان الحرب من قبل دولة على دولة أخرى انتهاكاً لميثاق الأمم المتحدة .  
(ب) قيام القوات المسلحة لدولة ما بغزو أراضي دولة أخرى .  
(ج) المجموعسلح ضد أراضي دولة ما من قبل القوات البرية أو البحرية أو الجوية لدولة أخرى .

(د) حصار شواطئ أو موانئ أو أي جزء آخر من أراضي دولة ما ، من قبل القوات البرية أو البحرية أو الجوية لدولة أخرى .

(ه) قصف أراضي أحدي الدول من قبل القوات البرية أو البحرية أو الجوية لدولة أخرى او بواسطة الصواريخ المقدونة .  
(و) استخدام الاسلحة الذرية أو الجرثومية أو الكيماوية أو أي سلاح تدميري شامل آخر .

٩ - ان أي اعتبار سياسي أو اقتصادي أو استراتيجي أو اجتماعي أو ايديولوجي لا يمكن الادعاء به لتبرير الاعمال المشار إليها في الفقرات الآتية .

١٠ - ان التعريف المشار إليه اعلاه لا يهدى بشكل من الاشكال من السلطة المطلقة للاجهزة الخصصة بالأمم المتحدة التي قد تدعى لتعيين المحتدى .

**ج - مشروع الدول الثلاث عشرة المشترك والمقدم من قبل الدول الآتية :**

قبرص ، كولومبيا ، الكونغو (كونغوسا ) ، الاكوادور ، اسبانيا ، غانا ، غيانا ، اندونيسيا ، ايران ، المكسيك ، اوغندا ، الاوروغواي ، يوغسلافيا ، وهذا نصه :

(١) ان الجمعية العامة ملتزمة بأن المحافظة على السلام والأمن الدوليين يمكن تعزيزها بتبني تعريف « العدوان » كما جاء في ميثاق الأمم المتحدة ،  
(٢) واقتضاء منها بأن المجموعسلح ( العدوان المسلح ) هو أشد وأخطر

أشكال العدوان ، وأن من المناسب في هذه المرحلة العمل على وضع تعريف لهذا الشكل من العدوان ،

(٣) وإذا تدرك مسؤوليات منظمة الأمم المتحدة في المحافظة على السلام والامن وفقاً للمواد الخاصة بذلك في ميثاقها ، وكذلك واجب جميع الدول في القيام بحسن نية بالالتزامات التي يفرضها عليها الميثاق ،

(٤) وإذا تذكر أيضاً السلطات الخاصة التي تخولها المادة ٣٩ من الميثاق مجلس الامن في تقريره لوجود أي تهديد للسلم أو خرق له أو أي عمل من أعمال العدوان ، وفي أقراره الاجراءات الواجب اتخاذها وفقاً للمادتين ٤١ و ٤٢ للمحافظة على الامن والسلام الدوليين أو لاعتادتها ،

(٥) وإذا تأخذ في الاعتبار أنه لتقرير ما إذا كان قد وقع عدوان ما ، يقتضي أن تراعى الظروف الخاصة بكل حالة ، إلا أنه من المناسب مع ذلك صياغة بعض المبادئ التي يمكن أن تكون مرشدة في هذا المضمار ،

(٦) وإذا تدرك بأن أقرار تعريف للعدوان من شأنه عدم تشجيع وقوع أي عدوان محتمل ،

(٧) وإذا توّكّد من جديد مبدأ عدم جواز انتهاك السلامة الإقليمية لأي دولة ، تعلن ما يلي :

١ - من أجل أغراض هذا التعريف ، فإن العدوان هو استعمال القوة المسلحة ، بشكل مباشر أو غير مباشر ، من قبل دولة ضد أراضي دولة أخرى - بما في ذلك مياهها الإقليمية وبعاتها الجوي - منها كانت أثر ذلك على السلامة الإقليمية لهذه الدولة أو سيادتها أو استقلالها السياسي ، ما لم يغير ذلك من قبل مجلس الأمن أو تحت اشرافه ، أو في ممارسة حق الدفاع الطبيعي والمشروع عن النفس ، فردياً كان أو جاعياً .

٢ - للامم المتحدة وحدها - وبالدرجة الأولى مجلس الأمن - صلاحية استعمال القوة وفقاً للميثاق . وعليه فإن استعمال القوة من قبل أي دولة ضد دولة أخرى ، فيما عدا الحال المخصوص عليها في الفقرة ٣ أدناه ، يعتبر عملاً غير قانوني .

٣ - لا يمكن ممارسة الحق الطبيعي والمشروع في الدفاع الفردي أو الجماعي عن النفس من قبل أي دولة إلا في حالة التعرض لمجوم مسلح ( عدوان مسلح ) وفقاً للمادة ٥ من الميثاق .

٤ - لا تستطيع المنظمات الإقليمية اللجوء إلى اجراءات قسرية أو إلى أي

استخدام القوة المسلحة إلا في الحالات التي يقرر فيها مجلس الامن ، وفقاً لأحكام المادة ٥٣ من الميثاق ، أن يستخدم المنظمات الإقليمية لهذه الغاية .

٦ - وفقاً لما تقدم ، تكون الأعمال التالية ، بشكل خاص ، أعمال عدوان مسلح:

أولاً - اعلان الحرب من قبل دولة ضد دولة أخرى خرقاً للميثاق .

ثانياً - أي عمل من الأعمال التالية سواء جرى باعلان أو دون اعلان حرب :

( أ ) الغزو أو الهجوم من قبل القوات المسلحة لدولة ما ضد أراضي دولة أخرى ، وكذلك كل احتلال عسكري ، ولو كان مؤقتاً ، أو أي ضم بالقوة لأراضي أو جزء من أراضي دولة أخرى .

( ب ) قصف أراضي أي دولة من قبل القوات المسلحة لدولة أخرى ، أو القيام

بهجوم متعدد على سفن أو طائرات تلك الدولة ، أو استعمال الأسلحة ذات التدمير الشامل من قبل دولة ضد أراضي دولة أخرى .

( ج ) حاصرة شواطئه أو موانئه دولة ما من قبل القوات المسلحة لدولة أخرى .

٦ - بما أنه يترتب على الدول وفقاً لميثاق الأمم المتحدة أن تسوى خلافاتها

بالوسائل السلمية ، وأن ثافتت انتباه مجلس الامن أو الجمعية العامة إلى هذه الخلافات ، فإن أية اعتبارات ، باستثناء الحالات المشار إليها في الفقرة (٣) أعلاه ، لا يمكن أن تتخذ ذريعة لاستعمال القوة من قبل دولة ضد دولة أخرى .

٧ - ليس في الفقرة (٣) أعلاه ما يمكن أن يفسر بأنه يقول الدولة التي تمارس

حق الدفاع المشروع الفردي أو الجماعي عن النفس عملاً بال المادة ٥ من الميثاق ، بأن تتخذ أية اجراءات لاقتناب بشكل معقول مع الهجوم المسلح الموجه ضدها .

٨ - عندما تكون إحدى الدول ضحية على أراضيها لأعمال تخريبية أو ارهابية

ترتکبها عصابات غير نظامية أو من المتطوعين أو عصابات مسلحة تنظمها دولة أخرى ، فإنه يجوز لتلك الدولة اتخاذ الاجراءات العقلية والملازمة لحماية وجودها ومؤسساتها ، دون أن تدعي بحق الدفاع المشروع الفردي أو الجماعي عن النفس ضد الدولة الأخرى عملاً بال المادة ٥ من الميثاق .

٩ - أن العدوان المسلح كما هو معرف هنا ، والأعمال المعددة أعلاه ، تشكل

جرائم ضد السلام الدولي وتنتج عنها مسؤوليات والتزامات دولية .

١٠ - أن أي عمل آخر غير الأعمال المعددة في الفقرة (٥) أعلاه يمكن اعتباره

عملاً عدوانياً مسلحاً أو غير مسلح إذا أعلنه مجلس الامن كذلك .

### ثالثاً : العقبات في سبيل التوصل إلى وضع صيغة التعريف المنشود :

ليست هذه هي المحاولة الأولى التي تبذل على نطاق عالمي في سبيل وضع صيغة تعريف العدوان ، فقد أثير في زمن عصبة الأمم. إذ تقدم الاقتاد السوفيتي بتاريخ ٦ شباط ١٩٣٣ وفي أحدى اللجان التابعة لمؤتمر توزع السلاح مشروع تعريف العدوان لم تتوصل اللجنة إلى قرار بشأنه ، كأن الولايات المتحدة الأمريكية، في مؤتمر لندن المعقد بتاريخ ٨ آب ١٩٤٥ لوضع نظام أساسى لمحكمة عسكرية دولية تتولى محاكمة مجرمي الحرب ، قد تقدمت بتعريف مفصل بجرائم العدوان إلا أنها تراجعت فيما بعد عن مبادرتها هذه بمعارضتها المحاولة تعريف العدوان في المناقشات التي دارت حول الموضوع في اللجنة السادسة ( القانونية ) للجمعية العامة للأمم المتحدة عام ١٩٥٢ وما بعده .

وليست هذه هي المحاولة الأولى التي تبذلها منظمة الأمم المتحدة وأجهزتها المتخصصة في سبيل تقيين وتدوين موضوع من مواضيع القانون الدولي بغية تحقيق أغايه التدريجي وفقاً للأحكام الفقرة الأولى من المادة الثالثة عشرة ليثاق الأمم المتحدة ، فقد أنجز حقائق الآن - تحت اشراف منظمة الأمم المتحدة تقيين وتدوين ( قانون البحر ) في مؤتمر جنيف عام ١٩٥٨ ، أو ( العلاقات الدبلوماسية ) في مؤتمرفيينا عام ١٩٦١ ، أو ( العلاقات الفنصلية ) في مؤتمر فيينا عام ١٩٦٣ . وتعقد اليوم في فيينا الدورة الثانية المؤتمرات ( قانون المعاهدات ) لوضع صيغة معاهدة متعددة الأطراف تصرير في بوقتها القواعد الناظمة لشؤون المعاهدات .

ولا يخفى ما للأعمال التقيين والتدوين لمواد القانون الدولي من أهمية خاصة ، وعلى الأخص بالنسبة للدول الناشئة. إذ أن قواعد ثابتة ومكتوبة لهذه المواد تشتراك في وضعا الدول - كبرتها وصغرتها - متساوية في السيادة وترتبط بها الدول على أساس تعاقدى هو سهل أفضل لتنظيم التعامل بين الدول في مختلف الميادين وهو خير من اتباع تعاليم قانون دولي جهد الغرب لوضع أصوله في ضوء مصالحه التقليدية ، وكان ولا يزال في تفسيره دام التأثر بآجتهادات ونظريات الفقهاء في الغرب فضلاً عن قضاء محاكمه ، بحيث أصبحى من العسير أن تجد جميع الشعوب في هذا القانون الدولي الضمانات الكافية لإقراره وصيانته حقوقها في عالم سريع التطور كالذى نجاها اليوم ، والذي لا بد كي تكون القاعدة الفالونية الناظمة لشئونه ، سليمة وملائمة ، من أن تتأثر بالاتجاهات الحديثة التي تعكس هذا التطور ، ومن أن يشارك في وضعها جميع أعضاء الجماعة الدولية بدون استثناء أو تمييز .

ولقد بروز أثناء متابعة الجبهة لوضع صيغة تعريف للعدوان، كما بروز أثناء بذلك الجبهة الأخرى في سبيل تقوين وتدوين المواقف المشار إليها أعلاه ، اتجاهان أساسان ما زالا يتصارعان في هذا المضمار :

**الاتجاه الأول :** وتدین به معظم دول العالم الثالث وعلى رأسها الدول التقديمية ، وتؤيدوها فيه الكتلة الاشتراكية، ويقول أنه لدى وضع القاعدة القانونية المنشودة فإنه لا بد من أن تؤخذ بعين الاعتبار بعض التغيرات الرئيسية الجارية في العالم لاسيما منذ اقرار ميثاق الأمم المتحدة عام ١٩٤٥ ، وحيث تعكس هذه الصيغة التغيرات الرئيسية التي تحققت لصالح جميع الشعوب وخاصة الشعوب المستضعفة التي هضمت واستغلت حقوقها خلال أحقاب طويلة .

**أما الاتجاه الثاني :** وتدین به معظم الدول الغربية والدول الموالية لها ، فإنه يعارض في انكماش هذه التغيرات الرئيسية كاملة بداعي أن هذه التغيرات لم تبلغ بعد في مضمار العلاقات الدولية المرتبة المطلوبة التي تكون من تكريسها في القاعدة القانونية المزعج وضعها . إن اتعرض بالتفصيل إلى المواقف المختلفة التي اتخذها أنصار الاتجاهين المذكورين في لجنة تعريف العدوان بقصد العناصر الأساسية التي أرداها أن يتضمنها هذا التعريف ، والتي وردت بعضها في مشاريع التعريف المتوجه عنها أعلاه ، بل سأقتصر فيما يلي على أم ما أسلرت عنه الجبهة حتى الآن في هذا المضمار :

**التعريف المختلط -** أعرب معظم المندوبين الأعضاء في اللجنة عن تفضيلهم للتعريف المختلط ، وتبداً صيغته بتعريف عام للعدوان يتبعه تعداد لأمثلة واضحة من الأعمال العدوانية تذكر على سبيل المثال لا الحصر .

**العدوان المسلح المباشر -** كما أن عدداً كبيراً من المندوبين قد رأى أنه من الأنسب كمرحلة أولى في أعمال اللجنة أن يقتصر الجهد على تعريف العدوان المسلح المباشر ما دام يبدو من العسير التوصل إلى توحيد وجهات النظر المتضاربة بشأن أشكال العدوان غير المباشر الأخرى .

**الدفاع المشروع عن النفس -** يمكن القول أن غالبية المندوبين قد أكدت على أن المادة (١١) من الميثاق لا تقر استعمال القوة ، بالتجويم إلى حق الدفاع عن

النفس ، الا في حالة تعرض الدولة لعدوان مسلح مباشر ، ومن ثم فان آية أعمال أخرى كالتهديدات الخطيرة وخرق الالتزامات الدولية والاعتبارات الأمنية لا يجوز أن تكون مبررا لاستعمال القوة في ممارسة حق الدفاع عن النفس .

**مارسة الشعوب لحقها في تقرير المصير :** كما أن أكثريه المندوبين قد أقرت بأن استخدام القوة للحيلة دون استخدام الشعوب لحقها الطبيعي في تقرير المصير هو خرق لميثاق منظمة الامم المتحدة ، وقد نوه عده من مندوبي الدول التقدمية في هذه المناسبة بشرعية فضال الشعوب في سبيل استرداد حقوقها المغتصبة .

ولا بد لي من الملاحظة هنا بأن وقوف أغلبية المندوبين في جلسة تعريف العدوان إلى جانب عدم اقرار ااستعمال القوة ، بالاجوء إلى حق الدفاع عن النفس ، الا في حالة تعرض الدولة لعدوان مسلح مباشر عملاً بأحكام المادة (١٥) من الميثاق . وتقسيم الواضح هذا لأحكام هذه المادة يظهر الحجة الواهية التي ما تزال تتذرع بها إسرائيل لتبرير عدوانها في الخامس من حزيران عام ١٩٦٧ على الأقطار العربية بادعائها أنها كانت في حالة الدفاع المشروع عن النفس ، كما أن هذا التفسير الواضح لأحكام المادة (١٥) من قبل أغلبية المندوبين قد أظهر الصبغة العدوانية لأعمال إسرائيل فيما ترتكبه من قصص لأراضي الدول العربية أثناء تنفيذها لعملياتها الحربية ضد فضال منظمات التحرير الفلسطينية .

هذا وما زالت الجبهة مستمرة في جلسة تعريف العدوان للتوصى إلى تعريف العدوان يقره أعضاء اللجنة بالاجماع ، إلا أنه من العسير بلوغ هذه الغاية إذا لم يتحقق التقارب بين أنصار الاتجاهين الاساسيين اللذين أشرت إليهما أعلاه ، وفي حال عدم توفر هذا التقارب فإنه لا بد من اقرار صيغة التعريف المنشود بأكثريه الاصوات في اللجنة . ومن الأفضل أن تكون هذه الأكثريه ظاهرة كأكثريه الثالثين مثلاً ، ما دمنا في صدد وضع قاعدة قانونية ناظمة لسلوك الدول وتصرفاتها ، ولن توفر هذه الأكثريه الا بفضل تضامن دول العالم الثالث وتوأزرة دول المعسكر الاشتراكي لها في هذا الميدان الآخر من ميادين العلاقات الدولية .

# أحكام متسرعة في شعر المجر

أنس داود

— القاهرة —

كثيرة هي الجهود التي بذلت خدمة التراث  
المجري العظيم ، وتقيم أعمال شعرائه ، وكشف  
جوائب التفرد والتبوغ فيها .. غير أن الأحكام المتسرعة ،  
والكلمات العجلى ما زالت تلاحق هذا التراث ، فتقتصر  
عن مواكبة روانعه ، وتتبىء عن سبر أغواره ، أو  
عن توضيح جميع ملائمه ، وقد تصمّه بالتهم ، وتلقى  
في وجهه بالظنون ..

ولعل أخطر هذه الأحكام المتسرعة هو ما قرره  
منذ ثلاثين عاماً على وجه التقرير أستاذنا الدكتور  
طه حسين في حديثه عن إيليا أبي ماضي وقد شاع ذلك

بين بعض الباحثين ، وتأكد في أذهان كثيرون من دأبوا علىأخذ آرائهم في الأدب ووجهات نظرهم في النقد عن غيرهم .. دون تدبر له ، أو تحقق منه .

فقد زعم الدكتور طه حسين حينذاك أن لغة إيليا أبي ماضي : «تقارب الراوأة أحياناً حتى توشك أن توغل فيها ايجالا<sup>(١)</sup> » ، ثم انتقل من ذلك إلى الحكم بأن الشاعر « لا يحسن علم الألفاظ والأوزان ، ولا يريد أن يحفل بالألفاظ والأوزان<sup>(٢)</sup> » .

ثم مضى الدكتور في تعميم أحكامه ، ورمى المدرسة المهاجرية كلها بأخطر التهم التي رمت بها ، وهي « الضعف في اللغة » . قال الدكتور : « على أن هذا الضعف ( يعني في اللغة ) لم يكن شائعاً مألوفاً في مصر ، بل لم يكن شائعاً مألوفاً في الشرق العربي ، ولكنه أقبل عليها من مهاجري السورين في أمريكا<sup>(٣)</sup> .

اذن .. تجاوز الضعف في اللغة شعراً المهر إلى شعراً مصر فهابي الدكتور وانتقل من الأولين إلى الآخرين كما يتنقل الوباء ، وعمت به البلوى .

وبشيء من الأنانة نرى أن الدكتور أصدر هذا الحكم الغاضب دون مبررات كافية للتدليل عليه ، وتقديمه خلاصة أمينة لبحث شاق بين يدي القاريء .

بل لقد قدم الدكتور قبل أن يصدر هذا الحكم الغاضب صفحات تقدير للملحمة الشاعر المهاجر فوزي المعلوف « على بساط الريح » . ولم يشك الدكتور ضعفاً في اللغة ، ولا وهنا في العروض .. ان الدكتور حين أبدى رأيه لم يترك

(١) د . طه حسين « حديث الأربعاء » ج ٣ من ١٩٥٠ .

(٢) نفسه . ص ٣٠٠ .

(٣) السابق . ص ٢٠١ .

فرصة لمناقش معه ، فلم يقدم دليلاً واحداً على « ضعف اللغة في شعر المهاجر » فليس ثمة دراسة مساعدة لهذا الشعر في مهجره الشهابي والجنوبي ، وتقيم لكل شعراته ، ورصد مظاهر الضعف في اللغة عندهم وعند طائفة من أدادهم من شعراء مصر أو من شعراء سورية المقيمين أو من شعراء العراق . . حتى يكون لهذا أسباب الواضحة .

وإذا كان الدكتور قد قرأ فوزي المعروف ، ولم يرب به ضعفاً في اللغة ، ثم لم يشفع لديه لتخفيف الحكم عن الشعر المهاجري ، فهل قرأ سقية شقيق المعروف وهل قرأ الشاعر القروي والياس فرحات وصيبح وشكر الله الجر ؟ هذا إذا افترضنا أنه قرأ نعيمه ورشيد أبوب ونسيب عريضة ، الذين لا يقر هذه التهمة عليهم ولا يجدوها في شعرهم . . بل إن هذه الأخطاء اللغوية التي أخذتها عن إيليا أبي ماضي لا تستطيع أن تزعزع قيمته الراسخة ولا أن تنشر الظنون حول شاعرية الفانقة ، وموهبة العظيمة ، التي أمدلت الشعر العربي بروائع خالدة مازالت في أمس الحاجة إلى البحث والدرس والتذوق المأديء العميق .

لندع تهمة الدكتور اذن ، فليس ثمة دليل عليها ، وليس ثمة دحض لما غير القراءة الثانية لأي شاعر من هؤلاء الشعراء الموهوبين .

ندعها إلى اتهام غريب آخر ، قام به هذه المرة باحث مدقق حصيف ، هادي الأعصاب ، بعيد عن الرغبة في الاثارة ، وعن الجري وراء الشهرة ، ينتج في صحت وفي دأب هو الدكتور شوقي ضيف ، فقد قال عن شعراء المهاجر الجنوبي ، انهم « لا يسمون إلى الدرجة الوسطى من شعرانا <sup>(٤)</sup> » بل تجاوز ذلك القول إلى وبعد منه خطورة حين قال :

---

(٤) د. شوقي ضيف « دراسات في الشعر العربي المعاصر » ص ١٩٦ .

« وان الشعر المجري الخالق بالقراءة حقاً هو شعر أمريكا الشهالية<sup>(١)</sup> » .

فهل قرأ الدكتور حقاً الشاعر القروي ثم لم يجده خليقاً بأن يقرأ ، وهل قرأ « عقر » و « أحلام الراعي » وغير ذلك من روائع شعر المجر الجنوبي .. انه - يقيناً - لم يستوعب شعر الجنوب كله في قراءته .. والا فain هؤلاء الشعراء عندنا الذين نستطيع أن نضعهم في درجة فوق الشاعر القروي وشقيق المعلوم ، وأين هي الأعمال الشعرية التي تتفوق كثيراً على « عقر » و على « بساط الريح » و « أحلام الراعي » . وكيف نسقط هذا الانتاج الغزير القيم للقروي وفرحات والمعاليق وصيدخ والجر .. وبأي مبرر تعتبره « غير خالق بالقراءة » ..

ولكن ثمة بجانبها مضيئاً في هذا الاتهام ، فقد أنقذ الدكتور به شعر المجر الشهالي واعتبره خليقاً بالقراءة .. وهذا اضاعة لنصف الصفيحة التي حاول الدكتور ط حسين أن يسدل عليها ستاراً كثيف الظلمة .. فلتتفاعل أذن بهذا الاتهام ، ولنسم له .. فسيأتي باحث آخر هو الدكتور محمد مندور لينقذ الشعر المجري كله من أغلال تلك الاتهامات السريعة .. لكن حكاية الدكتور مندور بوضوح هي أنه عثر في كتاب « بلاغة القرن العشرين<sup>(٢)</sup> » وهو مجموعة مختارة من الشعر - على قصائد لشعراء مهاجرين .. علقت بقلبه منذ الصبا ، وألف إعادة النظر فيها والترنم بأبياتها ، وحين عاد من بعثته الدراسية في باريس إلى القاهرة ، وتصدر للكتابة في النقد ، تذكر كتابه القديم ، وقصائده الحبية .. وعاد إليها يكتشف

(١) السابق ص ١٩٧ .

(٢) تأليف الأستاذ محى الدين رضا .

أن من خصائص هذه المجموعة من القصائد «الهمس» .. وان ذلك المنس هو الذي عقد الألفة بين نفسه وبين هذه القصائد ، وأحس بأن أصحابها حين همسوا بهابثوا شكلتهم وأحلامهم لأعماق ضميره في نجوى خلصة أخذت بجماع نفسيه . وامتلكت عليه كل فؤاده .. وانتقل من هذه القصائد الى شرح الظاهرة نفسها والتفرقة بينها وبين الخطابة ، والتفرقة بين الشعر الهامس والشعر الخطابي .. ولم ينكر الرجل الشعر الخطابي ، ولم ينكر أن هناك تنوعاً في موسيقى الشعر ، ولم يطلق الحكم جزاً على الشعر المجربي بأنه شعر هامس .. لقد كان الدكتور مندور في مقالاته تلك موضوعاً واضحاً .. ولكنه شاع بعد ذلك فيما بين الأدباء والمتادين أن الشعر المجربي شعر مهوس ، وان الشعر الجيد حقيقة ، والذي يجب ان يحظى بالقبول، هو الشعر المهموس .. وهو ما ساعتنان بعيدتان عن مقالات الدكتور ، وبعيدتان عن كل صحة كذلك .. فشعر مدرسة المجر - ككل شعر خصب - يثير نفسه بتتنوع موسيقاه ، وتعدد ألوانه ، وتعدد وجوه شعراته وملامحه النفسية .. ففي شعر المجر شعر مهموس ، ولكن هذه السمة لا تشتمل كل هذا الشعر ، ولا تتعدي بعض غاذجه ، وقد نجدتها متغللة في انتاج شاعر متأمل كمخائيل نسمة كالمجدوها في بعض قصائد القرولي<sup>(١)</sup> على توفر الموسيقى الصارخة ، والخطابية العنيفة في كثير من قصائه الأخرى ، وليس نوع الموسيقى هو الذي يحكم للشعر بالجردة أو عدم الجودة .. إنما يحكم للشعر صدق التجربة ، ودقة الأداء ، وتناسب الموسيقى ، واتساع رؤية الشاعر ونفوذ بصيرته .

ولقد قرن الدكتور اكتشافه ظاهرة «الهمس» ، في هذه القصائد التي

---

(١) انظر - مثلاً - قصائد : أحبابنا . ص ١٠٦ ، عناق الوجوه ص ٦٨٩ ،  
 الأمي ص ٨٩٦ . ديوان القرولي . مطبعة صندي التجاريه .

أعجب بها وقدمها للقراء ، بدعوة القراء العرب في أوائل الأربعينات إلى قراءة الشعر المهجري ، وألى امتداح هذا الشعر ، وتعدد روافده الثقافية ، وانسانية أهدافه .. ومن ثم كانت الشائعة بأن المهم طابع الشعر المهجري كـ .. وأصبح ذلك الحكم في حاجة إلى توضيح كما أن الاتهامين السابقين في حاجة إلى نقضها ، وتبئنة الشعر المهجري من تبعاتها وهما :

١ - شعر المهجـر ضعيف في لغته ..

٢ - شعر المهجـر الجنـوبي غير خـلـيق بالقراءة ..

ولقد صدرت هذه الاتهامات جـمـيعـاـ في مصر .. والسبب الحـقـيقـيـ لـذـاكـ هو أن مراجعـ الشـعـرـ المـهـجـرـ لـيـسـ بـأـيـدـيـ الدـارـسـيـنـ المـصـرـيـنـ .. فـنـ العـسـورـ عـلـىـ القـارـئـ فيـ مـصـرـ العـثـورـ عـلـىـ دـوـاـوـينـ الشـعـرـاءـ المـهـجـرـيـنـ ، وـبـشـقـ النـفـسـ يـسـطـعـ الدـارـسـ أـنـ يـصـلـ إـلـىـ بـعـضـهـ دونـ بـعـضـ الآـخـرـ ، وـعـلـىـ سـيـلـ المـثالـ لـيـسـ هـنـاكـ فـيـ مـصـرـ مـنـ دـيـوانـ «ـ سـعـادـ »ـ لـشـاعـرـ زـكـيـ قـنـصـلـ - تـلـكـ الـجـمـوعـةـ الشـعـرـيـةـ الرـفـيقـةـ الـتـيـ رـشـيـ بـهـ اـبـنـتـهـ الـتـيـ قـضـتـ فـيـ عـمـرـ الزـهـورـ - سـوـىـ نـسـخـةـ وـاحـدـةـ لـدـىـ الـأـسـتـاذـ مـحـمـدـ عـبـدـ الـفـنـيـ حـسـنـ ، وـلـيـسـ هـنـاكـ مـنـ كـتـابـ «ـ ثـورـةـ قـازـانـ فـيـ مـعـلـقـةـ الـأـرـزـ »ـ سـوـىـ نـسـخـةـ وـاحـدـةـ لـدـىـ الـأـسـتـاذـ حـسـنـ كـامـلـ الصـيرـفيـ ، وـلـيـسـ هـنـاكـ مـنـ دـيـوانـ «ـ الـأـرـوـاحـ الـحـائـرـةـ »ـ لـنـسـيـبـ عـرـيـضـةـ سـوـىـ نـسـخـةـ أـوـ أـرـبـعـ نـسـخـ ، وـلـيـسـ لـدـىـ يـقـيـنـ بـخـيـرـ نـسـخـةـ الـأـسـتـاذـ وـدـيـعـ فـلـسـطـيـنـ .. وـلـوـلاـ مـكـتـبـةـ مـعـهـدـ الـدـرـاسـاتـ الـعـرـبـيـةـ الـتـيـ تـضـمـ بـعـضـ الـإـنـتـاجـ الـمـهـجـرـيـ لـمـاـ حـفـلتـ مـكـتـبـةـ بـهـ ، وـمـعـ أـنـهـ مـكـتـبـةـ الـوـحـيدـةـ الـمـتـمـةـ اـهـتـمـاماـ حـقـيقـيـاـ بـأـدـبـ الـمـهـجـرـ الـأـنـ الـكـثـيرـ مـنـ دـوـاـوـينـ وـالـكـتـبـ الـمـهـجـرـيـةـ غـيـرـ مـوـجـودـ بـهـ ، كـدـوـاـوـينـ الـيـاسـ فـرـحـاتـ (ـ الـرـبـيـعـ ، الـصـيفـ ، الـخـرـيفـ ، رـبـاعـيـاتـ فـرـحـاتـ )ـ وـدـيـوانـ جـورـجـ صـيدـحـ (ـ حـكـاـيـةـ مـغـتـرـبـ )ـ . وـلـيـسـ بـهـ مـنـ دـوـاـوـينـ

شكراً لله الجر سوى «الزواحف» وهو أقدم دواوينه، ويشجعني أنني بسيط  
البحث في شعر المهرج لم أستطع تكوين فكرة كاملة عن هذا الشاعر لأن دواوينه  
الأخرى ليست بضر ، وكذاك الشأن في كثير من انتاج أدباء وشعراء المهرج ..  
فكتاب أهام مثل «المنقار الأحمر» لشكر الله الجر لا توجد منه غير نسخة واحدة  
مهملة بدار الكتب المصرية ، ولا يدرى عنه شيئاً التصريح بالدراسات الأدبية ..  
هذه هي مشكلة الدراسات الشعرية المهرج في مصر .. فالكتب والدواوين  
غير موجودة بأكملها .. فضلاً عن افتقار الدراسة إلى المجالات والصحف الأدبية  
بخاصة والعربية بحامة ، التي صدرت وما زالت بعضها يصدر في كل من الأمريكتين ..  
اذن - وسائل الباحثين في مصر غير مهدمة ، لم يكن أيام بعضهم سوى تصيد  
بعض الدواوين أو الوقوع على بعض القصائد ، ثم إصدار أحكام عامة ، متوجلة ،  
شديدة القصور وبالغة الخطأ في وقت معـاً ..

ولكن الشعر المهرجي من بلون آخر من الأحكام المتسربة والكلمات  
العجلى .. استوكيت في تسيديه هذه المرة بد الأصدقاء الذين يحملون له أعمق  
التقدير ، ويضفرون بقاومهم أكابيل الغار ..

من هذا النوع الدراسات التي صدرت عن الشاعر القرمي .. فالشاعر  
القرمي شاعر ضخم متعدد في جوانبه الشعرية .. شاعر القومية العربية ، وشاعر  
للطبيعة ، وشاعر غزل ، وشاعر متأمل ثائر .. ولكن الدراسين قد امعنوا في  
تقليل شعره القومي والتحيز له أو التحيز ضده .. فاعداً به يزعمون أنه شاعر  
مناسبات ، وشاعر خطابي يلقي شعره في الماهير فيتوزع تصفيهم ، ثم يذهب  
شعره مع الزمن هباء .. وقد دخل في روح الشاعر شيء كهذا قصرف كثيراً  
من جده في التصدي لهؤلاء الأعداء ، ولقد صدق حينما دعاواهم بأنه أخلص

شعره للأحداث التي تمر بقوعه دون أن تكون في حياته قصة حب خاصة يغනها، أو ساعة نشوة بين أحضان الطبيعة يتهدى بأسرارها ، ودون أن تكون له على الأطلاق رؤية كونية تجعل منه نبضاً إنسانياً عاماً يشع في الزمان والمكان ، ككل شاعر إنساني كبير .. صدق الشاعر القروي دعاؤه أعدائه أن شعره كلّه وحياته كلّها وقف على تحفيف قومه وانذارهم ، وأنه بعد افاقتهم ، وطرد المستعمر من ديارهم ، لن يصبح شعره سوى ذكرى من الذكريات .. فيقول مثلاً في مقدمة ديوانه :

« ما كدت أنهض بقادمي حتى صكت مسمعي آلات أمتي ، ولفتحت وجهي زفاتها ، فطويت جناحي عند سريرها ، مخضعاً خيالياً لواقعها الأليم ، مقدماً واجب تبريقها على التغريد بين المثائل والتقارير بين الحقول » .

زعيم الأغوار أني شاعر	ضيق الأفاق ، محدود الحدود
وستبلى وطنياني التي	رفلت منها البوادي في برود
والتي يحسد هداب الفحوى	خيطها المنسول من جبل وريدي

· · · · ·

### فقد استقلال قومي شهوري وأغاريدى، وشعري وخلودى<sup>(١)</sup>

اذن .. لقد وصلت خطورة هذا الرأي إلى حد أن الشاعر نفسه قد صدقه ، ومضى يدافع عن نفسه وعن شعره على أساسه ، فليس عجياً بعد ذلك أن نرى الدارسين قد وجهاً جل أهتمامهم إلى شعره القومي ، متاسفين أن جوانب شاعرنا الأخرى لاتقل أهمية وروعه عن هذا الجانب الذي اشتهر به .. ولعله أزعم يوماً

(١) قصيدة « أو ما في العرب » ديوان القروي ص ٣٧٧ .

أن شعر القروي في الطبيعة أعلى درجة من شعره القومي ، وأنه شاعر طبيعة من طراز خاص تكاد تكون له ملامحه النفسية والفنية المميزة ..

وعلى أية حال لنعبر هذا الاتهام الموجه من أعداء الشاعر ومن أصحابه معًا إلى حكم آخر تبرع به أصحابه ، فقد أشار الأستاذ وديع فلسطين في مقالة له عن الشاعر في مجلة الآداب<sup>(١)</sup> إلى أنه لم يعرف من الحب سوى الحب العذري<sup>(٢)</sup> ، ورأى الأستاذ عبد اللطيف شراره<sup>(٣)</sup> أن الحب العذري خصيصة من خصائص الشاعر القروي ، وأنه لون من الوان الاحساس الذي يمزج الشاعر بأمته العربية ، ويجعله حقاً مثلاً لها ، فللأممة العربية ولع بالحب العذري ، وللشاعر القروي ولع بالحب العذري .. وهو خصيصة من خصائص الطباع في الأمة العربية وفي القروي معاً، فطريقة القروي في الاحساس اذن عربية ..

وهي قضية غريبة بشقيها ، فلا الشعر الجاهلي ولا الشعر الحديث يؤكّد أن الأمة العربية لها ولع بالحب العذري ، ولا شعر القروي يؤكّد أن القروي لم يعرف غير الحب العذري ..

لقد رسم القروي ملامحه بوضوح في ديوان ضخم يقرب من ألف صفحة ..

غنى للقومية أقوى ما يكون الشعر القومي ..

وغنى للطبيعة أروع ما يكون شعر الطبيعة ..

(١) الآداب آذار (مارس) ١٩٥٩ ص ٧٨ .

(٢) ونص عبارته : « و اذا استثنينا قصيدة او اثنتين ، فإن القروي في حبه عفيف ، يومن - كما كان مطران يومن من قبل - توحيد في الحب » ..

(٣) عبد اللطيف شراره « الشاعر القروي » . دار صادر بيروت ١٩٦٠

وغنى للحب بكل ألوانه ، وللحياة بكل أفرادها وأحزانها .. لأنه شاعر عاش حياته بعمق ، وجرب الأحداث والناس ، وبلا الآلام والمسرات ، وحفر الجموع على الثورة ، ولعن الاستعمار والمستعمرات ، وذاب في أحضان الطبيعة . الأأم ، وانتهى من كأس الحب عذرياً وجسدياً ..

أما الذين وسموه بالحب العفيف أو العذري فقد وقفوا عند حبه الأول في قريته ، ذلك الذي كان ساذجاً عفيفاً ، شديد القناعة بالنظرة ، وربما بغض البصر في حضور الحياة .. ولكنهم لم يتجلوا في شباب مجوعته الشعرية « زوابا الشباب » ، وتحفلي بتصوير حبه حين جاوز تلك المرحلة الباكرة من حياته ، وحين هاجر إلى أمريكا الجنوبية ، وغادر لبنان .. ذلك الجبل الوادع ، بقراء الريفية البسيطة ، وأهلها الفطريين الساجين ، وحياته الصغيرة البريئة ..

وفي هذه الحقبة من حياته عانى الحب كأيعانه رجل ، وتلتفت بكل رغباته إلى مظاهر الجمال الأنثوي (١) .. وشرب من الكأس حتى الثالة :

<p>لتراك عيون العالمين فداسكا فقلت لها هذى وتلك وذاسكا أسيرة وجد ما تطيق حوا كا أقول لها هاتي .. فتردف هاكا</p>	<p>وقالت فدى عينيك ألف لية عيوني تبغي أم خدوبي أم فمي وكيلتها بالسعدين فأسلمت وبت أعلى المحر والشهد والندى</p>
---	--

---

علمنتا في الحب خلع العذار  
أغا الصدر مخياً للأمرار  
دافع نفسه الى النظار

( ١ )  
جرأة الملتمين خلف الصدار  
خيبي .. هذه المفاتن عنـا  
كيف لا تطبع الأكـف بـكنـز

( ص ٧١٨ )

إلى أن تولانا الذي يسلب الحجى  
وينصب للخلق المتنين شباكاً  
فأنا هصرت القد صاحت قلتني  
لأشبه شيء بالعداء هو اسماً  
  
ولست أدرى أي خير في أن يكون الشاعر القروي في جبه رجلاً كبقية  
الرجال ! لقد ناصل في سبيل العروبة بصبر واحلاص ، حتى لقب بحق « قديس »  
القومية العربية » ، وأحسب أنه من السذاجة أن تجرنا لفظة « قديس » إلى أن  
نسجن الرجل في « دير » ، وألا نصغي .. إلى تجربته الحية التي بثها في مجموعة  
شعرية كاملة هي « زوايا الشباب » تفيض بالنضارة ، وتبديض بالصدق ، فيها لوعة  
العاشق ، وهو اجلس ظنونه ، وعذاب غيرته ، وفرحة لقائه بن حبيب ..  
هذه ماذاج لأحكام أدبية أسرعت بها عواطف الغضب أو الرضى ، فبعدت  
عن الموضوعية .. وظلمت الحقيقة ..

# لیبق فرجی دائمًا

روایت

للكاتب الفرنسي جان جيونو

ترجمة: سعيد القصرياني

(١) تجيزب محفوظ وثورة ١٩١٩

أحمد محمد عطية  
— القاهرة —

- ١ -

حقاً ان الرواية فن بور جوازي  
(النشأة) (٢). كما أنها فن صاحب ظهور  
الطبقة التي غيرت في تركيب المجتمع  
وفي نوعية القراء أيضاً (٣).

- (١) راجع دراستنا في أدب تجيزب محفوظ المنشورة بمجلات «الآداب» ديسمبر ١٩٦٥، و«المجلة» يوليو ١٩٦٦ «والأداب» مايو ١٩٦٧ .
- (٢) راجع «نحو رواية جديدة» — الان روب جريه — ترجمة مصطفى ابراهيم مصطفى — نشر دار المعارف بمصر ، الطبعة الأولى ١٩٦٨ ، ص ٧ .
- (٣) تطور الرواية العربية الحديثة في مصر — الدكتور عبد الحسن طه بدر — نشر دار المعارف بمصر — الطبعة الثانية ١٩٦٨ ، ص ١٨٨ وما بعدها .

ولاشك في صحة القول بأن نجيب محفوظ هو كاتب الطبقة المتوسطة . وقد اجاد كاتبنا الكتابة عن هذه الطبقة ، فمعظم شخصيات رواياته منها ، من بورجوازي المدن الصغار ومن ابنائهم الطلبة والمتقين . ولعل ذلك ناشئ من كون نجيب محفوظ هو كاتب المدينة الذي لا يبارى في وصفها والتغلغل في أعماقها . وحتى إذا جاؤ نجيب محفوظ إلى تناول شخصيات من غير هذه الطبقة كالعمال والفلاحين ، فإنها تبدو لنا مسطحة وموصوفة من الخارج وتفتقر إلى دقتها وولعه بالتفاصيل . ربما لأن نجيب محفوظ نفسه ابن مخلص للطبقة المتوسطة ، التي لعبت دوراً تاريخياً هاماً في الحركة الوطنية المصرية . وفي دراسة لي عن « أزمة البطل الثوري في أدب نجيب محفوظ » ، لاحظت أن هذا البطل ، في روايات نجيب محفوظ ، بطل بلا بطولة ، فهو بطل غير قيادي ، ودائماً ينقصه الوعي ، وحتى إذا وجد أيديولوجيته فهو ينقصه التكتيكي والاستراتيجية ، وهو دائماً بطل فاشل . انتهى - في آخر رواياته « ميرamar » - إلى الخيانة والقتل ، كالمصير الذي أدرك بطليه سرحان البحيري ومنصور باهي .

وفي « بين القصرين » ، التقط نجيب محفوظ الطبقة الوسطى من بين قنات الشعب الكثيرة المشتركة في ثورة ١٩١٩ ، التاجر السيد أحمد عبد الجود ، وابنه الطالب فهمي عبد الجود . ولقد كان الطلبة هم رأية الثورة ووقودها وثارها ، والقطاع العريض الممثل لفئات الشعب المهمومة ، وإن رجعت جذورهم الطبقة إلى الطبقة الوسطى أيضاً لأنها كانت الطبقة القادرة على الإنفاق على تعليم ابنائها والاستغناء عن خدمتهم ، أما борجوازия الكبيرة فكانت تبعث ببنائها إلى الخارج لتلقي العلم . وكذلك كان التجار من الفئات المأزومة مادياً بسبب نهب

الاستعمار لثروات البلاد ، وسيطرة الأجانب على التجارة ، وكانت طبقة التجار بذلك تشارك في السخط العام الذي أطلق ثورة ١٩١٩ .

ويرغم أهمية ثورة ١٩١٩ كثورة شعبية عارمة تمثل فيها ثورة الشعب المصري وافتقاره إلى قيادة ثورية على مستوى ثورته ، فإن الأعمال الفنية التي تأثرت بها قليلة ، وربما وجدت بعض كتابات الانطباعات أو القصص القصيرة ، أما الرواية الفنية المكتملة البناء الوعية سياسياً واجتماعياً بخلفية الثورة وأرضية الصراع الطبيقي ، فهي لم توجد إلا على يد نجيب محفوظ في ثلاثة ( بين القصرين ) ، ثم في « ميرamar » ، حيث يكشف تيار الوعي والمونولوج الداخلي باطن الشخصيات وماضيها .

حقاً لقد كانت ثورة ١٩١٩ ثورة فاشلة . ولكن ألم تكن ثورة ١٩٥٥ في روسيا ثورة فاشلة أيضاً ، ومع ذلك فقد أثرت رواية سياسية عظيمة هي « الأم » للكسيم جوركي .

### - ٣ -

كان المجتمع المصري يغلي ويفرر من الداخل بثورات مكبوطة . فال فلاحون يساقون للعمل في السلطة ويجتمعون بالساط إلى نيران الحرب العالمية الأولى ، ويتعرضون لمصادرة حيواناتهم ومحاصيلهم في مقابل أثمان هزيلة تقل كثيراً عن أسعار السوق ، وبكميات تفوق طاقتهم مما يضطرهم إلى الاستدانة للتغطية القدر المطلوب منهم <sup>(١)</sup> .

وكبار ملوك الأراضي يعلنون من الأسعار المابطة للقطن التي يفرضها

(١) راجع بالتفاصيل « ثورة ١٩١٩ » - عبد الرحمن الراافعي - كتاب الشعب ، الطبعة الثالثة ١٩٦٨ .

على الإنجليز ب رغم ارتفاع أسعاره عالمياً ، ثم حرمانهم من زراعة محصول القطن إلا في حدود ضيقية لتغطية الأرض بالحبوب والمواد الغذائية ، كتجريم زراعة القطن في مصر العليا وخفض نسبة زراعته إلى الثلث في باقي أراضي مصر <sup>(١)</sup> .

والرأسمالية المصرية تعانى من سياسة بريطانيا في جعل مصر مستعمرة زراعية ، وتأمل في خلق صناعة مصرية كبيرة تتمتع بجهادية جماعية مصرية .  
والبورجوازية الصغيرة ، المكونة من صغار التجار والحرفيين تضيق بزواجهما الأجانب ، فحتى تجارة المفرّق كانت مملوكة للأجانب ، فيما عدا تجارة الغلال وبعض الحوانين المنتشرة في الأحياء الوطنية . وحقاً لقد حققت الحرب العالمية الأولى للبورجوازيين - الكبار والصغار على حد سواء - بعض الاتعاش ، ولكن ذلك كان مهدداً بانتهاء ظروف الحرب .

أما الطلبة فقد كانوا الفئة الشورية الناضجة التي تمثل اندفاع الشباب وعمله ، وتعكس تناقضات الطبقات العريضة التي يمثلونها والتي كانت على الأغلب البورجوازية المتوسطة والصغيرة . ذلك ان أبناء البورجوازية الكبيرة كانوا يتلقون تعليمهم في الخارج ويعيشون في قلائم بورجوازية خاصة بهم . أما العمال والفلاحون فقد كانوا أفقر من أن يتمولوا نفقات تعليم أبنائهم . وقد ظل الطلبة يلعبون دوراً حاسماً في قيادة الحركة الوطنية . حتى انه بالرغم من انضمام العمال للحركة الوطنية في ذلك الوقت إلا أنه كان من خلال قيادة الطلبة .

وكان الطلبة بالإضافة إلى كل هذا يواجهون مستقبلاً محفوفاً بالمخاطر . فالوظائف موقة على الأحاجان وعلى الأخص الوظائف الكبيرة . كما كان اسلوب

(١) راجع بالتفصيل عبد العظيم رمضان - «تطور الحركة الوطنية في مصر» - نشر دار الكاتب العربي بالقاهرة - الطبعة الأولى ١٩٦٨.

التعليم الانجليزي يعمد الى عدم خلق كفاءات قيادية مصرية في جهاز الادارة والاكتفاء بتخريج كتبة في احسن الاحوال ، وبالرغم من هذا قدمت المدارس العليا حصيلة هامة من الكفاءات . وكان لكل هذا تأثيره في قيام الطلبة بدور متعاظم في الحركة الوطنية ادى في بعض الاوقات إلى إسقاط الحكومات . وكانت ظروف تكميم الصحف بسبب الرقابة عليها والأحكام العرفية فرصة عظمى لتحول المدارس الثانوية والعليا الى مراجل للثورة . ومن هؤلاء الطلبة الذين يواجهون مستقبلاً مغلوطاً في ظل الحكم الانجليزي ، ويستعملون حماسة من أجل استقلال الوطن ، تكونت الجمعيات السرية التي قامت بعمليات اغتيالات لكتاب الحونة المتعاونين مع الانجليز أو محاولات لاغتيالهم . وليس أدل على أهمية دور الطلبة من قيامهم بدور قيادي في إشعال ثورة ١٩١٩ أو قبل ذلك بجميع الخطب الجماهيرية التي يلقىها قادة الوفد وطبعها وتوزيعها في منشورات . كما ان الطلبة كانوا هم الفئة الوحيدة التي لم تنه ثورتها حتى بعد الافراج عن سعد زغلول . وصدر بيان النبي في ٣ مايو ١٩١٩ ، بما اضطر النبي الى اغلاق المدارس نهائياً .

اما العمال فكانوا ضحية لكل ما يجري من ازمة اقتصادية خانقة وارتفاع في الأسعار ، بسبب مواردهم المحدودة ولأنهم الطبقة الوحيدة التي لم تستفد شيئاً من ظروف الحرب العالمية الأولى . وقد شهد مطلع القرن العشرين بداية نشاط عمالي نقابي ومظاهرات واضرابات ضد الرأسمالية الأجنبية ، كاضراب عمال السجائر في القاهرة في ١٨٩٩ و ١٩٠٣ واضراب عمال الترام في ١٩٠٨ .

وهكذا اندفعت الجماهير تورقاً أحلامها بالخلاص من أوجاع اجتماعية ، ولكنها لافتقارها إلى قيادة سياسية ثورية واعية تخبطت ولم تدرك المعنى الاجتماعي لثورتها .

بينما كانت القيادة المفترضة لثورة ١٩١٩ من سعد زغلول ورفاقه من أعضاء الوفد يخشون ثورة الجماهير العنيفة ، ويتجنّون إلى أسلوب قانوني هادئ يمكن تسميتها بنوع من كفاح المكاتب ، أسلوب العرائض والمذكرات والمطالبات إلى مؤتمر الصالح أو إلى الإنجليز . وقد ركز الوفد في قانونه على الإجراءات السلمية المشروعة في الكفاح مثل « السعي بالطرق السلمية المشروعة » ، حينما وجد للسعي سبيلاً في استقلال مصر استناداً تاماً . وكان ذلك لطبيعة تشكيل الوفد ، فمعظمهم من البورجوازية الكبيرة وقلة منه من البورجوازية الصغيرة ، ولا وجود للعمال أو الفلاحين . كما أن سعد زغلول لم يكن ينظر إلى المجتمع المصري كبناء طبقي ، وإنما كبناء طائفي وسياسي ، لذا اهتم جداً بوحدة المسلمين والأقباط وبإيجاد مصالحات تطمس الواقع الطبقي المتفجر . وحتى التوكيلات التي قام الوفد بجمع توقيعات جماهير الشعب عليها ، كانت صياغتها ناعمة مهادنة متبللة للسلطة وللسلطان .

نقول كان الوفد قيادة مفترضة لثورة ١٩١٩ . لأن ثورة ١٩١٩ كانت ثورة عفوية بلا قيادة . فسعد زغلول نفسه كان من أنصار التفاهم مع الإنجليز ، وكان يؤمن باستحالة الثورة في بلد محتل بجيش أجنبي قوي . وحتى عندما اعتقل سعد ورفاقه — وهو السبب المباشر لقيام الثورة — وجه عبد العزيز فهمي أحد أعضاء الوفد ، النصح إلى الطلبة بالتزام المدوء .<sup>(١)</sup> وتتصل أعضاء الوفد من مسؤوليتهم عن أحداث الثورة ، وخلال اندلاع الثورة هرع أعضاء الوفد لمقابلة الوزراء المستقيلين لقبول الحكومة والتغلب على الثورة الخفيفة على حد تعبيرهم .

(١) عبد العظيم رمضان - تطور الحركة الوطنية . ( ص ١٤٤ )

وابان اشتعال الثورة في ٢٤ مارس ١٩١٩ أصدرت البورجوازية المصرية (الأعيان والوفد والوزراء والمشايخ) بيانا طالبت فيه الشعب بالكف عن الثورة والعودة إلى الأساليب المنشورة .

أما أحداث الثورة فتشير إلى عفويتها وإلى قيامها بدون تدبير . وانها بدأت بانفجار ارتجالي قام به طلبة مدرسة الحقوق في القاهرة ، وتلقفته باقي المدن ، الطلبة والمتقون أيضاً ، ثم اندفعت باقي الطوائف اندفاعاً حاسماً غير منظم .

وفي المدن اختفى المعنى الاجتماعي للثورة ، الدافع الخفي والباعث الحقيقي على انفجار الثورة بشكل عارم شمل جميع طبقات الشعب . فيينا كان الشعب يئن من أوضاع اقتصادية تمسك بخناقه تركزت شعارات الثورة على طلب الاستقلال الوطني ، وهو مطلب سياسي يخلو من المضمون الاجتماعي . وكان سعد زغلول يرى الاقتدار على طلب الاستقلال دون غيره من المطالب الاجتماعية والسياسية التي تشوّه الحركات السياسية !

وربا ظهر الدافع الاجتماعي في بعض القرى ، كذلك الهجوم الذي شنه الفلاحون في أسيوط على منزل محمد محمود باشا سليمان أحد أعضاء الوفد المعتقل مع سعد ، وحين نبهوا إلى طبيعة المنزل وصاحب أجابوا : « وهل وزع محمود باشا سليمان أرغفة عيش على الجائعين ؟ نحن طلاب قوت . »<sup>(١)</sup> تلك كانت الأسباب الدفينة لثورة ١٩١٩ والتي تجاهلتها الثورة لافتقارها إلى قيادة ثورية منظمة .

لقد كان الشعب المصري يغلي بتأثير الضغوط الاقتصادية الرهيبة ،

(١) المرجع السابق ، ص ١٣١ .

ولكن طبيعة القيادة البورجوازية ل渥د الموارثة عن حزب إقطاعي قديم هو حزب الأمة - الذي آمن بالاستقلال التدريجي فالتعليم والتدريب مع الأنجلوين أولًا ثم الاستقلال - جعلت أقصى أطامع البورجوازية المصرية هي الحلول محل الاستعمار على رأس النظام الاجتماعي الموجود كما هو قائم .

ومما يتبين لأحداث ثورة ١٩١٩ يجد ان الطلبة بدأوا بظاهرات عامة في ٨ مارس ١٩١٩ ، وهي مظاهرات سلمية كانت يمكن أن تمر كتعبير عن الرغبة العامة في الاستقلال الوطني والإفراج عن سعد زغلول وزملائه ، ولكن تصدي الإنجليز للمظاهرات بالسلاح زاد من حمية الثورة فاشترك العمال والمتقون في المدن ، ثم سرت العدوى إلى الريف . وفي الريف كانت الثورة أعنف لأنها شملت الهجوم على مراكز البوليس والاستيلاء على الأسلحة وقطع خطوط السكك الحديدية والتليفونات ، وانتهت إلى استقلال بعض المدن كزفتى والمنيا وأسيوط ، حتى استحالت بعض المعارك إلى معارك حربية ، كمعارك الصعيد التي استخدم فيها الإنجليز القنابل والطائرات والسفن الحربية .

وحتى اللجان الثورية التي شكلت في الأقاليم والمدن المستقلة ، كانت تخضع في تشكيلها لتلقائية فورية ، ليس لقيادة渥د أي دخل فيها .

- ٣ -

ان الثلاثية ليست وثيقة اجتماعية فحسب ، وليس أيضا مجرد وثيقة تاريخية ، ولكنها وثيقة اجتماعية تاريخية فذة . وتحتل ثورة ١٩١٩ الثالث الأخير من أول أجزاء الثلاثية (بين القصرين) . وهي تأتي كجزء لا يتجزأ من السرد وال الحوار والبناء الروائي ، وليس كما فعل توفيق الحكيم في (عوده

الروح ) ، فجاء ذكر ثورة ١٩١٩ في السطور الأخيرة من الرواية كعمل دخيل على العمل الفني .

ان التناول الفني لثورة ١٩١٩ في « بين القصرين » يمكن أن نراه محصوراً في حدود الرؤيا التاريخية ، والسرد التسجيلي المباشر لأحداث الثورة ، وربما كان جانب الصنعة الفنية فيه هو أثر أحداث الثورة في أسرة مصرية متوسطة هي أسرة السيد احمد عبد الجواد . وهي آثار تتراوح بين اللامبالاة والسذاجة عند الأم ، والثورية الفدائبة عند الابن فهمي الذي دفع حياته ثمناً لثورته .

برؤيا التاجر البورجوازي السوقية ، يعلن السيد احمد عبد الجواد في مدخل الرواية عن قيام الحرب العالمية الأولى وأثرها على ارتفاع الأسعار وانخفاض السلع الضرورية واستهتار الجنود الاستواليين بأمن الناس . كما يعلن أيضاً عن رفض ابن السلطان حسين ان يجعل مكانه على العرش في ظل الإنجليز<sup>(١)</sup> .

أما عن وضع السيد احمد عبد الجواد الطبقي ، فهو من الطبقة الوسطى ، ودكانه متوسط الحجم ، وهذه الصفة للدكان تضع السيد عبد الجواد في مكانته . كتاجر متوسط الحال في حي النحاسين ، أحد أحياء القاهرة الشعبية القديمة ، وب مجال تجارتة البن والأرز والنقل والصابون . وقد ظلت التجارة في تلك الفترة وفقاراً على الأجانب ، بما فيها تجارة القطاعي (المفرق) فيما بعد تجارة الأحياء الوطنية مثل السيد احمد عبد الجواد . والسيد احمد عبد الجواد تاجر متسع الأفق ، فله ثقافته العامة . التي تتبع له تخطي أعماله التجارية البحتة - وهو من مؤيدي فكرة الخلافة .

(١) بين القصرين ، نجيب محفوظ ، مكتبة مصر - الطبعة الخامسة ١٩٦٤، ص ١٨٠ - ١٨١ .

الإسلامية وعودة الحديسي عباس . وهو كالم يكتفي بالدعاء الله بخروج الإنجليز ،  
برغم فطائع الإنجليز وجنودهم من الاستراليين التي ترويـ الرواية بالتفصيل .  
وتنسب نظره الإسلامية إلى تبرير سهراته الحمراء ، فهو يعتبر غزوـه للغواـي  
عملـاً مـشروعـاً ، فالـغواـيـ كـالـجـوارـيـ فـيـ عـدـ الـإـسـلـامـ الـأـولـ . فـهـوـ رـجـلـ  
لاـ بـحـيـاتـ الصـاخـبةـ وـمـلـذـاتـهـ وـلـمـ يـكـنـ مـنـ عـادـهـ أـنـ يـشـغلـ نـفـسـهـ بـالـفـكـيرـ  
الـذـانـيـ أوـ التـأـملـ . وـقـدـ اـسـتـلـمـ لـتـيـارـ حـيـاتـ الـزـاـخـرـ مـسـتـغـرـقـاـ فـيـ بـكـلـيـتـهـ .. (١)

وـهـوـ يـحـتلـ مـكـانـ الـأـبـ الرـهـيبـ ، أوـ إـلـهـ . حـتـىـ لـيـتـسـأـلـ اـبـنـهـ  
كـلـ : « هـلـ يـخـافـ أـبـيـ اللـهـ » ، « لـاـ أـتـصـورـ أـبـيـ يـخـافـ شـيـئـاـ » ( صـ ٧٧ـ وـ ٧٨ـ )  
أـوـ كـمـ قـاتـ اـبـتـهـ خـدـجـةـ فـيـ ثـقـةـ وـلـيـانـ « الـأـمـرـ اللـهـ فـيـ السـمـاءـ ، وـأـبـيـ فـيـ الـأـرـضـ »  
( صـ ١٤٥ـ ) وـهـوـ الـأـبـ الـقـادـرـ عـلـىـ الـخـالـقـ بـكـلـمـةـ وـاحـدـةـ كـمـ فـكـرـتـ عـائـشـةـ اـبـتـهـ  
الـصـغـرـىـ : « وـلـكـنـ كـيـفـ تـنسـىـ اـنـ كـلـمـةـ وـاحـدـةـ لـوـ جـادـ بـهـ لـسانـ أـبـيـهاـ ، كـانـ  
تـكـفـيـ لـتـغـيـرـ وـجـهـ الـدـنـيـاـ وـخـلـقـهـ خـلـقاـ جـديـداـ ؟ ! » « فـلـمـ تـضـمـرـ لـهـ إـلـاـ إـلـخـالـصـ  
وـالـوـفـاءـ كـانـهـ إـلـهـ لـاـ يـجـوزـ اـنـ تـقـابـلـ قـضـاءـ إـلـىـ بـالـتـسـلـيمـ وـالـحـبـ وـالـوـفـاءـ .. »  
( صـ ١٨٤ـ ) .

والـسـيـدـ أـحـمـدـ عـبـدـ الـجـادـ يـعـيـشـ بـشـخـصـيـتـيـنـ مـنـ فـصـلـتـيـنـ قـاماـ . شـخـصـيـةـ جـادـةـ  
رـهـيـةـ فـيـ الـبـيـتـ ، وـشـخـصـيـةـ مـاجـنـةـ فـيـ سـهـرـاتـهـ مـعـ أـتـرـابـهـ . لـذـاـ سـهـلـ عـلـيـهـ أـنـ يـأـخـذـ  
جـانـبـ الـجـدـ عـنـ ذـيـوـعـ أـبـيـاءـ الـتوـكـيـلـاتـ الـيـوـقـعـهـ الشـعـبـ ، كـتـفـويـضـ لـسـعـدـ زـغـلـولـ  
وـرـفـاقـهـ فـيـ الـمـطـالـبـ بـاسـمـهـ بـالـسـقـلـالـ . وـلـكـنـ هـذـاـ الجـدـ لـاـ يـتـعـدـيـ حدـودـهـ فـيـغـطـيـ  
عـلـىـ حـيـاتـهـ المـاجـنـةـ ، وـحتـىـ أـيـامـ الـحـزـبـ الـوطـنـيـ لـمـ يـكـنـ أـكـثـرـ مـنـ عـاطـفـ عـلـىـ

(١) المرجع السابق ( ص ٥٠ ) .

الحزب . لذا لم يشارك في أي نشاط سياسي أو حزبي واكتفى بالتعاطف السلي . والانغماس في ملذاته ، أو في أخرج الملاحظات السياسية مكتفياً بأسلوب التاجر . بالطبع يجزء من ماله ، وكان يرى في ذلك غاية الوطنية .

وفي تحليل نجيب محفوظ لأسن الثورة الوطنية في شخص السيد أحمد عبد الجود جذور واعية وحقيقة ، فهي تبدأ حقاً بثورة عراي ثم بالمقالات . والخطب الهماسية لصطفي كامل في جريدة اللواء - غير أن ذلك لم يعكر صفو مجالس الأنس والطرب لعبد الجواد ورفاقه - فحتى عندما مات مصطفى كامل عم الحزن الشلة ثم عادوا إلى لهم وسكنهم . لذا فإن السيد أحمد عبد الجواد يتلمس الأحاديث السياسية « كمزة » في سهرة الشراب والطرب مع الأصدقاء والغوااني .

ولكن الخيال السلمي للتاجر عبد الجواد الذي ألف الاستكانة ، قصر عن فهم أبعاد المطالبة بالاستقلال وزوال الحماية الانكليزية .

وظلت شخصية عبد الجواد المزدوجة تصيبه ، فاهتمامه بالنساء وسهراته اللئاء يسير جنباً إلى جنب مع اهتمامه بما تفعله السلطة العسكرية والإنجليزية وما ينويه سعد زغلول .

وأكثر ما زلزل البورجوازي أحمد عبد الجواد هو اعتقال سعد ورفاقه من الباشوات ، فكيف يعقل الباشوات الكبار . « يعتقلون الباشوات الكبار ! يا له من حدث محيف . »

ولكن حزن عبد الجواد ورفاقه لم يطل حتى يقضى على عهود السهرات اللئاء العامرة بالجنس والآخر . وكان كل أثر حادث نفي سعد الذي هز البلاد هزاً ، هو ترددتهم طويلاً قبل الاستجابة لدعاعي الهوى والمرح والصخب . وعندما

اعتصم الناس ببيوتهم احتجاجاً على احتلال الإنجليز لمداخل الأحياء الوطنية ، هدد الإنجليز المتصدين بالبيوت باعتبارهم من المضريين . فنفذ عبد الجود أوامر الإنجليز ، وغادر رجال الأسرة المنزل إلى أعمالهم واجفين متباشين أتى يرفعوا أبصارهم إلى الإنجليز المرابطين أمام المنزل .

وحين اقتاد الإنجليز أحمد عبد الجود ليعمل بالسخرة ، اعترف لنفسه بأنه لا شأن له بالسياسة واهتز جبروه انهتزازاً عنيفأياً ذي عنف الحرية (السونكي) الإنجليزية التي دفعته ليعمل بالسخرة في إصلاح الطرق التي حفرها الثوار لحرفة التحرّكات الإنجليزية ، وقال « لا طعم للحياة في ظل الثورة » (ص ٥١٩) . وهكذا خاف البورجوازي من الثورة . وغلبه أمر نفسه على أمر الإنجليز فقال « إخراج شوية بول ، أهم عندي من إخراج الإنجليز من مصر كلها .. »

وعاود التاجر حياته المعتادة وتجارته وحدثنا عن خوفه من الثورة وعنفها على حياته وأسرته ، انه تاجر يرى النضال كالتجارة تبرع بالمال وكفى . غير أن الثورة لم تعد « فرحة حماسية . انها تهدد أمنه في الذهاب والإياب . » فهو يعطف على الشعارات ولكن بدون ثورة وبدون سخط وبدون دماء ، أو - كما قال قادة الثورة - بالوسائل المشروعة ، أي التي يقرها نظام الحكم الذي يوجه الإنجليز .

هكذا قدم لنا نجيب محفوظ عميد الأمسـرة و موقفه من أحداث ثورة ١٩١٩ ، وهو كما نرى موقف متعدد ، خائف من ثورة الجماهير ، لأنـه منعزل عنها وعن كل نشاط سياسي وثوري ، وحتى في حالة مشاركته في الانفعال بأحداث الثورة ، لم يتعد تصرفه حدود الانفعال السريع ، أو التبرع بالمال . بل ان مفهومه للاستقلال مفهوم خاطئ ، لأنه يتصوره استقلالاً عن الإنجليز فيحسب والعودة إلى دولة الخلافة ، إلى عبودية الأتراك .

أما فهمي الابن المثقف في الأسرة ، فلنشتطلع موقفه . سنجده لدى فهمي (١٨) سنة منذ البداية اهتمامات واضحة بالسياسة تؤدي إلى السياسة العالمية وأثرها على القضية الوطنية . أما لونه السياسي فهو أيضاً من أبناء الحزب الوطني ، إلى جانب قضية الخلافة الإسلامية وعودة الخديوي عباس إلى حكم مصر . وهو تبعاً لذلك - وهذه كانت دعوة الحزب الوطني - لا يتم باستقلال مصر ولا يريد إلا انتصار الألمان والأتراك ، تحت وهم أن الألمان سيتحققون بانتصارهم الحرية المفقودة في مصر ، وهو هو خاطئ بالطبع ينبيء عن جهل بحقائق السياسة العالمية آنذاك وفهمي متواقظ بانتصار الألمان وهو يرفض التسلیم باستعمارية الألمان وعدوانيتهم « وراح فهمي يؤكّد - كعادته - أنّ الألمان قصدوا الانجليز بقتالهم لا المصريين . » (ص ٦٧)

وظل فهمي أسيراً لفشلـه في الزواج من حبيـته مريم . وليس فهمي واحداً من الذين تشغـلـهم الحياة العامة والـسيـاسـة بـحيـث تـصـبح شـغـلـهم الشـاغـلـ . ولـكـنـا نـلاحظ عـلـيـه هـذـا الـاهـتمـام بـعـد فـشـلـه في جـهـه . ويـبدأ اـهـتمـامـه بـالـقـضـيـة الوـطـنـيـة باـعلـانـ اـبـتـاجـه بـالـهـدـنـة فيـ الـحـرـبـ العـالـمـيـةـ الـأـوـلـىـ . وـقدـ أـسـسـ فـهـمـيـ لـهـيـاـةـ الـحـرـبـ هـذـهـ الـنـهاـيـةـ فيـ طـيـاتـهـ منـ هـزـيـةـ لـلـأـلـمـانـ وـضـيـاعـ الـأـمـلـ فيـ عـودـةـ الـخـلـافـةـ الـتـرـكـيـةـ وـالـخـدـيـوـيـ عـبـاسـ وـازـدـيـادـ مـوقـفـ الـانـجـلـيـزـ صـلـابـةـ . وـمضـىـ يـتـحدـثـ عـنـ مـحـمـدـ فـرـيدـ وـمـصـطـفىـ كـاملـ قـادـةـ الـحـزـبـ الـوطـنـيـ ، حـزـبـ الـخـلـافـةـ . وـيـبدأـ فـهـمـيـ بـمـثـلـ الـطـلـابـ فيـ الـرـوـاـيـةـ يـهـمـ بـنـيـاـ تـشـكـيلـ الـوـفـدـ الـمـصـرـيـ وـتـوجـهـ لـمـقـابـلـةـ الـمـعـتـمـدـ الـبـرـيـطـانـيـ لـلـمـطـالـبـ بـرـفعـ الـحـمـاـيـةـ وـاعـلـانـ الـإـسـقـلـالـ . لـكـنـهـ اـمـتـضـعـ لـأـنـ الـثـلـاثـةـ ( سـعـدـ زـغـلـولـ وـعـبدـ العـزـيزـ فـهـمـيـ وـعـلـيـ شـعـراـويـ ) أـعـضـاءـ الـوـفـدـ الـذـيـ قـابـلـ وـيـنـجـتـ الـمـنـدـوبـ الـبـرـيـطـانـيـ ، غـيـرـ أـعـضـاءـ فيـ الـحـزـبـ الـوطـنـيـ ، حـتـىـ لـيـتـشـكـلـكـ فيـ سـعـدـ زـغـلـولـ هـلـ هـوـ كـاـ يـقـولـ الـطـلـبـةـ

من أذناب الانجليز أو انه عظيم كرجال الحزب الوطني !؟ (٣٦٩) والاستقلال في نظر فهيمي لا يحمل الا معناه القديم لدى مصطفى كامل ، الاستقلال الذاتي في ظل الامبراطورية التركية ، وهو مؤمن بمصطفى كامل زعيم الحزب الوطني ويردد كل كلمة من كلاماته . وهو مقتنع بأساليب الكفاح الحطابي الخارجي الذي اتبעה مصطفى كامل ، وواصله سعد زغول ورفاقه بطلب السفر الى باريس ولندن للمطالبة بالاستقلال . وكانت تلك مشكلة القضية الوطنية المصرية لزمن طويل ، مشكلة الكفاح في الخارج ، وليس الكفاح في الداخل كما يجب ، لأنهم خافوا شعبهم .

كان فهيمي اذن من أنصار الحزب الوطني . وكان الحزب الوطني يطالب بخروج الانجليز والاستقلال . ولكن أي استقلال ؟ انه الاستقلال الذاتي في ظل الخلافة التركية الذي يعني عودة الاحتلال والاستبداد التركيين الذين عانى منها الفلاحون أكثر ما عانوا . لذا فان دعوة الحزب الوطني لم تجد لها مجالا إلا في المدن وبين صفوف الطلبة والمتقين الذين وجدوا من عبارات مصطفى كامل الحماية الصافية زادها عظيمًا لمحاسبتهم . وكما يقول أحمد بهاء الدين في كتابه « أيام لها تاريخ » ان الحزب الوطني بالإضافة إلى نظرته السياسية الحافظة في قضية الاحتلال وفي أسلوب النضال الحطابي في الخارج للعودة الى ذل الحكم التركي المنهار الذي أخذت تتحرر منه دول كثيرة بما جعل نشاط مصطفى كامل في أوروبا غير منطقي ، بالإضافة الى كل هذا كانت الحزب الوطني يحتضن الكثير من الدعاوي الرجعية كوقفه ضد قاسم أمين وقضية تحرير المرأة ضد زواج الشيخ علي يوسف ضد الشيخ محمد عبده لفتوى إسلامية خاصة بلبس القبعة وهل يفقد المسلم إسلامه « الخ ... أما حزب الأمة ، الحزب الذي يعطف عليه سعد زغول فهو حزب كبار

الملاء أو حزب الأعيان الذي يرى ان البورجوازيين الكبار يجب ان يتسلموا مسئولية الحكم وان يعمدوا على المطالبة بالدستور والتعليم والوصول الى الاستقلال على مراحل بالوسائل السلمية المشروعة حتى يتبنوا عداء الانجليز وثورة الشعب في آن واحد . وكان لذلك يتوجه الى تأييد السياسة الإنجليزية في الداخل والتفاهم مع الانجليز بهدف الاستراك معهم في حكم البلاد .

فهي بعلم بالسياسة حلم رومانيا بجيلا ، لأنها تطوف به في آمال مبهمة بحياة جديدة وأمل جديد وبيت جديد وأهل جدد . وهو يحن في غربته - بين أسرته التي تعيش بناء عن أحداث الثورة - إلى زملائه الطلاب ليروي ظماء الرومانسي إلى الحماسة والحرية والمجد . ولكنه لا يعرف على وجه اليقين كيف ييلور أفكاره وكيف تتحقق مهمة سعد زغلول في طلب الاستقلال . وبذلك صارت القضية الوطنية كل حياته ، وعكف على الاجتماع بزملائه بقسوة احمد عبده وهي واحدة من مقاهي حي الأزهر التي شهدت اجتماعات لجان الطلبة ومناقشاتهم « للحديث والتشاور والتنبؤ وانتظار الحوادث » ، والانتظار هنا يعني السلبية . ففهي بطل سلبي يعيش عالة على حركة المد الوطنية التي صاحبت نهاية الحرب العالمية الأولى والأمل في تحقيق وعد الانجليز خلال الحرب ، وليس بطلا ثورياً واعياً يتصدى للقيادة . وقد ظلت سلبية فهمي تتبعه كظله حتى عكست على تصرفاته توءاً من الجبن لازمه ، حتى إذا أراد التحرر من سلبية وجنته ، وتصدى لقيادة احدى المظاهرات ، لقي مصرعه جراء لبطولته المستودة .

وتربينا الرواية مدى انغماض فهمي في الحركة الوطنية ، فحتى دروس الاملاه لأخيه الصغير كمال صارت مجالا لاستعراض سخطه على الحماية البريطانية ، لأنها كانت من ضروريات الحرب وتنهي بنهايتها ، بما دعا أحاه ياسين لأن يقلق

فائلأ : « أرى هذه المعاني قد ملكت عليك نفسك .. فلم يفتح الله عليك باملاه ، لهذا الغلام المسكين الا خطبة سياسية وطنية ينفتح لها المغلق من أبواب السجون » (ص ٣٩٥) . ومضى يؤيد الوفد الذي منع من السفر للخارج لعرض مطالب مصر ، وراح يوزع خطب سعد ونشرات الوفد . وبثت نجيبة محفوظ نصوص بعض هذه المنشورات كاملة ، كما فعل جوركي عندما أثبتت في روايتها « الأُم » نص منشورات ثورة ١٩٠٥ . وظل فهمي يحفظ عبارات سعد زغول ويرددوها عن ظهر قلب . وبلغ إيمانه بسعد زغول حتى شبهه بالملائكة ، في مواجهة له مع الأم الطيبة الساذجة التي لا تكره أحداً ولا الأنجلوين .

ويروي نجيبة محفوظ وقع نبا اعتقال سعد زغول وأصحابه ، وكيف وقع على الناس كالاصاعقة وسرى كالثار في المسم . كما يروي أيضاً في سرد تاريخي مباشر كيف أثار نفي سعد كوابئ ذكر نفي عرابي ونهايته ، فتخشي الناس ان ينتهي سعد وتنتهي بنهايته الآمال المعقودة عليه في الاستقلال وزوال الاحتلال الأجنبي . وعد فهمي سعد زغول بطلاً ، ورجل البعث الجديد . وعلى خلاف الأب الذي ألهاه سكره وبحونه ، زاد غليان فهمي وانطلق في حديث ثوري طويل والدموع في عينيه يخطب في الأسرة . وببدأ ينادي بالثورة حتى يعود سعد .

وأفضل ما فعله نجيبة محفوظ هو ربطه بين حادثي نفي سعد زغول ونفي أحمد عرابي ، لأن النفي لم يكن موجهاً إلى سعد زغول كشخص مجرد ولكن كبطل وطني يخشى أن يدركه نفس مصير البطل الوطني السابق احمد عرابي ، الذي شهد المنفى نهايته . ومن هنا كان سر رفض الشعب العنيف لحادث نفي سعد ، لأنه يعني رفضاً لأن تنتهي الثورة مرة أخرى بنفيه كما انتهت الثورة العرابية بنفيه .

الحمد عرabi . كانت الجماهير الغاضبة تعبر عن خوفها على بطلها وعلى مصير ثورتها . وبينما اشتعلت الثورة وشملت كل الناس ، صور لنا نجيب حفظ الأمراة و كأنها في واد آخر تعيش حياتها اليومية كما عاشتها من قبل ، بلا أدنى تأثر بما يجري حولها . وحتى ابن الأكبر ياسين الذي جارى شعور أخيه الثوري فهمي ، اكتفى بهذه الجماهنة وقال : « حسبي اليوم ما بذلت من جهد في سيل الحركة الوطنية فان لمدني علي حقا » (ص ٤٠٨) ثم عاد سيرته الاولى في صحبة المهر والنساء .

أما فهمي فقد عاش الثورة وخاضها بكل حياته وثوريته العارمة . عاش حياة حافلة عريضة طيلة أيام الثورة ، وليس حياقرنية ذليلة كالتي عاشتها أممه تعجن منذ القديم . وجاءت الثورة تعبيراً عمما يفور في داخله بعنف ، وقد واكب الثورة من أولى لحظاتها ، وكيف لا ، وهو طالب في مدرسة الحقوق التي أطلقت أول شعاعات ثورة ١٩١٩ ؟

ويصف نجيب حفظ بالتفصيل أحداث اليوم الأول للثورة وكيف انضم إليها فهمي وهتف معها بشعارات الثورة الوطنية « محييا الاستقلال » ، « لتسقط الحماية » ، « محييا سعد » . وصال فهمي مع زملائه في وجه المستشار القضائي البريطاني لوزارة الحقانية : « ان آباءنا قد سجنا ، ولن ندرس القانون في بلد يداس فيه القانون » (ص ٤١١) . ولكن فهمي كان يزاول الثورة واحدا من الجماهير المتقدة وليس قائدا ، كان يود ان يقود المظاهرات أو يطلق المتفافات ، الا انه اكتفى بالترديد وبالسير في صفو الجماهير .

وتختفي الرواية في سرد وقائع الثورة بالتفصيل فتصور مصر بلدا جديدا تخلقه الثورة ويدفعه الغضب الى مواجهة المستحيل .

وقد وزعت الثورة تأثيراتها على الجميع سلباً أو إيجاباً . ورأى فهمي في أبطال الثورة ، رأي متعلق بفكرة الخلافة الإسلامية والحرب الدينية : « أبطال الثورة فدائون يجاهدون عدو الله وعدوهم ! » ( ص ٤١٦ )

أما رأي أفراد الأسرة في الثورة : كمال يسيرة ماهر ومحفوظ في ذاكرته ، وفيه تأثر على الانجليز ، وباسين ينافش ما يجري بهدوء ثم يضي إلى سهراته المحراء . أما الأم فتدعوا لعودة السلام بين المصريين والإنجليز . بينما تاجم زينب - زوجة ياسين - سعد زغول وتحمله مسؤولية محدث . أي فرقه هذه في صفوف الأسرة المصرية كما صورها نجيب محفوظ في « بين القصرين » !

واجه الانجليز الثورة بالإرهاب وباحتلال الأحياء الوطنية حتى عسكروا إلى جوار منزل الأميرة .

وعاش فهمي أيام الثورة بغموض الإحساس بالطاردة . ووُجده في أمر والده بالامتناع عن الخروج من البيت عذرآ أمام ضيوره يتتجنب به مواجهة الانجليز وحيداً . وهي لستة واقعية شجاعة من نجيب محفوظ . ومع ان فهمي لم يقبل بوجود الانجليز ببابهم ، الا انه تحاشاهم أمام بيته بينما هو عائد من مظاهرة استبكت معهم في شب معركة بعد أن وزع منشورات تدعوا الى قتالهم .

وأسفر احتلال الانجليز لهم عن خيانة حبيبه مريم له مع جندي الانجليزي ، فأسى فهمي لذلك أسى عظيماً دلالته على ماضيها المشين . وصم على المضي في النضال لأنه لا حياة له الا به حتى ثار على أوامر أبيه ولم يستطع أن يعود الى طرائمه العمياء كسابق عهده . أما أبوه فقد تغلبت أبوته على ما عادها عندما اكتشف أمر انضمام فهمي للجان الطلبة الثورية ، وأمره بأن يكف عن اعماله الثورية واعتبر ذلك ثورة عليه هو لا على الانجليز .

ونجحت الثورة في تحقيق هدف واحد هو الإفراج عن سعد زغلول مؤرفاً . ففرح السيد أحمد عبد الجود بالبأ وعادت المظاهرات الفرحة هذه المرة دون مقاومة من الانجليز ، مما شجع عبد الجود على الابتهاج دون خوف .

وعدّ فهيمي ذلك تسلیماً من الانجليز بالاستقلال . وعادت المظاهرات ملية بالثقة . وببدأ يشرف على تجمعات الطلبة - كعضو في لجنة الطلبة العليا - بالاشتراك في الإعراب عن الابتهاج بالإفراج عن سعد زغلول . وكان دوره من قبل جانبياً ، وكان لذلك يعاني من تعاسة خفية لأنّه أحسن بانعدام جرأته وقادمه . فتقدّم الصفوف وقاد المظاهرات ، فحين فعل وتسليم زمام البطولة والقيادة لأول مرة غدر به الانجليز وقتلوا . وقصد نبا موته والده احمد عبد الجود الذي ظن ان عهد القتل قد انتهى . ( ص ٥٧٥ )

ويجدر ذكر أنّ رؤيتي لرواية « بين القصرين » وهي رواية تسجيلية أرّخت بـ « ثورة ١٩١٩ » ، من خلال حياة أمّرة مصرية متوسطة .

#### - ٤ -

رأينا ان موقف تخييب محفوظ من ثورة ١٩١٩ في الثلاثية كان موقف المؤرخ أكثر منه موقف الفنان ، وانه اكتفى بسرد وقائع الثورة وتحليل موقف المثقف والبورجوازي الصغير منها ، أكثر منه بالتعليق عليها أو تحديده موقف سياسي منها ، وهو ليس مطالباً بذلك لأنّه روائي وليس بكاتب سياسي ، مع ان الشق الخاص بشورة ١٩١٩ يعد جانباً سياسياً .

أما في « ميرamar » فقد دلت المونولوج الداخلي للشخصيات على موقف الألغاط السياسية من ثورة ١٩١٩ . وهي في جملتها وجهات نظر حقيقة ولكنها

تجديدة بالقياس الى الآراء السابقة في « بين القصرين ». حيث كان نجيب محفوظ يسجل بدقة المؤرخ كل شيء حتى ليسرد يوميات الثورة ويثبت ببياناتها وخطبها ومشوراتها . أما من « ميرamar » فقد ظهر موقف الفنـان الوعي الذي يحملـانـقـاعـثـورـةـمـضـتـمـنـجـلـةـوـجـهـاتـنـظـرـسـيـاسـيـةـلـأـغـاطـسـيـاسـيـةـمـعـروـفـةـوـثـابـةـ . في الثلاثية كانت طبيعة البناء الروائي الضخم الذي يتناول ثلاثة أجيال من أسرة مصرية متوسطة وتأثير الأحداث العامة والخاصة على حياتـا ، كان من طبيعة هذا البناء الروائي التسجيل الحـايـدـ . أما في « ميرamar »، فيـسـفـرـالتـحلـيلـلـشـخـصـيـاتـفـيـوـعـيـاـوـلـاـوـعـيـاـ،ـفـيـحـاضـرـهـاـوـذـكـرـاتـهـاـ،ـعـنـوـجـهـنـظـرـمـنـالـوـاقـعـ . السياسي لمصر .

وليس في هذا تجريد للسياسة ومحاولة فرض وجهة نظر خارجية على العمل الفني ، ولكنها وجهة نظر في عمل فني يتم بأن يكون له موقف سياسي . وأهمية نجيب محفوظ عندي كروائي ترکز في موقفه السياسي الذي دأب على اخفائه او التصریح به من خلال شخصياته الروائية وأحداثه الروائية .

فلترأين موقع ثورة ١٩١٩ في « ميرamar »، التي تدور أحداثها في بنسيون بالاسكندرية ، ومن خلال الرؤيا الخاصة بأربع شخصيات رئيسية ؟ عامر وجدي صحفي وفدي قديم ، وحسني علام إقطاعي لم تمسه الثورة بضرر مادي وان أصابته في وجوده الأولى ، ومنصور باهي الشيوعي المارق ، ومرحان البجيري أحد المستفيدن من ثورة ١٩٥٢ ، بالإضافة الى شخصيات ثانية مثل ماريانا صاحبة البنسيون ، وطلبة مرزوق إقطاعي قديم حددت ملكيته الزراعية ووضعت أملأكمه تحت الحراسة ، وزهرة الفلاحـةـ الطموحـةـ التي تمثلـ مصرـ فيـ الزـمـنـ .<sup>(١)</sup>

(١) راجع مقالتنا « نجيب محفوظ وطريق الثورة » مجلة الآداب مايو ١٩٦٧ .

وبدلنا تيار وعي عامر وجدي على انه رجل من كتاب السياسة القدامي في عهد ثورة ١٩١٩ وما بعدها . و « كان عامر وجدي شخصاً فريداً ، له في الرجاء جانب يرددde الاصدقاء ، وفي الخوف جانب يتتجبه الاعداء . »<sup>(٢)</sup> رجل خطير الشأن في دنيا السياسة القدمية . وعامر وجدي رجل يعيش على الذكريات سواء بالذكر أو بالقراءة أو يسلم نفسه للنوم . « في الحجرة أذكّر أو أقرأ أو استسلم للتعاس .. » (ص ١٣) .

وتيار ذكرياته هو الذي بدلنا على موقفه السياسي من ثورة ١٩١٩ .. وهو الذي يأسى لانتهاء حياته السياسية كتاريخ بلا معنى .

أما ماريانا صاحبة البنسيون فهي لا تزال ثائرة ضد ثورة ١٩١٩ . إذ « قتلت الثورة الاولى ( ١٩١٩ ) زوجي الاول ، أما الثورة الثانية فجبردتني من ملي وأهلي ، لماذا ؟ ( ١٩٥٢ ) . » (ص ١٨)

وهذا هو الفرق بين ثورة ١٩١٩ الصاخبة الفاشلة ، وثورة ١٩٥٢ التي مصحت الثروة في مصر ، وقطعت على كبار البورجوaziين مجال المتعة في ملاهي الاجانب . لقد قتلت ثورة ١٩١٩ زوج ماريانا الاول ، الضابط الانجليزي ، قتل الطالب أيضاً . أما ثورة ١٩٥٢ فدافعت زوجها الثاني الى الافلام فانتحر . فلم يعد هناك رواد للقصور والملاهي الفاخرة ، ولم يعد هناك شركات يتسلكها الاجانب . ويتمنى عامر وجدي أن يفعل ما فعله صديقه القديم أحمد شفيق عندما كتب مذكراته السياسية فكانت أهم ما كتب عن أحداث ثورة ١٩١٩ .

وذكريات عامر وجدي حافلة ولكنه لم يكتبها بل سينثرها لنا من تف جميلة

---

(٢) بيراما - نجيب محفوظ - نشر مكتبة مصر - الطبعة الاولى ١٩٦٧  
(ص ١٣) .

خلال سطور الرواية . « ففي ذمة الله ذكريات الأزهر » وصحبة الشيخ علي محمود وزيراًً احمد وسيد درويش ، حزب الامة ما أعجبني فيه وما نفرني منه ، الحزب الوطني بجهاسته وحقاتاته ، الوفد بشورته العالمية الخالدة ( ١٩١٩ ) ، الخلافات الحزبية التي وقعت في حياد بارد لا معنى له ، الإخوان الذين لم أحبهم ، الشيوعيون الذين لم أفهمهم ، الثورة ومخذاتها وامتصاصها للتيارات السابقة غرامياً وشارع محمد علي ، موقفى العينى من الزواج . لو قيس لذكرياتي ان تكتب وكانت عجباً حقاً . ( ص ٢٣ )

ويصف عامر وجدي جيل ثورة ١٩١٩ بأنه جيل الضحايا . ( ص ٢٥ ) ويأتي إلى عامر وجدي الوفدي القديم – الذي خرج من الوفد بعد حادث ٤ فبراير – غريه « طلبة مرزوق » وكيل سابق لوزارة الأوقاف ومن كبار الأعيان ومن المتنمرين إلى أحزاب السراي وبطبيعة الحال من أعداء الوفد .

وطلبة مرزوق الذي يخضع للقوانين الاستراكية في ثورة ١٩٥٢ ، والحراسة لقيامه بالتهريب ، يحمل سعد زغول مسؤولية محدث له اليوم ، لأنـه في رأيه الذي بث بدور الثورة الجديدة ، ثورة ١٩٥٢ . قال طلبة مرزوق لعامر وجدي : « – يوجد سبب بعيد في طرف الجبل المشدود حول أنفانا ، شخص لا يكاد يذكره أحد .

« – من هو ؟

« – سعد زغول !

« لم أتأملك من الضحك ( وهذا رأي عامر وجدي في مزاعم طلبة مرزوق ) فراح يقول بحدة :

« – أجل ، منذ دأب على اثاره الإحن بين الناس ، والتطاول على

الملك ، وقلق الجاهير ، رمى في الأرض بذرة خبيثة مازالت تنمو وتضخم كسرطان  
لا علاج له حتى قضى علينا .. » ( ص ٣١ )

كيف تطور فكر رجال ثورة ١٩٥٩ .

هذا مآل تفكير أحزاب الأقلية ، أحزاب السراي والحياة .

عامر وجدي المستقل ينظر نظرة حميدة ولكن مؤيدة لثورة الجاهير .

أما طلبة مرزوق فقد صار معتوهاً سياسياً بعد تجربته من أملاكه ومن هيئته  
الطبقية والسياسية معًا حتى بات يمني قيام الطوفان ويأسف لأن أمريكا لم تستول  
على العالم بقوه القنبلة الذرية ! ( ص ٣٣ ) فهو « لايطيق أن يسمع عن نظرية  
تبرر مأساته التاريخية . ويؤمن بأن الاعتداء على ما كان اعتقد على كون الله  
وسته وحكمته » . ( ص ٣١ )

وعندما تتعي الفلاحة زهرة على طلبة مرزوق عظمته الكاذبة « يظن نفسه  
بasha وقد مضى عهد الباثورات » ( ص ٤٤ ) تعود الذكرى بعامر وجدي إلى  
سعد زغلول عندما كان وزيراً للحقانية وليس باشا فتجاهله القضاة بما أحقنه واتهمهم  
بأنهم شرامة أما هو ففلاح ، « اسمع طالما عبوني بالغوغاء ففاخرتهم بأنني زعيم  
الرفاع ذوي الجلاليب الزرق .. » ( ص ٤٥ )

ومازال طلبة مرزوق يحتقر الفلاحين ، يحتقر زهرة لأنها فلاحة ، لم  
يتغير فيها شيء :

وسرعان ما يتلى ، البنسيون بالأغاظ السياسية من الشبان : سرحان  
البحيري ، وكيل حسابات شركة قطاع عام وعضو مجلس الادارة المنتخب ،  
المستفيد الأول من القوانين الاشتراكية . حفي علام ، بورجوazi من كبار

ملوك الأرضي لم تنس الثورة في ماله ولكن منه أدبياً . وأخيراً منصور باهي  
المذيع باذاعة الإسكندرية ، الشيوعي المارق .

« وإذا بالسياسة تفرقع في السمر . » (ص ٥١)

وبدأ منصور باهي باتهام عامر وجدي بتجاهل « المشكلة الاجتماعية  
الجوهرية . » (ص ٥٤) .

أما عامر وجدي فما زال يحلم بأحداث ثورة ١٩١٩ عندما اقتحم الانجليز  
ساحة الأزهر على أنواع المظاهر الدامية . (ص ٥٩)

وظل عامر وجدي يدلي إلينا بذكرياته . فالذين خرجوا على الوفد كانوا  
يمقون بعين أخرى للتراث ، فيما أموال بنك التسليف وإنما احتراب .

عامر وجدي المصري المستقل يعطى على الحب وعلى السلام وعلى الفكر  
الاشتراكي ويبحث عن الإيمان .

أما طلبة مرزوق ففيحتقر كل ذلك ، الناس والحب والاشتراكية وكل  
شيء ، فنظرته دنسة تدنس كل ما حوله .

عامر وجدي مفتون بسعد زغلول ، يضرب به المثل تلو المثل . « لقد  
كان سعد زغلول يستمع إلى نصائح الشيخ ولكنها اتبع غالباً آراء الشباب . »  
(ص ٧٢) .

أما حسني علام فيرى أيضاً أن الثورة كارثة مثل الكوارث الطبيعية .  
ولكنه حاقد على ابناء طبقته .

وجاء دور منصور باهي ليتحدث عن سعد زغلول . انه يرى فيه قاتل  
للثورة الحقيقية ، الثورة الحمراء ، معروفة ان سعد زغلول - خلال حكمه -

أغلق الحزب الشيوعي المصري الأول وحرم نشاطه وطارد أعضاءه ، وهاجم إضرابات العمال وضرب على أيديهم بعنف وتبأ من كل فكر اجتماعي .

« — وسعد زغلول ؟ .. لقد عبده الجيل السابق عبادة .. »

« — ماقيمه العبودات القديمة ! ، لقد طعن الرجل الثورة الحقيقة وهي

في مهدها .. » (ص ١٥٠)

أما عامر وجدي فلا ينتبه شيء عن الإشادة بسعد زغلول : « أجل »

انك لم تشهد سعد في شيخوخته وهو يتحدى النفي والموت . » (ص ١٦٢)

وقال عامر وجدي لسرحان البجيري مبرراً كثرة المتعلمين نظرياً ، وقلة

الخبرات العلمية العملية :

« — يابني ، كان هدفنا إيقاظ الشعب ، والشعوب تستيقظ بالكلمات ، لا بالمهندسين ولا بالاقتصاديين !

وسرعان . ماتراجعت قائلًا في اعتذار :

« — وللملايين يقم جيلك بواجهه لما تحقق علينا وجود ا »

هذا رأي سرحان البجيري ولا نعرف هل هو رأي مجامل أم حقيقي »

للكثرة ماغلب النفاق والكذب والخيانة على حياته .

ها هو جيل ثورة ١٩١٩ : الاقطاعي القديم طيبة مرزوق يبحث عن

الثراء في الكويت ، ويأمل في أن تحكم أمريكا مصر والعالم بأسره . والمتقد

عامر وجدي رجل الوفد القديم ، يبحث عن الإيمان .

وهكذا تسفر روائي نجيب حفظ « بين القصرين » و « ميرamar » عن

نوعين من الروايا في تصوير ثورة ١٩١٩ ، فالروايا في الرواية الأولى تسجيلية ، بينما هي في الرواية الثانية تحليلية .



كتاب تمرين من مطبوعات وزارة الثقافة

تحصل عليه

بعد شهر واحد

من تسييد الاشتراك في:

مجلة المعرفة

# النَّسَارِيَّةُ المُعْرِفَةُ



لِلْأَذْوَادِ الْمُعْرِفَةِ وَالْمُبَيِّنَاتِ

يضمَّن وصْرُولُ الاعْتَدَانِ  
إِلَى أَلْوَافِ الْمُوَاطِنِينَ الْعَرَبِ

بـ ٣ ل.س سطراً و سنتراً عمودي

٧٥ = ربِّع صفحَةٍ

١٥٠ = نصف صفحَةٍ

٩٥٠ = صفحَةٌ كاملاً

٩٤٠ = الغلاف من الداخِلِ

٣٠٠ = الغلاف من الداخِلِ ملوَّن

٣٢٠ = الغلاف الخارجي

٤٠٠ = الغلاف الخارجي ملوَّن



السيد محمد فتحي النحاس

طلالب مدرسة في حلب ومن أهالي مدینة ریز الور

وقرها ... لبس

مأمور رأس السنة  
سب ١٩٧٩/١/٧



يجرى سحب الاصدار الشعبي السادس عشر بتاريخ ٣ حزيران ١٩٦٩

# الفهرس

<u>الصفحة</u>	<u>الكاتب</u>	<u>الموضوع</u>
٣	هيثم كيلاني	من ميكافيلي وكلوزويتز إلى بن غوريون ودایان
٣٤	أديب الجمي	الأمبريالية ، أشكالها ومداها
٦٥	حيدر حيدر	دور الأديب العربي في بناء المجتمع العربي العصري
٧٩		مؤثر للأدباء نعم .. ولكن كيف ؟ هنا منه
<u>الشعر</u>		
١٠١	د. أحمد سليمان الأحمد	المطر المقدس
١٠٤	محمد عمران	صلاة وثنية
١٠٧	فائز خضور	قصائد مسيبة
١١١	أحمد يوسف داود	القدائي والأم المختصرة
<u>القصة</u>		
١١٥	جورج سالم	أحزان ما بعد الظبرة
١٢٧	أكرم شريم	مفتش التأمينات
<u>التيارات الفكرية</u>		
١٣٨	جورج جبور «عرض»	إمبرائيل وجمهورية ألمانيا الاتحادية
١٥٧	عدنان نشابة	مسألة تعريف العدوان في نطاق أعمال منظمة الأمم المتحدة
١٦٩	أنس داود	أحكام متسرعة في شعر المهاجر
١٨٠	أحمد محمد عطية	نجيب محفوظ وثورة ١٩١٩

AL - MARIFA



*A Cultural Monthly Review*

No 88

JUNE 1969